TIEMPO PARA SANTIAGO:
BUENO. ALGO NUBOSO
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 16,2 grados C, a las 16 horas.
MINIMA: 0,9 grado C bajo cero, a las 7 horas.
El Sol saldrá a las 7 horas 30 minutos, y se pondrá a las 18 horas 8 minutos.— La Luna saldrá a las 23 horas 18 minutos, y se pondrá a las 10 horas 27 minutos del día 9.
FASE: Cuarto menguante el día 10.

LA NACION

AÑO XXXIX — LUNES 8 DE AGOSTO DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 15.— N.o 13.760

EDICION DE 18 PAGINAS

ESPECTACULAR EL EMPATE DE AUDAX CON UNION

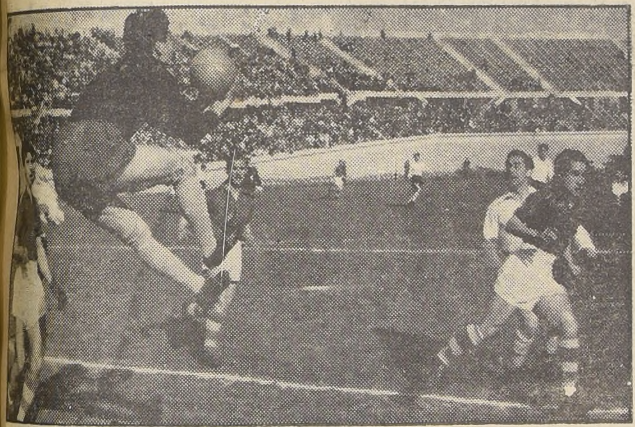
Mejoró Colo Colo y venció a Wanderers por 3 a 1



Arancibia, guardavallas de Wanderers, es cargado por Salvadores, en el partido que ganó Colo Colo por 3 a 1.



Nitsche y Martínez se defienden de Espinoza



Buena embolsada del porteño Arancibia, en el match con Colo Colo.



Beltrán procura parar a Cortés, de Audax



Cortés, ocasional delantero, ca rga violentamente a Nitscne.



Aguila consigue tirar al ar co, Martínez lo obstaculiza

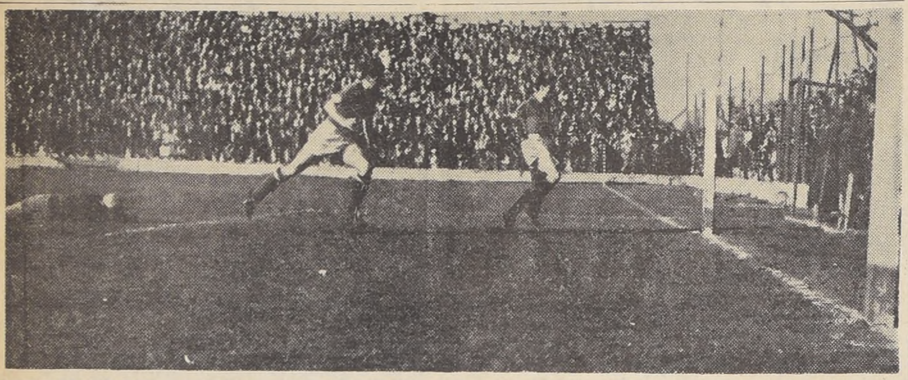


Tole-tole en la valla de Colo Colo. Escuti salta y toma el balón



CORTES, DELANTERO.— La inclusión de Cortés en el ataque verde dio a éste gran peligrosidad, y entonces la valla de Nitsche pasó por momentos de apremio, uno de los cuales captó la nota gráfica: Espinoza pasó atrás a Cortés, y éste va a entrar, asediado por Juan Martínez, pero Nitsche, atento a la maniobra, se adelantará a la acción del delantero audacista. El partido que ayer empataron a 3 goles Audax Italiano y Unión Española, fue uno de los más interesantes y emotivos del actual campeonato.

UN EMPATE DRAMATICO



EL PRIMER GOL.— Contreras adelantó para Egea, y Chirinos salió a destiempo; quiso manotear la pelota, sin conseguirlo. El balón, lentamente, entró en el arco y decretó la primera conquista roja.

Prodigándose ampliamente y brindando uno de los mejores cotejos del campeonato, Audax Italiano y Unión Española se dividieron puntos y aplausos ayer en Santa Laura.— Lucharon intensamente, hubo buen fútbol, sentido práctico y emoción hasta el pitazo final.

CANCHA: Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 11.656 personas.
RECAUDACION: $ 784.920.
SOCIOS: 1.905 de Unión Española y 920 de Audax Italiano.
ARBITRO: Carlos Robles.
RESULTADO: Unión Española (3) — Audax Italiano (3).
UNION ESPAÑOLA: Nitsche; Cubillos y Beperet; Beltrán Juan Martínez y Carlos Rojas; Velásquez, Gamarra, Lito Contreras, Lorca y Egea. Goleadores: Contreras (2) y Cubillos.
AUDAX ITALIANO: Chirinos; Torres y Olivos; Yori, Vera y Cortés; Carrasco, Valenzuela, Espinoza, Tello y Aguila. Goleadores: Cortés, Tello y Espinoza.

PRIMER TIEMPO.— A los 19', Carrasco pasó a Espinoza, éste devolvió al puntero y se adelantó, recibió de nuevo la bola y, en vez de tirar al arco, quiso pasar a Tello. Alejó Cubillos. A los 25' fue servido un corner por Velásquez, Lito Contreras cayó y, desde el suelo, estuvo a punto de abrir la cuenta. A los 33', CONTRERAS burló a Torres y pasó hacia adelante para que entrar Egea. Chirinos se adelantó a cortar el pase, pero no consiguió la pelota, pese a estirarse. Esta, lentamente, entró al arco: gol. A los 37', Tello habilitó a Espinoza, que remató con violencia. Atajó muy bien Nitsche. Finalizó el primer tiempo con la ventaja de 1x0 para Unión Española

SEGUNDO TIEMPO.— A los 7', LITO CONTRERAS se zafó de la custodia de Torres y entró al área. Pateó, pero Olivos trancó y la pelota fue a dar a los pies de Egea, al que le impidió Yori el remate. Se produjo un corto entrevero que liquidó el propio CONTRERAS, con oportuno puntazo que derrotó a Chirinos. A los 8', Valenzuela pasó a la mediazaga y Cortés a la delantera. A los 10', un tiro libre servido por Vera fue al área, y allí cabeceó Espinoza. Nitsche, oportunamente, fue a atrapar el balón, pero, con magistral golpe de cabeza, CORTES se adelantó al arquero y lo venció. A los 15' se produjo un foul de Olivos en contra de Contreras, casi sobre la línea demarcatoria del área grande. Sirvió el tiro libre CUBILLOS el que, con tiro arrastrado a una esquina, sorprendió a Chirinos aumentando la cuenta a 3. A los 16', luego de un centro de Carrasco, disparó de cuatro metros Tello y Nitsche se lució tapando. A los 20,, Egea, solo frente al arco, demoró la jugada y se perdió así una gran ocasión. A los 21', Cortés sirvió un tiro libre desde la izquierda y TELLO, desde dudosa posición, consiguió el descuento. A los 34', centró Velásquez y Lorca, solo frente al arco, falló al querer rematar de cabeza. A los 35' ESPINOZA se adelantó por el centro, salió a obstruirlo Nitsche y el delantero verde levantó la pelota por encima de la cabeza del arquero, logrando así la igualdad. A los 41', un centro largo de Carrasco lo tomó muy bien de cabeza Aguila y Nitsche tapó con gran seguridad. Finalizó el cotejo con un empate a tres goles.

—oOo—

DE TODO LO que va caminado en este campeonato oficial acaso el encuentro que ayer sostuvieron en Santa Laura Audax Italiano y Unión Española ha sido el mejor. Además, el más completo. Porque hubo buen fútbol, acciones rápidas y bien concebidas, goles y emoción hasta el pitazo oficial. Un cotejo dramático, de intenso trajín, de voluntad, entereza y calidad. Sorprendió, desde el principio, la expedición de Unión Española. Lógicamente, porque teniendo que jugar sin sus titulares Fernández y Mur, fue necesario hacer cambios en todas las líneas. Se retrasó Cubillos, Martínez, de la delantera pasó a la media zaga y reaparecieron en el ataque Lito Contreras y Mario Lorca. Con esta alineación, se esperaba poco del once rojo y, en realidad, éste realizó una faena magnífica, totalmente en desacuerdo con lo que los parciales de Santa Laura esperaban. Unión Española, en la primera fracción, se vio más equipo que su antagonista. Dominó mucho la media cancha gracias a la acción enjundiosa de Juan Martínez y Gamarra; mostró una retaguardia muy sólida, con Cubillos mandando en su área y llevó avances que resultaban peligrosos pero que, desgraciadamente para sus posibilidades, se malograban por la infortunada expedición de Lorca y de los dos punteros. Audax, por su parte, no lograba armarse, pese a la intensa y fecunda labor que desarrollaban Cortés y Valenzuela, dando oportunidad a Sergio Espinoza para que iniciara contraataques que obligaban a la retaguardia roja a una constante atención. Pero Cubillos, Martínez y Beltrán se sobraban para anular todas las cargas verdes. Era un continuo ir y venir de la pelota de un campo a otro y nadie podía estar tranquilo en la cancha. Gamarra iniciaba los avances rojos, jugando en profundidad y se advertía que Torres no era capaz de dominar su sector, por donde Contreras se hacía más peligroso. El resultado de uno a cero favorable a los de Santa Laura, estaba justificado. En un encuentro ágilmente disputado, era Unión Española la de más convincente expedición.

En el segundo tiempo, cuando el score quedó en dos a cero, parecía el lance definido. Pero Audax despertó, entonces, descontó y se fue al ataque. Respondió la Unión con calidad, volvió a aumentar la ventaja y entonces sí que las posibilidades de los verdes se hicieron muy remotas. Pero después del dos a cero, Audax hizo un cambio que reultó fundamental para lo que sucedió más adelante: Cortés trocó puesto con Valenzuela y entonces la ofensiva fue más peligrosa. El half, entrador, oportuno y valiente, creó dificultades a la defensa roja y volcó el juego sobre el arco de Nitsche. Fueron momentos dramáticos éstos. Cuando, a los 21' quedaron tres a dos, todo pudo esperarse. Unión, sin bajar su juego, se defendió con serenidad y atacó también, cuando tuvo ocasión de hacerlo. En estas ocasiones pudo haberse producido la cuarta conquista, pero Lorca estuvo lento en la resolución de la jugada final. Audax, envalentonado con la conquista, cargó con mucho tesón, jugó de primera y a fondo, con estocadas profundas de Sergio Espinoza y vigorosas entradas de Cortés, Tello o Aguila. La emoción llegó a su máximo grado en los 20 minutos últimos y se luchó con ardor, sin olvidar la técnica y el sentido práctico. Podían salir goles en cualquiera de los dos arcos y fue Espinoza el que, cuando faltaban 10 minutos para el pitazo final, consiguió el tanto ansiado, que resultó definitivo. Y no se quedó ahí Audax Italiano. Ya con la igualdad lograda, buscó con afán la victoria y bien pudo lograrla si Unión Española no hubiera mantenido firme y serena su defensa. La que momentos antes, parecía dar comienzos a vacilaciones peligrosas.

En suma, el encuentro fue magnífico. Vibrante, mantuvo la tensión al rojo en todo instante. Se jugó con voluntad, con gran entereza y con fútbol de calidad, sin desmayos ni concesiones. Valientemente, pero con hidalguía, cara a cara. El empate es, después de todo, el más fiel resultado de un match entusiasta, amable, de perfiles muy gratos y con ribetes técnicos ponderables. Dirigido, además, por un juez que se mostró imparcial y que estuvo siempre cerca de la jugada.



CHIRINOS.— Estuvo en una tarde poco afortunada. Se ubicó mal en el tiro libre de Cubillos y falló lamentablemente en el primer gol de Contreras.— **YORI.—** ¡Bastante bien en la contención de Egea!— **TORRES.—** Muy duro y descolocado. Nunca supo frenar a Contreras.— **OLIVOS.—** Brusco, aunque sin mala intención, controló con seguridad a Velásquez.— **VERA.—** Bien. **CORTEZ.—** Magnífico como half y mejor aún como entreala. Gran figura.— **CARRASCO.—** Hacía tiempo que no hacía tanta cosa útil como ayer.— **VALENZUELA.—** Bien en su papel de entreala retrasado y acertado como half.— **ESPINOZA.—** Con sus chispazos de siempre y su peligrosidad.— **TELLO.—** Muy oportuno en el gol.— **AGUILA.—** Batallador.



NITSCHE.— Muy bien, pese a que se dejó sorprender por Cortez en el primer gol.— **BELTRAN.—** Bravo en la defensa, no desmayó jamás.— **CUBILLOS.—** Gran señor en su área, jugó con calidad, pero al final tuvo algunas vacilaciones.— **BEPERET.—** El único bajo en la defensa.— **JUAN MARTINEZ —** Notable como half, fue un puntal en la defensa.— **ROJAS.—** Apoyó y defendió.— **VELASQUEZ.—** Tiene partidos mejores.— **GAMARRA.—**Gran figura en su equipo, fue el que inició los mejores avances, con gran sentido del pase en profundidad.— **CONTRERAS.—** Bien, autor de dos goles y siempre peligroso.— **LORCA.—** Se vio lento y poco expedito en el área.— **EGEA.—** Bajó con relación a partidos anteriores.

NACIONAL Y PEÑAROL VAN JUNTOS

MONTEVIDEO, 7.—(UP).— Nacional venció a Sudamérica por dos goles a cero en uno de los partidos de hoy del Campeonato Uruguayo de Fútbol.

En los demás matches se registraron los siguientes resultados:

Peñarol (1) Wanderers (0).
River Plate (2) — Defensor (2).
Cerro (2) — Danubio (2).
Rampla Juniors (1) — Liverpool (0).

La clasificación general es como sigue:

NACIONAL	6 puntos.
PEÑAROL	6
WANDERERS	3
DEFENSOR	3
RIVER PLATE	3
DANUBIO	3
RAMPLA JUNIORS	2
LIVERPOOL	2
SUDAMERICA	1
CERRO	1

Boca empató

BUENOS AIRES, 7. (UP).— Resultado de los partidos de fútbol disputados hoy por el Campeonato Profesional:

Independiente 2, Ferrocarril Oeste 1.
Lanús 1, Chacarita Juniors 0.
Racing 1, Boca Juniors 1.
Newell's Old Boys 1, Estudiantes 1.
Tigre 3, Vélez Sarsfield 2.
Gimnasia y Esgrima 5, Rosario Central 2.

Fueron suspendidos los partidos entre River Plate y San Lorenzo, y Huracán y Platense.

Tabla de posiciones del Campeonato de Fútbol de Primera División:

EQUIPOS	PJ.	PG.	PE.	PP.	PTOS.
BOCA JUNIORS	12	7	4	1	18
RIVER PLATE (suspendido) ...	11	7	3	1	17
GIMNASIA	12	6	3	3	15
INDEPENDIENTE	12	6	3	3	15
RACING	12	4	6	2	14
LANUS	12	5	3	4	13
ESTUDIANTES	12	5	2	5	12
N. O. BOYS	12	4	4	4	12
CHACARITA JUNIORS	12	4	3	5	12
TIGRE	12	5	1	6	11
VELEZ SARSFIELD	12	3	4	5	10
ROSARIO CENTRAL	12	3	3	6	9
SAN LORENZO (suspendido)	11	2	5	4	9
HURACAN (suspendido)	11	3	2	6	8
PLATENSE (suspendido)	11	3	2	6	8
F. C. OESTE	12	1	4	7	6

40 personas heridas en el Estadio de Huracán

BUENOS AIRES, 7.—(UP).— Durante el partido de fútbol entre los equipos River Plate y San Lorenzo de Almagro, en la cancha Huracán, se desplomó parte de las graderías de madera, resultando 40 personas heridas.

El partido fue suspendido.

Balance

TRES PUNTOS CARDINALES dan forma a la brújula del campeonato al término de la primera rueda. En un balance de las 13 fechas. Restan todavía dos partidos, pero ninguno de ellos puede cambiar esta fisonomía definitiva en los puestos más fundamentales. Los tres puntos esos son Palestino, O'Higgins y Colo Colo.

De Palestino hemos dicho ya que es un puntero por todos lados. Campaña, calidad, brillo en el juego. Jerarquía auténtica. Todo lo que configura a un líder lo posee el conjunto de la casaca tricolor. Sólo la delantera de Colo Colo es más efectiva que la suya, pero todavía le resta al líder su encuentro con Green Cross. Y cuenta con la defensa menos batida y la más calificada. En esto hay consenso general. Se trata, en síntesis, del mejor equipo del torneo.

Si el papel desempeñado por Palestino no puede causar sorpresa, no ocurre lo mismo con O'Higgins. Nadie esperó algo así. Pero ya lo vemos. Terminó segundo, a parejitas con el cuadro de la ... lla de Unión Española. Después de los rojos y del puntero, el team de Rancagua es el que registra mayor cantidad de triunfos, seis, junto a cuatro empates y tres derrotas. Estas se produjeron allá por los comienzos, cuando aún no se armaba y cuando todavía no tenía costumbre de jugar en primera. Pero una vez que le tomó el ritmo y que se armó, empezó a sacar pecho. Un poquito más y se va hasta el tope. Una gran campaña esta del equipo de Rancagua, tanto como para considerarla la nota más sensacional de este primer acto. Palestino fue el gran actor, pero O'Higgins fue como el otro actor de categoría que le discute los elogios a la estrella. El que se roba los aplausos.

Colo Colo ha sido algo así como la tercera dimensión del certamen. Y no porque haya jugado bien, conforme a sus pergaminos, a lo que es capaz. Por el contrario, su declive le ha dado un clima dramático al torneo. Porque Colo Colo es así. Sensación cuando está arriba y conmoción cuando camina como a la deriva. Bien puede ocurrir que este triunfo suyo de ayer sobre Wanderers marque el punto de partida a una rehabilitación total. Y a lo mejor nos encontramos con una segunda rueda de atracción y emoción sin iguales con el team albo embalado, tras los puestos de privilegio. Puede esperarse porque calidad tiene. Cierto es que su rendimiento ha sido bajo, pero más que eso, no ha contado con suerte, afrontando la ausencia de valores que son irremplazables. Colo Colo es garra y emoción pura. Y ese es el factor que puede hacer prevalecer en la segunda etapa, que es cuando más se requieren atributos como éstos. Y cosa curiosa, con 30 goles, el cuadro albo tiene la delantera más goleadora. Pero 13 puntos es poco haber para su jerarquía y para lo que se espera siempre de él. Lo que aguarda la masa que lo ha hecho su favorito.

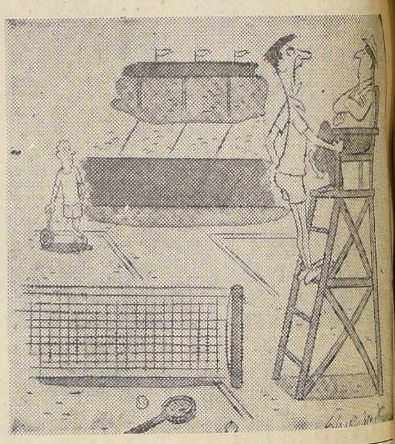
No puede negarse que tanto y más dramática es la situación de Universidad Católica. Campeón en la temporada anterior, el elenco colegial anda por el fondo de la tabla, dos puntos apenas por encima del colista Santiago. ¿Es posible que de una temporada a otra sus valores hayan descendido tanto? Al parecer es así, porque es un equipo que no camina. Y que ni siquiera muestra esa garra juvenil tan suya. A ello, se agrega la ausencia de Montuori, cuya transferencia se hizo pensando en una negociación brillante antes que en el problema que creaba la imposibilidad de reemplazarlo, según ha quedado probado. Y todavía, en los partidos más recientes no ha podido jugar Baum, que es su valor más alto.

De Unión Española y Audax hay que decir lo de siempre. Animadores eternos del campeonato. Oponentes de los más calificados al título. Han estado en su papel. Más brillante y destacado el de los rojos que han encontrado el paso. Tuvo Unión una de las delanteras más capaces y su defensa no le fue en zaga. En cambio, Audax dispuso de un ataque de envergadura, pero así como consiguió 25 goles, su arco recibió otros tantos. Por eso es el rey del empate: siete en 13 partidos.

Muy parejos andan igualmente Everton y Green Cross, 15 y 13 puntos, pero quedándole un match a los "pijes". Además, de que tienen cifras superiores en materia de goles: 22 goles a favor y 13 en contra. Everton cuenta con 19 y 16, respectivamente. Wanderers los sigue en el puntaje, pero en baja. Los puntos que tiene los consiguió en gran porcentaje en las primeras fechas, antes que se operara un declive en su juego, por causa de las lesiones de varios titulares.

Magallanes, al fin y al cabo, no está tan mal como parecía. Terminó su actuación con 12 puntos. Pero hay un detalle muy sugestivo: tiene más goles en contra que a favor. Lo mismo que le ocurre a Rangers aún cuando éste tiene la chance cierta de agarrar muchos puntos en su cancha de Talca. De estos equipos que andan orillando el descenso, quien más posibilidades tiene de escapar es Ferrobadminton. Recién comienza a rendir el team ferrocarrilero y se ve firme, seguro, muy terco, con ganas de irse fuerte hacia arriba. Y lo conseguirá. Es cuestión de observarle el ritmo que trae. Un contraste muy marcado con el que ofrece Santiago, que juega poco y mal y que no tiene un plantel adecuado. Porque no es posible que en un equipo profesional un jugador sea decisivo en el triunfo o en la derrota, como es el caso de Hormazábal. Por eso Santiago está último, agobiado casi por el fantasma del descenso.

Cosas que Pasan



Ganó Colo Colo, pero...

El cuadro albo venció 3-1 a Wanderers, sin conseguir una rehabilitación amplia ni satisfacer a sus parciales.— El empuje de que hizo gala en el segundo tiempo, le justificó de sobra su victoria.— Los porteños realizaron un buen primer período, para declinar después profundamente.— Cremaschi (2) y Farías, de penal, y F. Peña fueron los goleadores.

CANCHA: Estadio Nacional.
PUBLICO: 20.227 personas; y 581 socios de Wanderers. Los de Colo Colo debieron pagar por disposición del Tribunal de Penalidades, luego del bochorno que provocaron en el match con O'Higgins, en Rancagua.
RECAUDACION: $ 1.508.775.
ARBITRO: José L. Silva.
COLO COLO: Misael Escuti; Isaac Arturo Farías (capitán) e Isaac Carrasco; Caupolicán Peña, Juan Oviedo y Osvaldo Sáez; Bernardo Bello, Hernán Rodríguez, Juan Salvadores, Atilio Cremaschi y Rafael Zamorano.
GOLEADORES: Cremaschi (2) y Farías.
WANDERERS: Mario Arancibia; Francisco Bozzalla y Francisco Julio (capitán; Reinaldo Coloma, Benito Rivas y Jorge Dubost; Raúl Torres, Jesús Picó, Félix Díaz, Horacio Torello y Fernando Peña. GOLEADOR: Peña.
PRIMER TIEMPO.— Los albos abrieron la cuenta a los 13'. Coloma, en acción deliberada, manoteó la pelota para evitar que cayera en poder de Zamorano. El hand-penal fue ejecutado por FARIAS, que no halló ningún inconveniente para vencer a Arancibia, con un fuerte chut sobre un costado. El empate parcial a uno se produjo a los 26'. Torres sirvió un tiro de esquina con lanzamiento que sobró a Farías. Cabeceó Díaz encima de Escuti, a quien superó en medio de singular confusión. Pifió Farías, y la pelota cayó en poder de PEÑA, quien enfiló fortísimo tiro desde la misma raya de gol.
SEGUNDO TIEMPO.— Colo Colo empezó con renovados bríos, acosando a la defensa rival. A los 7' Bello tomó un tiro libre; lo hizo por alto, fracasando Arancibia en el rechazo. Se hizo presente CREMASCHI y con fuerte cabezazo clavó la pelota en el arco wanderino. CREMASCHI dio estructura definitiva al marcador, a los 35'. Conectó de cabeza un centro de Salvadores, derrotando sin atenuantes a Arancibia.

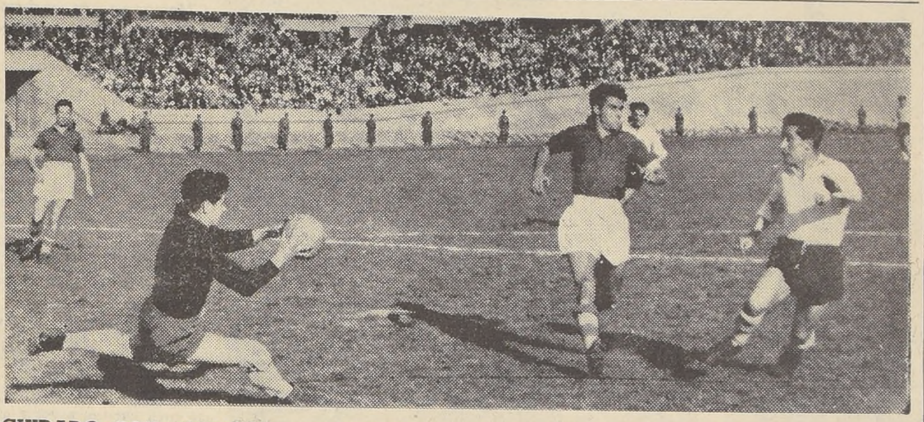
¡POR FIN! Fue la exclamación de desahogo de los parciales de Colo Colo, al momento del pitazo final del encuentro que disputó ayer ante Wanderers, a quien venció por el cómodo y justo score de 3 goles contra uno. En verdad, fue un respiro muy hondo para los que siguen la divisa del caci..., pues hacía cuatro fechas ... poco frecuente en los al... que no saboreaban una vic... En las jornadas anteriores ... empatado con Green Cross, ... match que debieron perder, ... se cayeron sucesivamente ... Unión Española, O'Hig... Palestino. Ya estaban casi ... por la baja del cua... no rendía como en pasa... jornadas, donde siempre llevó ... parte, a fuerza de su re... empuje. Y de una garra ... ha ido ausentando poco a ... del marco habitual y muy ...terístico del team popular.

CON TODO, y aun cuando ayer ... cuenta de un rival de peso, ... son los wanderinos, no se ... señalar una rehabilitación ... para los colocolinos. El ... no dejó tal sensación. Es ... que hubo más voluntad en ... hombres, pero les faltó más ... de la acción, más pres... en el control de las alter... Lo único que les sobró ... entusiasmo impresionante, ...mente en los jóvenes Be... Oviedo, Salvadores y Rodrí... quienes tuvieron en Cremas... a un verdadero maestro, y a ... hicieron mucho caso en ca... oportunidad. El insider punta... les señaló el camino de la ..., y él mismo hizo dos ... de magnífica factura, dan... muestra de su reconoci... pericia.

LA VICTORIA de Colo Colo, en ..., se justificó por su me... andar en la fracción final. ... que se reanudó el juego, el ... albo se dedicó de lleno al ... Adelantó a Oviedo y a ... ganando el centro de la can... en tanto que los wanderinos ... luchando a medias, ... chispa de la etapa inicial.



RESPONDIO EL ARQUERO ALBO.— Escuti hizo atajadas de categoría, principalmente en los primeros 45', cuando arreciaron los ataques wanderinos. En el grabado, deja fuera de acción a Picó (8), tomando con seguridad una pelota que viene por alto. Mientras tanto, Sáez se las entiende con Torello, insider que jugó lesionado, cumpliendo una labor de escaso peso para su cuadro.



¡CUIDADO CON CREMASCHI!— Fue el grito permanente de la defensa de Wanderers. Se "chuparon" los porteños en el segundo tiempo frente a la garra de los albos, y le dejaron abierto el camino para el triunfo. Se lo mereció Colo Colo, por su empuje de la fracción final. En la foto, Bozzalla se apresta a interceptar la ruta de Cremaschi, permitiendo que Arancibia tome fácilmente la pelota.

Mientras levantó y reaccionó Colo Colo, el conjunto porteño se fue entregando lentamente, dejando libre el campo a sus adversarios. Ni lerdos ni perezosos, los colocolinos se fueron encima con un empuje y una decisión que había dejado de lado en sus recientes compromisos. La inclusión de Bello y Salvadores le hizo muy bien a la ofensiva alba, pues ganó en velocidad y en afán de hacer bien las cosas. O sea, todos trabajaron para el equipo y no para lucimiento personal. Lo hicieron con un ardor inagotable, entregados por entero a la conquista del triunfo, buscando una rehabilitación que satisfaciera a sus miles de partidarios. Estos quedaron más que conformes, pues ¡por fin! habían salido de la mala racha que los perseguía implacablemente.

WANDERERS cumplió un primer tiempo de categoría, ya que lució más envergadura y más tranquilidad en su desplazamiento. Sin embargo, no supo buscar la ruta precisa para sacar ventajas de su mejor andar, pues de continuo sus delanteros se dejaron estar en los momentos decisivos, dejándolo todo a merced del error del rival. Colo Colo aguantó estoicamente el chaparrón, como esperando la oportunidad precisa para su reacción. Esta llegó justo con la baja de los porteños, provocada por el retroceso de Rivas y Dubost, dos hombres que escatimaron su apoyo al ataque, abrumados por el vigor y la entereza de los contrarios. Ambos factores fueron armas valiosas para Colo Colo, que de nuevo supo hacer derroche de energías, en procura de una victoria que mucho necesitaba para satisfacer a sus hinchas.

EL PARTIDO gustó más en los 45 minutos iniciales, pues se vio más fútbol del bueno, por parte de ambos cuadros. Wanderers se preocupó en dar lentitud a las acciones, sacando buen provecho de la acción parsimoniosa de Díaz y Torello, ambos que dieron un trabajo grande al trío defensivo del ganador. En cambio, Colo Colo prefirió los contraataques, explotando la velocidad de Rodríguez y Salvadores, quienes se encargaron de habilitar a Cremaschi, la eterna pesadilla que tuvieron los wanderinos.

En la segunda etapa disminuyó la vistosidad de la lucha, para dar paso a la enérgica presión de los albos, que caminaron a través de los 45 minutos dentro de los moldes muy suyos, esto es, con la garra y el singular espíritu de lucha que había olvidado en sus últimas presentaciones. Fue el verdadero Colo Colo el que estuvo ayer en la fracción complementaria, el cuadro que no sabe de flaquezas y que siempre se juega el todo por el todo.

CLASICO

Colo Colo-Magallanes servirá de partido clave a la "Polla del Fútbol", que tiene como premio mayor de 5.000.

Para definir la 13a. jornada de la "Polla del Fútbol" de LA NACION, que tuvo como partido clave el de Unión Española con Audax Italiano, hay que esperar el resultado del encuentro que disputarán mañana, en Santa Laura, los conjuntos profesionales de Palestino y Green Cross.

Mientras tanto todos los concursantes que hayan indicado en los cupones el 3-3 del clásico de las colonias, tendrán opción a hacer suyo el premio mayor de la Polla, que asciende a la suma de $ 5.000.

COLO COLO-MAGALLANES.— El clásico de albos y albiceleste, el de más tradición del fútbol profesional, será el partido clave de la 14a. etapa de la "Polla" a cumplirse junto con la jornada inicial de la segunda rueda del torneo. Para intervenir en el concurso, será necesario acertar el score del partido clave. Igualmente se deberá incluir a cada cupón una estampilla de correo o de impuesto de valor de $ 2. Los cupones se aceptarán hasta el sábado 20, a las 13 horas.

Para mejor información de los aficionados, indicamos el programa completo de la jornada: Colo Colo-Magallanes; Palestino-Everton; Rangers-Wanderers; Unión Española-O'Higgins; Ferro-Green Cross; U. de Chile-Santiago Morning, y Audax Italiano-U. Católica.

CAMPEONATO PROFESIONAL DE FUTBOL

EQUIPOS	AUDAX	COLO COLO	EVERTON	FERRO	G. CROSS	MAGALLANES	O'HIGGINS	PALESTINO	RANGERS	STGO. MORNING	U. ESPAÑOLA	U. DE CHILE	U. CATOLICA	WANDERERS	PUNTOS	LUGAR
AUDAX	—	1—0	2—2	3—2	2—0	0—0	3—3	0—4	2—2	1—1	3—3	1—1	5—4	2—3	15	4.o
COLO COLO	0—1	—	3—4	2—1	1—1	2—2	1—3	2—3	5—1	4—2	0—1	1—1	6—1	3—1	13	7.o
EVERTON	2—2	4—3	—	2—1	1—1	2—0	2—3	0—0	1—0	2—2	2—1	0—1	0—1	1—1	15	4.o
FERRO	2—3	1—2	1—2	—	3—3	3—4	2—3	1—1	1—3	2—2	1—1	2—0	3—3	2—1	9	12.o
G. CROSS	0—2	1—1	1—1	3—3	—	1—1	6—1		1—1	2—0	1—0	0—2	3—2	3—4	13	7.o
MAGALLANES	0—0	2—2	0—2	4—3	1—1	—	3—3	2—3	0—1	1—0	0—3	3—2	2—0	0—3	12	9.o
O'HIGGINS	3—3	3—1	3—2	3—2	1—6	3—3	—	2—2	1—1	2—0	0—2	0—1	1—0	2—1	16	2.o
PALESTINO	4—0	3—2	0—0	1—1		3—2	2—2	—	0—0	3—0	6—2	2—4	2—1	3—1	18	1.o
RANGERS	2—2	1—5	0—1	3—1	1—1	1—0	1—1	0—0	—	1—2	1—3	3—3	0—1	0—0	10	11.o
STGO. MORNING	1—1	2—4	2—2	2—2	0—2	0—1	0—2	0—3	2—1	—	0—2	1—3	2—0	1—4	7	14.o
U. ESPAÑOLA		1—0	1—2	1—1	0—1	3—0	2—0	2—6	3—1	2—0	—	4—2	2—3	4—0	16	2.o
U. DE CHILE	1—1	1—1	1—0	0—2	3—0	2—3	1—0	4—2	3—3	3—1	2—4	—		2—2	14	6.o
U. CATOLICA	4—5	1—6	1—0	3—3	2—3	0—2	0—1	1—2	1—0	0—2	3—2		—	1—1	8	13.o
WANDERERS	3—2	1—3	1—1	1—2	4—3	3—0	1—2	1—3	0—0	4—1	0—4	2—2	1—1	—	12	9.o

Ayer

FUTBOL

ESTADIO NACIONAL.— Colo Colo (3)-Wanderers (1).
ESTADIO SANTA LAURA.— Audax (3)-Unión (3).
ESTADIO EL TRANQUE.— Everton (1)-Rangers (0).
ESTADIO BRADEN.— O'Higgins (2)-Santiago (0).
ESTADIO DINAMO, DE MOSCU.— Espartaco (3)-Wolverhampton (0).
EN URUGUAY.— Peñarol (1)-Wanderers (0), River Plate (2)-Defensor (2), Cerro (2)-Danubio (2), Rampla (1)-Liverpool (0).

BOXEO

EN MONTEVIDEO.— Dogomar Martínez ganó por puntos al argentino Antonio Pacenza.

AUTOMOVILISMO

GRAN PREMIO DE SUECIA.— 1.o Juan M. Fangio (Argentina), 2.o Stirling Moss (Inglaterra).

ATLETISMO

CROSS COUNTRY REPUBLICA DEL ECUADOR.— 1.o Francisco Fuentes (Green Cross).
CROSS COUNTRY REGIONAL.—1.o Oscar Paillán (Asociación Santiago).

SEGUNDA RUEDA EMPIEZA EL 20

Faltan aún dos partidos para que finalice la primera rueda del Campeonato Profesional de Fútbol: el de Palestino con Green Cross, que se juega mañana en el Estadio Santa Laura, y el clásico de las Universidades de Chile y Católica, a cumplirse el lunes próximo, en el Estadio Nacional.

En consecuencia, la segunda rueda del torneo debe comenzar el sábado 20 de este mes. El programa de la jornada inaugural consulta los siguientes encuentros:

Palestino (0) - Everton (0), en Santiago.
Wanderers (0) - Rangers (0), en Valparaíso.
O'Higgins (0) - Unión Española (2), en Rancagua.
Green Cross (3) - Ferrobadminton (3).
Colo Colo (2) - Magallanes (2).
Universidad de Chile (3) - Santiago Morning (1).
Audax Italiano (5) - Universidad Católica (4).

Los números colocados entre paréntesis corresponden a los resultados de la primera rueda.

Dogomar ganó por puntos a Pacenza

MONTEVIDEO, 7.— (UP). El campeón uruguayo mediopesado Dogomar Martínez venció por puntos al boxeador argentino Antonio Pacenza.



ESCUTI.— Respondió bien en el intenso trabajo que tuvo en el primer tiempo.
FARIAS.— Bien, no dejó acercarse a Félix Díaz.
CARRASCO.— A ratos no tuvo a quién vigilar, ya que Torres se iba continuamente hacia el centro.
PEÑA.— Salió airoso en la lucha con su tocayo.
OVIEDO.— A ratos perdido en el centro de la cancha. Al final se afirmó.
SAEZ. — Cuando se fue para adelante, llenó el centro de la cancha.
BELLO.— Las mejores jugadas las hizo al lado de Cremaschi, en la punta izquierda.
RODRIGUEZ.— Con inagotable voluntad. Se cuidó de hacer bien las cosas.
SALVADORES. — Otorgó una velocidad que no tenía el ataque albo.
CREMASCHI.— Dio la lección precisa de cómo hacer goles de cabeza. Fue un peligro vivo para la defensa porteña.
ZAMORANO.— El más bajo de un ataque que lució singular entusiasmo y tesón.



ARANCIBIA.— Cosas buenas y malas. En los goles de Cremaschi siempre se quedó metido en su valla.
BOZZALLA. — Rechaza sin rumbo. En los saltos superó a Salvadores.
JULIO.— Mantuvo a la raya a Zamorano. Hizo muchos pases al adversario. Lento y débil el saque.
COLOMA.— Dio un penal sin haber objeto. Fue grande su error.
RIVAS.— Junto con Dubost, lució en el equipo porteño.
DUBOST.— Justificó su inclusión en el selecionado. Es un half que no se debe olvidar en el team internacional.
TORRES.— Quiso estar en todas partes y no estuvo en ninguna. ¿Por qué no se quedó en la punta derecha?
PICO.— Buena su faena de nexo, pero no alcanzó a llegar al área.
DIAZ.— Lo dejaron fuera de las 18 yardas, para evitar que chuteara.
TORELLO.— Mal, pero hay que disculparlo porque actuó lesionado.
PEÑA.— Sin chispa, lerdo en su incursión en el área. ¿No sabe rematar?

Fútbol de Santiago venció a Q. Normal

Por la categórica cifra de 5 goles por 1, venció ayer el seleccionado amateur de fútbol de la Asociación Santiago, al cuadro representativo de Quinta Normal, en los partidos eliminatorios del Campeonato Nacional, que se inició en todo el país, de acuerdo con la reglamentación de la ANFA.

BOXEO al día

NUEVA YORK, 7. (UP).— Los campeones Carmen Basilio y Bobo Olson son las figuras más destacadas en la cartelera boxística de la semana.

Basilio, nuevo monarca de la división welter, se enfrentará a Italo Scortichini, en una pelea a diez asaltos que se celebrará el miércoles en el Madison Square Garden.

Será la tercera vez que ambos púgiles midan sus fuerzas. El 16 de junio del año pasado lograron un empate en Miami, y el 15 de mayo del mismo año, Basilio logró una decisión por estrecho margen sobre el italiano.

La pelea de Carl Bobo Olson con Jimmy Martínez será la primera del campeón de los medianos desde su derrota frente a Archie Moore, por la corona de los mediopesado. El encuentro, concertado a 10 rounds, se verificará en Portland.

Tanto Basilio como Olson, son favoritos en la proporción de 4 a 1. En ninguna de las peleas se discutirá el título.

Otro de los encuentros más destacados de la semana será el



que celebrarán mañana en la arena St. Nicholas, el cubano Isaac Logart y Virgil Akins.

Akins, que está clasificado en el cuarto lugar entre los aspirantes al campeonato de los welter, es favorito en la proporción de 2 a 1.

Las peleas más importantes de la semana son las siguientes:

Lunes, Nueva York (Arena St. Nicholas): Virgil Akins con Isaac Logart.

Martes, Sacramento: Joe López con Bobby Woods; Richmont, California: Don Sacco con Julián Velásquez; Miami: Miguel Díaz con Carlo Sario.

Miércoles, Nueva York: Carmen Basilio con Italo Scortichini; Montevideo: Kid Gavilán con Juan Burges; Manila: Little César con Nazzareno Gianelli; Nápoles: Mario D'Agata con Mahmoud Farid.

Jueves, Astoria, N. Y.: Johnny Orgen con Tony Galiardo; Salt Lake City: Holly Mims con Milo Savage; Los Angeles: Wayne Cooke con Vic Eisen.

Viernes, no hay peleas señaladas.

Sábado, Portland: Carl Bobo Olson con Jimmy Martínez; Hollywood: Charlie Green con Sammy Walker.

—oOo—

DESDE hoy comenzarán a recibirse inscripciones para el Campeonato de Santiago, en el que alternarán exclusivamente los aficionados veteranos de los distintos clubes de la capital, los que deberán seleccionarse para formar el equipo que representará a Santiago en el Campeonato Nacional de octubre del Teatro Caupolicán.

—oOo—

UNA DELEGACION de puglistas del Deportivo Famae se trasladará el sábado a Valparaíso, donde enfrentará a elementos del Club Placeres de ese puerto, en el gimnasio de la Universidad Católica. Los porteños del club "Carlos Hucke" vendrán a esta capital el sábado a competir con los del club "Padre Alberto Hurtado", en el cuadrilátero de San Pablo 1617.

—oOo—

PARA EL festival de Valparaíso entre aficionados del Famae y Los Placeres, el programa es el siguiente: Guillermo López con Alfonso Rossi, Mario Maturana con Ramón Letelier, Sergio Donoso con Manuel Céspedes, Carlos Muñoz con Manuel Arenas, José Cabrera con Luis Varas, Miguel Soto con Luis Vicencio y Domingo Zamorano con Ernesto Meneses. Los últimos son los porteños.

—oOo—

EL PROGRAMA anunciado para el sábado en esta capital, entre púgiles del "Padre Alberto Hurtado" y "Carlos Hucke", de Valparaíso, es el siguiente: Manuel Gutiérrez con Roberto Rojas, Raúl Pardo con José Valdebenito, Waldo Gálvez con Ignacio Frez, Tristán Pereira con José Arancibia, Gerardo Garay con Blas Miranda, Sergio Lacoste con Luis Dinamarca, Daniel Gómez con Félix Jorquera, Hugo Rodríguez con Oscar Cánepa y Carlos Allendes con Benjamín Silva. Los nombrados en último término son de Valparaíso.

Atletismo

El Colegio San Jorge ganó el Campeonato Escolar de 1955.— Varios records cayeron en esta competencia.— Francisco Fuentes ganó la prueba "Repúblira del Ecuador" y Oscar Paillán, el "Cross Country Regional".

Con el triunfo del equipo del Colegio San Jorge, finalizó ayer, en la pista del Estadio Universidad Católica, el Campeonato Escolar de Atletismo organizado por la U. C. bajo el patrocinio de la Asociación Santiago y que contó con la participación de un extraordinario número de elementos estudiantiles

La competencia, a través de sus dos etapas, dejó como resultado un halagador balance técnico, sobresaliendo entre las marcas individuales de categoría, el record de Raúl Smith, de los Sagrados Corazones, en 110 metros vallas: 16" clavados; el de Máximo Valdés, del Colegio San Ignacio, en salto alto: 1 metro 75, el de este mismo atleta y Mauricio Larraín, del San Jorge, en empate, para los 300 metros planos, con 38" 9|10 y el de Germán Aburto, del San Ignacio en salto largo intermedia, con 5 metros 82 centímetros.

El resultado general de la competencia, por categorías, fue el siguiente:

INFANTIL: — 1.o San Jorge, con 60 puntos; 2.o Sagrados Corazones, con 32; 3.o San Ignacio, con 31; 4.o Alonso de Ercilla con 26; 5.o San Pedro Nolasco, con 17; 6.o Academia de Humanidades, con 12 y 7.o Colegio Alemán, con 4 puntos.

INTERMEDIA: — 1.o Sagrados Corazones, con 91 puntos; 2.o San Ignacio, con 82; 3.o San Jorge con 69; 4.o Colegio Alemán, con 33; 5.os en empate, Alonso de Ercilla y San Pedro Nolasco, con 5; y 7.o Academia de Humanidades, con 0 punto.

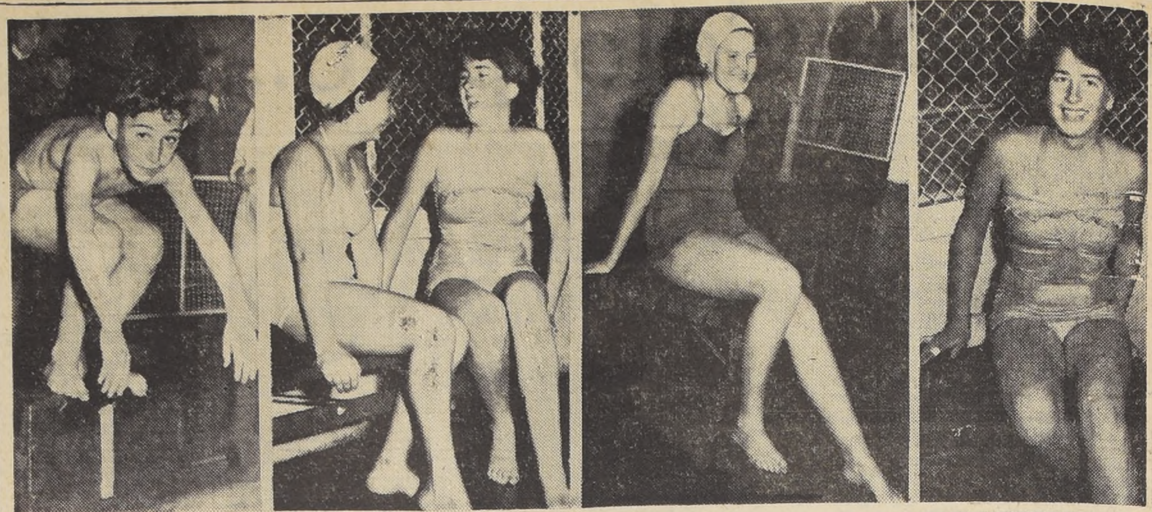
SUPERIOR: — 1.o San Jorge, con 105 puntos; 2.o San Ignacio, con 81; 3.o Sagrados Corazones, con 76; 4.o Colegio Alemán, con 44; 5.o San Pedro Nolasco, con 8; 6.o Alonso de Ercilla, con 8 y 7.o Academia de Humanidades, con 0 punto.

— oOo —

Francisco Fuentes, de Green Cross y Oscar Paillán de Santiago, fueron los ganadores del cross country "República del Ecuador" y del cross - country "Regional", respectivamente y que fueron organizados por el Club Deportivo de la Universidad de Chile y la Asociación Santiago de Atletismo.

En el cross - country "República de Ecuador", que tuvo como escenario el Estadio Recoleta y las calles adyacentes, fue presenciado por los representantes diplomáticos del país hermano. Desde el comienzo, el atleta ganador se ubicó en el pelotón que señalaba el paso a los 25 fondistas. Fuentes arremetió en los últimos tramos, para hacer suyo el triunfo con 13'22"5, para los 4.200 metros. En los puestos siguientes se ubicaron: Hernán Santibáñez, "U", 13'24"5; Sergio Uribe, UC., 13'40"2; Jorge Alarcón, Green Cross, 13'53"; Mario Aguayo, del mismo club, 13'53"5; Hugo López, Atlántida, 14'; José Arellano, Atlántida, 14'06"; Luis Miranda, Royal, 14'16"3; Pedro Garrido, Royal, 14'21"5 y Juan Páez, Famae, 14'28"5.

En el cross-country "Regional" que tuvo el mismo escenario pero sobre 6.300 mts., Oscar Paillán, de Santiago, tomó la punta desde que partieron, manteniéndose en la vanguardia con paso firme y sostenido. El tiempo del ganador fue de 17'43"6. Lo escoltaron: Manuel Salva, Santiago, 17'52"5; Hugo Salazar, Valparaíso, 18'09"3; Amador Abarca, Santiago, 18'10"6; Francisco Pradenas, Santiago, 18'20"; Pablo Vargas, Los Andes, 18'24"; Carlos Guzmán, Valparaíso, 18'31"; Enrique Martínez, Santiago, 18'38"; Julio Briones, Valparaíso, 19'02"; y Adolfo Guajardo, Santiago, 19'12".



NATACION.— No registró performances dignas de mención, la primera jornada del Campeonato Metropolitano de Natación, cumplido el sábado pasado en la Pileta Universitaria Temperada, y que tuvo a su cargo, con gran número de competidores, la dirigente local en este deporte. Sin embargo, la buena organización y la nutrida lista de nadadores que se hicieron presentes en cada prueba, compensaron la calidad técnica del espectáculo, dando margen, con ello, a reñidas definiciones. En el grabado, algunos protagonistas de esta jornada acuática metropolitana. A la izquierda, en primer término, Patricio Bonder, hermano de las campeonas Carmen y Ruby Bonder, y que pinta también para crack, pese a sus escasos años, en el momento de largar; a continuación, María Hevia le hace un chiste a Isabel Reiners, poco después que ésta rematara segunda de Christa Hoebel, en 100 metros pecho; a continuación, Christa Hoebel, ganadora de los 100 metros, pecho, primera categoría, con 1'45"5|10, y, por último, Isabel Reiners, la promisoria defensora del Club Manquehue, que, partiendo mal, hizo emplearse a fondo a su compañera de club, Christa Hoebel, para ganarla en los 100 metros, estilo pecho.

Tom Corcoran, 1.o en Portillo

Segundo en el "Descenso" y segundo en el "Slalom" disputado ayer, el notable esquiador de la Armada de los EE. UU. acumuló los puntos necesarios para resultar ganador absoluto del "Kandahar de los Andes". El chileno mejor clasificado fue el chillanejo Alfredo Aliaga, grata revelación de la competencia, que ocupó el 6.o lugar.— Lo que fue la etapa final de ayer en las canchas de Portillo.

Tom Corcoran, el notable corredor de la Armada de los Estados Unidos, conocido ya de nuestra afición, hizo suya ayer, al rematar segundo de su compatriota Marwin Melville, en el "Slalom", el "Kandahar de los Andes", la atrayente prueba internacional de esquí que organizó en las canchas de Portillo, el Ski Club de Chile, bajo el patrocinio de la dirigente máxima del deporte blanco en nuestro medio.

La jornada de ayer, etapa final de esta competencia, fué ganada por el representante de la Intermountains Ski Association, Marwin Melville, quien remató tercero de Tonny Carter y Tom Corcoran, en el "Descenso" corrido el sábado pasado en esa misma pista. Gracias a esta última performance, Melville se ubicó tercero de Corcoran y Carter en la clasificación general del "Kandahar de los Andes", edición 1955.

EL "SLALOM".— Un radiante y luminoso día de sol, unido a una pista excepcional de nieve dura, pusieron digno marco ayer, en Portillo, a esta última etapa del "Kandahar de los Andes". La pista del "Slalom", diseñada por el maestro francés Emile Allais, secundado por Louis Comte, constó, en su doble recorrido, de 64 puertas. La cancha para la contienda fue abierta por Louis Comte y la esquiadora norteamericana Sally Deaver, corredora esta última que se hizo aplaudir por su magnífico desempeño.

Ordenados los competidores en el punto de largada, el primero en partir fué el crack germano-norteamericano Willy Schaeffler, seguido del chileno Jaime Errázuriz, los norteamericanos Marwin Melville, Tom Corcoran y Tonny Carter; del chileno Alfredo Aliaga, los norteamericanos Dave Shaw, John Cress y Bill Bradger; el chileno Hernán Oelckers; los norteamericanos Phillip Palmedo y Jim Grave, y el chileno Sergio Navarrete. No largó en el 9.o lugar, como le correspondía, por haberse lesionado ayer, el chileno Mario Vera. En cambio, fuera de competencia, lo hicieron el noruego Henning Arsteal, el chileno Arturo Hammersley y los norteamericanos James Beckett y Brad Fwett.

GANADORES. — Cumplidas las dos pasadas de la prueba, los cómputos de la competencia arrojaron los siguientes resultados: 1.o Marwin Melville (EE. UU.), con 1'25" 8|10 de tiempo total; 2.o Tom Corcoran (EE. UU.) con 1'33" 8|10; 3.o Tonny Carter (EE. UU.) con 1'37" 3|10; 4.o John Cress (EE. UU.) con 1'38"6; 5.o Willy Schaeffler (EE. UU.) con 1'46" 8|10; 6.o Alfredo Aliaga (Chile) con 1'47" 8|10; 7.o Dave Shaw (EE. UU.) con 1'58" 7|10; 8.o Jaime Errázuriz (Chile) con 1'59" 7|10; 9.o Phillip Palmedo (EE. UU.) con 1'61" 5|10; 10.o Bill Bradger (EE. UU.) con 1.62" 7|10; 11.o Hernán Oelckers (Chile) con 1'65" 3|10, y 12.o Sergio Navarrete (Chile) con 2'21"0.

Fuera de competencia, por haber sido descalificados en el "Descenso" del sábado, corrieron el noruego Henning Arsteal, que hizo un puntaje total de 1'25"5, y que habría resultado el ganador del "Slalom"; el chileno Arturo Hammersley, que hizo 1'74" 3|10, y los norteamericanos James Beckett y Brad Fwett, que anotaron 1'79"0, y 2'19"8, respectivamente.

CAMPEONES.— Aplicada la tabla internacional de puntaje para las dos pruebas de que constó el "Kandahar de los Andes": "Descenso" y "Slalom", los campeones absolutos de la prueba resultaron: 1.o Tom Corcoran (EE. UU.) con 2.81.7; 2.o Tonny Carter (EE. UU.) con 2.84.9; 3.o Marwin Melville (EE. UU.) con 2.94.8; 4.o John Cress (EE. UU.) con 3.22.6; 5.o Willy Schaeffler (EE. UU.) con 3.26.9; 6.o Alfredo Aliaga (Chile) con 3.29.9; 7.o Jaime Errázuriz (Chile) con 3.38.0; 8.o Dave Shaw (EE. UU.) con 3.41.6; 9.o Bill Bradger (EE. UU.) con 3.81.2; 10.o Hernán Oelckers (Chile) con 3.87.5; 11.o Phillip Palmedo (EE. UU.) con 3.87.6, y 12.o Sergio Navarrete (Chile), con 11.40.1.

Durante el desarrollo de la prueba final de ayer, sufrieron caídas que les restaron chance a una mejor clasificación, los chilenos Aliaga, Errázuriz, Navarrete y Hammersley, y el norteamericano Shaw. Las rodadas de nuestros representantes se debieron, más que nada, al afán que ellos pusieron en mejorar sus respectivas performances, imprimiendo a su carrera extraordinaria velocidad.





DE LA JORNADA DE AYER.— Tom Corcoran, a la izquierda en el grabado, resultó el brillante vencedor absoluto del "Kandahar de los Andes", la atrayente prueba internacional de esquí, disputada en las canchas de Portillo y que finalizó ayer con la competencia del "Slalom". Corcorán, representante de la Armada de los Estados Unidos, se clasificó segundo de Tonny Carter en el "Descenso", y segundo de su compatriota, Marwin Melville, en el "Slalom". A la derecha, el chileno Hernán Oelckers, que obtuvo el décimo lugar en la clasificación general de la prueba y que fue el único crédito nacional que respondió en la competencia de Portillo.

Cárcamo - Osorio: ¿La pelea del año?

El primero arriesga sus prestigios de campeón nacional de los liviano, y el segundo, su título de invicto.— Igual opción al triunfo tienen ambos.

UN ENCUENTRO que debe registrar concurrencia record, por la calidad de ambos adversarios, es el que anuncia la empresa Simonet-De la Fuente para el viernes próximo en el Caupolicán, y que deberán animar los púgiles profesionales Augusto Cárcamo, campeón nacional en el división liviana, y Andrés Osorio, challenger a la corona que ostenta el primero.

Invicto hasta el momento en el campo rentado, Osorio resulta el contendor obligado de Cárcamo, y está llamado, por sus excepcionales atributos, a hacer emplearse a fondo al fogueado crack sureño. Hábil, técnico e inteligente, el antofagastino puede muy bien, con su depurado estilo, anular la pelea corta del campeón e ir acumulando, a través de los diez rounds en que ha sido pactado este combate, los puntos necesarios para resultar vencedor.

Sin embargo, el campeón osorno, como lo ha probado en múltiples oportunidades, es de los peleadores que se agigantan ante grandes adversarios y no resulta, por ello, presa fácil. Su admirable noción de las distancias, indomable espíritu combativo y su gran cancha y experiencia, pueden arrasar con el rival más calificado, y dejan, por lo tanto a su disposición, una mejor chance para salir triunfante.

Del choque de ambos estilos deberá resultar, a no dudarlo, un encuentro de atrayentes facetas. El vaticinar un ganador de la contienda, vistos los méritos de uno y otro adversario, no es tarea fácil. Tanta opción tiene Osorio de seguir invicto como el campeón de mantener sus entorchados.

Y un último antecedente. El challenger nortino viene de hacer perder su título de invicto a Sergio Salvia, una de las últimas revelaciones nacionales del peso liviano y el campeón de imponerse, en inapelable forma, sobre el agresivo peleador santiaguino Fernando Lizana.

FLUMINENSE GOLEO

RIO DE JANEIRO, 7. (U. P.).— Con triunfos de Flamengo, Olaria, Fluminense, Bonsucesso y Vasco, se inició hoy el cuadragésimonoveno campeonato oficial de fútbol de Río de Janeiro, en el que Flamengo tratará de coronarse campeón por tercer año consecutivo.

Esta ha sido una hazaña que anteriormente sólo han podido realizar Fluminense y el mismo Flamengo.

Los resultados de los partidos de hoy fueron:

Flamengo (2), Canto do Río (0).

Olaria (4), América (1).

Fluminense (6), Portuguesa (0).

Bonsucesso (1), Bangú (0).

Vasco da Gama (3), Madureira (0).

El partido entre Botafogo y Sao Cristovao se jugará el miércoles.

El torneo se jugará en dos ruedas, con participación de los doce equipos. Los seis equipos mejor clasificados al finalizar la segunda rueda, jugarán una tercera para decidir el título de campeón.

Con un penal discutible, Everton venció a Rangers

CANCHA: El Tranque, de Viña del Mar.
PUBLICO: 6.362 personas.
RECAUDACION: $ 466.985.
ARBITRO: Danor Morales.

EVERTON (1): Espinoza; Perroncino y Torres; Antonucci, Poretti y Moralas; Alvarez, Reynoso, Garay, Meléndez y Hurtado.

RANGERS (1): Behrens; Bello, y Badilla; Campos, Rigo y Climent; Gaete, Rosales, Pairoux, Cáceres y Collipal.

PRIMER TIEMPO.— A las 25 minutos, Campos se desgarró de un muslo, saliendo de la cancha.

SEGUNDO TIEMPO.— Campos volvió, pero como puntero izquierdo. A los 22 minutos volvió a salir para no retornar.

20 minutos. Gol de Reynoso, con tiro penal. La infracción de Bello fue muy discutible, porque se observó claro que su foul contra Alvarez se produjo fuera del área. Pero como el delantero rodara hasta el área, el referí optó por conceder el tiro de 12 pasos.

A los 40 minutos, Garay batió a Behrens, pero el árbitro anuló la conquista por off side de Meléndez.

Everton y Rangers se encontraron en una tarde desafortunada, lo que dio como resultado un match muy pobre en el campo viñamarino de El Tranque.

En ninguno de los dos tiempos, el match consiguió interés. Hubo mucho juego en la media cancha, faltó garra. Los dos equipos se condujeron a ritmo lento, con un claro predominio de las defensas sobre los ataques. Everton impuso de partida esa modalidad, y se encontró con un rival que lo siguió. Estuvieron, entonces, frente a frente, dos modalidades muy similares, lo que restó todo brillo y emoción a la lucha. Ninguno de los ataques consiguió inquietar a los arqueros, que intervinieron en escasas ocasiones y sin verdadero peligro. Lo prueba el hecho de que el único gol fue producto de un tiro penal. Y discutible, todavía, porque para todo el mundo, salvo el referí, Bello cometió la falta contra Alvarez fuera del área. Pero como el puntero, en un recurso muy usado, se fue rodando hasta el área, consiguió su propósito. Es probable que a no ser por ese error del árbitro, el partido hubiera terminado a cero. Las defensas, sin brillar, o cuando más con figuras aisladas, como Rigo y Bello, en Rangers, y Perroncino, en Everton, neutralizaron todo intento porque las delanteras fueron flojas, sin nervio y carentes en absoluto de codicia.

En suma, un match decepcionante. Claro que Everton sacó un saldo positivo, porque se quedó con los dos puntos, completando 15, que le sirven para ser tercero al término de la primera rueda, junto a Audax. Rangers se quedó en sus 10, con U. Católica, Ferro y Santiago pisándole los talones. Es decir, con la amenaza del descenso atisbándolo de cerca.

TRIBUNA Libre

("Metodología de los deportes", por Miguel Angel Díaz A.)

"Los deportes, en su acepción más amplia, no sólo tienden a difundir exclusivamente la cultura física de un pueblo, sino que, en un plano más elevado, tienen como papel estrechar los vínculos espirituales de las masas. En tal entendido, todo deporte deja de ser una manifestación individual, un hecho aislado, para convertirse, por este espíritu de mancomunidad, en un acontecimiento de valor colectivo que va mas allá del simple círculo hogareño hasta identificarse en un espectáculo de resonancias universales.

No vamos a insistir, por otra parte, en todo ese inmenso "aparato" con que se acostumbra en la actualidad, rodear aquellas expresiones más populares de un deporte, como, asimismo, no es nuestro propósito adentrarnos en ese clima un tanto irreal en que viven nuestros astros y que tanto apasiona a nuestras juventudes, sino que, en esta ocasión, nos referiremos a un aspecto en la vida de nuestros deportes que, según nos parece, se ha descuidado totalmente. En efecto, aquello de practicar un deporte, no importa cuál sea su naturaleza, se hace en la actualidad, salvo muy contadas excepciones, sin ceñirse a precepto alguno, en lo que a medicina deportiva se refiere, es decir, no existen métodos, cánones que orienten estas actividades, en una palabra, un sistema de control determinado que permita a los individuos someterse a un proceso sistemático en la graduación de sus energías tanto anímicas como físicas. Es tal el derroche que se observa en este aspecto de la educación física de nuestro pueblo que no son raros los casos donde nuestros mejores exponentes de un deporte dado, rinden costoso tributo a las fauces siempre abiertas de ese proceso que hoy llaman surmenage. Si esto ocurre, con mucha frecuencia en los adultos, ¿se podría calcular, acaso, la gravedad que encierra este mismo problema, en la débil estructura psico-somática de nuestros niños? He aquí, el quid de nuestro problema. Lamentablemente, debemos rendirnos ante la evidencia, ya que, hoy por hoy, no existe en nuestros medios deportivos, un organismo que controle este verdadero atentado que, desde hace mucho tiempo, viene desnaturalizando ese valioso concepto que encierra la educación física para nuestro pueblo.

Nuestros niños, por lo general, deslumbrados por esa aureola fantástica en que sitúan a sus héroes, y en un afán muy explicable en ellos, de llegar o superarlos algún día, se dan a la práctica de un deporte, sin tasa ni medida. Pero, sería risible culpar a estos últimos, de este grave error, por ese grado de irresponsabilidad y desconocimiento tan propios de su edad sino que, este hecho tan punible, esta forma de explotación tan inicua a que se somete la débil contextura orgánica de nuestra juventud, debemos imputársela a un grupo de seres, vergonzoso es decirlo, que, como los propios padres y otros individuos, aparentando desconocer este verdadero mal, no trepidan en llegar hasta exigir de sus hijos y niñez en general un esfuerzo sobrehumano en el desgaste de sus energías físicas lo que, naturalmente, si de inmediato no repercute en sus delicados organismos, a la vuelta de algunos años, dicha exigencia, se dejará sentir con todo el peso de su errada concepción.

No creemos estar equivocados asimismo, si por este medio podemos explicarnos, lo que está sucediendo a la mayoría de nuestros cracks. ¿Acaso no es sugestivo el hecho de que, en nuestro medio futbolístico, por ejemplo, se considere a un individuo de 25 a 30 años, como definitivamente terminado en su rendimiento físico? Estamos por creer que esta declinación esta prematura decadencia física, tiene su explicación en aquellas causas que ya señaláramos más arriba. A ello, sería del caso agregar que muchos de nuestros deportistas, no tienen una conciencia cabal de lo que significa para ellos una profesión de esta naturaleza, malgastando, como es frecuente que ocurra, su potencial de virtudes físicas, en otras actividades totalmente reñidas con su calidad de profesionales. Algo muy distinto ocurriría si nuestros valores criollos, siguieran el ejemplo de sus similares de Europa válganos la comparación. Allí existe un acabado conocimiento y práctica, al mismo tiempo, de lo que significa el profesionalismo como institución. Tenemos a Inglaterra, sin ir más lejos, donde el término medio en la edad de sus jugadores de fútbol es a los 30 años, precisamente, el período en que los nuestros acusan la etapa más crítica del descenso de sus virtudes. Otro tanto se podría agregar, en el sentido de que nuestros deportistas, con raras excepciones, jamás logran mantener un standard parejo de sus aptitudes, de sincronización perfecta de lo físico e intelectual, lo que prueba de manera irrefutable, dargüible, que esta clase de desequilibrio, a veces muy pronunciado en nuestros valores, tiene otra clase de explicación sino aquella errada política que iniciada desde el período mismo de la juventud, se ha seguido sin interrupciones a través de las distintas etapas del desarrollo físico, derrochándose así precioso bagaje de energía principalmente en la niñez antes de los 12 años, yerro que persiste, sin que hasta ahora haya reparado en sus consecuencias.

Frente, pues, a un problema de tan vastas proyecciones para el normal desarrollo físico-espiritual de nuestra raza, conviene que, de una vez por todas, se llegue a unificar esa enorme disparidad de criterio que se observa en esta materia, por lo que es necesario entregar en manos de nuestros entendidos, médicos, pedagogos y organismos afines, la mejor solución a este problema, lo cual nos llevaría a concluir que, si se pretende hacer de nuestro pueblo una acabada expresión de lo que a cultura física se refiere, debemos comenzar por que se imponga, en su más profundo significado, un criterio didáctico y, si es posible, metodológico, en todas aquellas medidas que se adopten en torno a una impostergable racionalización científica del elemento humano que interviene en las lides de un deporte. Sólo así, cuando se cuente con una legislación ad-hoc, que llene a conciencia su cometido, entonces sí que el porvenir de nuestra raza, siempre asentado en el rico venero de nuestras juventudes, podrá alzarse sin tropiezos, seguro de ofrecer al altar de nuestra Patria, ese corolario brillante de sus más excelsas virtudes ciudadanas..."

Miguel Angel Díaz A.

Gran Premio de Suecia lo ganó Juan M. Fangio

KRISTIANSTAD, (Suecia), 7 (UP). — El volante argentino Juan Manuel Fangio, ganó la carrera especial de coches sport del Gran Premio de Suecia.

El británico Stirling Moss llegó segundo, y tercero Eugenio Castelloti, de Italia, con Ferrari, y cuarto Jean Behragn, de Francia, con Maseratl.

Fangio, hizo las 32 vueltas a un promedio de 161 kilómetros por hora. El circuito era de 209 kilómetros en total.

El tiempo de Stirling fue de 1 hora, 18 minutos y 14 segundos.

Fangio y Stirling pilotearon coches Mercedes.

La carrera para coches de turismo clase 3 (de más de 2.000 c. c.) fue ganada por Karl Kling con un Mercedes 300 SL en 43 35 segundos y 2|10.

Segundo llegó el sueco Erik Lundgren, también con Mercedes.

Kling, hizo un promedio de 144 kilómetros por hora en las 16 vueltas de la prueba.

La carrera para coches sport de serie fue ganada por el alemán Richard von Frankenberg que, con un Porsche 558 Spyder hizo las 16 vueltas en 44 minutos, 9 segundos y 1|10, a un promedio de 142 kilómetros por hora.

Segundo se clasificó el sueco Bjoern Maartensson, con Ferrari 37, Mille Miglia, en 44:55 3|10.

PENTATLON

La Federación de Pentatlón hace los preparativos para la próxima competencia nacional que se efectuará en esta capital en septiembre próximo. Esta institución ha logrado interesar a los diferentes organismos para que ellas presenten a sus deportistas en esta nueva competencia. Será ésta la primera vez que se harán representar clubes organizados que competirán conjuntamente con un grupo de oficiales de nuestro Ejército. Entre las instituciones que han tomado contacto con la Federación y que han nombrado delegados, se pueden mencionar al Club Manquehue, Universidad de Chile, Escuela Militar y Escuela de Carabineros.

La Federación de este deporte ha decidido llamar a una nueva reunión de directorio para mañana, en la cual se fijarán las fechas definitivas de la competencia y se solicitarán las inscripciones de los participantes, las que podrán presentarse hasta el martes 16 del actual. La organización estará a cargo del coronel (R) señor Julio Moreno J., el que será secundado por el capitán de Ejército, señor Nilo Floody, destacado pentatleta internacional. Entre los más destacados elementos que formarán parte, el teniente Gallo que alcanzó el séptimo lugar en los Juegos Panamericanos de México; el capitán Víctor Carmona y el teniente Gerardo Cortés, campeón sudamericano del año 54 en Brasil.

100 MILLAS

El domingo se efectuará la prueba ciclística denominada las "100 Millas" del Parque Cousiño, organizada por la Federación de este deporte como número del programa de las festividades cincuentenario del ciclismo nacional. Los más destacados pedaleros de Santiago, Rancagua, Curicó y Talca, actuarán en esta competencia.

Los socios del Club Chacabuco están activando el programa con que se celebrará el 36.o aniversario del Club Chacabuco.

GRANDE LA CAMPAÑA DE O'HIGGINS: ¡SEGUNDO!

CANCHA: Estadio Braden, de Rancagua.
PUBLICO: 6.394 personas; 2.364 socios de O'Higgins y 133 de Santiago.
RECAUDACION: $ 410.650.
ARBITRO: Alberto Badilla.
O'HIGGINS: Bustos; Calvente y Romero; González, Villarroel y Cassartelli; A. González, Soto, Fuenzalida, Fernández y Gagliardo.
GOLEADOR: Soto (2).
SANTIAGO MORNING: Expósito; Vásquez y Farías; Jofré, Soto y Sánchez; Aguilera, García, Menadier, González y Suazo.
PRIMER TIEMPO.— A los 7', González hizo un centro largo en dirección a SOTO, quien conectó de cabeza, venciendo a Expósito, que se estiró inútilmente para manotear la pelota. A los 37' se produjo el 2-0 que fue definitivo. Villarroel apoyó a SOTO, insider que burló a Vásquez y sin demora chuteó a media altura, dejando sin chance alguna a Expósito.
SEGUNDO TIEMPO.— No hubo goles.

—oOo—

GRANDE LA CAMPAÑA de O'Higgins. Con su triunfo de ayer sobre Santiago Morning, el cuadro rancagüino completó 16 puntos, que lo conducen al segundo puesto del campeonato, ubicación que comparte en el momento con Unión Española. La actuación del team celeste ha sido la más notable de la competencia profesional de fútbol. Se ha constituído en la atracción. Luego de una labor vacilante que abarcó hasta la sexta fecha, se ha mantenido 7 jornadas sin perder, lo cual habla más que bien de la capacidad del conjunto. Sus mejores triunfos los obtuvo frente a Wanderers, a quien venció en su propio reducto de Playa Ancha y ante Colo Colo, sobre quien se impuso por 3-1, en un match donde arrasó con su guapo adversario. Ayer rubricó su participación en la primera rueda del torneo, derrotando a los empequeñecidos bohemios, por 2 goles a 0.

AL REGISTRARSE EL pitazo final, prendió el regocijo en los parciales de O'Higgins, que ven en el cuadro celeste a un magnífico representante del deporte de Rancagua. Los aplausos que le prodigaron ayer fueron más por la colocación que alcanzó en la primera parte del campeonato, que por la labor cumplida frente a Santiago Morning, pues mucho se dejó estar cuando hubo conseguido los 2 goles de la victoria. Así, permitió la recuperación del adversario, quien se alzó por sobre su debilidad, luchando con un tesón encomiable y que mereció mejor suerte en el mercador.

CON ESTA NUEVA derrota, Santiago Morning queda sólo en el último lugar de la tabla, posición inconfortable y de la cual no tiene para cuándo salir. Dirigentes y socios de la entidad bohemia están más que preocupados por el declive del cuadro, en el que no se vislumbra ningún repunte. Ayer experimentó las ausencias de Hormazábal, Wirth, Meneses y Abello, quienes no tuvieron reemplazantes de su misma jerarquía. El equipo anduvo a la deriva, cojeando de todos los lados, para librarse de una débacle sólo merced al tesón inagotable de su defensa. Pero, en general, el panorama se le presentó sombrío desde el ¡vamos!, haciéndose nebuloso frente a la valentía del conjunto dueño de casa, quien echó mano a todos sus recursos para obtener un triunfo que lo dejó a un paso del tope del campeonato.

CUADRO DE HONOR

Magallanes:	SCLIAR	Colo Colo:	CREMASCHI
U. Católica:	VASQUEZ	Wanderers:	DUBOST
U. de Chile:	SANCHEZ	Everton:	PERRONCINO
Ferro:	FOCHI	Rangers:	RIGO
Audax:	CORTES	O'Higgins:	VILLARROEL
Unión:	MARTINEZ	Santiago:	SANCHEZ

Futbolerías

HASTA el presente los dirigentes nada han tratado oficialmente respecto a la intervención del seleccionado uruguayo en el Campeonato Panamericano de Fútbol a disputarse en México en el mes de marzo, vale decir, inmediatamente de finalizado el Sudamericano Extra en nuestra capital.

A pesar de ello, existen quienes han manifestado su pensamiento y a través de tales expresiones, hemos recogido la impresión de que difícilmente los celestes estén representados en el mencionado campeonato. De todas maneras, habrá que esperar la resolución definitiva sobre el particular.

En primer lugar, se piensa que, si se exige ahora a Nacional y Peñarol la paralización de todas sus actividades internacionales privadas, a los efectos de la preparación e intervención del combinado uruguayo en el Campeonato Sudamericano, no puede mantenerse más tiempo esa posición, extendiéndola hasta el torneo panamericano.

Los países del Pacífico están muy entusiasmados con el Panamericano de México, porque entienden que este país es una plaza fuerte en materia económica. Ello tal vez pudiera hacer cambiar de opinión a algún dirigente acerca de la participación de Uruguay en el referido torneo. Pero hay quienes piensan también que, deportivamente, luego de jugar un Sudamericano, no sería beneficioso para el equipo intervenir de inmediato en otro torneo más extenso todavía. Por otra parte, se estima que luego de un breve descanso deben cumplirse los partidos que piensan programarse en Europa que, en general, se entienden de más importancia deportiva y económicamente que los matches del Panamericano.

SE REUNIO en la ciudad de Estocolmo el Comité Organizador del Campeonato Mundial de Fútbol que se disputará en 1958 en Suecia.

Por el momento ha trascendido que, en un local balneario distante unos treinta kilómetros de Estocolmo, se realizaron las sesiones del Comité que estableció ya las fechas de disputa del magno certamen universal.

El mismo se cumplirá en Suecia desde el 8 al 30 de junio de ..., realizándose previamente las eliminatorios regionales, tal como es usual en esta clase de competencias.

El Comité Ejecutivo de la FIFA se volverá a reunir el 17 y 18 de septiembre próximo, no habiéndose determinado aún la ciudad donde se efectuará tal reunión, existiendo posibilidades de que sea en Montevideo.

Se habrá de considerar en tal oportunidad una propuesta de Suecia, país organizador del torneo, consistiendo la misma en que los dieciséis equipos que surjan de las eliminatorias regionales sean divididos en cuatro grupos para los octavos de final, primeros en las jornadas decisivas que se disputarán en el mencionado país. Dentro de cada grupo, los octavos de finales consisten en que todos los países se midan entre sí, lo que arrojará la realización de seis partidos por serie, y un total de 24 matches en los octavos de finales.

Los dos majores de cada grupo pasarán a los cuartos de final, en los que el triunfador del grupo No 1 jugará con el segundo del grupo N.o 2, y el primero de éste con el segundo de aquél. Lo mismo sucederá con los grupos N.os 3 y 4. En las semifinales el vencedor de los grupos 1 y 2 actuará con el segundo de los grupos 3 y 4, y viceversa, igual que en los cuartos de finales. Por último, la final se disputará entre los dos mejores de las semifinales. Los dos restantes equipos jugarán por el tercer y cuarto puestos. Tal es la propuesta de Suecia que será estudiada en la próxima reunión del Comité Ejecutivo.

LONDRES, (L.P.S.).— El equipo de fútbol que ha sido seleccionado para enfrentarse contra el resto de Europa en el partido que se jugará el 13 de agosto en Windsor Park, Belfast, es una genuina representación de los cuatro países que integran Gran Bretaña, escribe el corresponsal deportivo del London Press Service. Escocia, Inglaterra e Irlanda tienen tres jugadores en el equipo, y los otros dos proceden de Gales. El Chelsea es el único club de la Liga que tiene más de un jugador en la alineación, y el defensa izquierdo Mac Donald es el único miembro del equipo que vestirá por primera vez la camiseta internacional. El guardavallas Kelsey es una figura de gran dinamismo. Su anticipación y sus rápidos despejes le han hecho merecedor de este nuevo honor. Con anterioridad representó a Gales contra Irlanda y Austria en la temporada 1953-54, y contra Yugoeslavia en 1954-55. Sillet, un defensa derecho muy robusto, tiene uno de los disparos más fuertes del fútbol inglés. Su distribución y astutos pases contribuyeron considerablemente a que el Chelsea se adjudicara el campeonato de la primera división de la Liga la pasada temporada por primera vez en la historia del club. Capitaneó el equipo inglés que derrotó por amplio margen a las selecciones juveniles de Itailia y Escocia, en 1954-55. El defensa izquierdo Mac Donald fue transferido al Sunderland del club escocés Falkirk en marzo de 1954, y desde entonces ha demostrado ser uno de los defensores más difíciles de derrotar. Ataja con rapidez y coloca la pelota con gran precisión. El record defensivo del Sunderland fue uno de los mejores de la Liga en la temporada. La línea media británica está integrada por un formidable trío irlandés y galés de experiencia internacional. Blanchflower en el ala derecha y Peacock en la izquierda han conseguido gran fama con el Tottenham Hotpurs y el Glasgow Celtic, sus clubes respectivos, mientras que el centro medio Charles es uno de los jugadores más hábiles y adaptables que se han visto en los últimos años. En la temporada de 1953-54 encabezó la lista de marcadores de todas las divisiones de la Liga de Fútbol, con un total de 42 goles. Debutó como internacional en 1950 y desde entonces ha jugado en el equipo de Gales en las posiciones de centro medio y centro delantero e interior derecho. En 1953 se alineó en esta última posición en el partido jugado en Belgrado contra Yugoeslavia, y de centro delantero, cuando el citado equipo vino a Cardiff en 1954. El extremo derecho Stanley Matthews es, naturalmente, conocido en todo el mundo. Su maestría en el dribling es casi legendaria. Causa las delicias de los espectadores y es la pesadilla de la defensa contraria. Aunque cuenta ya 40 años de edad, ni su rapidez ni su pericia con el balón parecen haber disminuído. Ha representado a Inglaterra más de 40 veces y disfruta de gran afecto y respeto por parte de los espectadores, tanto británicos como extranjeros. El interior derecho Johnstone ha representado a Escocia cinco veces en partidos contra Inglaterra, además de otros encuentros internacionales, y combina un gran control del balón con un potente disparo. Bentley, el centro delantero, ha capitaneado al Chelsea durante las tres últimas temporadas, y su habilidad para aprovechar las menores oportunidades de marcar fue de gran valor para su equipo en la conquista del campeonato. Ha conseguido muchos honores internacionales y sus desplazamientos durante el partido han logrado desbaratar las mejores defensas. El interior izquierdo McIlroy es uno de los delanteros ingleses de más habilidad, por su rapidez y su pericia en el dribling. Irlanda reconoció su valor en 1951 y durante las cuatro últimas temporadas ha sido automáticamente seleccionado para integrar el equipo nacional. El extremo izquierdo Liddell tiene un potente disparo, por cuya razón es uno de los jugadores más temidos en este deporte. Su robustez y rapidez le han ganado un puesto en la selección nacional en 25 encuentros. Matthews y Diddell fueron los extremos del equipo británico que en 1947 batió a la selección del resto de Europa, por seis tantos a uno, en el encuentro jugado en Glasgow.


Primera división infantil de Audax. Empató a 0


Conrado Conte, arquero de Audax, en apuros


6-2 goleó este equipo especial de Audax Italiano


Espera una pelota el guardavallas Espina


Cuadro de división especial de los "españoles"


Conjunto juvenil de Unión Española. Empató a 0

EL MEJOR FUTBOLISTA QUE HE VISTO EN MI VIDA ES...

DICE Martín García: "Yo soy rosarino y, cuando niño, vi jugar a Gabino Sosa, el maestro del fútbol de mi provincia. Creo que él ha sido uno de los más grandes futbolistas de todas las épocas, por lo menos de los que yo conozco. Pero es más fresco el recuerdo que tengo de Adolfo Pedernera. Un genio del fútbol, con toda seguridad. Un hombre de concepciones magistrales, de juego grato a la vista, de fútbol cerebral por excelencia. En sus años de gloria fue inimitable, y estoy cierto que en Argentina son muchos los que estiman que ha sido el más grande de todos.

Pero yo me quedo con José Manuel Moreno. Para un club mío, para ganar partidos, me quedñ con Moreno. dos, me quedo con Moreno. Cinchador, valiente, incanbling, de cabeza magistral, completo y de personalidad extraordinaria. Moreno fue, en la cancha, algo más que un gran jugador de fútbol. Fue el alma de un equipo, el motor noble y generoso que derrocha energías y nunca se achica, el que lucha hasta el minuto final, empuja a sus compañeros, los levanta y los dirige. Para Moreno nunca un partido estuvo perdido, nunca murieron las esperanzas. Y tuvo, además, un físico privilegiado que le permitió prolongar su campaña hasta límites que nadie podía esperar, considerando que nunca fue un futbolista de vida metódica, que fue un bohemio y un gozador de la vida.

He visto grandes astros del fútbol sudamericano, y también algunas figuras excepcionales de Europa. Pero, de todas, prefiero a Moreno. Para ganar partidos, ninguno como él".


JOSE MANUEL MORENO

Ascenso

ALIANZA, en Curicó venció 2-1 a Transandino de Los Andes en el partido oficial que sostuvieron ayer por la competencia de la División de Ascenso. Los tres goles se registraron en la primera fracción del encuentro. Transandino dominó casi siempre en la segunda etapa, sin conseguir la paridad. Abrió la cuenta Fernández, de Alianza a los 8 minutos; dos minutos más tarde se produjo el empate por intermedio de Astorga de Transandino. El gol del triunfo lo señaló Boada a los 31 minutos mediante un tiro libre. Arbitró don Humberto Barahona, y los equipos alinearon de la siguiente manera:

ALIANZA. — Melo; Vásquez y Arias; Ayala, Valdés y Boada; Aravena, Fernández, Martínez, Retamales y Espinelli.

TRANSANDINO.— Soto; Astorga y Lucero; Tapia, Cruzat y Donoso; Muñoz, Ponce, Aguirre, Sarria y Porzio.

Se registró una asistencia controlada de 1.719 personas, que pagaron en boleterías la suma de 97.215 pesos.

EN SAN BERNARDO. — En la cancha de San Bernardo, Universidad Técnica superó a Maestranza Central por 1-0 en un partido que finalizó con desagradables incidencias a raíz de que el árbitro De la Cerda invalidó un gol del dueño de casa que resultó discutible. El referee cobró off_side cuando los hinchas vitoreaban ya el empate en las postrimerías del partido. Supimos luego después del match, que el árbitro presentará un reclamo a la División sobre estos incidentes en la cancha del Maestranza, donde hará ver a los dirigentes de este organismo, según sus expresiones, que se impida el expendio de licores en ese campo deportivo. El único gol se produjo a los 36 minutos de la primera etapa por intermedio de Navarro que señaló un tiro penal. La recaudación alcanzó a 20.565 pesos, registrándose un público total de 471 personas.

Cadetes

Resultados de los encuentros oficiales jugados ayer en la competencia de la Sección Cadetes:

MAGALLANES-UNIVERSIDAD CATOLICA.— División especial: Magallanes 3-U. Católica 2. Goles del vencedor, Eduardo Quezada (2) y Hugo Mturana. Del perdedor, Jaime Navarro y Luis Sanders.

Elenco albiceleste: Mario Ojeda; Antonio Lópes y Ernesto Figueroa; Armando Lara, Hugo Maturana y Erasmo Cajas (Orlando Miranda); Eduardo Quezada, Víctor Maturana, Raúl Hernández, Sergio Riquelme y Pedro Uribarri.

División juvenil: Venció Magallanes 1x0. Gol de Luis Alberto Ortega. Magallanes presentó el siguiente cuadro juvenil: Pedro Pablo Paz; Nelson Parragues y Manuel Espinoza; Humberto Carmona, Jorge Contreras y Alberto Hurtado; Arnoldo Gatica, Luis A. Ortega, Carlos A. Cliú, Hernán Contreras y Jorge Garrido.

Primera infantil. Empataron a 0.

Magallanes 1.o: Pedro Méndez. Alfredo Zúñiga y Rubén Labadie; Galvarino Tapia, Samuel Mc Guire y Raúl Guerrero; Enrique González, Juan Edo. Picón, Humberto Pacheco, Luis Gómez (capitán) y Eduardo Maturana.

COLO COLO-SANTIAGO WANDERERS.— División especial: Colo Colo 2-Wanderers 2. Goles de Colo Colo: Gastón L. de Guevara y Oscar Seguel. De Wanderers: Osvaldo Villalobos y Juan Morales.

Elenco albo: Wiking Fontecilla; Sergio Gutiérrez y Andrés Rodríguez; Oscar Cuevas, Rafael Díaz y Néstor Valdés; Carlos Trujillo, Gerardo Pallers, Juan Soto, Néstor Núñez y Alejandro Miranda. Cambios en el segundo tiempo: Alejandro Calvanese reemplazó a Palleres; Avelino Díaz a Miranda y Antonio Valle a Trujillo.

Primera infantil: Colo Colo 2-Santiago Wanderers 1. Goles del vencedor: Hernán Spencer y Jorge Torres. Del Wanderers, Simón González.

Elenco albo: Arturo Rojas; Oscar Montalva y Jorge Núñez; Hernán Spencer (capitán), Juan Peñailillo (Carlos Pérez) y Hernán Ponce; Luis Gálvez, Jorge Torres, Luis Espinoza, Germán Rasse y Tomás Facondi (Ernesto Aravena).

DEPORTIVO RANGERS-EVERTON.— División especial: Venció Rangers 5x1. Goles del vencedor: Juan Morales (2), Luis Durán, Justo Felipe y Efraín Bustos. Del Everton, Inostroza.

Equipo del Rangers: Belfar Jara; Luis Canales (capitán) y Athos Ruiz; José Hevia, Carlos Maturana y Efraín Bustos; Jorge Muñoz, Hugo Castro, Justo Felipe, Juan Morales y Luis Durán.

División juvenil: Venció Everton por WO.

Primera infantil: Empate a 1. El tanto del Everton lo señaló Jorge Calderón.

UNIVERSIDAD DE CHILE-FERROBADMINTON.— División especial: Venció Universidad de Chile 2x0.

División juvenil: Venció Ferrobadminton 1x0. Gol señalado por Emilio Castro.

Elenco de Ferro: Zalamé Zerene. Hipólito González y Enrique Basso; Fernando Espinoza, Fernando Bruce y Eduardo Espinoza; Emilio Castro (capitán), Carlos Rojas, S. Espinoza, Hernán Arraño y José Gutiérrez.

Director del cuadro, Hernán Saavedra Molina.

El juvenil aurinegro derrotó al invicto cuadro de la "U".

Primera infantil: Empate a 1. El gol lo anotó Miguel D'Alencón, del elenco aurinegro.

Team de Ferrobadminton: Víctor Reyes; Oscar Guerrero y Manuel Calvo; Alberto Gallegos, Hugo Sanhueza (capitán) y Luis Ojeda; Miguel D'Alencón, José Castillo, Enrique Martínez, Jaime Cataldo y Osvaldo Lillo.

Segunda infantil (amistoso): Venció U. de Chile 1x0.

UNION ESPAÑOLA-AUDAX ITALIANO.— División especial: Venció Audax 6x2. Goles de la Unión: Raúl Zamora y Froilán Morales. Del Audax: Víctor Retamales (2), Pedro Salazar, N. González, Hernán Cruz y Raúl Rubilar.

División juvenil: Empate a 0.

Elenco rojo: Juan Jordán; Varna Molina y Beltrán Más; Manuel Rodríguez, Julio Silva y Hugo Núñez; Jorge Vega, H. Sánchez, Jaime Oros, Héctor Alonso y Luis Garrido.

Primera infantil: Empate a 0.

Equipo de la Unión: Joaquín Fernández; Hugo Caro y Oscar Otazo; Demetrio Cid, Juan Baeza (capitán) y J. Valencia; José Torres, José Chávez, Basilio González, Jorge Saguer y Fco. Suárez.

SANTIAGO MORNING-IBERIA.— División especial: Venció Santiago Morning 1x0. Gol de Tobar.

Equipo: Navarro; Calvanese y Sepúlveda (Leiva); José Vila, Gálvez y Elías Vila (capitán); Tobar, Artaza, Jofré, Varas y Basáez.

Primera infantil: Venció Santiago 2x1. Goles del vencedor: Carlos Iglesias y Luis Pizarro.

Equipo del Santiago 1.o: José Avila; Pedro Castillo (Jorge Villalobos), y Guillermo Ibaceta (Sergio Rubio); Héctor Sandoval, René Rivas y Hernán Pacheco; Raúl Vásquez, Hernán Escalona, Luis Pizarro, Jorge Martínez y Carlos Iglesias.

Equipo división especial de Audax: Sergio Espina; Eugenio Farías y César Solís; Hernán Cruz, Otilio Gerardo y Luis Castro; Pedro Salazar, Luis Santander, Víctor Retamales, Malaquías González, Carlos Arriagada (Raúl Rubilar).

División juvenil de Audax: Narciso Benavides; Pedro Muñoz (Antonio Silva) y Raúl Campos; Fernando Ramírez, Hernán Bretti y Luis Rivera; Carlos Pla (Gerónimo Nervi), Alejandro Morales, Jorge Leiva, Pedro Santa María y Alvaro Balladares.

Primera infantil de Audax: Conrado Conte; Julio Arriagada y Climaco Olivos; Carlos Donatti, Israel Benavides y Hugo Caris; Humberto Beltrán, Rosauro Parra, Francisco Martínez, Hernán Villegas y Carlos Rojas.

OLIMPIADA DE 1956

MELBOURNE.— BIPPA.— (Por avión).— El señor E. J. Holt, director técnico de las Olimpíadas de 1956, que han de celebrarse en esta ciudad, manifestó que ya se han recibido 45 respuestas afirmativas a las 83 invitaciones formuladas a distintos países. En las Olimpíadas de 1952, en Helsinki, participaron 69 naciones. Cabe señalar, sin embargo, que las inscripciones para las Olimpíadas del año próximo, no se cierran hasta el 10 de septiembre.

Fútbol sureño

CONCEPCION, 7. (Especial).— Con seis partidos continuó desarrollándose esta tarde el Campeonato Regional de Fútbol, conservando siempre la primera posición en la tabla, el cuadro del Naval, que nuevamente obtuvo otro triunfo al vencer en su cancha al equipo de Schwager. Los resultados de la segunda fecha de la segunda rueda, son los siguientes:

EN TALCAHUANO: Naval (4) - Schwager (1), y San Vicente (1) - Huachipato (0).
EN TOME: Marcos Serrano (1) - Fiap (0).
EN CHIGUAYANTE: Fernández Vial (3) - Caupolicán (0).
EN PENCO: Lota (3) - Vipla (0).
EN CONCEPCION: Lord Cochrane (3) - Fanaloza (2).

Con dividendo de $ 264 se impuso Brahma en el handicap ascendente de La Palma

El pupilo de Aquiles Petit tenía pésimas actuaciones recientes.— Heritage (Licencioso) y Rosa Negra salieron de perdedores.— Emocionada, Simpática, Peñas Abajo, Obelisco, Meyer, Irmele y Cervatillo en las series de los handicaps.— Productiva doblona del Stud "Santa Adela" y del preparador Roberto Maggi.— Resultados generales, dividendos y acuerdos de los comisarios.

La neblina de mayor intensidad de cuantas han invadido este año los barrios de La Palma y Conchalí impidió a los numerosos asistentes al Hipódromo Chile seguir en forma normal los desarrollos de gran parte del interesante y extenso programa que se ofrecía a la afición. En tales condiciones debemos cumplir con nuestro deber informativo en forma por demás deficiente, por la escasa visibilidad y demás inconvenientes derivados de la crudeza del clima.

EMOCIONADA EN LA PRIMERA. —A poco más de cien metros fueron visibles los rivales de la carrera de primera hora, en los momentos en que Emocionada aparecía con la carrera asegurada. Logró imponere por dos y medio cuerpos sobre Prusina, que precedió por cuerpo y medio a Liria. Cuarta La Circa, quinta Zubrovka y sexta Emancipada. En los últimos puestos Fantasioso, Friolera y Luchetti. A última hora fueron retiradas Mary Prince y Alcántara, cuyos boletos fueron pagados.

HERITAGE, POR LICENCIOSO Y QUEMINA.— Esta pupila de H. Garretón logró holgada salida de perdedores, en la de segunda hora. Bien poco pudo captarse del desarrollo y solamente en los tramos finales se vió a Heritage que venía fácilmente adelante y en el poste de llegada se anotó cuerpo y medio, sobre Mala Compra. A un cuerpo de ésta finalizó tercera Pinta Roja, delante de Cantonada. Quinta Marabunta y sexta Soldadesca. Ultima, Corona.

LOS PESOS FISICOS: Heritage, 387 kilos; Mala Compra, 466; Pinta Roja, 448, y 422 kilos para Cantonada.

ROSA NEGRA, POR AMONTILLADO Y STRAWBERRY. — En los metros finales del recorrido de esta competencia, señalada como Carrera "A" y con apuestas simples, se vió que Rosa Negra se defendía, exigida al máximo, del asedio de Cuyoba, a la que pudo vencer en la meta por medio cuerpo. El tercer puesto lo ocupó Miss Purity, delante de Colomba. Quinta Ingratitud. Ultima Colombia. No corrió Tejas Verdes.

LOS PESOS FISICOS: Rosa Negra, 387 kilos; Cuyoba, 369; Miss Purity, 390 kilos, y 427 para la debutante Colomba.

SIMPATICA EN LA TERCERA.— Cruz Verde y Delicado no se presentaron en la tercera y con la misma escasa visibilidad, nada pudo captarse hasta los cien metros finales, en circunstancias que Simpática traía un cuerpo sobre Brígida. Por esa misma ventaja se impuso en la llegada. El tercer puesto, a un largo lo alcanzó El Barquero, delante de Mitsui.

PEÑAS ABAJO EN LA CUARTA. —Los 18 anotados se presentaron ante las cintas en la cuarta carrera, octava serie de los 1.200 metros. No fue posible ubicar el orden de los competidores hasta promediar las galerías, donde Peñas Abajo, Fumée y Guillermo venían en la vanguardia. Respondiendo a los enérgicos requerimientos de Madariaga pudo imponerse Peñas Abajo con ventaja de tres cuartos de cuerpo sobre Fumée. El tercer puesto lo consiguió Guillermo, delante de Testonique. Penúltimo Kolynosista, y último Lee.

BRAHMA CON DIVIDENDO DE $ 264.— Interrumpiendo una serie de papelones se impuso el mulato pupilo de Aquiles Petit, en el handicap ascendente de 1.800 metros. A poco de la partida Aguilón tomaba la punta, seguido de Narva. Al pasar por la meta en la primera etapa del recorrido, en la vanguardia se desempeñaban Aguilón, Narva, Duquesa y Somerset. Luego, en la recta opuesta, el grupo se perdió en la neblina y solamente pudo apreciar el público los cien metros finales del recorrido, cuando Brahma liquidaba en su favor la competencia, anotándose en la llegada dos largos y medio sobre San Benito. A pescuezo de éste finalizaba tercera Narva, delante de Somerset. Quinta Duquesa y sexta Badril Nur. Ultimo Aguilón, cuyo jinete cayó después de pasar la meta. Tiempo: 1.55 2|5.

OBELISCO EN LA SEXTA.— María Plain no tomó parte en la sexta y en mitad del derecho pudo verse a Obelisco adelante perseguido por Fullero y Barrabás. En los metros finales cargó de firme Fullero sobre Obelisco, pero éste se defendió bien y pudo rematar la distancia con la mínima ventaja sobre el hijo de Roi D'Atout. A 3 cuerpos entró tercero Barrabás, delante de Peloponeso.

En los últimos puestos, Kolynosista y Lee.

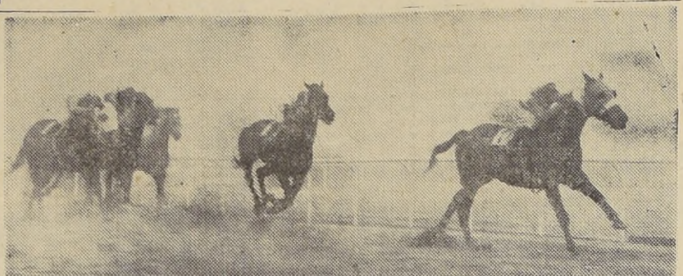
MEYER LOGRO MEDIA CABEZA SOBRE SPUNELA.— La llegada más estrecha de la mañana se produjo en la séptima carrera. La partida vino en buen momento para todos, menos Bucanero que perdió varios metros. Los primeros en colocarse adelante fueron Spunela, Meyer, Electa, Gangster y Judith. Más atrás, Maldad, Nochero y Cuba Libre, con Bucanero al fondo. En los 1.200 metros Electa desplazó a Meyer y la pupila de Santos logró mantenerse hasta poco antes del codo final, donde Spunela comenzó a asediarla en forma insistente y, en los primeros metros del derecho, Spunela dejó atrás a Electa y se cortó la de Suárez, un cuerpo al frente del grupo. Pero muy pronto Meyer descontó terreno con rapidez y, en firme avance, cayó sobre Spunela, empeñándose ambos animales en muy estrecha lucha final, que se prolongó hasta la meta. Luego de la consulta fotográfica de rigor, se estableció el triunfo de Meyer por la mínima ventaja sobre Spunela. A dos largos entró tercero Nochero, delante de Electa.

Penúltimo Rudynello y último Porto Rico. No corrió Sumitar.

IRMELE EN LA OCTAVA.— Negro el Once fue retirado de la octava, tomando el primer puesto a los pocos metros del recorrido El Serenito, seguido por Historic, Américo, Viballos, Jersey, Ola Blanca y a continuación Irmele. El Serenito se mantuvo adelante, en segura acción y logró entrar al terreno derecho en la primera colocación. No demoró en avanzar, por dentro Irmele, en tanto Américo era el primer en postergar a El Serenito. Frente a las galerías Irmele dominó la situación y pese a los intentos de Jersey por descontarle terreno, se mantuvo en todo momento adelante la pupila de Maggi, logrando rematar la distancia con tres cuartos de cuerpo sobre Jersey. El tercer puesto lo conquistó, en atropellada de última hora y por fuera, Dinar, delante de Américo. Ultima Tenquita. El juez de llegada dio como tercero a Bambolín, debido a que Dinar llevaba el número 6 en el mandil. Hubo necesidad, en consecuencia, de rectificar el orden y cambiar los dividendos de placé, originándose numerosas y justificadas protestas por tan insólito caso, único que se ha visto desde que se corren carreras en el país.

BONAZO EN LA NOVENA.— De inmediato completó una productiva doblona el preparador Roberto Maggi y el stud Santa Adela, al imponerse Bonazo en la quinta serie de los 1.200 metros. Tres Ases tomó el primer puesto, seguido por Bonazo, Nieta de Tigre, Acampado y Escaramuza. Al fondo corría Hilarión. Tres Ases continuó en la vanguardia y llegó al tramo derecho siempre como leader, pero asediado muy de cerca por Nieta de Tigre y Bonazo. En los primeros metros de la recta Bonazo, demostrando gran estado, dejó atrás a Nieta de Tigre y Tres Ases, retrogradó a los últimos puestos. Sin encontrar enemigos se mantuvo Bonazo adelante, pero severamente exigido por M. Díaz. En la llegada logró Bonazo derrotar por cuerpo y medio a Acampado, que por sólo medio pescuezo precedió a Nieta de Tigre. Cuarta, Escaramuza, delante de Fratino y Antuca, cotizada gran favorita y que tuvo sospechosa conducción. Penúltimo Hilarión y último Tres Ases. No corrió Tanino.

CERVATILLO ABONO $ 245 EN LA FINAL.— Los 15 anotados se presentaron ante el juez de partida en la de clausura y después de alguna espera por indocilidad de varios competidores, el grupo movió bien, con Albertico adelante, seguido de Tía Mía, Arráncate, Pierrette, Cervatillo y al fondo quedaron Busquillo y Hasparren que se estrellaron al partir. Luego Suzette quedó segunda en persecución de Albertico y Arráncate. Esta pasó a la punta en los 700 metros, pero luego también fue desplazada por Suzette que entró al terreno derecho comandando el pelotón. En los primeros metros de la recta Alan Buck y después Cervatillo cargaron en firme atropellada, dejando atrás a Suzette y a Arráncate. Cuando sus partidarios, aclamaban el triunfo de Alan Buck, cotizado segundo favorito, intensificó su avance Cervatillo y después de vencer la resistencia del pupilo de Melero, pudo derrotarlo en la llegada, por tres cuartos de cuerpo. A cuerpo y medio conquistó el tercer puesto Reacio, delante de Beba, Robin Hood y Suzette. Ultimo Hasparren.



Brahma, se impone fácilmente sobre San Benito, Narva y Somerset, en el handicap ascendente disputado en el Hipódromo Chile. No se vio el desarrollo de la carrera y al final, cuando fue posible divisar a los rivales, la carrera ya venía resuelta.

Comunicación al directorio del Hipódromo Chile enviaron ayer los nuevos comisarios

Damos a continuación la comunicación que enviaron al directorio del H. Chile los nuevos Comisarios:

"Santiago, 7 de agosto de 1955.— Señor presidente del H. Directorio Hipódromo Chile.— Presente.— Distinguido señor presidente:

Al agradecer la demostración de confianza con que nos ha distinguido el Honorable Directorio, al designarnos para constituir la Junta de Comisarios del Hipódromo Chile, creemos que la mejor forma de retribuir esa confianza es garantizar, desde luego, el correcto desempeño de nuestras funciones.

Tal finalidad tiene la renuncia colectiva que en el momento mismo de hacernos cargo de las funciones que nos han encomendado, presentamos en este instrumento, para dejar al Honorable Directorio en plena libertad para hacerla efectiva, en el instante que juzgue conveniente para los intereses del Hipódromo Chile o de la hípica, en general.

Por otra parte, hemos tenido presente que esta renuncia anticipada nos coloca en un plano que nos permitirá desempeñar nuestros cargos con absoluta independencia de criterio, que la juzgamos necesaria para el honorable desarrollo de las carreras, sin olvidar que al mismo tiempo nos presta un mayor afianzamiento de nuestra autoridad moral para desempeñarnos.

Rogamos al señor presidente recibir los sentimientos de nuestra alta y distinguida consideración.— Sus attos. y SS. SS.— Claudio Aliaga C., Alejandro Blanco P., Renato Gaona A.".

Resultados generales de las carreras de ayer en el Hipódromo Chile

PRIMERA CARRERA.— Premio "LIMACHE".— Décima serie.— 1.200 metros.— $ 100.000 al primero.

	G.	P.
1.o EMOCIONADA, 54; H. Hevia; por Bacardi y Boogie Woogie, del Stud El Disco	22398	762
2.o Prusina, 49; A. Mora	8976	4190
3.o Liria, 52; H. Olguín	7883	3798
4.o La Circa, 51,5; C. Ojeda	22052	10661
Superfortaleza, 56; M. Alquinta	692	328
Zubrevia, 56; L. A. Contreras	2344	915
Jamboree, 55; J. Aravena	946	239
Fantasioso, 54,5; J. Pombett	425	300
Catania, 54; B. García	2205	1035
Juvenil, 53,5; F. Avaria	1656	797
Emancipada, 52,5; C. Paredes	1612	762
Dimonina, 50; C. Benavides	2563	1185
Friolera, 49; V. Alvear	1408	619
H. Queen, 47; L. G. Farmer	2166	981
Lucchetti, 47; R. Pavez	1381	602
Myriam, 46,5; G. Arancibia	5172	2777
	84079	40521

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el tercero a 1 1|2 cuerpo.— Tiempo: no se tomó.— No corrieron: Alcántara y Mary Prince.— Preparador: R. Rabello.
DIVIDENDOS: $ 28 y 13; $ 18 y 19.

SEGUNDA CARRERA.— Premio "LIMONADA".— Serie "B".— 1.400 metros.— Para potrancas de tres años, nacidas en Chile, no ganadoras.— $ 140.000 a la primera.

	G.	P.
1.o HERITAGE, 53; E. Araya; por Licencioso y Quemina, del Stud Sea Viem	21638	8593
2.o Mala Compra, 53; O. Olivares	12632	5970
3.o Pinta Roja, 51; C. Ojeda	18140	8329
4.o Cantonada, 52; J. Escobar	19754	6613
5.o Marabunta, 53; C. Farmer	1315	652
6.o Soldadesca, 53; E. Soto	25564	11403
Arnica, 52; R. Silva	8643	3455
Betsabé, 53; J. Olivares	34450	12516
Celina, 49; A. Mora	355	154
Cosetta, 49; M. Alquinta	730	245
Doncella, 49; C. Paredes	413	257
Janitza, 53; M. Reyes	617	169
Yautairna, 53; R. Parada	2095	897
Luz Verde, 51; V. Alvear	1796	721
Sheilao, 53; R. Madariaga	2506	1227
Ult. Corona, 53; C. Giráldez	1347	703
	151995	61904

GANADA por 1 1|2 cuerpo; el tercero a un cuerpo.— Tiempo: no se tomó.— Corrieron todas.— Preparador: H. Garretón.
DIVIDENDOS: $ 52 y 19; $ 23 y 19.

CARRERA "A".— Premio "LIMONADA".— Serie "A".— 1.400 metros — Potrancas de tres años, nacidas en Chile, no ganadoras.— $ 140.000 a la primera.

	G.	P.
1.o ROSA NEGRA, 52; L. A. Paredes; por Amontillado y Strawberry, del señor Alfonso Rivas	5810	2020
2.o Cuyoba, 51; H. Olguín	4410	1515
3.o Miss Purity, 53; R. Montoya	10775	2810
4.o Colomba, 53; A. Urrutia	310	115
5.o Ingratitud, 53; P. Alquinta	4060	1670
Altamira, 53; C. Benavides	450	190
Conocida, 49; M. Campos	40	10
Evita, 52; O. Muñoz	635	280
Fobona, 53; A. Salazar	3740	1505
Karmakán, 53; E. Saavedra	8175	4610
Morsa, 51; L. G. Farmer	3355	1630
Polcura, 51; D. Reyes	560	285
Visala, 49; B. García	4495	1385
Woska, 53; G. Retamal	715	280
Ult. Colombia, 49; G. Ruiz	375	150
	47905	18455

GANADA por 1|2 cuerpo; el tercero a dos cuerpos.— Tiempo: no se tomó.— No corrió Tejas Verdes.— Preparador: Fdo. León R.
DIVIDENDOS: $ 61 y 22; $ 26 y 19.

TERCERA CARRERA.— Premio "LIMACHE".— Novena serie.— 1.200 metros.— $ 100.000 al primero.

	G.	P.
1.o SIMPATICA, 53,5; E. Soto; por Choker y Sin Apuro, del señor Antonio Papic	28847	13052
2.o Brígida, 49; C. Ojeda	13232	5669
3.o El Barquero, 49; C. Farmer	18899	7835
4.o Mitsui, 52,5; C. Benavides	4022	1709
Repunte, 60; R. Ledesma	249	95
Mascorra, 57; R. Pavez	185	88
Justicia, 54; C. Paredes	2685	988
Zino, 52,5; C. Giráldez	2764	1009
Cierva, 51,5; R. Madariaga	13177	6245
Fumador, 51,5; A. Orellana	22593	8685
Omer Pashá, 51,5; A. Urrutia	1604	922
Pasajera, 51,5; Jl. González	18021	8905
Trilla, 50,5; F. Avaria	4832	2085
Zircon Lady, 50,5; H. Olguín	23006	11224
Simonie, 49,5; S. Allende	25060	10407
Matto Grosso, 49; H. Hevia	36176	17081
	217352	96999

GANADA por un cuerpo; el tercero a dos cuerpos.— Tiempo: no se tomó.— No corrieron: Cruz Verde y Delicado.— Preparador: Jn. Suárez.
DIVIDENDOS: $ 56 y 21; $ 36 y 27.

CUARTA CARRERA.— Premio "LIMACHE".— Octava serie.— 1.200 metros.— $ 100.000 al primero.

	G.	P.
1.o PEÑAS ABAJO, 52; R. Madariaga; por El Gaucho y Algarada; del señor Osvaldo Jara	45594	15847
2.o Fumee, 52; P. Alquinta	16016	4914
3.o Guillermo, 50,5; L. A. Paredes	31071	12415
4.o Testonique, 54,5; A. Urrutia	32384	11084
Rolita, 55,5; M. Díaz	2208	1089
Alentado, 54,5; A. Mora	6153	3810
La Lila, 54,5; C. Ojeda	6659	3292
Rulengo, 52,5; C. Giráldez	14619	6482
Esperado, 53,5; U. Gaete	4066	2222
Falina, 52,5; L. G. Farmer	17704	6722
Collo, 52; G. Retamal	15417	5263
Cubano, 51,5; S. Allende	37547	18007
La Rosita, 51,5; C. Benavides	1036	654
Dama del Mar, 51; R. Pavez	31071	12880
Gigantesco, 50,5; M. Alquinta	7886	4288
Clareta, 50, H. Olguín	11275	5237
Pennywise, 50; A. Díaz	681	194
Tigre, 50; O. Muñoz	38306	15443
	314625	129843

GANADA por 3|4 de cuerpo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.— Tiempo: no se tomó.— Corrieron todos.— Preparador: Osvaldo Jara.
DIVIDENDOS: $ 55 y 23; $ 53 y 27.

QUINTA CARRERA.— Premio "L'ERMITAGE".— Handicap ascendente.— 1.800 metros.— $ 140.000 al primero.

	G.	P.
1.o BRAHMA, 48; O. Muñoz; por Cimarrón e Indian Maid, del Stud San Benjamín	10160	4378
2.o San Benito, 53; E. Saavedra	68411	24970
3.o Narva, 47; S. Allende	40376	15485
4.o Somerset, 51; J. Olivares	70269	21896
Aguilón, 55; C. Giráldez	31814	11289
Duquesa, 53; R. Madariaga	36449	15185
Los Tilos, 52; G. Retamal	76897	23242
Badril Nur, 48; R. Montoya	11295	4765
Alicanto, 45; A. Mora	1725	1196
Dancing Park, 46; H. Hevia	15647	6927
	363043	129333

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el tercero a un pescuezo.— Tiempo: 1.55 2|5.— Corrieron todos.— Preparador: A. Petit.
DIVIDENDOS: $ 264 y 49; $ 17 y 21.

SEXTA CARRERA.— Premio "LIMACHE".— Séptima Serie.— 1.200 metros.— $ 100.000 al primero.

	G.	P.
1.o OBELISCO, 50 kilos; por Tábano y Omaha, del señor Benjamín Lagos. Jinete: S. Allende	106595	32506
2.o Fullero, 51; O. Muñoz	13771	4533
3.o Barrabás, 53,5; P. Flores	67305	22188
4.o Peloponeso, 54; C. Farmer	21859	10910
5.o Laberinto, 55; Jn. García	7259	2634
Mentirosita, 54,5; M. Díaz	10695	3768
Milenario, 54; C. Ojeda	13629	5271
Orfelino, 54; G. Retamal	15433	5100
Que Matón, 54; R. Parada	5145	2472
Marne, 53; J. Cornejo	4142	2810
Why Not, 52,5; P. Alquinta	65910	21400
Remember, 52; R. Madariaga	37777	11854
Rey de Copas, 49,5; V. Alvear	10541	3908
Comodona, 50; C. Giráldez	25494	9670
Kolynosista, 50; M. Reyes	18427	6881
Las Salinas, 50; Jl. González	6178	3217
Lee, 50, R. Montoya	6543	2659
	454501	151789

Ganada por media nariz; el tercero a cinco cuerpos. No corrió: María Plain. Preparador: Jn. Suárez.
DIVIDENDOS: $ 30 y $ 15; $ 49 y $ 18.

SEPTIMA CARRERA.— Premio "LEOPOLDINA".— Tercera Serie.— 1.500 metros.— $ 110.000 al primero.

	G.	P.
1.o MEYER, 50 kilos; por Cap. Blood y Nuit de Noel, del Stud Curacautín. Jinete: A. Urrutia	139230	40381
2.o Spunela, 51; S. Allende	73268	25830
3.o Nochero, 46; L. Farmer	4899	1870
4.o Electa, 51,5; O. Cáceres	25410	8286
Gangster, 57,5; R. Castillo	3190	1275
Amy, 51,5; C. Farmer	11599	4587
C. Libre, 55; E. Saavedra	91744	33960
Excelsior, 53,5; Jn. García	15118	7319
Dick, 55; E. Soto	27422	11127
Rudynello, 51,5; M. Reyes	4736	2267
Judith, 51; R. Madariaga	55982	18237
Maldad, 51; O. Muñoz	12989	4521
Monicaco, 51; C. Ojeda	18054	7230
Bucanero, 47; U. Gaete	5295	1882
Porto Rico, 47; L. Paredes	22326	2800
Garufa, 45; G. Arancibia	10782	5407
San Tito, 45; H. Hevia	10435	5118
	531607	189167

Ganada por media cabeza; el tercero a dos cuerpos. Tiempo: 1.35. No corrió: Sumitar. Preparador: Gmo. Sarmiento.
DIVIDENDOS: $ 28 y $ 16; $ 19 y $ 138.

OCTAVA CARRERA.— Premio "LIMACHE". Sexta Serie.— 1.200 metros.— 100.000 pesos al primero.

	G.	P.
1.o IRMELE, 48,5 kilos; por Bergerac y Ofelia, del Stud Santa Adela. Jinete: H. Hevia	70775	24596
2.o Jersey, 50; O. Cáceres	26044	8774
3.o Dinar, 51,5; O. Muñoz	27948	9810
4.o Américo, 56; R. Parada	86568	24085
Competencia, 53; V. Alvear	7766	3324
Julián, 53; M. Alquinta	6052	2226
Superlativa, 52; M. Reyes	5786	2116
Bambolín, 52; C. Farmer	13343	46880
Tenquita, 52; P. Ulloa	4169	1990
Escudero, 51,5; A. Urrutia	18722	6198
Malagueño, 51; H. Olguín	10598	5148
El Serenito, 50,5; C. Ojeda	48713	21240
Viballos, 50,5; E. Soto	50424	17700
Algarrobalina, 50; L. Farmer	29647	10775
Le Cyrano, 50; A. Mora	2195	1361
Historic, 49,5; U. Gaete	97728	30540
Ola Blanca, 49,5; R. Montoya	14868	6122
	521346	180685

Ganada por tres cuartos de cuerpo; el tercero a uno y medio cuerpo. Tiempo: 1.14 4|5. No corrió: Negro el 11. Preparador: R. Maggi.
DIVIDENDOS: $ 54 y $ 22; $ 44 y $ 41.

NOVENA CARRERA.— Premio "LIMACHE" — Quinta Serie. — 1.200 metros. — $ 100.000 al primero.

	G.	P.
1.o BONAZO, 54 kilos; por Mío Sea y Mamiña, del Stud Santa Adela. Jinete: M. Díaz	62263	19124
2.o Acampado, 53,5; R. Parada	21238	7853
3.o N. de Tigre, 52; R. Montoya	63550	22416
4.o Escaramuza, 53; A. Urrutia	97936	25452
Samarang, 54; E. Soto	2809	1127
Tiento, 54; A. Orellana	12795	4528
Tres Ases, 54; O. Valenzuela	41676	15251
Chance, 52; V. Alvear	3461	1403
Olivarda, 52; A. Díaz	16569	7251
Hilarión, 51,5; U. Gaete	3328	943
Cita Agnes, 51; O. Muñoz	16474	6296
Antuca, 50,5; S. Allende	141824	45029
Fratino, 50,5; C. Farmer	29336	11392
La Altruista, 50,5; P. Ulloa	2309	1185
S. Girl, 50,5, L. Farmer	20229	7468
Frondoso, 50; H. Hevia	5577	2485
	541444	179204

Ganada por uno y medio cuerpo; el tercero a medio pescuezo. Tiempo: 1.14 4|5. No corrió: Tanino. Preparador: R. Maggi.
DIVIDENDOS: $ 64 y $ 24; $ 45 y $ 22.

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros. — Handicap.— Cuarta Serie.— 100.000 pesos al primero.

	G.	P.
1.o CERVATILLO, 51 kilos; por Meyerling y Casablanca, del Stud "Inés de Suárez". Jinete: E. Soto	17730	5284
2.o Alan Buck, 55; O. Valenzuela	83422	[illegible]
3.o Reacio, 48; V. Alvear	11467	[illegible]
4.o Beba, 47; H. Hevia	77028	[illegible]
5.o Robin Hood, 55; M. Anjarí	43466	[illegible]
Troleybús, 55; C. Farmer	49040	[illegible]
Pierrette, 52; J. Silva	4894	[illegible]
Arráncate, 52; C. Ojeda	36880	[illegible]
Rufus, 51; R. Montoya	18652	[illegible]
Albértico, 50; A. Orellana	20731	[illegible]
Tía Mía, 50; A. Urrutia	68009	[illegible]
Spañolo, 50; C. Giráldez	2627	[illegible]
Suzette, 50; S. Allende	109521	[illegible]
Busquillo, 49; O. Muñoz	40687	[illegible]
Ult. Hasparren, 48; L. Farmer	3865	[illegible]
	588019	[illegible]

Ganada por tres cuartos de cuerpo; el tercero a cuerpo y medio. Tiempo: 1.14 1|5. Preparador: A. Lancien. Corrieron todos.
DIVIDENDOS: $ 245 y $ 68; $ 27 y $ 76.

NOTICIAS DEL COMISARIATO DEL HIPODROMO CHILE

—Se constituyó la nueva Junta de Comisarios integrada por los señores Claudio Aliaga, Alejandro Blanco Pedraza y Renato Gaona A.

PRIMERA CARRERA.— Por prescripción veterinaria se autorizó el retiro de Alcántara y Mary Prince.

SEGUNDA CARRERA.— Reclamó Ciro Giráldez (Corona) contra V. Alvear (Luz Verde) por molestias en los 700 metros.

CARRERA "A".— Se autorizó el retiro de Tejas Verdes.

TERCERA CARRERA.—Cruz Verde y Delicado fueron retirados por el Servicio Veterinario.

CUARTA CARRERA.— Se autorizó el cambio del jinete R. Olivos por Ciro Giráldez para Rulengo.

QUINTA CARRERA.— Fue llamado el preparador de Brahma para que explicara la diversidad de performances del ganador.

SEXTA CARRERA.— Se autorizó el cambio del jinete O. Castillo (Rey de Copas) por V. Alvear, por enfermedad comprobada.

Se autorizó el retiro de María Plain, previo examen de la veterinaria.

SEPTIMA CARRERA. — Sumitar fue retirado por el Servicio Veterinario.

El jinete de Bucanero se presentó a exponer que partió desmejorado.

Después de disputada esta carrera, la Junta de Comisarios llamó a su presencia a todos los preparadores que estaban en el Hipódromo. A nombre de la nueva Junta, el señor Aliaga puso en conocimiento de los profesionales que debían dar oportuna cuenta a esa autoridad de todo tropiezo sufrido por sus pupilos en el transcurso de las competencias, única manera de dejar constancia, para explicar la diversidad de performances que la actual Junta fiscalizará de acuerdo con el Reglamento.

NOVENA CARRERA.— Se autorizó el cambio del jinete de Samarang, E. Soto, en reemplazo de Rafael Castillo. Se autorizó el retiro de Tanino.

Se autorizó el cambio del jinete U. Gaete, en reemplazo de O. Castillo, para Hilarión, por enfermedad.

Se presentó el preparador de Nieta de Tigre, Servando Olivares, a exponer que su pupila estaba muy buena y correría con toda su confianza.

DECIMA CARRERA.— Se autorizó el cambio del jinete de Cervatillo, E. Soto, en reemplazo de G. Retamal.

El jinete de Hasparren dio cuenta de que fue estrellado por Busquillo en la partida.

Por llegar últimos, fueron suspendidos Mascorra, Aguilón, Lee, Porto Rico, Tenquita, Hasparren y Tres Ases.

Llegadas de los handicaps: Emocionada, fácil; Brahma, fácil.

Nuevamente triunfaron cinco de nuestros favoritos en el Club Hípico

La meta salvó a Vistosón de una derrota segura en la mejor serie de 1.200 metros.— If obtuvo otra lucida ganancia en el handicap ascendente.— Arenales demostró lo que vale en la prueba para potrillos vencedores.— Tiny Brook y Forastero cambiaron de categoría.— En los handicaps restantes vencieron Celeste, Olid, Casta y Cacareo.

Dentro de la mayor animación se desarrolló el programa de ayer en el Club Hípico, cuyo principal interés radicaba en el clásico. No hubo grandes dividendos y el más alto lo repartió a placé Nolasco: $ 134 por unidad de diez. LA NACION acertó nuevamente cinco ganadores: Celeste, Arenales, Eugenia, If y Casta.

CELESTE DA CUENTA DE SUN.—Nuestra favorita Celeste se impuso en buena forma en la quinta serie de 1.500 metros que dio comienzo a la reunión.

Mataveri se apoderó de la delantera a los pocos metros corridos y se cortó un cuerpo sobre Sun, que precedía a Tiberina, Ramuncho, Respetuosa y Celeste, con Joropo a la retaguardia. Al entrar a la recta, desapareció Mataveri y Sun quedó en punta, pasando al segundo puesto Celeste, que descontando rápidamente el trecho que la separaba de Sun le dio alcance a cien metros de la meta, batiéndolo en ella por medio cuerpo; tercero a dos un cuarto entró Ramuncho, cuarto Plaza, a medio pescuezo; Quinto Igapo, a tres; sexto Joropo; séptimo Altozano, octavo Mataveri, noveno Gringuita, décimo Nyet, 11.o Ruiseñor, 12a. Intima, 13a. Tiberina, 14a. Respetuosa, 15.o Jalés y décimosexto y último Bon Temps. Prusián botó a su jinete a poco de partir.

ARENALES CON GRAN FACILIDAD.— La condicional sobre una milla para potrillos ganadores se resolvió lógicamente, pues triunfó Arenales, que dio una nueva muestra de su calidad. Cyrus en los primeros cien metros, y luego El Veintiuno, señalaron el camino, seguido éste a un cuerpo por Nogaró, mientras tercero se colocaba Arbolito, cuarto Arenales, quinto Le Bolide y penúltimo Cyrus, que había retrogradado delante de Teósofo, que era el otro competidor, y que poco más adelante buscó por los palos, entrando cuarto al derecho. A la altura de los 1.200, Nogaró dejó atrás a El Veintiuno y una vez en la recta, Arenales fue largado por su piloto, dominando a Nogaró con gran facilidad y sin ver comprometidas sus posiciones en ningún momento siguió en demanda del disco perseguido por Teósofo, que lo escoltó al final a uno y un cuarto de cuerpo. Tercero a uno y medio entró Le Bolide, cuarto Cyrus, a dos un cuarto; quinto Arbolito, a medio pescuezo; sexto Nogaró y séptimo y último El Veintiuno.

TINY BROOK PAGA $ 109 POR UNIDAD.— La primera de las competencias para no ganadores de tres años fue ganada estrechamente por Tiny Brook.

Cuando se definieron las posiciones, Citrón apareció al frente, y rápidamente puso dos cuerpos sobre Titulado, ubicándose a continuación Tiny Brook, Dunhill y Pequeco, mientras al fondo se desempeñaba Mario Lanza. En la recta avanzó Tiny Brook que no tardó en pasar al segundo lugar, para continuar en busca de Citrón, que empezó a decaer en su acción, lo que permitió a Tiny Brook tomarle ventaja, debiendo en los últimos tramos ser enérgicamente requerido para defenderse del fuerte rush de Pequeco, que sucumbió a un pescuezo de él. Tercero llegó Dunhill, a medio cuerpo; cuarto Los Guindos a medio cuerpo; quinto Film, a tres cuartos; sexto Constantino, séptimo El Roble, octavo Wolf, noveno Titulado, décimo Dorado, 11.o Fairchild, 12.o Entrevero, 13.o Citrón, 14.o All Seer, 15.o Sarape, 16.o Mario Lanza, y décimoséptimo último Calumniado, cuyo jinete lastimó un pie, desmontándose una vez pasada la meta.

CHOPIN EN LA DE ELIMINACION.— A continuación se corrió la de eliminación, en que venció por cabeza Chopin a Toledo, llegando tercero Cartero a 6 cuerpos y cuarta La Llauca.

FORASTERO EN VIGOROSA ATROPELLADA.— Forastero, que corrió en corral con Los Angeles, para los efectos de las apuestas, se impuso lucidamente en la otra prueba para potrillos ganadores.

Nautilús picó en punta, pero pronto empezó a retrogradar, pasando a reemplazarlo Namur, que se cortó sobre él; Pagaré, Los Angeles y Antoine, viéndose en los últimos puestos a El Barssa y Promisorio. Una vez en tierra derecha, cargaron sobre Namur, Los Angeles y Santini, que en la curva se había deslizado por los palos, y luego entró a alternar en la pelea Forastero, que dominó con facilidad a los tres para desprenderse de ellos en seguida. Finalizó tres cuerpos antes que Santini, que aventajó por uno a Los Angeles; cuarto se mantuvo Namur, a dos; quinto Pagaré, a dos; sexto El Barssa, séptimo Scout, octavo Comodín, noveno Promisorio, décimo Contralor, 11.o Frest Boy, 12.o Redoblante, 13.o Obligado, 14.o Antoine y décimoquinto y último Nautilus.

VISTOSON EN AJUSTADO FINAL.— En la segunda serie de 1.200 metros triunfó Vistosón, estrechamente sobre Héroe.

Nieve Blanca fue la primera en verse al frente, pero a los pocos metros Emoción se apoderó resueltamente del mando y llegó a marcar tres cuerpos sobre Le Jongleur, viéndose tercero a Vistosón, cuarta Nieve Blanca, quintó Héroe, delante de Conjunción y al fondo Reinoso. Emoción llegó al derecho con la ventaja indicada, pero su acción empezó a hacerse más lenta y Vistosón de unos cuantos saltos la dejó atrás, tomando el hijo de Vicinity, amplia ventaja a su favor y deteniendo sin mayor apremio la corta embestida de Conjunción.

Y cuando se creía que iba a ganar en forma amplia, apareció en los últimos ciento cincuenta metros Héroe, que en fuerte rush, al descubierto, estuvo a punto de alcanzarlo, salvando a éste la meta de una derrota segura. Un pescuezo mantuvo en la raya, entrando tercero, a un cuerpo, Reinoso; cuarta, Conjunción, a uno; quinta, Nieve Blanca, a dos un cuarto; sexto, Penagón; séptima, Emoción; octava, Hélice; noveno, Le Jongleur, y décimo y último, Jaspe.

OLID, EN CORRAL CON AMERICAN GIRL.— La sexta carrera, quinta serie de 1.200 metros, fue ganada por Olid.

Primero Volte Face, después Gitana y finalmente Olid, comandaron el grupo, lanzándose en persecución de éste Gitana, abierta, Arabella, Mujeriega, Carnegie y Dinamarca, y en los últimos lugares, Huala y Avezado. Los dos primeros se abrieron en la curva, y Arabella, por los palos, apareció adelante en la recta con amplia ventaja sobre el lote, del cual se desprendió luego Olid, que lentamente, pero con seguridad, fue descontando la distancia que lo separaba de Arabella, a la que dominó a cien metros del disco, mientras Nereo y Dinamarca avanzaban también con ciertas energías. Sin embargo, no lograron éstos amagar seriamente el triunfo de Olid, que cruzó la sentencia con un pescuezo sobre Nereo, que precedió por igual distancia a Dinamarca; cuarto, Prodigioso, a uno; quinto, Avezado, a medio pescuezo; sexta, Arabella; séptimo, Zandunguero; octavo, Volte Face; noveno, Carnegie; décima, Americana Girl; 11.a, Huala; 12.a, Trutruca; 13.a, Gitana, y 14.a y última, Mujeriega.

IF, EN FUERTE AVANCE DE ULTIMA HORA.— Nuestro favorito If consiguió otro lucido triunfo en el handicap ascendente de 1.900 metros, que se corrió en octavo lugar

Marcha y Yaguarí se disputaron la delantera en los tramos iniciales, mientras Pánico, que largó con ligera desventaja, avanzaba rápidamente y entraba a alternar con los punteros; 4.a se veía a La Sierra; después a Rol, Ramadán e If, y en los últimos puestos, Chispazo y Chirio. Poco antes de la curva, Pánico tomó ligera ventaja a sus enemigos y La Sierra se colocó segunda. Sin embargo, ambos fueron dominados poco más adelante por María Stuardo y Ramadán, y cuando este último superaba netamente a su rival, surgió por fuera, en incontenible atropellada, If, que a 150 metros de la meta liquidó la situación, para terminar uno y un cuarto de cuerpo antes que Ramadán, que precedió por tres cuartos a María Stuardo. Cuarta, Marcha, a dos un cuarto; quinto, Yaguarí, a tres y medio; sexto, Pánico; séptima, La Sierra; octavo, Chispazo; noveno, Chirio, y décimo y último, distanciado, Rol, que fue estrellado cuando pretendió encontrar pasada por los palos en la curva, regresando manco y desmontándose su jockey después de la meta.

CASTA SE IMPONE NUEVAMENTE.— En la penúltima carrera, 4.a serie de 1.500, triunfó otra vez Casta, en forma tan amplia como en su anterior.

Don Tento partió en punta, pero de inmediato casi fue reemplazado por Vagrancy, que a su vez entregó el mando a Casta, que sin dificultad puso tres cuerpos sobre ella; tercero se situó Pastorale; cuarto, Don Tento, delante de Mandón y Ever, y en último término Martingala. No tuvo este orden otro cambio hasta la entrada de la recta que el avance de Ever al segundo puesto, entrando éste en persecución de Casta, que estimulada a fondo en todo momento por su jockey, no permitió que ninguno se le acercara siquiera en tierra derecha. La favorita terminó el recorrido tres cuerpos antes que Ever, que aventajó por uno y medio a Nolasco; cuarto, Sureño, a medio pescuezo; quinto, Licinio, a cabeza; sexta, Martingala; séptima, La Maya; octavo, Don Tento; noveno, Mandón; décima, Pastorale, y undécima y última, Vagrancy.

CACAREO EN LA DE CLAUSURA.— Puso término a la reunión la cuarta serie de 1.200 metros, que fue ganada por Cacareo, después de reñida lucha con Tinta China.

Debido al atraso con que se corrió esta prueba, hubo escasa visibilidad para apreciar su desarrollo, luchando por la delantera en los tramos iniciales Madame, Carry Out y Cacareo. Poco antes de la curva, Cacareo tomó ligera ventaja a sus rivales, y en la recta pasó a perseguirlo Tinta China, que hasta el final comprometió sus posiciones. Sin embargo, el caballo no se entregó nunca y terminó con un pescuezo sobre la hija de Treble Crown. Tercero, en débil embestida de la recta, Maldadoso, a un cuerpo; cuarto, Laminador, a medio pescuezo; quinta, Landetita, a una cabeza; sexta, Milocha; séptima, Orupesa; octava, Madame; noveno, Tris; décimo, Don Villa; 11.a Carry Out, y duodécimo, Arenque.



Poco antes de la meta, Eugenia, conducida brillantemente por Madariaga, alcanza a Time And Tide, luego se desprendió de ella y la aventajó por un cuerpo.

EL ARGENTINO MANGANGA VENCIO EN EL GRAN PREMIO DEL BRASIL

Aventajó a los brasileños Adil y Quid Pro Quo.— El vencedor obtuvo un millón y medio de cruzeiros de recompensa. El Aragonés llegó fuera del marcador.

RIO DE JANEIRO, 7.— (UP.)— Manganga, el zaino pura sangre argentino de cinco años de edad, ganó hoy el Gran Premio de Brasil al cubrir la distancia de 3.000 metros en 3 minutos 4 segundos; es decir, 4|5 de segundo más que el record establecido por Gualicho en 1952.

Un cuerpo detrás de Manganga llegó Adil, el caballo brasileño ganador del Gran Premio de Sao Paulo de este año, seguido de Quid Pro Quo, también brasileño.

Manganga, que es propiedad de los establos Aconcagua, llegó el martes en avión de Buenos Aires y mantuvo su reputación como el mejor corredor del año de las pistas argentinas al llevarse el primer premio de 1.500.000 cruzeiros.

El jockey Castro, el entrenador Bernard Callejos y el peón de Manganga se dividirán el 8 por ciento del boleto ganador de los sweepstakes, por valor de 20 millones de cruzeiros, que se vendió en Sao Paulo.

Manganga, que se cotizó 3 a 1 en el totalizador, pagó 76 cruzeiros por apuestas de 26.

El caballo argentino se adelantó al pelotón a los 800 metros y a media carrera Manganga, Profundo y Rumbo, los tres argentinos, iban primero, segundo y tercero.

El sorpresivo empuje de Profundo ayudó a Manganga a continuar al frente, pero el jockey Castro lo contuvo lo suficiente para que tuviera en reserva el poder necesario para no dejar pasar a Quid Pro Quo, que en los últimos 500 metros surgió amenazadoramente y para disponer de Adil, que adelantaba rápidamente al llegar a la meta.

El pura sangre uruguayo Ballenato quedó en cuarto lugar, seguido de Profundo, Indócil, Ingbay, Cadi, Rumbo, Jolly Jocker, El Aragonés, Muriti, Courageouse, Joisa y Navarro. Gatillo fue borrado antes de la carrera.

EN UN FINAL DE SINGULAR EMOCION, EUGENIA DERROTO A TIME AND TIDE

Estaba batida en los comienzos de la recta, pero reaccionó con entereza y aprovechó el agotamiento de su enemiga, que fue largada en un instante prematuro.

Una llegada espectacular, como hacía mucho tiempo que no se presenciaba, tuvo el clásico "Arturo Lyon Peña". Sus protagonistas fueron Eugenia y Time and Tide, la primera gran favorita en las apuestas que se rehabilitó ampliamente de su fracaso en el "Tanteo" de su sexo. Estaba batida muy lejos por Time and Tide en los comienzos de la recta, pero demostrando una clase única, excepcional, reaccionó con singular entereza y pudo, aprovechando el natural agotamietno de su enemiga, a la que se le exigió el esfuerzo máximo en un instante prematuro, volvió a dominarla para batirla de correr a correr por un cuerpo. Extraordinariamente ligera, y luchadora sin igual, como se vio ayer en este precioso encuentro de las mejores potrancas de tres años, Eugenia va a ser una rival muy dura para los mejores potrillos cuando se mida con ellos en los grandes clásicos de primavera.

La partida de esta prueba, que había despertado mucho interés en la afición, se dio sólo en regulares condiciones, largando Time and Tide adelante y Sinuhue en el último puesto. Segunda se desempeñó en los tramos iniciales Tonic Lily; tercera Eugenia; cuarta María Piedad; quinta Tara, y después Pintoresca, Buena Mesa y Quetalinda. Así desfilaron frente al poste de los 1.500, donde Sinuhue ganó algunos lugares, dejando en la retaguardia a Tetranita. Cien metros después, Eugenia desplazó a Tonic Lily, y en seguida dejó atrás a Time and Tide. Uno, dos, cuatro cuerpos tomó sobre ella, mientras María Piedad seguía tercera. La favorita entró a la recta con amplia ventaja sobre la hija de Ember, que de inmediato fue largada a fondo por su jockey, Omar Olivares, y ante el asombro del público se vio que con pasmosa facilidad igualaba posiciones con Eugenia. Luego le tomaba dos y tres cuerpos. La carrera parecía liquidada, pues Eugenia estaba batida, y ninguna de las otras daba mayores señales de vida. Sin embargo, a 200 metros de la meta la situación empezó a variar, pues la favorita, y vale decir también Madariaga, no se dieron por vencidos, y severamente exigida, Eugenia fue descontando paulatinamente el amplio trecho que le separaba de su brava rival. Faltando cien metros para el disco ya el público se formó la impresión de que sería la vencedora, pues corría más que Time and Tide, que a pesar de los esfuerzos de su jockey decayó visiblemente en su acción. Los últimos cincuenta metros fueron de gran emoción, y en ellos pudo Eugenia superar la línea de su enemiga y desprendiéndose más y más de ella terminó por derrotarla por un cuerpo en la meta. Tercera a tres y medio entró Quetalinda; cuarta Tetranita, en avance final, a dos y medio; quinta la segunda favorita Tara, a uno y medio; sexta María Piedad; séptima Buena Mesa; octava Sinuhue; novena Pintoresca; décima Tonic Lily, y undécima y última, Hortelana.

Noticias diversas y acuerdos de la Junta de Comisarios del Club Hípico

Se autorizaron los retiros de los siguientes caballos, en vista de los certificados extendidos por el veterinario oficial, los cuales podrán correr desde las fechas que se indican: Matarazzo (28 de agosto); Buzenval (28 de agosto); Camberwell (21 de agosto); Royal Court (21 de agosto), y Dingo (21 de agosto).

PRIMERA CARRERA.— A poco de partir rodó Prusian, en forma casual.

Se ordenó el retiro de Martín Lutero por no reunir condiciones para actuar, según informe del Servicio de examen clínico previo.

SEGUNDA CARRERA.— Reclamaron: J. García (Teósofo), y F. Gatica (Le Bólide) contra R. Madariaga (Arenales) por molestarlos a 100 metros de la llegada. Desestimado. P. Alquinta (El Veintiuno) contra E. Saavedra (Nogaró) por cruzarlo en la partida, y F. Alvarez (Arbolito) contra M. Maturana (Cyrus) por cargarlo al partir. Casuales.

Se multó en $ 1.000 a E. Araya por excederse en el peso para correr a Le Bolide.

TERCERA CARRERA.— Fue devuelto desde las huinchas el potrillo Le Pin por habérsele soltado una herradura.

QUINTA CARRERA.— Se multó en $ 1.000 a L. A. Paredes por excederse en el peso para correr a Le Jongleur.

Reclamó P. Alquinta (Hélice) contra F. Arredondo (Emoción) por cargarlo a los 100 metros corridos. Desestimado.

Se presentó el preparador Juan Chamorro a manifestar no haber quedado conforme con la carrera de su pupila Hélice y exhibió juego hecho.

Se presentó P. Flores a manifestar que su caballo Pentagón se retacó en la partida, saliendo desmejorado, lo que fue confirmado por el juez respectivo.

SEXTA CARRERA.— Se dejó sin efecto la suspensión y multa aplicadas al jinete A. Poblete en la reunión del domingo 31 de julio ppdo. en vista del certificado médico que exhibió.

Reclamaron: J. Escobar (Volte Face) contra Jl. González (Avezado) por cargarlo faltando 100 metros para la llegada; y C. Farmer (Zandunguero) contra F. Arredondo (Olid) por cruzarlo faltando 400 metros para la meta. Desestimados.

Se acordó rebajar a ocho reuniones las suspensiones que afectaban a los jinetes O. Muñoz y P. Ulloa.

SEPTIMA CARRERA.— Reclamaron: F. Alvarez (Sinuhue) contra S. Godoy (Tonic Lily) por cargarlo en la tierra derecha y J. Escobar (Hortelana) contra P. Alquinta (Quetalinda) por estrellarlo en la curva. Desestimados.

OCTAVA CARRERA.— El jinete E. Araya dió cuenta que Rol se mancó, debiendo desmontarse pasada la meta.

NOVENA CARRERA.— Se ordenó el retiro de Norita por no reunir condiciones para actuar, según certificado del Servicio de examen clínico previo.

Se autorizó el retiro de Linneo por haber cambiado de preparador. Reclamó J. Atala (Nolasco) contra J. Cornejo (Licinio) por cruzarlo en la curva. Desestimado.

Se presentó el preparador A. Vodanovic y manifestó que no quedó conforme con la carrera de su pupila Vagrancy. El jinete C. Farmer declaró que la yegua se agotó al final y no le respondió.

DECIMA CARRERA.— F. Gatica dio cuenta que su yegua Orupesa se retacó al partir, saliendo rezagada. Reclamó J. Atala (Tris contra M. Maturana (Arenque) por molestarlo en la curva. Desestimado.

Premios y caballos que dieron puntos en el 70.o Concurso de Pronósticos

Se efectuó ayer en combinación con las ocho primeras carreras del Club Hípico la rueda No. 70 del Concurso de Pronósticos que distribuirá los siguientes premios:

1.o)	$ 72.372.—
2.o)	30.155.—
3.o)	12.062.—
4.o)	6.031.—

DIERON PUNTOS

	3 pts.	1 pto.
1.a carrera	6-12-17	19
2.a carrera	4	7
3.a carrera	17	15
4.a carrera	5-6	15
5.a carrera	2	3
6.a carrera	2-3	5
7.a carrera	1	3-4
8.a carrera	3-6	7

Resultados generales de las carreras de ayer en el Club Hípico

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— Quinta serie.— $ 90.000 al primero.

	G.	P.
1.o CELESTE, 50; por Lloyd's Bar y La Aurora, del Stud Barcelona; jinete, E. Araya	29909	10491
2.o Sun, 45; F. Alvarez	24317	10579
3.o Ramuncho, 57; J. Olivares	16212	7156
4.o Plaza, 45; M. Carrasco	6802	2476
Jalés, 57; M. Anjari	17550	3926
Respetuosa, 54; J. García	847	295
Ruiseñor, 56; H. Caballero	7612	3197
Tiberina, 55; O. Valenzuela	6216	1569
Gringuita, 53; J. Escobar	11566	4898
Mataveri, 52; J. Atala	3601	1474
Altozano, 50; F. Pizaro	4206	1857
Bon Temps, 45; M. Ocampo	429	92
Prusián, 45; F. Avaría	342	130
Intima, 49; R. Gatica	780	464
Nyet, 48; L. A. Paredes	7961	3513
Igapo, 47; F. Gatica	14403	5471
Joropo, 45; F. Arredondo	1361	703
	154114	58091

GANADA por 1|2 cuerpo; el tercero a 2 1|4 cuerpos.— Tiempo: 1.32 3|5.— Preparador: A. Breque.— No corrieron: Martín Lutero y Nones.
DIVIDENDOS: $ 38 y 15; $ 15 y 17.

SEGUNDA CARRERA.— 1.600 metros.— Condicional.— $ 140.000 al primero.

	G.	P.
1.o ARENALES, 49; por Barranco y Fastidiosa, del Stud Capulín; jinete, R. Madariaga	56322	16382
2.o Teosofo, 49; J. García	11208	4447
3.o Le Bolide, 49; F. Gatica	12411	3613
4.o Cyrus, 52; M. Maturana	5680	2037
Nogaró, 52; E. Saavedra	10954	3685
Arbolito, 49; F. Alvarez	11147	4131
El Veintiuno, 49; P. Alquinta	2724	1136
	110446	35431

GANADA por 1 1|4 cuerpo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.— Tiempo: 1.38.— Preparador: Ernesto Inda.— Corrieron todos.
DIVIDENDOS: $ 15 y 12, $ 16.

TERCERA CARRERA.— 1.100 metros.— Condicional.— $ 140.000 al primero.

	G.	P.
1.o TINY BROOK, 55; por Bachiller II y Tiny, del Stud Millaray; jinete, P. Alquinta	9426	4281
2.o Pequeco, 55; O. Olivares	7502	2476
3.o Dunhill, 55; P. Flores	31649	8384
4.o Los Guindos, 55; E. Araya	13950	4804
All Seer, 53; F. Pizarro	10048	4121
Calumniado, 53; M. Carrasco	2325	1286
Citrón, 55; E. Salas	3316	1772
Constantino, 55; H. Caballero	11497	4055
Dorado, 52; L. G. Contreras	1388	395
El Roble, 55; E. Saavedra	3470	1315
Entrevero, 54; R. Aguilar	688	270
Fairchild, 51; M. Maturana	727	270
Film, 55; R. Madariaga	33038	10395
Titulado, 51; J. Escobar	3299	1518
Mario Lanza, 54; J. Atala	1319	673
Sarape, 55; A. Salazar	366	282
Wolf, 52; F. Alvarez	4349	1734
	138357	48031

GANADA por pescuezo; el tercero a medio cuerpo.— Tiempo: 1.7 3|5.— Preparador: J. Melero.— No corrió Le Fin.
DIVIDENDOS: $ 109 y 26; $ 37 y 18.

CARRERA "A".— De eliminación.— 1.200 metros.
1.o CHOPIN, 50; por Bergerac II y Polonesa; del Stud Los Tilos; jinete, G. Ruiz.
2.o Toledo, 50; F. Avaria.
3.o Cartero, 50; R. Gatica.
4.o La Llauca, 47; H. Espinoza.

GANADA por cabeza; el tercero a 6 cuerpos.— Tiempo: no se tomó.

CUARTA CARRERA.— 1.100 metros.— Condicional.— $ 140.000 al primero.

	G.	P.
1.o FORASTERO, 55; por Captain Hoou y Formalina, del Stud Gallardo; jinete, P. Flores	32739	10354
2.o Santini, 54; R. Aguilar	11612	4606
3.o Los Angeles, 53; F. Alvarez	14259	5464
4.o Namur, 54; J. Atala	54512	15373
Antoine, 55; P. Alquinta	12890	4820
Comodín, 55; E. Saavedra	1472	866
Contralor, 55; A. Salazar	323	188
El Barssa, 55; E. Araya	17374	5843
Forest Boy, 55; O. Olivares	14148	3825
Nautilus, 51; J. Escobar	5706	2083
Obligado, 51; M. Carrasco	2179	1504
Pagaré, 55; J. Olivares	11135	4396
Promisorio, 52; C. González	803	422
Redoblante, 53; J. Cornejo	1471	788
Scout, 55; R. Madariaga	5438	2479
	186061	63011

GANADA por tres cuerpos; el tercero a un cuerpo.— Tiempo: 1.6 3|5.— Preparador: D. Sotomayor.— No corrió Matarazzo.
DIVIDENDOS: El ganador iba en corral con Los Angeles.— Dividendos del corral: $ 29; placé de Forastero, $ 18; placé de Santini, 29, y placé de Los Angeles, 26.

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— Segunda serie.— $ 100.000 al primero.

	G.	P.
1.o VISTOSON, 58; por Vicinity y La Brava, del Stud Raaut; jinete, E. Saavedra	32460	9183
2.o Héroe, 57; E. Araya	61945	18261
3.o Reinoso, 61; O. Olivares	42093	13515
4.o Conjunción, 54; J. Olivares	45564	14347
Pentagón, 56; P. Flores	12502	4900
Jaspe, 53; R. Madariaga	19407	7909
Nieve Blanca, 50; H. Olguín	38434	9938
Hélice, 48; P. Alquinta	27114	10430
Emoción, 45; F. Arredondo	10479	3271
Le Jongleur, 45; F. Gatica	13568	4318
	303656	96072

GANADA por pescuezo; el tercero a un cuerpo.— Tiempo: 1.12.— Preparador: R. Celpa.— Corrieron todos.
DIVIDENDOS: $ 69 y 21; $ 15 y 17.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— Quinta serie.— $ 86.000 al primero.

	G.	P.
1.o OLID, 47; por Borneo II y Obcecada; del Stud Viviana; jinete, F. Arredondo	21553	6952
2.o Nereo, 53; J. Olivares	56369	15236
3.o Dinamarca, 50; R. Madariaga	85270	28793
4.o Primoroso, 54; E. Saavedra	79407	15312
American Girl, 53; J. García	33582	7519
Carnegie, 52; P. Alquinta	47320	16958
Mujeriega, 52; C. Paredes	4775	1943
Avezado, 51; Jl. González	28042	7330
Volte Face, 51; J. Escobar	13667	4762
Arabella, 50; C. Giráldez	33440	9981
Zandunguero, 49; C. Farmer	17330	6661
Trutruca, 47; F. Gatica	7477	3182
Gitana, 46; M. Carrasco	8212	3149
Huala, 45; M. Ocampo	2753	1152
	439197	128930

GANADA por pescuezo; el tercero a pescuezo.— Tiempo: 1.13 3|5.— Preparador: J. B. Argagnon.— No corrieron: Camberwell y Buzenval.
DIVIDENDOS: Olid corrió en corral con American Girl. Ganador del corral: $ 59; placé de Olid, $ 31; placé de Nereo, $ 20, y placé de Dinamarca, 15.

SEPTIMA CARRERA.— 1.600 metros.— Clásico.— $ 400.000 al primero.

	G.	P.
1.o EUGENIA, 57 kilos; por Brick y Eos, del señor G. Reckmann. Jinete: R. Madariaga	170204	28388
2.o Time and Tide, 57; O. Olivares	60393	16556
3.o Quetalinda, 55; P. Alquinta	57885	17913
4.o Tetranita, 53; J. Olivares	31208	10534
María Piedad, 57; A. Poblete	78543	22242
Tonic Lily, 55; S. Godoy	15509	4335
Buena Mesa, 53; E. Saavedra	14254	6931
Hortelana, 53; J. Escobar	8474	3718
Pintoresca, 53; C. Ojeda	6781	3348
Sinuhue, 53; F. Alvarez	8741	3852
Tara, 53; E. Araya	109646	31113
	561738	148930

Ganada por un cuerpo; el tercero a tres y medio cuerpos. Tiempo: 1.37 1|5. Preparador: V. Ramírez. Corrieron todas.
DIVIDENDOS: $ 24 y $ 15; $ 19 y $ 19.

OCTAVA CARRERA.— 1.900 metros.— Handicap Ascendente.— $ 94.000 al primero.

	G.	P.
1.o IF, 55 kilos; por Corn Belt y Limitada, del señor J. Melero Ch. Jinete: E. Saavedra	140950	32734
2.o Ramadán, 50; J. Atala	83230	27845
3.o María Stuardo, 51; R. Madariaga	119842	34388
4.o Marcha, 45; L. Farmer	19374	7450
Chirio, 59; J. García	8414	3709
La Sierra, 56; P. Alquinta	106930	29852
Chispazo, 49; F. Arredondo	10080	4752
Yáguari, 48; F. Gatica	6653	2221
Pánico, 47; L. Paredes	21870	6494
	599693	172790

Ganada por uno y cuarto de cuerpo; el tercero a tres cuartos de cuerpo. Tiempo 1.58. Preparador: J. Melero. No corrió: R. Court.
DIVIDENDOS: $ 31 y $ 13; $ 14 y $ 13.

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— Cuarta Serie.— $ 90.000 al primero.

	G.	P.
1.o CASTA, 49 kilos; por Taltal y Cascadora, del Stud La Blanquita. Jinete: L. Paredes	168709	31473
2.o Ever, 51; R. Parada	17928	4490
3.o Nolasco, 52; J. Atala	6484	2303
4.o Sureño, 55; O. Valenzuela	38518	10055
Vagrancy, 53; C. Farmer	110003	29393
La Maya, 50; J. García	60340	14022
Licinio, 51; J. Cornejo	68803	21479
Mandón, 51; V. Alvear	10031	3221
Pastorale, 50; J. Escobar	36860	7458
Don Tento, 50; R. Madariaga	47342	15207
Martingala, 47; F. Alvarez	123186	28966
	688704	168067

Ganada por tres cuerpos; el tercero a uno y medio cuerpo. Tiempo: 1.32. Preparador: D. Sotomayor. No corrieron Linneo, Dingo y Norita.
DIVIDENDOS: $ 30 y $ 19; $ 64 y $ 134.

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— Cuarta Serie.— $ 86.000 al primero.

	G.	P.
1.o CACAREO, 53 kilos; por Chumleight y Cordillera, del Stud Dinamarca. Jinete: A. Urrutia	75395	15200
2.o Tint China, 55; R. Madariaga	94761	21618
3.o Maldadoso, 51; P. Alquinta	152945	28894
4.o Laminador, 57; J. Olivares	127382	25697
Madame, 56; E. Saavedra	22268	8062
Milocha, 56; J. García	29020	8569
Arenque, 54; M. Maturana	34978	10259
Tris, 53; J. Atala	14593	4326
Carry Out, 52; E. Soto	15073	3612
Orupesa, 45; F. Gatica	75891	16556
Don Villa, 49; C. Farmer	139048	32244
Kimona, 49; Jl. González	21381	3240
Landetita, 48; F. Arredondo	61772	10922
Tetrapetalous, 47; F. Alvarez	71023	15218
Full Time, 46; A. Mora	8821	3203
	943951	210620

Ganada por pescuezo; el tercero a un cuerpo. Tiempo: 1.13. Preparador: J. Salfate. Corrieron todos.
DIVIDENDOS: $ 93 y $ 30; $ 24 y $ 20.



PROBLEMA EDUCACIONAL DE VALPARAISO.— Conforme al programa del Gobierno de dar solución integral al problema de la falta de locales escolares, visitó Valparaíso el Subsecretario del Ministerio de Educación, señor René del Villar. El señor Del Villar inspeccionó los terrenos donde se proyecta levantar el edificio para el Liceo N.o 3 de Hombres, ubicados frente a Yolanda y colindantes con la Subida Los Placeres. El representante del Ministerio de Educación se declaró conforme con esta ubicación, ya que, incluso, los alumnos podrán contar con buena movilización y anunció que se dispondrían los fondos necesarios para expropiación estimada en 18 millones de pesos. La construcción del primer pabellón del liceo podrá iniciarse en octubre próximo. Visitó, además, los trabajos de ampliación que se hacen en el Liceo N.o 1 de Niñas, expresando a su Directora, señora Eufemia Ruffinatti de Mena, que el Ministerio de Educación tenía especial interés en solucionar los problemas de ese plantel, y que, por lo tanto, las obras que se realizan proseguirían sin tropiezo hasta su terminación. En el grabado, aparecen el señor Del Villar, Subsecretario de Educación; el Rector del Liceo N.o 3, señor Dagoberto Llanos, y miembros de las Juntas Vecinales durante la visita de inspección a Valparaíso.

Resultados del Valpso. Sporting Club

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o EL ZAR, 50; A. Araya . $ 40.—
Placé .. .. 12.—
2.o Helader, 54 .. 15.—
3.o Vibración, 47 .. 12.—
4.o Arpegio, 52 .. —.—
GANADA por ocho cuerpos; el tercero a 2 1|2 cuerpos.— Corrieron todos.— Tiempo: 1.28 4|5.

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.
1.o ESPOLON, 5.; O. Saavedra .. $ 30.—
Placé .. 16.—
(En corral con Hospitalario).
2.o Dama de Oro, 45 .. 35.—
3.o Champaubert, 56 .. 15.—
4.o Orientalista, 51 .. —.—
GANADA por tres cuerpos; el tercero a 1|2 pescuezo.— Corrieron todos.— Tiempo: 1.22.

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros
1.o ARCANGEL, 49; H. Rivera .. $ 136.—
Placé .. 37.—
2.o Re-Fresco, 45 .. 21.—
3.o Camphora, 49 .. 20.—
4.o Cimarrona, 51 .. —.—
GANADA por un pescuezo; el tercero a un pescuezo.— Corrieron todos.— Tiempo: 1.22.

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.
1.o SIRCAM, 46; R. Quiroz $ 65.—
Placé .. 22.—
2.o Saigón, 52 .. 36.—
3.o Clemenceau, 54 .. 34.—
4.o Miss Roldán, 50 .. —.—
GANADA por 1 1|2 cuerpo; el tercero a 1 cuerpo.— Corrieron todos.— Tiempo: 1.37 1|5.

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o CHALIAPIN, 55; G. Saavedra .. $ 51.—
Placé .. 29.—
2.o Broquelero, 58 .. 35.—
3.o Coqueralda, 56 .. —.—
4.o Asmussen, 48 .. —.—
GANADA por 1|2 cuerpo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.— Corrieron todos.— Tiempo: 1.26 2|5.

SEXTA CARRERA.— 1.300 metros.
1.o CHIQUITITA, 57; O. Saavedra .. $ 86.—
Placé .. 43.—
1.o Mitzuko, 50; M. Yáñez 32.—
Placé .. 23.—
3.o Giarda, 50 .. 23.—
4.o Din Don, 50 .. —.—
GANADA por empate; el tercero a cuatro cuerpos.— No corrió Sonoro.— Tiempo: 1.22 1|5.

SEPTIMA CARRERA.— 1.300 metros.
1.o MAJADILLAS, 51; D. Santibáñez .. $ 30.—
Placé .. 27.—
(En corral con Bandido y Cid Campeador).
2.o Barmaqui, 56 .. 34.—
3.o Zandra, 46 .. 17.—
4.o El Tribilín, 46 .. —.—
GANADA por 1|2 pescuezo; el tercero a cinco cuerpos.— Tiempo: 1.21 3|5.— Corrieron todos.

OCTAVA CARRERA.— 1.300 metros.
1.o INVICTA, 47, H. Rivera $ 42.—
Placé .. 18.—
2.o Clo, 47 .. 19.—
3.o Vice Admiral, 60 .. 30.—
4.o Whiplash, 51 .. —.—
GANADA por un pescuezo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.— No corrió Bar Roxy.— Tiempo: 1.21.

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.
1.o ORTIGAL, 46; A. Araya $ 147.—
Placé .. 39.—
2.o Hormigón, 55 .. 21.—
2.o First Dancer, 50 .. 24.—
4.o Malalhue, 54 .. —.—
GANADA por 1 1|2 cuerpo; el tercero en empate.— Tiempo: 1.36 3|5.— Corrieron todos.

LADRONES VACIARON PAQUETERIA EN VIÑA

VALPARAISO.— Un pequeño negocio de paquetería, ubicado en calle Ecuador 230, Viña del Mar, de propiedad de la señora Matilde de Strham, fue prácticamente vaciado anoche por los ladrones, los cuales se llevaron 300 mil pesos en diversas mercaderías. Para entrar al establecimeinto procedieron a romper un vidrio de la puerta de calle, luego otro interior, lo que les permitió cometer tranquilamente el robo, arreglar la mercadería y salir sin ser vistos.

ANIVERSARIO DE AUDICION RADIAL

VALPARAISO.— Su séptimo aniversario celebrará esta tarde con un coctel, al que han sido invitados autoridades, miembros de la prensa y elementos artísticos, la audición radial "Una tarde en su hogar", que dirige la señora Rosa de Manouvrier, y que se trasmite, desde su fundación, por los micrófonos de Radio Caupolicán, de este puerto.

Con este motivo se desarrollará un selecto programa, dedicado especialmente a todos los radioescuchas porteños.

Movimiento de vapores

SURTOS EN EL PUERTO:
ALAMO, CARMELITA, VILLARRICA, JEANNETTE, ALGARROBO, MANCO CAPAC, ATACAMA, CARLOS HAVERBECK y MARIA ELIZABETH.

LLEGAN

Hoy:
GULF BANKER, de Nueva Orleans.
BRANDENSTEIN, de Hamburgo.
KAPOSIA, de Bahía Clarence.
Mañana:
ANTONIA, de Iquique.
PERU, de Estocolmo.
El miércoles:
PILAR, de Antofagasta.

SALEN

Hoy:
CARLOS HAVERBECK, para Corral.
Mañana:
MARIA ELIZABETH, para Iquique.
VICTORIA, para Iquique.
GULF BANKER, para Nueva Orleans.
BRANDENSTEIN, para Talcahuano.
El miércoles:
ANTONIA, para Arica.
REINA DEL PACIFICO, para Liverpool.

TRES SOLEMNES FUNERALES AYER EN VALPARAISO

VALPARAISO.— Tres solemnes funerales se efectuaron en la mañana de ayer en Valparaíso y Viña del Mar. Fueron los de los señores Tomás Mac Auliffe, destacado hombre de negocios porteño; Víctor Benítez Riesco, gerente de la Compañía Refinería de Azúcar de Viña del Mar y Cónsul del Paraguay, y el del guardiamarina don René Ramírez Lafarga.

Los tres sepelios constituyeron sentidas manifestaciones de pesar, y estuvieron representadadas en ellas los diversos círculos de las dos ciudades.

Los restos de los señores Mac Auliffe y Benítez fueron sepultados en el Cementerio de Santa Inés, en Viña del Mar, y los del guardiamarina señor Ramírez en el Cementerio N.o 2 de Valparaíso.

MAS AZUCAR LLEGO AYER A VALPARAISO

VALPARAISO.— Nueve mil toneladas de azúcar cruda de Cuba, fueron descargadas ayer en este puerto en el sitio 4, desde el vapor "Ole Bull", arrendado por la Corporación de Ventas de Salitre.

El desembarco del producto se hizo tanto a tierra como a faluchos, cumpliéndose la tarea en tiempo record. La nave zarpó ayer mismo hacia Tocopilla, donde cargará salitre para los Estados Unidos.

400 PASAJEROS TRAE EL "REINA"

VALPARAISO.— El "Reina del Pacífico", de los registros de la Compañía Inglesa de Vapores, arribará en la mañana de hoy a este puerto, trayendo a su bordo 100 toneladas de carga surtida, y más de 400 pasajeros. En la misma noche zarpará para el puerto de San Antonio, donde cargará cobre para Gran Bretaña. Luego volverá a Valparaíso para zarpar en definitiva el miércoles próximo rumbo a Liverpool.

PERJUICIOS CAUSAN ULTIMAS HELADAS EN LA AGRICULTURA

VALPARAISO.— Graves perjuicios han causado en las cosechas las continuas heladas caídas sobre la zona central. Este factor, unido a la falta de lluvias y escasa reserva de nieve en la cordillera, ha significado para los pueblos vecinos a Valparaíso la pérdida de un alto porcentaje en la producción de limones. De continuar estas condiciones climatéricas desfavorables, se anuncia la pérdida de un millón de quintales en la cosecha de trigo de la zona central, que abarca más de 250 mil hectáreas de cultivo.

El problema de la sequía afecta también a la ganadería de engorda y crianza.

ROBO EN UNA FCA. DE VALPARAISO

VALPARAISO.— Ladrones penetraron a la fábrica metalúrgica de don Gerardo Blunker, ubicada en la calle Phillippi 382, y se llevaron un motor eléctrico y una suma de dinero, con un valor total de más de 200 mil pesos.

Para entrar al interior de la fábrica los ladrones procedieron a sacar una de las latas del techo del establecimiento.

LIMITES URBANOS PARA POBLACION DE REÑACA

VALPARAISO.— La Municipalidad de Viña del Mar debatió en su última sesión la fijación de límites urbanos para la Población de Reñaca.

Sobre el particular se redactó un proyecto, que será remitido a la consideración del Presidente de la República. Los límites que fije el Jefe del Estado, de acuerdo a dicho proyecto, tendrán un período de vigencia de diez años.

CRIMEN DEL OBRERO MIRANDA DEJARA DE SER UN MISTERIO

VALPARAISO.— En círculos policiales de este puerto se reveló ayer que era probable que hoy quedara totalmente aclarado el crimen cometido en la persona del obrero Miguel Miranda Cornejo, de 33 años, quien llegó el viernes de la semana pasada con una lesión cortante en el abdomen, a hospitalizarse en la Asistencia Pública, donde falleció sin revelar la identidad de su agresor.

Se ha tenido conocimiento que Miranda fue atacado en la madrugada del viernes en el interior de un negocio de Avenida Francia por un individuo a quien se señala como rival suyo en un triángulo sentimental.

En busca de esta persona, cuya identidad está en poder de la policía, partieron ayer los detectives de la Brigada Preventiva, que está encargada de aclarar este homicidio.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— La ciudad turbulenta; Yo, el jurado; Nuevos horizontes y Corazones en fuga.
CENTRAL (7252).— Espadas de los mosqueteros y Honor sin fronteras.
COLON (2949).— Orquídeas para mi esposa.
CONDEL (2027).— Llampo de sangre y Testigo del crimen.
IMPERIO (4567).— Don Camilo y Hazaña de Malta.
METRO (2111).— Fuego verde.
MUNICIPAL (VIÑA — 81739).— El curandero.
OLIMPO (VIÑA — 81380).— Sesenta segundos de vida y El malabarista.
ORIENTE (85679).— Reventa de esclavas, La cobarde, Los tres García y Seriales.
PACIFICO (6057).— Estatua de carne.
REAL (2640).— Alto al fuego y Sabrina.
REX (VIÑA — 85050).— El circo fantasma.
RIALTO (VIÑA — 81906).— Retaguardia.
RIVOLI (2268).— Pasajero sin pasaje, Melodías de arrabal y Nobleza vaquera.
RIVOLI (2268).— La enemiga y El testigo del crimen.
VELARDE (VALPARAISO — 4654).— Débiles y poderosos.
VELARDE (QUILPUE — 342).— Rumba caliente y Maridos modernos.
VICTORIA (3778).— Hasta el último tiro y Apache.

Casas para obreros y empleados de la Municipalidad de Ñuñoa

ÑUÑOA.— Un informe del abogado municipal don Carlos Cruchaga, referente a la posible adquisición de un pasaje ubicado en la Avenida Italia entre los números 1178 y 1179, que compone de doce casitas modestas con el objeto de destinarlas para viviendas de los obreros municipales de Ñuñoa, cuyo valor sería de cinco millones quinientos mil pesos, ha conocido la Corporación, para concretar el negocio.

El señor Chuchaga ha dejado constancia de que en la actualidad, este grupo de casitas se encuentran arrendadas, y que para su desalojo se deberá recurrir a la Ley de Arrendamientos, cuyos plazos deberán cumplirse de acuerdo con la ley.

El Alcalde don Juan Alfonso Trejo y los regidores han visitado estas propiedades y concuerdan con el informe del abogado municipal, y por unanimidad se acordó la compra de este grupo de casitas el que será pagado con los fondos acumulados del cinco por ciento del presupuesto ordinario para habitaciones de obreros y empleados de la Municipalidad de Ñuñoa.

Una vez adquiridas estas casitas la Corporación estudiará los informes del Departamento del Personal, para en definitiva otorgarles una casa a cada empleado u obrero que acumule mayor número de puntos, y se refiere a cargas de familia, años de servicios calificación anual y otros puntos que lo harían acreedor a ocupar una de estas habitaciones. —SAEZ ZAVALA, corresponsal.

MARATON

El domingo se correrá la Gran Maratón, que todos los años organiza el Centro de Cultura Física, de Viña del Mar, con motivo del aniversario de esta institución, con la participación de atletas de Santiago, Los Andes, Rancagua y Valparaíso.

La directiva de esta competencia ha dado a conocer las instrucciones para conocimento de lo clubes interesados. Las instrucciones son las siguientes:

La carrera se realizará el domingo 14 del presente, a las 10.45 horas.

Los atletas se reunirán en el patio municipal, ubicado en Avda. Libertad con 3 Norte.

Partida: Municipalidad-Avda. Libertad; puente Libertad, Plaza Vergara, calle Valparaíso, Ecuador, puente Ecuador, calle Alvarez, Avenida España-Barón, Avda. Argentina, Avda. Pedro Montt, calle Edwards, Avda. Brasil, Blanco, vuelta por monumento Prat, Avda. Errázuriz, Barón, Avda. España, calle Alvarez, puente Ecuador, Ecuador, Marina, puente Casino, San Martín, 15 Norte; 5 Oriente, Quillota, 1 Norte, puente Lusitania, calle Limache, Valparaíso, Plaza Vergara, puente Libertad. Meta: Municipalidad.

Las inscripciones son gratuitas y deben hacerse hasta el sábado 13, a las 24 horas, en la sede social del Centro, Portal Barrios N.o 40.

Todo participante debe estar premunido del corespondiente certificado médico que acredite su buen estado físico y condiciones para hacer el recorrido que es de 28 kilómetros aproximado.

Los premios son designados por la comisión nombrada al efecto y los participantes deben aceptar los que se le asigne, sin tener derecho a reclamar sobre la calidad o valor de ellos.

Antes de realizarse la prueba, el director de ella dará las instrucciones generales sobre su desarrollo, las que deberán ser cumplidas por los atletas para poder tener opción a los numerosos premios. Sobre estas instrucciones los atletas o sus dirigentes pueden hacer reclamos al director de la prueba, quien resolverá después de oír a los controles y revisar las papeletas correspondientes.

Se ruega a los dirigentes llegar con los atletas lo más temprano posible a fin de poder dar la partida a las 11 horas en punto.

Ya hay reunidos una gran cantidad de premios donados por la Federación Atlética de Chile, algunos socios honorarios del Centro y comerciantes y amigos de Viña del Mar.

Desde hoy lunes, el director de la prueba, señor Eduardo Muñoz Tapia, atenderá cualquiera consulta, de 19 a 21 horas, en la sede del Centro, Portal Barrios N.o 40.

Mil casas en 3 años construirán en Arica

LO HARA SOCIEDAD MODERNIZADORA ORGANIZADA POR LA CORPORACION DE INVERSIONES DE PREVISION

ESTADIOS, COLECTIVOS, UNIDADES VECINALES Y SANEAMIENTO TOTAL

Con la aprobación y apoyo del Presidente de la República, que cedió su propio avión, se trasladaron a Arica el 15 de julio último los Directores Generales, Vicepresidentes Ejecutivos o Fiscales de cada una de las instituciones que integran la Corporación Nacional de Inversiones de Previsión y el Subsecretario del Ministerio de Tierras, don Raúl R. Lazo.

El objeto del viaje fue conocer las posibilidades de la zona y cambiar ideas directamente con los imponentes que viven en Arica y las autoridades locales sobre los problemas habitacionales y el saneamiento de la ciudad. A la llegada de la delegación de los institutos de Previsión Social se efectuó una reunión pública de más de 300 personas, en la que se conversó directamente con los jefes de sindicatos, juntas de vecinos, cooperativas de edificación y pobladores de Arica. La Municipalidad recibió en sesión al Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Inversiones, aprobando por unanimidad sus proposiciones y el programa de la Sociedad Modernizadora de Arica.

LA SOCIEDAD MODERNIZADORA DE ARICA.— La Sociedad Modernizadora de Arica (MODARICA) es una sociedad de responsabilidad limitada integrada por:

La Caja de Empleados Públicos y Periodistas;
El Servicio de Seguro Social;
La Caja de EE. Municipales de la República;
La Caja de Previsión de los Carabineros de Chile;
La Caja de Retiros y Previsión de los FF. CC. del Estado;
La Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional, y
La Corporación Nacional de Inversiones de Previsión.

El capital social asciende a $ 67.100.000.

PROGRAMA Y PRESUPUESTO.—El programa de la Sociedad es construir mil viviendas en tres años por un valor aproximado de 700 millones de pesos, de acuerdo con los aportes que cada Caja haga anualmente. Esta cantidad puede aumentar o disminuir según el desarrollo que permite la política del Supremo Gobierno al Plan de Fomento del departamento de Arica, a través de la aplicación del DFL N.o 303 y su reglamento, por el cual se dio a Arica la categoría de Puerto Libre.

PROGRAMA DE TRABAJO.— El Ministerio de Tierras y la I. Municipalidad de Arica han cedido a la Sociedad Modernizadora, 40 Hás. de terrenos que se encuentran entre el límite norte de la ciudad y el río San José, frente al mar y del cual están separadas por una faja de 200 metros de ancho de vegas naturales, llamadas "Chimbas", que se transformarán en un hermoso parque parecido en tamaño y aspecto al Parque Japonés de Santiago.

Dentro de estos terrenos se encuentran el Regimiento Rancagua y el Estadio Municipal. Ambos serán trasladados al oriente de la ciudad en terrenos cedidos por Bienes Nacionales. La Sociedad construirá un moderno Estadio en estos terrenos con el dinero que debe pagar por la adquisición y que es del orden de los 20 millones de pesos. Esto se está tramitando oficialmente ante la I. Municipalidad por medio de una solicitud que presentó el Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación Nacional de Inversiones de Previsión.

COLECTIVOS.— En el mes de noviembre se iniciará la construcción de varios colectivos en los espacios libres del actual estadio, que será demolido para continuar las construcciones cuando se disponga del que construirá la Sociedad.

Estos colectivos estarán destinados, ante todo, a alojar a obreros y empleados que deben participar en los trabajos que exija la realización del Plan Arica.

UNIDADES VECINALES.— Durante el período de construcción de los colectivos se realizarán los trabajos de urbanización de las 40 hás. cedidas y se iniciará a continuación la construcción de poblaciones para las diferentes Cajas, distribuídas en modernas y hermosas unidades vecinales con un estilo propio de la zona y parecido al del norte de Africa.

MATERIALES DE CONSTRUCCION.— Para abaratar las viviendas y estimular el progreso económico del departamento de Arica, se utilizarán, en su mayor parte, materiales de construcción propios de la zona. Con este fin se prefinanciará y se asegurará el consumo a los mineros y a los industriales que organicen empresas para la producción de estos materiales que en gran abundancia y calidad se encuentran en los alrededores: cemento romano, bloques de piedras traquíticas de variados colores, que pueden cortarse con sierra y tienen un precio equivalente al 50 o|o del de los bloques de cemento, pudiendo servir para murallas, y piso; anhidrita, substancia blanca muy barata y de gran calidad que reemplaza al yeso y al cemento "Portland"; arcillas excelentes para ladrillos y tejas; tierras de colores; magnesita para pisos; salgema para pavimentos de tierra estabilizada, etcétera.

Arequipa, hermosa ciudad peruana, está construída casi integramente con este tipo de materiales.

SANEAMIENTO DEL AMBIENTE.— El problema habitacional es actualmente tan agudo en Arica que existe un déficit de 1.000 viviendas, según encuestas hechas por el Servicio Nacional de Salud. Los habitantes, en substitución, han construído poblaciones callampas, sin ningún control ni orden. Por estas razones, la mayor parte de ellas carecen de agua potable y letrinas; otras, pudiendo tener servicios higiénicos, adecuados, no han hecho las conexiones domiciliarias de agua potable ni alcantarillado.

Por otra parte, la Municipalidad ha carecido de medios financieros para disponer higiénicamente, las basuras, que son amontonadas a pocos metros de las poblaciones obreras.

Todo esto predispone condiciones ideales para que en cualquier momento se puedan desarrollar enfermedades infecciosas graves, con carácteres epidémicos.

Para subsanar estos graves inconvenientes, impropios de una ciudad que, como Arica, tiene hoy casi 30.000 habitantes, se han iniciado conversaciones con la I. Municipalidad y el Servicio Nacional de Salud, a fin de firmar un convenio y poder financiar con fondos de las Cajas de Previsión o del Banco del Estado las instalaciones necesarias. Hay disposiciones legales que obligan a las Cajas y al Banco del Estado a otorgar préstamos a los propietarios que requieran hacer conexiones domiciliarias a instalaciones de servicios higiénicos.

La Sociedad aportaría al convenio el dinero necesario para que el Servicio Nacional de Salud y la I. Municipalidad organizaran un "taller sanitario", encargado de realizar estos trabajos a precio de costo para los interesados, dinero que posteriormente reintegrarían las Cajas de Previsión.

Además, con los fondos que se paguen a la Municipalidad por el valor de los terrenos, se importarían tractores y Bulldzos para ejecutar el saneamiento de las basuras mediante el sistema moderno de "rellenos sanitarios".

La Oficina de Saneamiento del Servicio Nacional de Salud ya empezó a realizar las "encuestas de vivienda", necesarias para conocer el volumen del problema, así como a recoger la información básica indispensable para preparar el programa y presupuesto de los trabajos que deban realizarse.

AUTOCONSTRUCCION Y AYUDA MUTUA.— Simultáneamente a la investigación que se realice sobre las condiciones de saneamiento de las viviendas, se clasificará y recomendará a quienes deban reconstruir completamente sus casas de acuerdo con el sistema propiciado por la Corporación Nacional de Inversiones de Previsión y que se denomina "Programa de Autoconstrucción y Ayuda Mutua". Este consiste en un método por el cual el interesado, con su propio esfuerzo y el de su familia y vecinos, organizados en Cooperativas, construyen sus propias viviendas a base de préstamos otorgados por las respectivas Cajas de Previsión en materiales de construcción. La Corporación Nacional de Inversiones de Previsión aportará asistencia técnica gratuita y planos y especificaciones completas de sistemas sencillos de construcción, que utilizan en gran parte elementos prefabricados en el taller y que el obrero solamente debe armar.

PLANIFICACION TECNICA Y URBANISTICA.— Dentro del Plano Regulador de Arica elaborado por la Dirección de Planeamientos del Ministerio de Obras Públicas, se consulta además de los barrios residenciales, Cívico, etc., la zona industrial en que deberán instalarse las nuevas industrias que habrán de dar vida y progreso material y económico al Puerto Libre de Arica.

Hasta el momento, numerosos capitalistas extranjeros han deseado instalar industrias en Arica, pero se han alejado porque, además de la incertidumbre que han provocado las modificaciones al decreto supremo N.o 556, que reglamentó el DFL. N.o 303, por el que se creó el Puerto Libre, no han encontrado una buena información ni los antecedentes económicos, técnicos, jurídicos y administrativos necesarios para decidir sus problemas.

Previendo esta última dificultad y buscando con ello mercado para tomar las construcciones industriales futuras por la Sociedad, se ha encargado a dos alumnos egresados de la Facultad de Arquitectura de la Universidad Católica de Chile para que, bajo la dirección del profesor arquitecto, don Juan Astica y con la colaboración técnica de la Corporación de Inversiones, la Dirección de Planeamiento del Ministerio de Obras Públicas y del Departamento de Industrias del Ministerio de Economía, realicen un completo y exhaustivo estudio económico de la región y urbanístico de la zona industrial designada y de las nuevas industrias.

Con este trabajo de la Sociedad, los industriales extranjeros y nacionales podrán disponer de una fácil y completa información para analizar las posibilidades y conveniencias que les significaría la inversión de sus capitales en Arica.

CONSTITUCION DE LA SOCIEDAD.— Ya todos los Vicepresidentes de las Cajas participantes han firmado las escrituras por las cuales se constituye la Sociedad, y antes del 15 del presente mes podrá iniciar oficialmente sus actividades de acuerdo con el programa preparado por la Corporación Nacional de Inversiones de Previsión.

Hoy se inicia tercer curso del Plan de Desarrollo Agrícola de Chillán

CHILLAN.— Con la asistencia de autoridades y catedráticos nacionales y extranjeros se dará comienzo hoy, en el Centro Nacional de Capacitación Agrícola que funciona en esta ciudad, al tercer curso organizado por el Plan de Desarrollo Agrícola e Higiene Rural. A la organización de este curso, que versará sobre sistemas de drenaje y relaciones entre el agua de riego, el suelo y la planta, han contribuido la Universidad de Concepción, por intermedio de su Escuela de Agronomía y la Universidad de California, de acuerdo compromiso sobre cooperación agrícola suscrito el año pasado.

EL CENTRO DE CAPACITACION — Con el objeto de proporcionar a los profesionales de las industrias agropecuarias del país la oportunidad de perfeccionarse en las técnicas de agronomía y veterinaria, un decreto del Ministerio de Agricultura dictado en febrero del presente año transformó la Escuela Práctica de Chillán en un Centro Nacional de capacitación. Convenios firmados con la Universidad de Concepción y la de California comprometieron la extensión de la Facultad de Agronomía de la primera a este Centro y el envío de especialistas por parte de la segunda, con el fin de asesorar en seminarios, entrenar investigadores y colaborar en la selección de materiales de trabajo y en el desarrollo de agrupaciones profesionales y publicaciones técnicas. Los Ministerios de Agricultura y Obras Públicas, por su parte, han aportado este año la suma de once millones de pesos, puestos a disposición de la Dirección de Arquitectura para realizar en las instalaciones de la ex Escuela Agrícola los trabajos necesarios al nuevo carácter del establecimiento. Se proyectan, también, edificios adecuados para servir a la Escuela de Agronomía y Ganadería de la Universidad de Concepción, cuyos últimos 3 años de estudios serán dictados en este Centro.

PRIMEROS CURSOS.— El Centro Nacional de Capacitación Agrícola inició sus trabajos el 20 de junio pasado, con un curso sobre Producción, Plantación y Manejo de Bosques Artificiales, dictado para ingenieros agrónomos. A este curso, dirigido por el agrónomo don Manuel Díaz, asistieron 30 alumnos, que recibieron instrucción del técnico del Instituto de Asuntos Interamericana, Sr. Jay Hardee; del ingeniero, don Jorge López, y del propio señor Díaz. Cooperaron asimismo, en el desarrollo del curso, otros técnicos del Plan.

El 4 de julio, y bajo la autorizada dirección del especialista de prestigio internacional, doctor Harry T. Carroll, australiano, una de las mayores autoridades mundiales en la especialidad y autor de un conocido tratado sobre enfermedades de la oveja, se inició el segundo curso del Centro de Capacitación: Ovejería, y al que asistieron 30 médicos veterinarios e ingenieros de diferentes puntos del país. El doctor Isaías Tagle, profesor de la Univ. de Chile y Director del Inst. de Investigaciones Veterinarias tuvo a su cargo las materias relacionadas con el parasitismo ovino y el ingeniero agrónomo señor Mario Hábit, especializado en forrajeras en Australia, desarrolló el tema de su especialidad, de preferencia en relación con las ovejas.

Paralelamente se dictó un curso similar para agricultores.

EL CURSO QUE SE INICIA. — Bajo la denominación general de Sistemas de Drenaje y Relaciones entre el Agua de Riego, el Suelo y la Planta, el tercer curso del Centro Nacional de Capacitación se iniciará hoy dirigido por el Jefe del Proyecto N.o 21 del Plan Chillán, Conservación de Suelos y Aguas, ingeniero don René Rosati. La primera parte de este curso, sistema de drenaje, ha sido dividida en dos temas principales: Teoría y Sistemas de Drenaje y Suelos de la provincia de Ñuble, a cargo del Asesor del Instituto Interamericano, señor Richard Winters, y del Jefe de la Sección Conservación de Suelos y Aguas del Ministerio, don Rubén López, respectivamente.

La segunda parte del curso, Relaciones entre el Agua de Riego, el Suelo y la Planta, tiene por objeto instruir a los alumnos sobre las propiedades del suelo respecto al agua de regadío y las relaciones entre la humedad del suelo y el crecimiento de las plantas. Será dictada por el profesor de regadío de la Universidad de California, doctor Frank Veihmayer.

INAUGURACION.— A la inauguración de estos cursos asistirán el Director Nacional de Agricultura, don Mario Astorga; el Director del Punto Cuarto en Chile, don Albion Patterson; el delegado del DTICA, señor Hamill; el Secretario General de la Universidad de Concepción, dos decanos y dos directores de la misma Universidad y autoridades comunales y provinciales especialmente invitadas con esta oportunidad.

GESTIONES PARA OBTENER EDIFICIO PARA TODAS LAS OFICINAS FISCALES

CARAHUE.— Amplia acogida a las peticiones de los empleados públicos de Carahue ha dado el Gobernador del departamento, señor Oscar Gross Zepeda, referente a la construcción de un local para las oficinas públicas de esta localidad.

Hemos sido informados que la primera autoridad del departamento informó favorablemente la solicitud de los empleados de Carahue, con fecha siete de mayo del presente año, y que esta petición será reiterada al actual Ministro.

CORREOS Y TELEGRAFOS.— En lo que respecta al local de Correos y Telégrafos que se construye, para el presente año se ha destinado la suma de $ 300.000, y para el año 1956 la cantidad de cuatro millones y medio de pesos. Así se desprende de una nota del Director de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, señor Osvaldo Buccicardi.

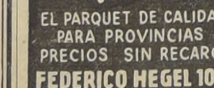
Con estos dineros se podrán continuar los trabajos de construcción de la Oficina de Correos y Telégrafos, que se encuentran paralizados hace siete meses.

Es indudable que el Gobernador, al reiterar la petición al Gobierno sobre envío de fondos, habrá de hacer presente la necesidad de que aumente este presupuesto, y de construir un local más para los terrenos fiscales, ubicados frente a la Plaza de Armas, para colocar todas las oficinas públicas de Carahue, que hoy se debaten en una pobreza franciscana, insoportable a lo que a locales se refiere.— ...ZA, corresponsal.

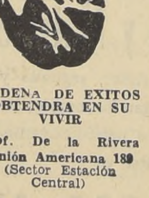
REUNION DE CENTROS PEDAGOGICOS DE LICEOS

QUILLOTA.— Hoy lunes se efectuará en Valparaíso una reunión de las directivas de los Centros Pedagógicos de los liceos de la provincia, con el objeto de organizar en este puerto, la filial Valparaíso de la Sociedad Nacional de Profesores, institución que agrupa a profesores de los liceos fiscales.

Esta reunión tendrá lugar, a las 17.30 horas, en el local del Liceo N.o 1 de Niñas, de Avenida Argentina.







LA NACION

LUNES 8 DE AGOSTO DE 1955
SANTIAGO DE CHILE

LA SALIDA DE BOLIVIA AL MAR ES UN PROBLEMA DE CARACTER CONTINENTAL

Dijo ayer el Presidente Ibáñez en conferencia de prensa en La Paz

S. E. recibe las llaves de La Paz



Huésped Ilustre de La Paz, el General Ibáñez recibe una hermosa réplica de la llave de la ciudad

"LA NACIONALIZACION DE LAS MINAS DE COBRE EN CHILE ES SOLO DEMAGOGIA", AGREGO

LA PAZ, (Por Mario de los Reyes, enviado especial).— "La salida al mar para Bolivia no es un problema exclusivo de Chile, sino un problema de carácter continental", dijo en la mañana de ayer el Presidente Ibáñez ante más de 40 periodistas que lo interrogaron por espacio de dos horas, en los salones de Villa Obrajes, en el residencial barrio Calacoto, donde se hospeda el Jefe del Estado de Chile.

Agregó que el problema mismo del puerto no existe, "porque nuestro país atiende a todos los tratados y los cumple, facilitando la entrada y salida del comercio boliviano por los puertos de Chile".

Sin embargo, el Mandatario reconoció la existencia del anhelo latente en Bolivia de tener una salida al mar. Al dar a conocer su pensamiento sobre esta materia, expresó que "se trataba de un problema que debían abordarlo y resolverlo todas las naciones limítrofes".

Al expresarle el periodista paceño Luis Zavala que los bolivianos no habín perdido las esperanzas de salir al mar, ni la perderán nunca, el Presidente de Chile respondió categóricamente:

"Bolivia no debe perderlas".

Agregó que encontraba justo y patriótico este anhelo, y por eso había dicho anteriormente que el problema de la salida al mar de Bolivia debía ser abordado por una conferencia de varios países limítrofes.

Al ser interrogado sobre la Ley de Defensa de la Democracia, el Jefe del Estado dijo que ésta no se aplicaba en Chile y que próximamente sería derogada, reemplazándosela por la Ley de Defensa del Estado.

Más adelante fue interrogado sobre la existencia de un acuerdo entre Chile y Bolivia para combatir el comunismo.

A esta pregunta el general Ibáñez desmintió categóricamente la existencia de tal pacto, agregando que "en mi país no se acepta el comunismo, pero tampoco se le persigue. Yo personalmente me guardo muy bien de los comunistas".

Más adelante el Presidente de

(A LA PAGINA 10 - COL. 7)

Bajo la estrella solitaria



Bajo el Pabellón Nacional, sonríen los Presidentes de Chile y Bolivia

"Vivimos la era de los pueblos en la que se impone la unidad", dijo el Canciller Kaare Olsen

LA PAZ. — (Por Mario de los Reyes, Enviado Especial). — A las 21 horas de anoche tuvo lugar en Villa Obrajes, residencia temporal del Presidente de Chile Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, en el barrio Caracoto, el banquete de retribución ofrecido por el Primer Mandatario chileno su colega el Excmo. señor Presidente de Bolivia Dr. Víctor Paz Estenssoro.

A la importante reunión asistieron además de los dos Jefes de Estado, el Vicepresidente de Bolivia Excmo. señor Hernán Siles Suazo; los cancilleres de ambos países señores Kaare Olsen y Walter Guevara; los Embajadores señores Alejandro Hales y Fernando Iturralde; el Gabinete boliviano en pleno; la Comitiva Oficial que acompaña al Presidente Ibáñez; representantes del Cuerpo Diplomático y altos jefes civiles y militares.

En esta oportunidad hicieron uso de la palabra los Ministros de Relaciones Exteriores de Chile y Bolivia.

El siguiente es el texto del discurso del Excmo. Canciller de Chile señor Kaare Olsen:

Excelentísimos señores Presidentes:

Excelencias;

Señoras, señores:

Llega hoy a su término una visita, oficial en su definición, pero que se ha apartado de las frialdades protocolares rodeada del afecto caluroso de dos pueblos llamados a un destino común. En pocas horas más, Su Excelencia el Presidente de la República de Chile y su comitiva abandonaremos esta tierra, que se nos ha abierto espontánea y generosa, que nos ha mostrado cuanto hay de valor en sus hombres y en su naturaleza, llevándonos de aquí, además del recuerdo de vuestra extremada gentileza, la sensación de que entre las Repúblicas de Chile y de Bolivia se ha estratificado una era nueva de amplia comprensión, de amistad leal y efectiva y de útil cooperación.

Para apreciar la realidad de este momento debemos considerar que se han reunido ahora en La Paz dos Mandatarios que son representantes genuinos de sus pueblos. Han estado presentes, pues, en estas ceremonias, más que representados, dos conglomerados humanos que nos han acompañado en todo momento y que ratifican los conceptos expresados por sus dirigentes máximos.

Desde nuestra llegada a esta hermosa capital, coronada nobiliariamente por el majestuoso Illimani, hemos visto desfilar por sus calles y Estadio a todo un pueblo aguerrido en representación de lo más sagrado de la producción: el trabajo y la defensa del trabajo. Vivimos la hora de los pueblos; la hora en que los pueblos empiezan a gravitar, no ya sólo en la estructu-

(A LA PAGINA 10 - COL. 4)

"El pueblo boliviano guardará siempre el recuerdo del General Ibáñez", dijo Canciller Guevara

LA PAZ.— (Por Mario de los Reyes, Enviado Especial). El Canciller de Bolivia, señor Walter Guevara Arze, pronunció un vibrante discurso al agradecer las palabras del Canciller de Chile, señor Kaare Olsen en el banquete que tuvo lugar anoche en Villa Obrajes.

El Canciller Guevara, dijo en sus párrafos más sobresalientes, lo siguiente:

—Reunidos una vez más los representantes de Chile y de Bolivia, gracias a la gentileza de nuestros visitantes, nos es grato, dedicar las primeras palabras, no sólo para expresarles nuestro agradecimiento al Presidente de la República y sus colaboradores, por este agasajo que refleja fielmente el cordial espíritu chileno, sino también por su presencia, que ha dado al pueblo y al Gobierno de este país la coyuntura para manifestar los sentimientos de amistad hacia la nación hermana y admiración hacia su gobernante. Estos sentimientos colectivos de amistad han encontrado expresión tumultuosa, ignorando por momentos la propiedad de las formas que la cortesía y la tradición imponen para atender a un Jefe de Estado amigo, acompañado de prominentes personalidades de su país. Quizá es mejor así, ya que lo que pudiera haberse perdido en rigor de formas, se ha ganado en espontánea y vigorosa sinceridad de afecto popular.

Estamos congregados aquí, tanto para atender complacidos la invitación que nuestros anfitriones nos han hecho, para dar muestra de su aprecio por el celo que hemos puesto en proporcionarles fraternal hospitalidad, cuanto para decirles adiós y que la suerte os acompañe siempre.

Los que hemos tenido el privilegio de tratar de cerca al General Ibáñez, conservaremos, al igual que todo el pueblo de La Paz, el recuerdo de su recia y trasparente personalidad. Sus ademanes erguidos y firmes, su cordialidad que fluye fácil como el agua de nuestras cordilleras. Conservaremos, también, de modo duradero, la impresión que nos han dejado los hombres de Gobierno y la prensa de Chile que acompañan al Presidente Ibáñez; observadores alertos, abiertos a todas las manifestaciones de la amistad, prontos y agudos en la expresión de sus sentimientos y su afecto.

Todos se han ganado la amistad de aquellos que han tenido la suerte de conocerlos. Por lo que a nosotros se refiere, quisiéramos —agregó— que cada uno de vosotros se lleve la certidumbre del despertar que anima al pueblo de Bolivia, que ha permanecido por más de un siglo en el infortunio en sus diversas formas. Este infortunio ha golpeado las espaldas de indios y mestizos, quienes ahora están resueltos a constituir una nación que garantice el bienestar y la libertad de sus hijos. Generación tras generación, esta esperanza se ha mantenido viva en el conglomerado social que formamos y nuestro cuerpo, —como podríamos decir— se ha endurecido en la lucha permanente con la agreste soledad de las montañas del Altiplano.

En nuestro afán de dominar

(A LA PAGINA 10 - COL. 6)

Mandatarios de Chile y Bolivia presidieron imponente desfile militar realizado en La Paz

SEIS MIL SOLDADOS PRESTARON SOLEMNE JURAMENTO A LA BANDERA

LA PAZ (Por Mario de los Reyes, Enviado Especial).— El Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, en compañía de su colega el Presidente de Bolivia, Dr. Víctor Paz Estenssoro, presidió a las 16 horas de ayer la marcial parada militar realizada en el imponente Estadio de La Paz, donde tuvo lugar el Juramento a la Bandera, la Revista Militar y el desfile de las Fuerzas Armadas bolivianas en honor de los dos Primeros Mandatarios. Más de 40 mil personas contemplaron el imponente acto.

En la mañana, el Jefe del Estado chileno ofreció una conferencia de prensa en su residencia temporal de Villa Obrajes, en el aristocrático barrio Calacoto. A la conferencia asistieron más de 40 periodistas bolivianos, chilenos, argentinos, peruanos y norteamericanos. Por más de dos horas, el Presidente Ibáñez fue objeto de incesantes preguntas formuladas por los periodistas. El Presidente Ibáñez sostuvo la necesidad de la realización de una conferencia de varios países sudamericanos para tratar el problema de la salida al mar de Bolivia.

Más adelante agregó que se encontraba conmovido por la multitudinaria recepción tributada. (Los acápites más importantes de la conferencia de prensa van en otras columnas de esta misma edición.)

OFRENDAS FLORALES. — Después de terminada la conferencia de prensa, el Presidente Ibáñez, en compañía de su comitiva oficial y de sus Edecanes bolivianos, se dirigió al centro de la ciudad para depositar ofrendas florales en los monumentos de Bolívar, Sucre Villarroel, Murillo y Abarca.

El Presidente Ibáñez prendió su ofrenda floral en el histórico poste desde el cual fue colgado el mártir de la revolución boliviana, general Gualberto Villarroel.

En los diferentes lugares en los cuales el Mandatario chileno depositó estas ofrendas, tropas de la guarnición de La Paz le rindieron los honores correspondientes a su alta investidura.

Rodeando los monumentos,

(A LA PAGINA 10 - COL. 4)

POCO DESPUES DEL MEDIODIA LLEGARA EL CARDENAL CARO

Su Eminencia el Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor José María Caro, después de haber permanecido durante dos semanas en Brasil, regresará hoy, a las 13.30 horas, a Santiago. El Cardenal viaja acompañado de su secretario particular, Monseñor Joaquín Fuenzalida, y será esperado en Los Cerrillos por altas autoridades eclesiásticas y representantes del Gobierno.

Monseñor Caro asistió al Congreso Eucarístico celebrado con gran pompa en Río de Janeiro, y luego tomó parte en la Conferencia del Episcopado del Continente Americano, que se realizó inmediatamente después del Congreso.

HOY VIAJA S. E. A SANTA CRUZ

LA PAZ.— (Por Mario de los Reyes, Enviado Especial).—En la mañana de hoy, el Presidente, Carlos Ibáñez, partirá por vía aérea a la histórica ciudad de Santa Cruz de la Sierra, con el objeto de presenciar la forma en que se realiza la reforma agraria de la revolución boliviana.

En un comienzo, el Primer Mandatario había rehusado la invitación formulada por las autoridades para visitar esta ciudad, pero después de varios días, decidió acceder.

El Alcalde de Santa Cruz le hará entrega de las llaves de la ciudad y lo declarará Huésped Ilustre.

El Jefe del Estado viajará acompañado de su comitiva oficial y de los Embajadores Alejandro Hales y Fernando Iturralde.

Se ha informado que el Presidente Ibáñez pernoctará en Santa Cruz de la Sierra, desde donde retornará mañana, para seguir inmediatamente rumbo a Chile.

Llegará a Santiago, posiblemente después de las 16 horas.

N.o 12421, premiado con los 25 millones de la Polla

Con el premio mayor de 25 millones de pesos resultó favorecido el N.o 12421 vendido en Valparaíso.

Con **CIEN MIL** pesos los números: 21978, Santiago; 47090, 02056, Copiapó; 44045, Valparaíso. Con **CINCUENTA MIL** pesos, los números 20999, 44006, 33515. Con **DIEZ MIL** pesos los números: 30259, 46255, 09801, 31954, 07932, 477070, 14179, 22366, 06800, 17246, 43279, 17642, 18880, 25300, 23976, 10044, 44836, 29853, 21645, 18534, 14852, 46977, 13933, 25837, 30366, 25310, 47800, 19658, 19324, 24727, 43679, 15663, 11960, 18845, 45114, 40246, 39452, 0566, 03252, 40233, 41102, 30155, 20561.

Con **DOS MIL CUATROCIENTOS** pesos fueron favorecidos los siguientes números: 22783, 39915, 02518, 19323, 19070, 03746, 42026, 30259, 10122, 44128, 10876, 25299, 34319, 11394, 35673, 20492, 09077, 37232, 32761, 26119, 29272, 06806, 27021, 14985, 31137, 29673, 25350, 02191, 09228, 34254, 18525, 12248, 16063, 42041, 47800, 44418, 22985, 37549, 16950, 09805, 46146, 46806, 23002, 33901, 23977, 02559, 11358, 27975, 16842, 16595, 31738, 45087, 42243, 06806, 16623, 01585, 25417, 16148, 01630, 44943, 23920, 12060, 46977, 19398, 24057, 02498, 40080, 06622, 27475, 42705, 32001, 39746, 14900, 22375, 37874, 47122, 37120, 20770, 05014, 33447, 26783, 06804, 07558, 04999, 44582, 22243, 40714, 43638, 39124, 31755, 17246, 47842, 44129, 20322, 22739, 33168, 21659, 06784, 44043, 39941, 13516, 24763, 01349, 38378, 36018, 43650, 25653, 43415, 18156, 37566, 23853, 21443, 39452, 03128, 40945, 34498, 03081, 35115, 04532, 10135, 34312, 08433, 21772, 35843, 02118, 20020, 02383, 47511, 11960, 37862, 47221, 36968, 21142, 09974, 03402, 42934, 09776, 33515, 2886, 25565.

Con **DOS MIL CUATROCIENTOS** pesos: 25558, 35045, 27639, 03509, 28215, 47038, 33720, 24884, 44280, 31835, 32398, 16039, 16924, 30104, 19036, 12055, 16157, 06336, 30837, 3345, 23665, 11816, 27573, 16699, 45964, 45720, 23189, 16628, 38558, 43643, 18845, 34990, 03252, 38233, 23923, 41909, 04499, 07592, 21650, 38385, 09629, 16064, 30676, 03425, 09520, 15216, 22429, 13092, 37102, 16820, 46175, 26359, 34647, 34298, 42540, 05661, 26018, 34128, 32191, 23287, 46740, 08396, 08480, 39102, 22277, 02612, 12852, 21956, 42367, 46639, 40108, 24397, 13258, 28987, 05787, 08474, 31190, 05496, 45742, 23029, 18701, 22969, 16224, 66236, 17950, 41539, 23482, 15406, 44177, 48528, 42448, 44274, 31552, 26329, 14233, 02774, 12369, 44612, 23980, 13497, 14027, 22843, 05104, 37029, 30618, 09603, 35883, 44773, 19380, 10289, 27477, 46317, 30195, 05959, 29827, 39742, 34938, 04172, 32544, 43750, 01235, 27167, 44455, 01757, 48920, 23318, 35674, 20575, 03414, 38472, 04367, 11372, 31341, 18534, 43018, 37839, 30223, 17890, 09800, 16998, 44717, 21243, 32751, 01257, 22177, 37053, 13975, 16568, 15340, 40866, 44919, 16057, 45053, 07685, 09943, 07047, 07640, 39167, 30724, 29418, 08972, 45723, 01565, 42439, 42713, 29036, 08016, 01893, 09449, 34253, 26090, 11797, 39184, 16537, 35070, 44470, 16720, 34978, 14216, 32288, 09545, 19040, 21403, 21784, 37352, 02493, 25525, 67137, 47897, 26594, 05405, 32601, 08929.

PERMANECERA TRES DIAS EN SANTIAGO ARZOBISPO DE LIMA

El Arzobispo de Lima, Fray Juan Landazuri, de la orden de los Franciscanos, llegará hoy a Santiago, procedente de la capital peruana. El ilustre prelado, que será huésped de honor de la iglesia chilena, permanecerá en Santiago tres días, y luego proseguirá viaje a Buenos Aires y Montevideo. Esta misma tarde, Fray Juan Landazuri, presentará sus saludos al Cardenal Caro, que regresará, también, hoy, de Río de Janeiro.

Embajador Rosselli regresa para hacer uso de su licencia

El Embajador de Chile en Francia, señor Juan Bautista Rossetti, llegará a las 10 de la mañana de hoy a Los Cerrillos, para hacer uso de su licencia. En nuestro principal aeropuerto será esperado por personal de la Cancillería, el Encargado de Negocios de Francia, políticos amigos personales y familiares. En la tarde, el Embajador señor Rossetti, celebrará una corta conferencia con el Ministro de Relaciones subrogante.

COTIZACIONES

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE OBRAS FERROVIARIAS

Se solicitan cotizaciones por el suministro de 4 Rameadoras automáticas de vías férreas, para trocha de 1.676 m., con motor diesel.

Las cotizaciones se reciben en la Oficina de Partes de la Dirección de Obras Ferroviarias, hasta el 30 del presente.

CRIMEN EN LA CALLE BANDERA: IDENTIFICADO EL ASESINO

Gracias a la intervención de un menor, en diez minutos quedó aclarado el sangriento crimen perpetrado en los estrechos servicios higiénicos del café "Far West", ubicado en Bandera 815, y que costó la vida de Guillermo Alarcón Villar, de 25 años de edad, soltero, domiciliado en calle Mateo Toro y Zambrano 7270.

El pequeño, que estaba también en los baños, fue el mudo y espantado testigo de una riña entre beodos, que comenzó con palabras procaces y terminó cuando el asesino sacando un largo y afilado cuchillo hundió su arma en el tórax de su adversario.

Guillermo Alarcón cayó pesadamente sobre las sucias baldosas lanzando un sordo quejido. El victimario guardó el cuchillo entre sus ropas y se deslizó tranquilamente hacia su mesa en el café. Bebió apresuradamente el resto de la pilsener que le quedaba, pagó también en forma rápida y se lanzó hacia la calle

DESCUBREN A LA VICTIMA. — Un mozo que temió que Alarcón se fuera sin pagarle el consumo, lo buscó por todas partes antes de decidirse a ir a los servicios higiénicos. Cuando lo hizo, lanzó un grito de auxilio informando a sus patrones. Atravesado en medio del baño estaba el cuerpo de Alarcón, mientras una roja mancha de sangre crecía en su pecho. De inmediato se dio aviso a la policía y los carabineros de punto en el sector acudieron prestamente. Eran las 6.20 de la madrugada y la policía sólo pudo identificar y comprobar la muerte del obrero pulidor.

DETENIDO EL ASESINO. — Fue en esos instantes cuando un pequeñuelo, que deambulaba de mesa en mesa y escuchaba las conversaciones de los espantados clientes del café, observó que dos carabineros se lanzaban a la calle. De inmediato corrió tras ellos y acercándose al cabo Aleides Troncoso Ulloa, le informó que él conocía al asesino y que podía identificarlo. Caminaron juntos hasta Puente y en la esquina de esta calle con Aillavilú ubicaron al asesino.

—¡Este fue, mi cabo, dijo el pequeñuelo, el hombre que le pegó una cuchillada al finado! ¡Yo lo vi con mis propios ojos!

El cabo Troncoso procedió inmediatamente a detenerlo, circunstancia que aprovechó el individuo para tratar de botar disimuladamente a la calle un largo cuchillo ensangrentado.

Una vez que fue trasladado a la Comisaría, Orlando Bolados Pizarro, 35 años, casado, empleado, domiciliado en Rogelio Ugarte 1250, confesó sin dificultades su crimen. Expresó que estaba demasiado bebido y que Alarcón lo había provocado con palabras soeces. Se fueron a las manos y como sacó la peor parte, echó mano a su cuchillo para defenderse.

—"No lo quise matar —agregó— sólo quería que me dejara tranquilo".

TRIBUNALES Y POLICIA

CARABINEROS de Nancagua cerraron el paso de un camión que transportaba cuatro bueyes del fundo "La Ruca", en dirección a la capital. Como la procedencia de los animales no pudo ser explicada por los conductores, la policía detuvo a Luis Alberto Pavez, Lindorfo Salas, Francisco Mateluna y Luis Alberto Cabello. Poco después de la detención, se pudo establecer que los bueyes habían sido robados en el mismo fundo de propiedad de Armando Maza, y que estaban avaluados en 400 mil pesos cada uno. Los detenidos serán puestos hoy a disposición del juez de San Fernando.

A LAS 6.15 DE la mañana de ayer, en Providencia frente al número 1321, un camión que huyó y que en consecuencia no ha podido ser ubicado, atropelló a Guillermo Castillo López, domiciliado en San Diego 98, ocasionándole una muerte instantánea.

PAREJA INTENTO, EN LA MADRUGADA, ROBAR EN JOYERIA CENTRICA

Ramiro Ramos Ramos y su amiga Laura Rosa Fuentes, que fueron detenidos a las 4.20 de la madrugada, por Carabineros, fueron puestos a disposición de la Brigada Móvil, después de haber intentado, sin resultados positivos, robar en una joyería ubicada en Estado 238. El golpe dado por esta pareja se produjo a las 3.10 de la madrugada, pero, carabineros, atraídos por el ruido producido al romperse el vidrio, impidieron que consumaran sus propósitos.

El hecho de que esta pareja fuera puesta a disposición de la Brigada Móvil, obedece simplemente al deseo de dar alguna luz sobre el robo a la joyería "París", que se mantiene aún en la penumbra.

UN CHEVROLET modelo 1951, patente XP-414, de Ñuñoa, color verde, avaluado en 1.800.000 pesos, fue robado en las primeras horas de la madrugada de ayer frente al número 422, de la calle San Eugenio, de Ñuñoa. La denuncia fue formulada por su propietario señor Juan Donoso Fuentes a los carabineros del Retén de Suárez Mujica.

UNA INTENSA batida a los bajos fondos realizaron anoche, detectives de las Brigadas de Homicidio y Móvil, con el fin de detener a los dos hampones que acompañaron a Germán Vásquez Vergara, apodado el "Orejón", en el asalto a la joven pareja formada por Fernando Baquedano y Blanca Casali. En ese asalto resultó muerto el "Orejón", y sus dos compañeros, después de acribillar a balazos la camioneta, huyeron.

La policía asegura que tiene identificados a los dos maleantes, y que es cuestión de horas su detención. Sin embargo, la redada realizada anoche, no fructificó.

ANTES del miércoles deberá entregar el dictamen del proceso militar y un informe sobre la actuación de Investigaciones en ese mismo caso, el Fiscal Máximo Honorato a la Corte Suprema. Una vez que tenga en sus manos todos estos antecedentes, el alto Tribunal se pronunciará sobre la petición que ha formulado el director de un diario, en el cual se formulan graves cargos contra el Director General de Investigaciones.

A LAS 16.25 horas, en la esquina de las calles Ochagavía con Séptima Avenida, una señora de más o menos 26 años de edad, al descender del microbús patente ZM-156, conducida por Raúl León León, que fue detenido, cayó pesadamente al pavimento, con tal mala fortuna, que se golpeó en el cráneo, sufriendo una muerte instantánea. La señora no pudo ser identificada, ya que carecía de documentos.

ILDEFONSO Rabentón Vergara, de 55 años de edad, empleado, domiciliado en calle Longitudinal 6, número 663, de la Población 2, Juan Antonio Ríos, por razones que se ignoran, se suicidó disparándose un tiro de revólver en la región del corazón. La muerte fue instantánea.

DOS MODESTAS MEJORAS DESTRUYO INCENDIO QUE SE PRODUJO EN ÑUÑOA

Un violento incendio, que se produjo a las 17.10 horas de la tarde de ayer, destruyó totalmente dos mejoras y todo el mobiliario de sus moradores, en calle Larraín 6485. El fuego se produjo en la mejora ocupada por Raquel Rojas de Vásquez, a raíz de la inflamación de una cocina a parafina, propagándose con extraordinaria rapidez hacia la mejora habitada por Carlina Vásquez de Cerón. El siniestro destruyó totalmente los muebles y enseres de los moradores. Los daños fueron avaluados en 200 mil pesos, y el sitio es de propiedad de Héctor Díaz del Canto.

CORTE SE PRONUNCIARA HOY SOBRE APELACION DE LA REO ANA SALAS

Esta tarde, la Segunda Sala de la Corte de Apelaciones, una vez que el Ministro integrante señor Gustavo Montero Rojas, dé a conocer el informe previo, después de haber estudiado detenidamente el expediente del proceso del crimen de la millonaria, se pronunciará sobre la apelación presentada por Ana Salas del Campo, que está encargada reo y que pide libertad condicional.

Una vez que los Ministros rechacen o den curso a la apelación, el expediente será devuelto al magistrado señor Julio Aparicio Pons que ha estado investigando el espectacular caso.



Almuerzo ofrecido en el Sportsman Club, a los socios señores Renato García Vergara y Luis Silva Salinas, con motivo de sus recientes designaciones como Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea y Fiscal de la Superintendencia de Precios, respectivamente.

"VIVIMOS LA ERA...

De la página 9)

ración interna del país, sino en la política internacional. Y son estos pueblos, nuestros pueblos, los que nos dicen a nosotros, gobernantes, queremos marchar juntos en la senda del progreso. Interpretando estos anhelos, los Presidentes de Chile y Bolivia se reunieron ayer en Arica, y hoy en La Paz, para dar fe de un mandato que surgía vigoroso e ineludible. Chile y Bolivia son dos países marcados por rasgos comunes, que los identifican, pero que no los hacen competidores. Así, siendo ambos esencialmente mineros, mientras vosotros extraéis de las entrañas de la tierra el petróleo y el estaño, nosotros producimos el cobre y el acero. Mientras ambos somos prácticamente monoproductores, nos esforzamos por que alguna vez nuestras tierras fértiles lleguen alguna vez a proporcionarnos lo necesario para nuestra alimentación. En la imposibilidad de poder adquirir en el extranjero todo cuanto necesitamos para un mayor standard de vida, buscamos fortalecer una industria incipiente cuyos beneficios ya estamos recibiendo. Y así podríamos seguir en estos paralelos, pero encontrando siempre en ellos el común factor que más nos destaca: el de que todo cuanto tenemos lo debemos a nuestro esfuerzo, a nuestro trabajo, a nuestra iniciativa. Si miramos hacia atrás en la historia de nuestro desarrollo político y económico, podremos observar que nuestra labor no ha sido fácil, y ello nos ha hecho tesoneros, ha moldeado nuestras mentalidades en formas similares, capacitándonos, naturalmente, para una mutua comprensión que hoy día se hace presente entre nosotros.

De esta realidad, que ha requerido de la coexistencia de dos Gobiernos de origen francamente popular para ser aceptado en todo cuanto ella es capaz de contener, surgió espontánea, casi sin preparativo ni gestiones de Cancillería, la entrevista celebrada por los Ministros de Relaciones Exteriores en Arica, en 1953. Esta misma realidad hizo posible la primera reunión de los dos Mandatarios aquí presentes, llevada a cabo en el mismo puerto en enero del año en curso y durante la cual se firmó el acuerdo básico de nuestras relaciones futuras, el Tratado de Complementación Económica. Y es esta realidad la que ahora se consagra con la visita a esta ciudad del Presidente de Chile, Excmo. señor Carlos Ibáñez.

He dicho que el Tratado de Complementación Económica es básico para nuestras relaciones futuras, y a su cumplimiento mi Gobierno le concede máxima importancia. Hace pocos días ha quedado organizada en Santiago la Comisión Nacional Chilena prevista en el Tratado, la que se encuentra trabajando con gran dedicación y entusiasmo. Asimismo, se ha dado preferencia a los estudios relacionados con el oleoducto de Oruro a Arica y con la carretera de Oruro a Iquique, proyectos ambos tendientes a crear vínculos sólidos de intercambio entre dos economías que se complementan. Pero no cumpliríamos con el imperativo que surge claro cuando se analizan los orígenes de este entendimiento si nos limitáramos sólo a cumplir con los términos de un acuerdo que, con significar mucho, no significa todo.

Quiero ser más explícito a este respecto. El Tratado de Complementación Económica provee directivas tendientes, como lo dice su título, a la complementación económica entre nuestros dos países. Para ello se dispone la concentración de planes económicos destinados a llevar a la mayor amplitud un intercambio comercial equilibrado; la coordinación de nuestras respectivas producciones; el desarrollo de la industrialización mediante el aporte recíproco de capitales; revisión de derechos aduaneros; coordinación de los regímenes vigentes sobre movimientos de fondos, tipos y permisos de cambio para una mayor fluidez en el intercambio; suministro recíproco de los principales productos nacionales sobre bases estables que aseguren el abastecimiento de ambos países, y muchas otras de igual carácter limitadas al ámbito de nuestras fronteras. Pero no podemos olvidar que en el origen de este Tratado hay una similitud económica que debe reflejarse también en ambientes ajenos a nosotros mismos. Los países de América Latina constituyen lo que en el lenguaje internacional se califica como países subdesarrollados. Tenemos que sostener, pues, una lucha que es común para salir de esta condición. Y esta lucha no es sólo de Chile y de Bolivia; es de todo un Continente.

Esta lucha la mantiene cada uno de nuestros países, primero, en lo interno; en seguida, mediante acuerdos entre nosotros mismos como al que he hecho referencia; por último, uniéndonos en el campo internacional para que se nos otorgue una ayuda que en justicia nos corresponde si se desea que el desarrollo económico en el mundo entero siga por líneas realmente paralelas.

Durante la reunión de homenaje celebrada últimamente en San Francisco con ocasión del décimo aniversario de las Naciones Unidas, me referí a la influencia que los fenómenos económicos y sociales ejercen en la estructura política, especialmente de los países subdesarrollados. Hice también un llamado para que no se vinculen los planes de ayuda a los problemas de orden bélico. La reciente reunión en Ginebra de quienes tienen en sus manos los destinos de la Humanidad, ha abierto el camino a nuevas esperanzas. Unámonos también en esta campaña y pidamos a todo el Continente que nos secunde, pues es nuestro Continente, el más joven, el Continente de la esperanza, el que más requiere de esta ayuda para cimentarse política, social y económicamente, tres factores que van estrechamente unidos, de cuya coordinación armónica surge la tranquilidad y la felicidad de los pueblos, única base sólida de la paz internacional.

Excelentísimo señor Presidente de Bolivia: En nombre de S. E. el Presidente de Chile os ofrezco esta manifestación que simboliza el afecto de nuestro pueblo hacia el vuestro, personalizado en el afecto que os profesa nuestro Mandatario.

Os invito a levantar nuestras copas formulando votos por el porvenir de esta gran República de Bolivia y por la ventura personal de su ilustre Presidente.

Mandatarios de Chile y...

(DE LA PAGINA 9)

enormes cantidades de campesinos y mineros tributaron grandes aclamaciones al Jefe de Estado chileno.

Las milicias armadas montaron severa guardia en torno a los integrantes de la comitiva chilena que acompañó al Presidente Ibáñez en su trayecto de colocación de las ofrendas florales.

REVISTA DE LAS FF. AA.— A las 16 horas se efectuó en el Estadio de La Paz la imponente parada militar. Seis mil soldados, pertenecientes a las unidades militares y policiales de esta capital, fueron revistadas por los Mandatarios de Chile y de Bolivia.

En el estrado oficial tomaron asiento los dos Jefes de Estado, el Vicepresidente de Bolivia, Excmo. señor Hernán Siles; el Gabinete boliviano en pleno; la comitiva oficial del Presidente Ibáñez; los Embajadores de Chile y de Bolivia; miembros del Cuerpo Diplomático, representantes del Comité Central del Movimiento Nacional Revolucionario, delegaciones de las directivas nacionales de la Central Obrera Boliviana, y altas autoridades civiles y militares.

El desfile fue encabezado por el Alto Mando del Ejército y la Policía.

Llenaron los ámbitos y las aposentadurías del Estadio de La Paz, los 40 mil espectadores, que aplaudieron cariñosamente el paso marcial de los efectivos militares.

Se inició el desfile con el paso del Colegio Militar Presidente Gualberto Villarroel, cuyos uniformes semejantes a los de la Escuela Militar de Chile, de blancos penachos, despertaron gran entusiasmo en el Presidente Ibáñez, que los aplaudió cariñosamente.

Después del paso de la Escuela Militar, siguió el Regimiento "Escolta Presidencial Waldo Ballivián", con participación de diez unidades de infantería, artillería y aviación.

El espectáculo del desfile realizado en la tarde de ayer fue comentado en forma entusiasta por el Jefe de Estado, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo.

RECEPCION Y BANQUETE. —A las 19.30 horas, después de terminada la "parada militar", el Presidente de Bolivia, Dr. Víctor Paz Estenssoro, ofreció una recepción en el Palacio de Gobierno en honor de las Fuerzas Armadas de la nación y del Cuerpo Nacional de Carabineros.

A esta recepción fue invitado especialmente el Presidente de Chile, Excmo. señor Carlos Ibáñez, quien asistió en compañía de sus Edecanes chilenos y bolivianos.

A las 21 horas, el Primer Mandatario chileno regresó a su residencia de Villa Obrajes, donde ofreció un banquete de retribución al Presidente de Bolivia, Dr. Víctor Paz Estenssoro. En esta oportunidad asistieron altas autoridades civiles y militares.

Hicieron uso de la palabra los Cancilleres de Chile y Bolivia, Excmos. señores Kaare Olsen y Walter Guevara Arze, respectivamente.

Con este acto se puso término oficial a la visita del Presidente de Chile, señor Carlos Ibáñez, a la hermana República de Bolivia.

"El pueblo...

(DE LA PAGINA 9)

la selva y el desierto, no hemos sido destruídos, sino más bien fortalecidos por la adversidad.

Finalmente, el Canciller de Bolivia se refirió a varios aspectos relacionados con el incremento de las relaciones comerciales entre Chile y Bolivia y las posibilidades de incluir nuevos rubros. Sobre esta materia, expresó textualmente: "En la empresa en que estamos empeñados los bolivianos, a pesar de todas las dificultades, ésta se desarrolla bajo signos auspiciosos. Tenemos un conductor seguro y apasionado por su obra, y contamos con la comprensión, voluntad y energía de los países hermanos del hemisferio, que a veces se traduce en generosas ayudas para que superemos las difíciles condiciones presentes y aseguremos así el porvenir, mediante la ejecución de planes de diversificación económica, de desarrollo y otros aspectos derivados de la conclusión de aspectos internacionales que, como el Tratado de Complementación Económica suscrito en Arica, es básico para las relaciones futuras de nuestros países, según lo señaló el Canciller señor Olsen".

Terminó diciendo el Canciller Guevara:

"He querido explicar la causa por qué buscamos a Chile y el acercamiento cordial de su pueblo. Al mismo tiempo, pretendemos informarnos y comprender las realidades de otras naciones, porque a pesar de que no es mucho lo que tenemos, algo podemos ofrecer que sea útil".

Al finalizar, el Canciller Guevara brindó por la ventura personal del Presidente de Chile, por el Canciller, señor Olsen, y por cada uno de los miembros que integran la comitiva oficial que acompañó al Excmo. señor Ibáñez en su visita a La Paz.

Ministro de Israel llega mañana

El Dr. Arieh León K. participará en el Congreso sionista.

Mañana, llegará a Santiago el Ministro de Israel, Dr. Arieh León Kubovy, acompañado de su esposa, Miriam de Kubovy. En el aeródromo serán esperados por el Encargado de Negocios de Israel por el presidente de la Federación y dirigentes de la colectividad.

El Ministro participará en el acto inaugural del próximo Congreso Sionista local y en la ceremonia de tijerales que organiza el Centro de Educación Hebrea para el próximo lunes 15, en la construcción de la Escuela Modelo en la Av. Macul. Además establecerá contacto con las autoridades nacionales y miembros del Cuerpo Diplomático. También conocerá las tareas que realiza el Comité de Relaciones Económicas con Israel, etc.

Durante su permanencia los huéspedes serán agasajados por el Encargado de Negocios de Israel y señora de Goren y por el presidente de la Federación Sionista y señora de Schapiro.

La salida de Bolivia...

(DE LA PAGINA 9)

Chile fue preguntado sobre la posibilidad de nacionalizar las minas de cobre y de salitre.

El Primer Mandatario contestó, sosteniendo que en Chile no era una solución la nacionalización de las minas de cobre. Esta medida, dijo, no reportaría beneficios.

El problema de las nacionalizaciones en Chile tiene mucha demagogia.

Con respecto a la libertad de prensa, dijo que en Chile el Estado, por intermedio de CONDECOR, facilitaba a las empresas periodísticas la importación de papel sin inmiscuirse más allá. Expresó que, a pesar de la violencia injusta de algunos vespertinos, no existía control oficial alguno sobre los órganos de prensa. "En Chile —agregó— no sólo existe la libertad, sino libertinaje, y espero que el buen sentido periodístico se imponga al fin..."

LA PAZ, (UP).— El general Ibáñez expresó que es muy escaso el movimiento comercial con los países que se encuentran detrás de la Cortina de Hierro, porque Chile no mantiene representación diplomática con ellos. Reconoció que Chile está afectado por una fuerte inflación, "pero nuestra economía marcha bien y no tenemos ningún desocupado. Eso lo prometí en mi campaña electoral, y ahora es difícil encontrar nuevos obreros para trabajos grandes o pequeños. Mi Administración se preocupa por la situación del campesino, a quien se le paga una relativamente elevada asignación familiar, y para quien hemos establecido un salario mínimo sin herir demasiado los intereses patronales".

Manifestó el Presidente visitante que la labor de mejoramiento en el campo es difícil, debido a que los campesinos no se hallan organizados. Expresó que patrocinó la sindicalización del hombre de campo, pero que encuentra una fuerte oposición patronal, agregando que éste es un problema que hasta en Rusia fue difícil resolver.

Al preguntársele si tiene la intención de levantar la Ley de Defensa de la Democracia, dijo que "esa ley es terrible, pero que en realidad el Poder Judicial no está siempre dispuesto a aplicarla con rigidez". Recordó que durante su campaña electoral prometió derogarla y reemplazarla por una Ley de Seguridad del Estado. "Ultimamente expuse que se proponga al Congreso la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia —prosiguió Ibáñez—. Que la deroguen no más, veremos cómo nos sentiremos después. Pero de todos modos, debe haber una Ley de Defensa del Estado, porque si no la oposición se nos viene encima. Esa oposición es grande, fuerte y derechista".

Refiriéndose al desfile de ayer, el general Ibáñez lo calificó de grandioso, y dijo que la organización sindical boliviana le parecía muy buena, y que en Chile patrocina la organización total de los trabajadores, pero que "deben existir leyes que los moderen". Añadió que siempre se ha preocupado por el bienestar de los obreros y recordó que en Chile están organizados los empleados del Gobierno, "como, por ejemplo, en Correos y Telégrafos, donde existen muchos comunistas". En respuesta a varias preguntas que se le hicieron en ese momento, el Mandatario visitante manifestó que no aceptaba el comunismo. "Es una forma aparente de ayudar al pueblo, pero hasta ahora no se ha visto su sinceridad. Por lo menos yo no la he visto".

Interrogado acerca de si en la conferencia que mantuvo con Paz Estenssoro se trató la represión conjunta del comunismo, en Bolivia y Chile, Ibáñez respondió: "No conozco ese asunto. En mi país no persigo a los comunistas, pero me cuido de ellos".

Confirmó el Presidente Ibáñez que Chile no acepta la intervención del Tribunal de La Haya en su disputa con Gran Bretaña por la Antártida, porque es una cuestión de soberanía, y dijo que coincidía con la opinión del Presidente del Perú, general Manuel Odría, con respecto a la soberanía sobre doscientas millas marítimas, agregando que no hay novedades al respecto. (Recientemente, Odría manifestó que Perú no objeta la caza o pesca en esa zona, siempre que los interesados pidan permiso en cierta época del año).

LIBERTINAJE DE CIERTA PRENSA.— El general Ibáñez declaró que en Chile no existe censura de prensa de ninguna índole. Por el contrario, manifestó, "hay libertinaje. Los diarios dicen lo que se les ocurre. La prensa es terrible y no se cuentan medios con qué reprimirla. Si se aplican leyes, éstas no se cumplen, y si se reclama ante los tribunales, éstos se demoran meses". Agregó que el Gobierno tiene facultad para controlar el papel para diarios, pero que no lo hace, aunque "los vespertinos son muy duros, y a veces quisiera reprimirlos".

Al pedírsele su opinión sobre la revolución nacional del Movimiento Nacionalista Revolucionario, el Presidente Ibáñez declaró que "la revolución me merece muy buena impresión. Yo también he luchado desde mi anterior Gobierno dentro y fuera de la ley para dignificar al pueblo y para que éste influya en los destinos nacionales".

CONTRARIO A NACIONALIZACIONES.— Ibáñez se mostró francamente contrario a la nacionalización del cobre y del salitre, al decir: "No nos interesa su nacionalización. Los trabajos están bien organizados, y los obreros están bien. No creo que el Gobierno mejoraría la situación económica de los trabajadores. Hablar de su nacionalización es demagogia. Lo que necesitamos es una mejor legislación. Con respecto al salitre, vemos que disminuye su exportación por la competencia del salitre sintético, y tal vez, porque no hubo la preocupación de buscar nuevos mercados. Referente al cobre, existe una nueva ley destinada a aumentar su producción y utilidades para el Gobierno".

Al terminar la conferencia con los periodistas, nuevamente se habló sobre la prensa, en el sentido de que ésta representa el sentimiento popular. A esto el Presidente Ibáñez refutó que "la prensa no siempre representa la opinión popular". Y recordó su campaña presidencial cuando toda la prensa le era adversaria y, sin embargo, obtuvo una enorme mayoría sobre el resto de los candidatos.

El Mandatario chileno dio por terminada la conferencia de prensa que tuvo lugar en su residencia de Calacoto, reiterando que considera justo el anhelo del pueblo boliviano de tener un puerto al mar.

ARMADA NACIONAL

Llámase a PROPUESTAS PUBLICAS para la

Enajenación del Transporte "Magallanes"

de acuerdo con las Bases Especiales confeccionadas para este efecto y en conformidad a la ley N.o 11.542, de 5 de junio de 1954.

Las propuestas públicas se abrirán en la Oficina del señor Director General de los Servicios de la Armada, VALPARAISO, calle Prat N.o 620, 2.o piso, el 16 de agosto de 1955, a las 16 horas.

Los interesados podrán solicitar las bases en:

VALPARAISO: Dirección General de los Servicios de la Armada.

SANTIAGO: Comandancia en Jefe de la Armada, Agustinas 1022, 10.o piso.

TALCAHUANO: Comandancia en Jefe de la II a Zona Naval.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD CHILE

INSCRIPCION ESPECIAL

PUENTE BIO-BIO EN COIGUE, EN BIFURCACION CAMINO LONGITUDINAL SUR, SECTOR LOS ANGELES-ANGOL

Llámase a Inscripción Especial de Contratistas, inscritos en la 1.a Categoría del Registro General de la Dirección de Vialidad, para las propuestas públicas de la construcción del PUENTE BIO-BIO EN COIGUE, en la bifurcación del Camino Longitudinal Sur, Sector Los Angeles a Angol, con un presupuesto oficial de licitación, incluídos reajustes de $ 49.678.932.23.

La entrega del pliego de requisitos, como la recepción de solicitudes con los antecedentes exigidos, se atenderá en la Secretaría del Departamento de Puentes, Morandé 322, piso 5.o, oficina 511, del 15 al 30 de agosto.

EL DIRECTOR DE VIALIDAD

CAJA DE CREDITO POPULAR

MAÑANA MARTES 9 DE AGOSTO, A LAS 10 HORAS EN CALLE SAN IGNACIO 2170.

REMATE

De especies excluídas del Servicio por orden del

EJERCITO DE CHILE (Batallón de Transportes N.o 2)

HAY:

Blusas de campaña; de paño gris, N. A., de loneta; pantalones rectos de paño, de loneta; capotes de paño; overalls; camisas; sábanas, fundas de almohada; sacos de almohadas; zapatos caña corta, caña larga y Derby; portaguardarropa; gorras de campaña; platos de aluminio; marmitas; lavatorio de loza; guantes de box; máquina para cortar pelo; lámpara a carburo; servicios; muebles varios; GATAS HIDRAULICAS DE 6 y DE 2 1/2 TONELADAS; etc.

EXHIBICION: HOY DE 8.30 A 14.30 HORAS.
PAGO AL CONTADO — ENTREGA INMEDIATA

El comprador deberá pagar la comisión del 10% sobre el monto de la subasta, que fija el D. F. L. N.o 263, más los impuestos legales correspondientes.

EL DIRECTOR GENERAL

Trolebuses serán construídos en Chile

LA E.T.C. DEL ESTADO PODRA TRANSPORTAR 1.400.000 PASAJEROS

...ates de fines de año, ya se un mejoramiento efectivo ...s servicios de la Empresa ...dirijo" nos expresó don ...to de la Fuente Tonkin, ...tor General de la Empresa ...ansporte Colectivo del Estado en entrevista exclusiva con... a nuestro diario.

...mos contado con la ayuda ...a del Supremo Gobierno, ...e nos ha dado la posibi... de comprar 300 buses que ...o empezarán a llegar al ...nos dice nuestro entrevis... al darnos un informe de... do de la Empresa que di... sus mejoramientos en los ...ios, posibilidades de adqui... es de vehículos, su cons... ón en Chile, expansión de ...rvicios a otras cudades, y ...situación económica de la ...rea.

...JORAMIENTOS DE LOS ...VICIOS.— "Para descon... rar el centro de Santiago ...s horas de máximo movi... o, hemos comprado buses ...bricación japonesa que ten... una capacidad de 100 pa... ros admitiendo una sobre... a hasta del 20 por ciento. ...efectuar esta compra —no... jo—, lo hemos hecho basán... s en los informes que hemos ...ido, ya que este tipo de ...s es el recomendado mun... ente para servir centros ...amente poblados, por su ...capacidad de transporte ...ilidad de maniobra y su ...cie de calzada que ocupan. ...rrocerías y su tamaño son ...ares a nuestros actuales ...buses, disponiendo de ma... superficie de pasillo para ...ir más pasajeros de pie y ...dos con un motor de 180 ...acoplado a un convertidor ...riente lo que permite una ...a aceleración independiente ...factor humano que lo ma...

...TRAS PARA SANTIAGO Y ...PARAISO. — "Además ...siguió—, fuera de la in... ración al servicio de estas ...unidades, tenemos progra... o incorporar al servicio es... o 55 trolebuses Vetra, pa... ervir nuevos recorridos en ...iago y 35 para el recorrido ...Valparaíso y Viña del ... También procederemos a ...rehabilitación de los buses ...0 de los cuales ya hay en ...icio 48 y los 52 restantes es... todos en trabajo de trans... ciones ya bastantes avan... Por lo tanto, el pro... actual de falta de equipo ...erá aliviado con 442 unida... más, es decir, la Empresa ...dirijo, duplicará este año ...capacidad de transporte es... do llegar a transportar ...000 pasajeros días como...

...EVAS ESTACIONES DE ...VICIO.— "Las deficiencias ...antenimiento de los ve... s actualmente en opera... se debe principalmente a ...lta de estaciones de servi... y talleres, nos expresa el ...de la Fuente, ya que has... algunos meses hemos ...que trabajar en locales ...los servicios tranviarios ...equipos totalmente diferen... personal improvisado, ...s y herramientas an... cuyo rendimiento es ...mico, sin ninguna co... el personal, lo que ...el rendimiento de ...mano. Actualmente ...en servicio la pri... estas estaciones de ser... Cisterna, cuyo costo ...$180.000.000, y hemos em... construir otra en Lo Vi... capacidad para las 300 ...japonesas que llegarán...

...STRUCCION EN CHILE ...VEHICULOS.— "Es indiscu... que representa una gran ...fabricar en Chile ...equipos, nos manifiesta ...Director de la ETC, y fue ...por unanimidad lo es... la comisión de ingenieros ...elaboró las bases y especi... nes de las últimas pro... s públicas, exigiendo a ...fábricas proponentes la op... de presentarnos los estu... de ensamblar en Chile ve... s para la locomoción co... ...estudios ya los tene... muy avanzados y, después de ser aprobados por nuestro Consejo, los someteremos al conocimiento del Supremo Gobierno.

"De acuerdo con los estudios realizados, estimo que, al efectuar la construcción de nuestros propios vehículos en Chile, podemos economizar el cincuenta por ciento de su valor de compra.

"Las inversiones que por este capítulo deberá abordar la Empresa son insignificantes comparadas con el monto de cualquiera compra de vehículos en el extranjero; por este motivo, apoyaremos decididamente esta idea, que será posiblemente resistida por ciertos sectores interesados. Además, al país, esta iniciativa le significará, no solamente una economía de divisas, sino que será un aporte al auge de la industria nacional y especialización de su personal técnico".

Declaraciones exclusivas para LA NACION, del Director General de la Empresa

SERVICIOS ENTRE CIUDADES.— "Estos servicios están actualmente en mano de los Ferrocarriles del Estado y de algunas empresas particulares que mantienen un reducido número de autobuses modernos —continúa nuestro entrevistado—. Si existen caminos pavimentados paralelos a las vías férreas, los recorridos inferiores a 50 kilómetros debieran ser servidos en un futuro próximo con estos buses de gran capacidad y camiones para los servicios de carga, dando la posibilidad a los Ferrocarriles del Estado, de introducir fuertes economías al suprimir decenas de estaciones intermedias, y cuya organización de 24 horas diarias las hace muy onerosas".

SITUACION ECONOMICA DE LA ETCE.— "No es serio ni honrado admitir que la Empresa, que debe vivir de los usuarios de sus servicios, tenga que recurrir a aportes fiscales que los paga todo el país —nos dice con su característica franqueza el señor De la Fuente.

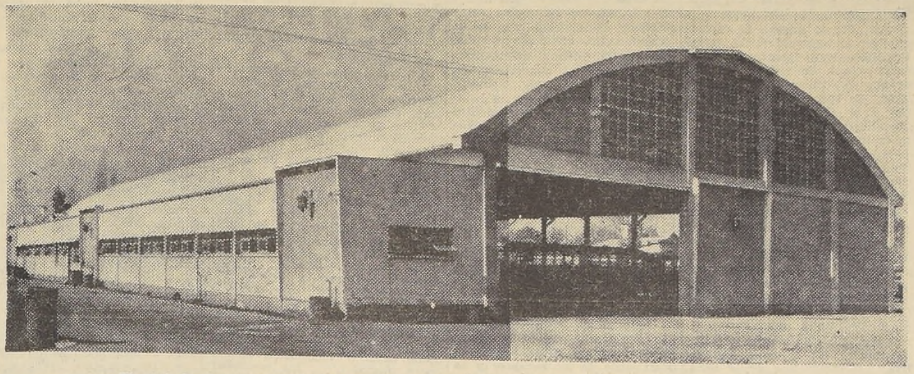
"La situación económica de la Empresa es desastrosa con las actuales tarifas vigentes.

"Si se desea mantener una tarifa baja —dijo—, por lo menos ésta debe pagar los gastos de operación y las inversiones de capitales para cancelar sus compromisos de adquisiciones de vehículos, las instalaciones deben pagarlas aquellas comunas que se benefician y valorizan sus terrenos con los servicios de locomoción. Al respecto —continúa don Ernesto de la Fuente—, ya hemos presentado al Ministro de Economía un proyecto de ley en este sentido.

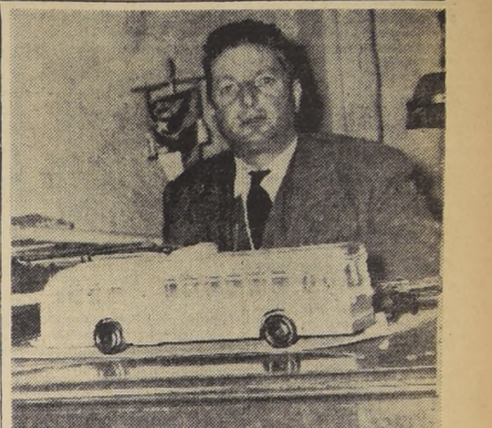
"A fines de 1954, la Empresa de Transporte Colectivos del Estado alcanzó a financiar sus costos de operación; pero, posteriormente, debido a leyes de aumento de sueldos y jornales y alza de materiales y combustibles, mes a mes crece nuestro déficit.

"Ha llegado el momento que ni doblando el valor de las actuales tarifas, podremos cumplir todos los compromisos actuales", nos dice con énfasis nuestro entrevistado.

RETIRO DE LOS TRANVIAS. — "Dentro de los programas de locomoción de los servicios, los tranvías irán desapareciendo paulatinamente, por su alto costo de operación y por el estado de su material e instalaciones. Finalmente —nos agrega el Director General de la ETCE—, al disponerse de una mayor cantidad de energía eléctrica, serán reemplazados los tranvías por cien trolebuses que disponemos, para cuyo efecto ya se han importado cinco nuevas subestaciones rectificadoras de corriente, las que permitirán prolongar algunos recorridos y se inaugurarán nuevas líneas de trolebuses a muy corto plazo".



El grabado muestra una de las amplias estaciones de servicio que la ETCE tiene en Santiago.



Don Ernesto de la Fuente Tonkin, Director General de la Empresa de Transporte Colectivos del Estado.

Trolebuses unirán Valparaíso y Viña

Declaraciones del Secretario General de ETCE Luis Soffia

"La Empresa de Transportes Colectivos del Estado inició sus servicios en 1952 en la ciudad de Valparaíso", nos declaró ayer don Luis Soffia Prieto, Administrador de los Servicios en esa ciudad y actual Secretario General de la Empresa.

En seguida nos agregó:

"Comenzamos con una base de 30 trolebuses Pullman, que actualmente sirven los dos recorridos existentes.

En el curso del presente año ha aumentado la necesidad de vehículos y es así como, en la actualidad, el servicio se hace en Valparaíso con 33 ó 34 trolebuses durante el día y con uno en el servicio nocturno.

Este aumento se ha conseguido gracias a que se han podido emplear los vehículos que están destinados a Viña del Mar, que se servirá con aproximadamente 35 trolebuses".

PASAJEROS QUE SE TRANSPORTAN.— "La Empresa transporta en Valparaíso un total de más de dos y medio millones de pasajeros en el mes", continúa diciéndonos el señor Soffia, ha aumentado el número de pasajeros mensuales con respecto a lo que transportaba en 1954, en más de cuatrocientos mil. Por su puesto que ésto se debe a la mayor capacidad de transporte de estos últimos tiempos. Como Uds. podrán apreciar, estos datos sirven para justificar ampliamente el servicio de la ETCE en Valparaíso.

AMPLIACION DE LOS SERVICIOS. — "La Empresa de Transportes Colectivos del Estado, está permanentemente preocupada de ir mejorando sus actuales servicios, con el objeto de que el mayor número de personas pueda movilizarse en cómodas y eficientes condiciones.

Así, como ya es de público conocimiento, se encuentra pronto a ser inaugurado el servicio a Viña del Mar que, por el momento, contará con una primera línea que llegará hasta la calle Quillota y volverá por calle Arlegui hacia Valparaíso.

Pero, desde luego se ha comenzado a ampliar tales instalaciones hacia el barrio de Chorrillos, yendo por calle Limache hasta la Plaza de Lusitania".

El señor Soffia nos exhibe luego un plano con los difirentes recorridos que realizarán los trolebuses entre Valparaíso y Viña del Mar. "Este último servicio —nos agrega— atenderá un sector muy poblado de Viña del Mar, en condiciones similares a aquéllas que existían antiguamente cuando los tranvías eléctricos iban a Chorrillos por calle Alvarez. El recorrido por calle Limache es paralelo al ya mencionado y está a un paso de dicha calle Alvarez, con lo que se amplían las posibilidades de dar un buen servicio, atendiendo, así, a una mayor cantidad de público, sin olvidarnos del barrio de Chorrillos.

Además, se está dando término, también, a los trabajos destinados a instalar trolebuses hacia el barrio O'Higgins, de Valparaíso, mediante un servicio eficiente.

Se realizan, además, estudios para un próximo servicio a Playa Ancha y cuando ellos estén terminados y contemos con un adecuado suministro eléctrico, se dará comienzo a los trabajos de instalación".

EXPLOTACION DE LOS TROLEBUSES.— Al preguntársele a nuestro entrevistado sobre de si es comercial la explotación de los trolebuses, el señor Soffia, nos dice: "No podemos hablar de una explotación comercial propiamente dicha. Es evidente que la Empresa no pueda perder de vista un cierto criterio comercial, en su labor diaria, pero tampoco le es posible olvidar que presta un servicio de utilidad pública primordial.

Se tiende, indudablemente, a que los servicios puedan costear todos sus gastos de explotación, así como aquellos indispensables para una adecuada provisión de repuestos y materiales, sin descuidar los problemas que se presentan cuando se trata de reponer vehículos tan costosos.

Para ello se estudian, actualmente, medidas que solucionen la aflictiva situación económica de la Empresa que, según espera la Dirección General, darán resultados beneficiosos para el país, para el público y para la propia Empresa".

DISPONIBILIDAD DE ENERGIA ELECTRICA.— "En cuanto a la energía eléctrica, ella es suficiente para Valparaíso sólo, sí, pero, para el servicio a Viña del Mar, es totalmente insuficiente", nos expresa el señor Soffia Prieto, y nos añade: "Ello se debe a que la Compañía Chilena de Electricidad no da cumplimiento a su obligación de dar a la Empresa toda la energía eléctrica, en corriente continua, que necesita para sus actuales servicios y para sus futuras ampliaciones.

Afortunadamente, hace poco tiempo, después de activas gestiones que realizó el Director General de la Empresa, ante los Ministerios del Interior y Economía, se consiguió que se diera orden de importar las subestaciones rectificadoras de energía eléctrica que necesitan los servicios de trolebuses de esta Empresa".

TROLEBUSES EN CALLES DE VALPARAISO.— El señor Soffia Prieto nos agrega: "Me parece que con el tiempo que han funcionado, sin ningún inconveniente, los trolebuses de Valparaíso, está de sobra, que su tamaño y características especiales no son obstáculo de ninguna especie para su circulación fácil y rápida por las calles de esa ciudad.

Fue necesario, eso sí, obtener que fueran suprimidos los estacionamientos de vehículos en calles como las de Bustamante, Serrano, Prat, Esmeralda y parte de Condell.

Obtenido esto, el tránsito de nuestros vehículos se ha efectuado sin dificultad alguna, sin accidentes, y puede seguir en perfectas condiciones.

ALZA DE TARIFAS.— Al preguntarle su opinión sobre el alza de tarifas, el Secretario General de la ETCE, nos contesta, en forma lacónica y enérgica: "Es evidente. Como ya dije, la Empresa tiene que ser administrada con cierto criterio comercial, que le permita atender sus gastos y obligaciones más primordiales.

Con la tarifa actual, la Empresa sufre fuertes pérdidas que no cubren los usuarios del servicio, como es lógico.

El remedio es, pues, que se sobre lo que el servicio vale", concluye diciéndonos nuestro entrevistado.



Don Luis Soffia Prieto, abogado, Administrador de la ETCE, de Valparaíso, y actual Secretario General de Empresa.

Feria Nacional de Suiza

Será inaugurada el 10 de septiembre

La feria nacional de Losana, portavóz de la producción suiza, abrirá tradicionalmente sus puertas, del 10 al 25 de septiembre próximo.

Esta importante manifestación se basa sobre los cuatro grandes principios de la economía helvética: la **agricultura**, que fue su sector base; la **industria**, cuya producción se encuentra allí ampliamente representada, y, finalmente, el **comercio** y la **artesanía**, que le permiten hacer resaltar los artículos de primera necesidad. En 22 salas, cuyo emplazamiento cubre un total de 112.000 m2, concurren 2.300 expositores, reclutados entre todas las regiones del país, que establecen así la tabla de comparación de la producción indígena, brindándoseles simultáneamente una ocasión propicia para darse a conocer.

Dado el puesto que ocupa Suiza en la economía mundial, la feria de Losana ha conservado en sí un carácter nacional. No por ello deja de practicar cierto liberalismo, acordando cada año a un país extranjero la excepción de una participación única, a título de huésped de honor.

Así se da el caso que la Argentina, bajo la égida de su Legación en Berna y de su Ministerio de Comercio, expondrá sus principales recursos en un pabellón oficial. Esta participación llega en hora propicia, pues actualmente se emprenden esfuerzos comunes para mejorar y extender los intercambios entre la Argentina y Suiza.

Por otra parte, habiendo forjado su éxito bajo la fórmula que une el mercado con la exposición, la 36a. feria de Losana presentará un interés excepcional que, por primera vez en forma tan completa, pondrá de manifiesto las asombrosas posibilidades de la nueva ciencia denominada **cibernética**.

Todo visitante podrá aprovechar las facilidades apreciables que se le ofrecen por la reducción de ciertas tarifas ferroviarias suizas y extranjeras, poniéndose en contacto con las representaciones oficiales de Suiza en su país de residencia o de origen.

Actividades Culturales

CONFERENCIAS



EN LA SALA "VALENTIN LETELIER", continuará mañana a las 19 horas el ciclo de conferencias sobre el filósofo danés Soren Kierkegaard. El Decano de la Facultad de Filosofía de la Universidad Católica R. P. Agustín Martínez disertará en esta ocasión sobre el tema: "Un encuentro de Kierkegaard y San Agustín".

EN LA SALA DE CONFERENCIAS de la Universidad de Chile, se llevará a efecto hoy a las 19 horas una velada de homenaje a Winett de Rokha con ocasión de cumplirse el 4.o aniversario de su desaparecimiento. Hablarán en este acto don Luis Oyarzún, el escritor Luis Merino y Pablo de Rokha.

EL INSTITUTO CHILENO HELENICO DE CULTURA, auspiciará una conferencia sobre el "Arte Griego", que dará el miércoles a las 18.45, en la Sala "Valentín Letelier", el señor Fotios Malleros, vicepresidente del Instituto.

SOBRE DIVERSOS ASPECTOS DE LA MUSICA PRE COLOMBINA, dará una conferencia el miércoles a las 18.30 horas en la Sala de Conferencias d ela Universidad de Chile ,el musicólogo mexicano, señor Samuel Martí.

DON PABLO GARRIDO, dará una conferencia le 16 de este mes en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura sobre el compositor George Gerhwin.

EXPOSICIONES

EN LA SALA BANCO DE CHILE, inaugura hoy una muestra de su obra pictórica el artista Patricio Kaulen.

ERNESTO BARREDA, abre hoy una exposición pictórica en la Sala del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

SALLY WEINTRAUB, pintora argentina inaugura hoy una exposición en la Sala de la Escuela de Bellas Artes.

LA EXPOSICION DEL ARTE GRAFICO EN COLOR DE LA ALEMANIA DE HOY, permanecerá abierta hasta el día 14 en la Sala de la Universidad de Chile.

Proyecciones de una obra social

Charla radial del 2.o Secretario de la Embajada del Uruguay

El Segundo Secretario de la Embajada del Uruguay, señorita Concepción de Urtubey, dio lectura anoche, por Radio Corporación, a un interesante trabajo destinado a informar sobre las proyecciones de la "Fundación Nacional pro Salud y Bienestar del Niño", una de las instituciones de acción benéfica más importantes de la República Oriental del Uruguay.

Dicha entidad benéfica, informó la señorita De Urtubey, fue creada en agosto de 1949, por doña Matilde Ibáñez de Batlle Berres, esposa del Excmo. Presidente del Consejo Nacional de Gobierno de la República Oriental del Uruguay.

La "Fundación Nacional pro Salud y Bienestar del Niño" —dijo— desarrolla una obra que tiene un sentido especial, desde que establece una diferenciación notoria con los otros institutos de beneficencia, y es la de no actuar en el ámbito circunscrito en que se mueve el amparo privado, sino la de haber constituído una reserva económica suficiente para adquirir en cualquier momento los medios necesarios para cooperar con el Estado en todas las circunstancias en que se ponga de manifiesto un interés legítimo de ayuda a la infancia.

Postula, por lo tanto, incorporar a la idea consoladora pero utópica del estado providencia, y a la de caridad individual bien inspirada, aunque muchas veces ineficaz- o desviada por errores de información o por falta de los recursos adecuados, la idea de solidaridad social efectiva, la de cooperación masiva de los ciudadanos para hacer realidad, allí donde sea más sensible la miseria o el dolor, un bienestar colectivo, único medio conducente al bienestar individual.

TRASCENDENCIA SOCIAL. —Irradia sobre el orden espiritual y sobre el orden material de las condiciones de vida del niño, y se hace sentir en los centros urbanos y en el medio rural, jalonando con hechos de indiscutible trascendencia una trayectoria en permanente proceso de superación.

Para referirse a los más destacados, corresponde citar: La Exposición Nacional del Niño, de enero de 1950; la donación de una biblioteca para el Hospital Pedro Bisca, destinada a los niños en edad escolar, en julio de 1950; la distribución de 20 mil pesos a los Consejos Departamentales del Consejo del Niño, institución del Estado, en julio de 1950; el ofrecimiento al Ministerio de Salud Pública, de la cantidad necesaria para construir un pabellón destinado a niños anormales, en julio de 1951; la colecta de $ 42.000, a los que se agregaron $ 10.000 del tesorero de la Fundación Nacional pro Salud y Bienestar del Niño, destinada a la Facultad de Medicina, para el Instituto de Pediatría, con destino a la adquisición de implementos de investigación.

CURSO DE CUECA INICIA HOY EL CHILOTE CAMPOS

Después de una afortunada jira por el sur, ha regresado a la capital el popular artista criollo Chilote Campos, quien enseñó a bailar cueca en Concepción, Talcahuano, Temuco y Puerto Montt, entre otras ciudades. Cientos de alumnos recibieron sus diplomas como bailarines de nuestro baile nacional.

Chilote Campos iniciará en la tarde de hoy, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, un curso de cuecas, que terminará poco antes de las Fiestas Patrias.

LA CASA DE AMERICA RENDIRA UN HOMENAJE A LA REP. DEL ECUADOR

Con motivo del Aniversario Patrio de la República del Ecuador, la Casa de América ha preparado para el jueves, una velada literaria en homenaje a este país hermano.

En esta oportunidad el académico Presbítero Fidel Araneda Bravo dictará una conferencia sobre la personalidad y obra de Monseñor Federico González Suárez, Historiador del Ecuador.

HOMENAJE AL POETA CARLOS PEZOA VELIZ

El Sindicato de Escritores de Chile, acordó rendir un homenaje público a la memoria del insigne poeta Carlos Pezoa Véliz, con motivo del aniversario de su nacimiento.

Se designó a Juvencio Valle, Francisco Santana y Luis Serey Pizarro, Secretario General de este organismo para realizar una velada artística que se efectuará el jueves 25 de agosto, actual, a las 19 horas en Sala Barros Aranas de la Biblioteca Nacional.

El estudio crítico de la labor literaria de Pezoa Véliz será confiada al catedrático de la Universidad de Concepción profesor Fernando Rojas y al profesor Bovilas Stenlingis, del Instituto Pedagógico, Segundo Premio en el último concurso de Ensayos del Sindicato de Escritores. Completarán el programa diversos números artísticos, confiándose a María Esperanza Reyes la recitación de algunos poemas del poeta fallecido.

142 años cumplirá el I. Nacional

LOS ACTOS SE INICIAN EL MIERCOLES

Pasado mañana cumple 142 años de vida el Instituto Nacional, primer plantel educacional de la República, en la rama secundaria.

Con este motivo se desarrollará un programa de festividades que comenzará mañana, a las 9.30 horas, con una función de cine en el Teatro Astor, y luego, a las 13.30, un almuerzo especial del Gobierno Estudiantil, finalizando el día con una tarde deportiva.

El miércoles, "Día del Colegio", se efectuarán los diversos actos:

8.15 horas.— Sesión solemne de los Consejos de Curso, presidida por el profesor-jefe.

9.15 horas.— Izamiento del Pabellón Nacional en la puerta principal del establecimiento.

9.30 horas.— Competencia de básquetbol entre equipos del Instituto Nacional y de la Escuela Militar.

10 horas.— Visita de los ex alumnos al colegio.

10.30 horas.— Gran velada en el Teatro de la SATCH.

13 horas.— Almuerzo tradicional de los profesores y ex-alumnos.

EX ALUMNOS DEL I. NACIONAL SE REUNEN EL SABADO

El próximo sábado en el "Restaurant Bruno" se llevará a efecto una comida de camaradería de los ex alumnos del 6.o año D, del año 1950 del Instituto Nacional.

Los interesados que deseen inscribirse deberán comunicarse con el señor Arturo Contreras, fono 81232 o Sergio Beaumont, fono 44747.

Colegio San Pedro Nolasco celebrará 69 años de vida

El colegio San Pedro Nolasco de esta capital, conmemorará el 69 aniversario de su fundación. Con este motivo, se desarrollarán diversos actos conmemorativos durante la semana. Los días 8, 9 y 10, a las 11.30 horas, se rezará un Triduo Solemne, en honor del Patriarca San Pedro Nolasco, fundador de la Orden Mercedaria y patrono del establecimiento, en la Basílica de la Merced, predicado por el Pbro. señor Vicente Ahumada.

El 10 de agosto, día de la fundación del colegio, se desarrollará el siguiente programa.

9 horas Misa Solemne en la Basílica de la Merced y Tedéum, cantado por el Seminario Mercedario Arzobispo Valenzuela.

11 horas, Procesión de Córpus por los claustros y patios del establecimiento.

Por la tarde, deportes en el Estadio Municipal de Providencia, jugándose el clásico de fútbol entre el cuadro de honor del colegio con los ex alumnos, a las 16 horas.

SEMANA DEL KILO. — Los Pajes del Stmo., han organizado la Semana del Kilo, para los días comprendidos entre el 15 y el 22 del presente. El producto de ella, se repartirá el 31 de agosto entre los necesitados del populoso bario de "El Salto" donde está ubicado el Patronato San Ramón.

Funerales del profesor Eduardo Cresta Silva se efectúan hoy a las 10 horas

Profundo pesar ha causado en causado en las filas del magisterio el repentino fallecimiento del profesor don Eduardo Crestá Silva, acaecido el sábado último.

A lsa 11 horas de ayer, sus restos fueron trasladados desde su domicilio en el sector del Llano Subercaseaux a Monjitas 624, sede de la Unión de Profesores, donde se había erigido una severa capilla ardiente.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, partiendo el cortejo desde la dirección indicada al Cementerio General.

SIN FUNCIONAR TRES JUNTAS ELECTORALES

Ayer se acercó a nuestra Redacción el vecino don Pedro Aguila Ugalde, domiciliado en Sotomayor 34, acompañado de otras personas, quien nos manifestó que no han funcionado las Juntas Electorales de la 2.a, 3.a y 8.a comunas dentro de las horas de inscripción que les señala la ley, vale decir de 16 a 18 horas.

El señor Aguila nos dijo que había comprobado que ninguna de las Juntas en referencia se había constituído, por lo cual muchos ciudadanos no pudieron ser atendidos.

ENFERMERAS DE "LA CRUZ ROJA" RECIBIERON AYER SU INVESTIDURA

Tuvo lugar ayer, a las 10.30 horas, en el Teatro Auditórium, la ceremonia de investidura de enfermeras y samaritanas de la "Cruz Roja", Estación.

Este acto que revistió especial solemnidad, se inició con el Himno Nacional y el Himno de la Cruz Roja, procediéndose en seguida a la entrega de medallas y diplomas a asociadas que enteraron 5 años de servicios.

Finalmente, se hizo entrega de sus investiduras a las siguientes enfermeras y samaritanas:

ENFERMERAS: Verónica Castillo Cárdenas, María Nieves Cáceres Taiba, María T. Espinoza Valencia, Silvia Henríquez Bravo, Eliana Mella Abarca, Adriana Millie de Venegas, Victoria Muñoz Cabrera, Carmen Tapia Aravena, Natalia Zamora González.

SAMARITANAS: Estela Araus Jiménez, Gladys Contreras Peña, María Carocas de Pizarro, Regina Gallegos Araya, Clorinda Parraguez de Herrera, Blanca P. Hameau Uribe, Winifred Pinto de Giscard, Carmen Solar Sepúlveda, Lina Schmied Zanzi, Ana Urzúa de Rodríguez, Sonia Zanzi Ponce, Juana Zamorano Varas.

EMINENTE MEDICO FRANCES LLEGARA A SANTIAGO MAÑANA

El profesor Jean Tarneaud, de la Facultad de Medicina de París, llegará mañana a Santiago, invitado por la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile.

El profesor Tarneaud, dictará conferencias sobre la especialidad de Otorrinolaringología de conformidad al siguiente programa:

Miércoles 10 a las 7 horas, Hospital San Borja.

Jueves 11 a las 1 1horas, Hospital J. J. Aguirre.

Viernes 12 a las 7 horas, Hospital San Borja.

Sábado 13 a las 11 horas, Hospital J. J. Aguirre.

La tabla que tratará el profesor Tarneaud es la siguiente.

1.—Laringitis catarral crónica. Su tratamiento racional.

2.—Las artropatias crónicas de la laringe.

3.—La cirujia y la voz.

4.—Los nodulos de las cuerdas vocales.

5.—El análisis de la voz y la readaptación.

Adquieren especial interés las palabras del profesor francés sobre Foniatria, ya que esta especialidad está asumiendo mucha importancia en nuestro país.

Se nos pide citar especialmente a estas conferencias a los miembros de la Sociedad Chilena de Otorrinología, y avisar que a ellas pueden asistir no solo los especialistas sino que todos los que se preocupen de los problemas de la voz.

CONFERENCIA DICTARA EL PADRE R. SPIAZZI

Ha llegado a esta capital el Reverendo Padre Raimondo Spiazzi, de la Orden Dominica, en el curso de una jira que está realizando por algunos países del Continente.

Hoy, lunes, a las 19 horas, el Padre Spiazzi dictará una conferencia cuya tema es "Visión católica de la sociedad", en el Salón de Honor de la Universidad Católica de Chile.

Todos pueden asistir, y están invitados en manera particular los italianos de la colectividad residente.

SOCIEDAD COOPERATIVA DE CONSUMOS LTDA. "CARABINEROS DE CHILE"

CITACION

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE SOCIOS

En cumplimiento al artículo 19.o de los Estatutos Sociales, cítase a Junta General Ordinaria de Socios para el sábado 20 de agosto de 1955, a las 10 horas, en el local de la Sociedad, calle Miraflores N.o 224, para tratar las siguientes materias:

1.—Memoria y Balance General al 30 de junio de 1955.
2.—Proclamación de dos Consejeros titulares de Nombramiento Supremo en servicio activo.
3.—Proclamación de un Consejero titular de Nombramiento Supremo en retiro.
4.—Proclamación de un Consejero suplente de Nombramiento Supremo en servicio activo.
5.—Proclamación de un Consejero suplente de Nombramiento Supremo, en retiro.
6.—Proclamación de un miembro titular para la Junta de Vigilancia, Jefe u Oficial de fila en servicio activo.
7.—Proclamación de un miembro titular de la Junta de Vigilancia, Jefe u Oficial de Administración en retiro.
8.—Proclamación de un miembro titular de la Junta de Vigilancia del personal a contrata en servicio activo de Orden y Seguridad.
9.—Proclamación de dos suplentes de la Junta de Vigilancia de cada una de las categorías indicadas para titular.
10.—Fijación de emolumentos para los señores Consejeros y Miembros de la Junta de Vigilancia.

Se hace presente que en caso de no reunirse el quorum para sesionar, se convoca en segunda citación para el sábado 27 de agosto en el mismo local y a las mismas horas indicadas para la primera citación y para tratar las mismas materias, con el número de socios que asista a la reunión.

Se advierte que ningún socio podrá representar a más de 200 asociados en la Junta. También en conformidad al artículo 18 de los Estatutos, no podrán formar parte de la Junta los socios que tengan más de 30 días como accionistas.

EL CONSEJO ADMINISTRATIVO

AÑO XXXIX N.o 13,760

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D.
Valor del ejemplar del día: $ 15.— Ejemplares atrasados: $ 30.—

Santiago de Chile, lunes 8 de agosto de 1955

Mala y próxima

LAS operaciones bursátiles pueden realizarse al contado y a plazo. La operación al contado es una simple compraventa de liquidación inmediata, que no requiere mayores explicaciones.

Las operaciones a plazo, en cambio, se pactan por "malas", es decir, por períodos de veintiún días, cuyas fechas de liquidación son determinadas para cada año por la Bolsa de Comercio.

Son, pues, transacciones que se pactan para liquidarse en la fecha de las "malas", siendo las más corrientes los contratos a una mala (mala) y a dos malas (próxima). Excepcionalmente, esas liquidaciones pueden "postergarse", difiriendo su pago, es decir, prorrogando su cumplimiento para una o dos malas más.

Quien compra o vende, pues, para la "mala" o la "próxima", deberá entregar en esa fecha, o el título que ha vendido o el dinero con que cancela lo que ha comprado.

En consecuencia, quien vende, puede no poseer en el momento de la venta el título que ha enajenado, realizando, por lo tanto, una operación en "descubierto". Deberá este vendedor, por consiguiente, en el lapso que media entre la fecha en que pactó su operación y la fecha de la "mala", comprar los títulos que debe entregar a su comprador en la "mala" o "próxima", según el compromiso contraído.

Naturalmente, quien vende lo que no tiene, sujetándose a esta modalidad, es quien espera que el papel de que se trata experimentará a muy corto plazo una desvalorización en el mercado, y que, por lo tanto, estará en condiciones de comprarlo a menor precio de aquel en que lo vendió, obteniendo así con esta operación una utilidad extraordinaria.

La previsión del vendedor puede resultar exacta y obtener la utilidad que esperaba. Puede también fracasar, y entonces o acepta la pérdida o —con la esperanza de que su vaticinio se cumpla dentro de los próximos 21 o 42 días— traspasa la fecha del vencimiento de su obligación para una o dos malas más, operando así el mecanismo que, en lenguaje bursátil, se denomina "postergación".

Quien ha vendido un título a plazo, debe entregar al comprador los títulos transados en la fecha pactada. Como en este caso no desea adquirir esos títulos para enajenarlos, "busca quién se los facilite", para el efecto de su entrega, pagando por ese servicio un interés, que se denomina "interés de postergación", y que, estando regido por la oferta y la demanda, acusa fluctuaciones constantes.

El comprador que posterga obtiene a su vez en préstamo el dinero con que debe pagar la compra, y paga a su vez un interés por este crédito.

La Bolsa de Comercio —a quien hemos seguido fielmente en estas explicaciones descriptivas sobre las operaciones a plazo— cree que este tipo de transacciones no involucra especulación alguna.

Para ella, "quien vendió en descubierto, al realizar su primera operación, influyó en ella para que el papel descendiera en su cotización; pero en seguida, al cubrirse, creando demanda por ese papel, está procediendo a detener la baja". Del mismo modo, si "el comprador ha visto realizadas sus previsiones, el papel mejorará de precio, y en tal caso, este comprador venderá, para materializar su ganancia. Al vender, detendrá la tendencia alcista del título, pues crea oferta".

Es un argumento muy sutil, en virtud del cual, para la Bolsa, "el llamado especulador es en realidad un regulador del mercado bursátil, manteniendo las fluctuaciones de los valores dentro de límites razonables con sus compras y sus ventas".

La verdad, por desgracia, es diversa.

Por principio, quien opera a plazo en la Bolsa, lo hace inspirado sólo en el deseo de ganar más, es decir, de "especular", porque o vende títulos que no posee, o compra acciones sin el dinero necesario para cancelarlas al contado. Si a este tipo de operaciones no se le llama "especulación", no sabemos a qué pueda dársele ese nombre.

En cuanto a la supuesta regulación del mercado, basta que quien compra a plazo acciones que están de alza, no venda, para que en lugar de regular el mercado, cree una mayor tendencia alcista, porque, en realidad de verdad, quienes así proceden, no siempre están tan ansiosos de "materializar su ganancia" —como lo supone la curiosa explicación de la Bolsa—, sino, por el contrario, deseosos de aumentar esa utilidad, fomentando la tendencia alcista de los valores que ha adquirido.

No puede desconocerse, en consecuencia, que las operaciones bursátiles a plazo —mala y próxima—, son perfectas manifestaciones de una actividad intrínsecamente especulativa.

Política monetaria y crediticia

EL OFICIO dirigido con fecha reciente por el Ministro de Hacienda a la Superintendencia de Bancos, sugiriendo la adopción de algunas normas básicas que permitan coordinar la política fiscal con la política monetaria y crediticia que orientan de consuno ese organismo y el Banco Central, tiene la más alta trascendencia para encauzar satisfactoriamente el desarrollo económico del país y abatir el proceso inflacionario.

En un período de intensa inflación, como el que vivimos, toda decisión que se adopte sobre la materia debe basarse en dos principios fundamentales, que arrancan de la naturaleza misma de la inflación, y que, en último término, no es sino un fenómeno de desequilibrio profundo entre oferta y demanda, entre bienes y medios de pago. El primero, que el crédito debe estar al servicio de la producción, y, el segundo, que los medios de pago no deben aumentar más allá de los porcentajes de aumento que acuse la productividad media del país.

Las normas crediticias y monetarias impartidas por el Ministro de Hacienda a la Superintendencia de Bancos consultan este doble aspecto del problema.

"La política del Gobierno no tiene como finalidad inmediata combatir la inflación por todos los medios y, de modo preferente, facilitando crédito en todas sus formas a las actividades productoras propiamente tales", señala el Ministro con respecto al primer aspecto del problema y en tal sentido indica pautas de acción perfectamente claras que deberán inspirar en lo sucesivo toda nuestra política crediticia.

Entrando a analizar luego las causas que provocan la emisión del Banco Central —y, por ende, el aumento desproporcionado de los medios de pago—, el Ministro señala la necesidad de terminar con las presiones de origen fiscal o semifiscal, de eliminar paulatinamente las operaciones directas del Banco con los particulares y, finalmente, de "adoptar una clara y definida orientación en lo tocante a redescuentos".

En otras palabras, señala los orígenes de la emisión, para eliminar esos motores expansionistas y permitir así que los aumentos de circulante guarden una relación estricta con el aumento de la producción, sin excederla, para evitar alzas de los niveles de precios.

La emisión del Banco ha tenido en los últimos meses un fuerte origen fiscal y bancario. Para ponerle término el Ministro señala que gastará sus mayores esfuerzos en evitar que se acuda al Banco Central en busca de los recursos fiscales que autoriza la ley 7.200 y que el Gobierno busca asimismo otorgar un adecuado financiamiento a INACO para impedir que ese organismo continúe recurriendo en busca de disponibilidades al mismo instituto emisor, a través de los descuentos de letras.

Eliminadas esas operaciones y aquellas otras que provienen de los descuentos directos hechos por el Banco a los particulares, la emisión entraría automáticamente a ser regulada por las necesidades de redescuento. A éste, que es un recurso de emergencia, debe devolvérsele su carácter de tal, impidiendo la actual corruptela que lo transforma en un recurso de carácter ordinario y permanente, al extremo que en los últimos años algunos bancos comerciales han financiado buena parte de sus colocaciones, en forma sistemática, acudiendo al endeudamiento con el Banco Central.

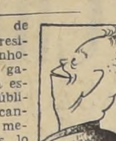
Para impedir el aumento excesivo de las colocaciones el Ministro insiste en la necesidad de mantener los controles cuantitativos sobre el crédito, señalando tasas de aumento de un 1,6 o|o mensual para las instituciones bancarias de Santiago, 2 o|o para las de provincias y el Departamento Industrial del Banco del Estado, y 4 o.o. para el Departamento Agrícola de la misma institución.

Como es obvio que las normas de selectividad no pueden improvisarse ni ser adoptadas en forma general y rigurosa, el Ministro anuncia su resolución de que "en el curso del año queden establecidas las bases estables de la selectividad orgánica".

Un análisis somero y objetivo sobre el contenido del oficio enviado a la Superintendencia de Bancos deja la serena impresión de que realmente se está actuando celosa y efectivamente en el terreno monetario y crediticio, para combatir decididamente la inflación.

De ROBERTO MARCHANT DEL RIO

Estados Unidos y Eisenhower en 1955



A través de 1955, el Presidente Eisenhower ha ido ganando en la estimación pública, hasta alcanzar, en los meses recientes, lo que podría calificarse como la cumbre de su popularidad y ascendiente sobre la población norteamericana. Se fueron juntando una serie de factores para desembocar en este resultado favorable al Jefe de la Unión. Fuera de su situación política, que se debe casi exclusivamente a causas personales y que se hallan por encima del partidismo, el dirigente de los Estados Unidos ha tenido la ventaja de disponer de un panorama económico que escasamente se suponía llegaría a límites tan optimistas. Ya solucionados en este año, los pequeños descensos de actividad en ciertas regiones, se advierte un bienestar colectivo y una confianza cívica que este país no gozaba desde largo tiempo, a pesar de la inmensurable riqueza nacional. Sea que el Gobierno, con sus medidas reguladoras y por el estímulo financiero de los organismos federales, haya contribuído o no a esta prosperidad, es el hecho que está redundando en beneficio del Presidente y de su irradiación sobre la comunidad.

Ante esta óptima condición doméstica han ido cesando, se puede decir, las agrias disputas de los dos partidos principales que caracterizan buena porción de las dos últimas décadas. Lógicamente, contando con acertados niveles de producción, con una cuota de población empleada que sobrepasa los 63 millones, y disfrutando de la bonanza industrial y agrícola que es el signo de 1955, el Gobierno está cosechando los frutos de este bienestar económico. Se añade a ello, por cierto, el carácter del Presidente Eisenhower que, con actitudes conciliadoras y manteniéndose al margen de las pequeñas luchas del momento, ha conseguido calmar el intercambio político normal y convertir al régimen actual en un aceptado modelo de complementación entre la Administración y la Oposición. Ya que no ostenta una mayoría parlamentaria, esta modalidad ha debido imponerse y, lo que es característico de la hora, son los personeros demócratas en el Congreso los que están apoyando la legislación enviada por la jerarquía republicana en Washington.

Es sabido que Dwight D. Eisenhower ha escalado las alturas, primero, en su profesión militar, y luego, en la carrera política, gracias a la combinación de extraordinarias cualidades de conciliación y a su inalterable simpatía humana, que se ejerce por igual sobre partidarios y adversarios ideológicos. Desde 1952, cuando había indicios de que el campo político no parecía ser de su predilección, hasta el momento, es notorio que se ha experimentado una transformación en el ánimo y en la acción del jefe estadounidense. Dejó atrás las vacilaciones y la desconfianza hacia los sucesos políticos de cada día, para luego ir aprendiendo de ellos y, por fin, sobreponerse a los acontecimientos, dominándolos y moldeándolos a su antojo. Es así que no se discute hoy que su figura está proyectando un relieve sin contrapeso sobre la vida norteamericana. Por lo mismo, se estima que en la actualidad, la gran República está atravesando la mejor etapa de unidad interna de que hay recuerdo en muchos años. Es verdad que se comentan y se atacan intervenciones secundarias de Washington, pero la línea central está primando anchamente y no se vislumbran severas críticas al Ejecutivo Federal o a su cabeza inspiradora.

En gran modo contribuyó a crear este ambiente de satisfacción doméstica, el fin de la ola de nerviosidad colectiva e inseguridad externa que fueron los motivos salientes en los años transcurridos desde la guerra de Corea. Ya se sabe hasta qué punto repercutió sobre las autoridades norteamericanas y, principalmente, en la rama legislativa, por intermedio de la serie de investigaciones de lealtad e infiltración totalitaria que entonces se desencadenaron. Este desgaste, en tiempo y en iniciativa, ocasionó, inevitablemente, un malestar en la ciudadanía, el que se expresó en los primeros síntomas de intolerancia ideológica y en la presión sobre el Gobierno para acentuar dichos procedimientos. Y fue sólo en 1954, en razón de una decisión del propio Senado federal, que llegó a diluirse ese movimiento tan comentado que fuera el "McCarthysmo".

Como un índice de la suerte que sigue a su manejo gubernativo, Eisenhower ha reunido no sólo la aprobación de su pueblo, sino que, tras las alternativas internacionales de las semanas pasadas, empieza a participar del aporte adicional que le significa su actuación en el exterior. La Conferencia de Ginebra, en donde consiguió mostrar al extranjero aquellos rasgos de su personalidad tan aptos a la obra constructora, le ha servido para agregar a su lado facciones que aún dudaban y que ahora, ante la evidencia del trabajo realizado, tienden a sumarse a sus seguidores. No es aventurado anotar que, por el tino y la buena voluntad que distinguieron su tarea diplomática, junto a las cabezas de las otras tres grandes potencias, Eisenhower ensanchó su base interna y, a la vez, trasladó su influencia hacia esferas decisivas en el mundo occidental.

La transformación radical que han experimentado las relaciones entre Estados Unidos y Rusia en los dos meses últimos es una consecuencia histórica del giro planeado por Moscú y de la creencia de Eisenhower en las ventajas del entendimiento directo. Ambos elementos coincidieron en las reuniones de la ciudad suiza, con proyecciones que es aún difícil determinar. El tono de las conversaciones, con énfasis en una armonía personal, antes que en la solución inmediata de los inmensos problemas pendientes, es ilustrativo de la mentalidad y los métodos operativos empleados por Eisenhower. Ya tiene una larga experiencia de su aplicación y posibilidades desde los años en que, como Comandante de las Fuerzas Aliadas, se valió de sus talentos unificadores para coordinar los ejércitos occidentales y, después, en calidad de director de la organización defensiva europea, utilizó estas mismas cualidades en un esfuerzo de asimilación continental que trascendió más allá de la esfera militar. Ahora, dispone del conocimiento de los hombres y de los países, en particular del Viejo Mundo, para auspiciar lo que puede ser el principio de una era de tranquilidad universal.

Desde un ángulo puramente norteamericano, Eisenhower está recogiendo los destellos de su actuación en Ginebra. Esta fase de su papel de gobernante complementa el lugar en que ya lo han colocado la confianza y la fe de sus compatriotas, en el territorio nacional. Ambas posiciones se conjugan para producir, en Estados Unidos, la atmósfera calmada y desprovista de pasión política a través de todo lo transcurrido durante 1955 y, en el exterior, la esperanza de que el impacto de la personalidad del general Eisenhower redunde en beneficio de la paz que tanto se ansía.

(Exclusivo para LA NACION).

R. M. del R.

La Semana Económica

NUEVOS RECURSOS El Ejecutivo ha enviado al Congreso Nacional un proyecto de ley solicitando mayores recursos del orden de los $ 32.347.666.321, a fin de suplementar el Presupuesto Fiscal del año en curso, que fue aprobado sólo por $ 91.641 millones.

Las principales partidas que deben ser suplementadas en el Presupuesto son las siguientes:

Reajuste automático, Ley 10,343	$ 16.000.000.000
Aporte fiscal a la CORVI	1.100.000.000
Aporte a los FF. CC. del E.	4.487.000.000
Aporte al Servicio Nacional de Salud	2.073.000.000
Aporte a la LAN	769.000.000
Aporte a la CACREMI	200.000.000
Aporte Empresa Marítima del Estado	454.000.000
Aporte ETCE	211.000.000
Obras Públicas	2.345.000.000

El financiamiento propuesto por el Gobierno para cubrir esos mayores gastos es el siguiente:

$ 10.000.000.000, mayor precio y producción del cobre;

$ 3.500.000.000, consolidación pagarés Ley 11,791;

$ 3.400.000.000, nueva consolidación de los pagarés colocados en los Bancos Comerciales;

$ 7.600.000.000, consolidación deuda fiscal con el Banco Central;

$ 3.105.000.000, prórroga de los impuestos de la ley 11,791;

$ 3.000.000.000, recargo 100 o|o contribución inmobiliaria segundo semestre, y

$ 2.085.000.000, impuesto sobre descuento de letras.

Por razones obvias no entraremos a calificar ni la urgencia de los gastos públicos que necesitan financiamiento adecuado, ni el sistema mismo de financiamiento que se propone, para destacar, en cambio, la absoluta necesidad de proceder sin pérdida de tiempo a equilibrar las finanzas públicas, que amenazan seriamente como el más activo y violento foco de inflación.

No debe olvidarse que el déficit acumulado a través de varios ejercicios anteriores llega ya a más de $ 28.000 millones, y que están en período de estudio nuevos gastos, que demandará el reajuste de las remuneraciones de los funcionarios del sector público, que en ningún caso serían inferiores a los $ 38.000 millones.

Cualquier esfuerzo serio que se haga, en consecuencia, para mantener el equilibrio presupuestario, deberá repercutir beneficiosamente sobre el panorama económico general del país, impidiendo que se acentúe aún más la acción desquiciadora del principal frente interno de inflación.

INGRESOS DE DIVISAS El Ministro de Economía ha anunciado que el Cálculo Estimativo del Movimiento de Divisas, para el año en curso, será suplementado en alrededor de US$ 100.000.000, con lo que el presupuesto de ingresos en monedas extranjeras alcanzara aproximadamente a US$ 400.000.000.

Esta situación permitirá mejorar ostensiblemente nuestra situación de pagos sobre el exterior.

Los mayores recursos en monedas extranjeras los proporcionará el aumento de la producción y del precio del cobre de la gran minería.

EXPERTO TRIBUTARIO Hoy debe llegar a esta capital el señor Herrick K. Lidstone, experto tributario de las Naciones Unidas, que durante la gestión del ex Ministro Prat realizó en nuestro país un completo estudio sobre las reformas que sera menester introducir a nuestro sistema impositivo.

De conformidad con las gestiones hechas por el señor Lidstone durante su primer viaje a Chile, se designaron varias comisiones y subcomisiones de trabajo, que debían continuar la labor por él iniciada. En esta oportunidad revisará la marcha de esos trabajos, para regresar a los Estados Unidos, luego de presentar un informe definitivo sobre el particular al Gobierno.

La presencia del señor Lidstone en Chile coincide con el propósito unánime de los diversos sectores representativos del país, de patrocinar una substancial reforma tributaria, que entregue al Estado los recursos que necesita, para hacer frente a sus compromisos más urgentes, sin necesidad de recurrir a expedientes expansionistas como las consolidaciones de deudas con los Bancos o de recargar en exceso a la escasa población que tributa actualmente.

El reciente informe del Banco Central, sobre la situación financiera y económica del país, es explícito cuando señala que una de las causas del continuo desequilibrio presupuestario radica en la anomalía existente, en el sentido de que mientras los gastos fiscales son esencialmente reajustables, sus ingresos no lo son, y cuando agrega que esa situación sólo puede ser corregida por "un proyecto de reforma tributaria".

Señala, asimismo, ese informe, que "se observa una marcada tendencia a la evasión tributaria", irregularidad que debe combatirse mediante "una mayor eficiencia del aparato administrativo, una simplificación del régimen de percepción de impuesto y una ampliación del área tributaria". Recomendaciones idénticas se advierten en el pre informe que presentó el señor Lidstone al Gobierno, durante su primera visita a Chile.

EL FISCO Y LA CAP Ya en alguna oportunidad hemos tenido ocasión de hacer referencia a este problema, que es de antigua data y que se ha actualizado con las recientes declaraciones del Ministro de Economía, en el sentido de que está estudiando la posibilidad de modificar el actual estatuto jurídico de la Cía. de Acero del Pacífico, para buscar la mejor forma de entregar el control de la industria al Estado, a través de la CORFO.

En el hecho, el problema parece ser relativamente simple, pero entrando a analizar con mayor detenimiento sus causas profundas, aparece como de mayor complejidad.

El capital de CAP es de quince millones de dólares. De éstos, US$ 7.000.000 han sido suscritos por el Estado a través de CORFO, la Caja Autónoma de Amortización y otros organismos estatales. Las empresas salitreras, cupreras, compañías de seguros y particulares suscribieron los US$ 8.000.000 restantes. No obstante, esa precaria mayoría del capital privado, el control de éste sobre el Directorio de CAP es apreciable. A mayor abundamiento, CAP debió recurrir al crédito externo para iniciar sus actividades. Para obtener esos créditos, el Estado debió dar su aval, por más de US$ 80.000.000. Habría, pues, razón para pensar que estando de tal modo comprometido el crédito del Estado, lo lógico sería que uno de sus organismos, la CORFO, pasara a controlar el manejo de sus negocios sociales.

En contrario hay, sin embargo, un argumento que pocas veces se hace valer en público, y es el siguiente: CAP se constituyó así, con control de la iniciativa privada, por exigencia de los organismos internacionales que proporcionaron los créditos que permitieron la instalación y funcionamiento de la usina de Huachipato. El problema es, pues, complicado.

PANORAMA

"PORGY AND BESS"

El 22 del mes en curso llegará a Santiago la famosa ópera norteamericana de George Gershwin, "PORGY AND BESS"., Viajera incansable, la ópera con su destacado elenco ha recorrido prácticamente todos los Estados Unidos y gran parte de Europa, alcanzando también hasta el Cercano Oriente. Ahora se encuentra en jira por América Latina. Ha actuado ya en Brasil y Uruguay, y se encuentra actualmente en Argentina, para pasar luego a Chile, donde será representada en el Teatro Municipal de esta capital.



Aclamada en forma unánime por la crítica de todos los países donde ha actuado, esta ópera es uno de los más destacados exponentes de la moderna música norteamericana.

De tipo folklórico, ubicada en un barrio de pescadores negros, la obra es el producto del trabajo conjunto del extinto compositor norteamericano George Gershwin, del escritor Dubose Heyward, de Ira Gershwin, hermano de George, y de la esposa de Heyward.

La obra, con su actual elenco, fue estrenada en Dallas, Texas, en 1952, y desde entonces ha recorrido los Estados Unidos, Canadá, Alemania, Austria, Italia, Francia, Yugoeslavia, Egipto, Grecia, Israel, España, Bélgica y Suiza. El punto culminante fue cuando actuó, el año pasado, en el teatro La Scala de Milán. Era la primera vez que una compañía norteamericana actuaba en dicho centro, reconocido de la ópera mundial, y fue también la primera compañía en la historia de este teatro que actuó una semana completa.

Su estreno en Santiago está programado para el 24 de agosto.

Y veremos que los hombres pálidos y rubios pasarán, por un tiempo, a pérdida. El snobismo de nuestras hermosas hará que todos los de subido color moreno estén de moda. Porque tal es el prestigio y el embrujo del arte. El arte puede hermosear o afear, puede sublimizar o rebajar. El arte lo puede todo.

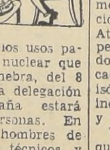
Entretanto, los santiaguinos debemos dar las gracias a quienes se han preocupado de hacer posible la presentación ante nosotros de un conjunto que tan unánimemente ha conquistado la admiración de todos los públicos. Ojalá "Porgy and Bess" esté algún tiempo entre nosotros para que pueda verla el mayor número de ciudadanos. Su fama dice que se trata de una obra de arte excepcional y única.

LA PREGUNTA

Anuncia el cable que Chaplin, aburrido del cine hablado, está preparando una película de cine mudo, tal como las que hizo en su primera época, pues reconoce que esa técnica ofrece mayores posibilidades artísticas.

¿Verdad que sería maravilloso que algún destacado artista de la radiotelefonía pudiera, como Chaplin, hacer también un programa de radio mudo, sin palabras, sin música y total y absolutamente silencioso?

Conferencia atómica en Ginebra



Más de sesenta estudios referentes a diversos aspectos de la energía atómica, serán leídos por hombres de ciencia británicos durante la Conferencia Internacional sobre los usos pacíficos de la fuerza nuclear que se celebrará en Ginebra, del 8 al 20 de agosto. La delegación total de Gran Bretaña estará formada por 160 personas. En ella se incluyen hombres de ciencia, consejeros técnicos y personal administrativo para atender a los asuntos de la Conferencia y la exhibición que tendrán lugar simultáneamente, y en la que los productos británicos estarán ampliamente representados.

Los miembros de la delegación británica han sometido más de cien estudios diferentes, y de ellos se han escogido 67 para su consideración ante la asamblea. El resto se incluirá en el informe que será publicado posteriormente. Entre los asuntos que se discutirán se encuentran los siguientes: las necesidades mundiales y el papel que desempeñará la energía atómica; la formación de empresas proveedoras de fuerza nuclear; la salud y la seguridad en la producción de isótopos.

La Comisión de Energía Atómica del Reino Unido exhibirá siete modelos de reactores y pilas atómicas, algunos de considerables proporciones. Se demostrarán, asimismo, en la sección británica de la Exposición Atómica todo el instrumental especializado ideado y desarrollado en el Reino Unido, las aplicaciones más modernas de los isótopos radioactivos, tanto en la industria como en la medicina y la agricultura.

Una de las dos exposiciones que se efectuarán simultáneamente con la Conferencia, se instalará en el Palais des Nations; tendrá un carácter puramente científico y estará destinada primordialmente a los miembros de las diversas delegaciones. En ésta, lo que exhiba Gran Bretaña será principalmente todo lo que tenga relación con los reactores nucleares, tanto para la investigación como para la generación de energía eléctrica. Se incluirán modelos de los reactores Calder Hall de Harwell, del reactor para agua pesada E.443, ahora en construcción y un segundo reactor para agua pesada RE.775, que también está en proceso de construcción y que será instalado en Harwell.

La otra exhibición se instalará en el Palais des Expositions y estará dedicada más bien al público en general. En ella, la Comisión Británica de la Energía Atómica mostrará un estudio comprensivo de las aplicaciones pacíficas de dicha energía en el Reino Unido. Una gran variedad de espectaculares modelos y aparatos en funcionamiento, darán idea clara de los avances más recientes que se han hecho en el uso de los isótopos radioactivos, de los que Gran Bretaña es el mayor exportador en todo el mundo. Gran parte de la exhibición será dedicada a los aspectos médicos e industriales que hacen posible el aprovechamiento de la radioactividad en beneficio del hombre. Se pondrá de relieve, asimismo, el empleo de la radioactividad en las investigaciones agrícolas. Todo lo expuesto por la Comisión de Energía Atómica del Reino Unido estará íntimamente ligado con los productos de las firmas británicas que se dedican a la fabricación de instrumental o equipo necesario para el desarrollo atómico. El área total que ocupará la sección británica en la Exposición, es de 1.840 metros cuadrados.

SIR ARTHUR.

De ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

El viaje a Marte



Dentro de diez años podremos visitar Marte. Es Marte el astro elegido por los hombres de ciencia, no la Luna. Es Marte, en atención a que Marte es como una Tierra en pequeño, mientras la Luna es una especie de pedrusco estelar, en realidad un espejo, colgado en el cielo para recoger los rayos del Sol y proyectarlos después sobre la Tierra transformándolos en luz lunar. La Luna es más poética que Marte, de esto no cabe duda, pero Marte es más vario que la Luna. La Luna la conocemos, por así decirlo, personalmente, pues corresponde al círculo de nuestras escasas amistades siderales y casi la consideramos un miembro de la familia; Marte, en cambio, es sólo bien conocido por los hombres de ciencia. En fin, nosotros creemos que la preferencia de los científicos por Marte, en perjuicio de la Luna (¿qué dirá la Luna, con tanto como la hemos celebrado en verso, cuando nos vea pasar camino de Marte sin detenernos en ella?), obedece a la misma causa por la cual muchos ingleses que han visitado el continente europeo, América, e incluso Asia, no han estado nunca en Escocia. La Luna es para los hombres de ciencia lo que Escocia para aquellos ingleses —un mundo semejante y sabido, aunque no visitado aún—, y puestos a jugarse la pelleja por esos andurriales interplanetarios, no es cosa de gastar tanto esfuerzo y tanto dinero, en una cosa tan vista como la Luna.

Uno de los primeros beneficios que yo veo en ese viaje a Marte, se refiere a la edad de los viajeros. Como el año marciano es el doble del año terrestre, el viajero que llegue a Marte, digamos, con 60 años de edad, se despojará de 30 en cuanto "amartice", y quedará en 30, "pelados". Ya valdrá la pena hacer ese viaje aunque no sea más que para quitarse por una temporada la mitad de los años que se lleva encima. El perjuicio para los marcianos, si bajan a la Tierra, es inverso y proporcional: un marciano que cuente, en su planeta natal 60 años, será en nuestro planeta un marciano de 120 años. (Por este motivo podemos estar seguros de que muchos marcianos y no pocas marcianas se abstendrán de visitarnos.) Otro beneficio que yo veo en ese viaje, se refiere a la posibilidad de saltar. ¿A quién no le gusta saltar, lector? Un filósofo tan serio y hasta tan patético como Nietzsche, decía de sí mismo, que era "un gran saltarín". Pues bien, Nietzsche hubiera podido saltar en Marte como nunca pudo saltar en la Tierra. Marte es más pequeño —la mitad— que nuestro planeta, por cuyo motivo su fuerza de atracción es muy pobre y el peso de los cuerpos es allí muy reducido. El hombre que pueda dar saltos en la Tierra, pongamos, de dos metros, en Marte podrá darlos de cuatro o seis, y entrar en su casa marciana, si le place, por el balcón del segundo piso, en vez de hacerlo por la puerta de la calle. (Este placer de saltar es en la Luna una voluptuosidad verdadera.) En la Luna un leve golpe en el suelo uno de nuestros pies nos elevemos en el aire, cientos o quinientos me luego descendamos suaves, majestuosos, blandura de una pluma cibe el lector una de mejante? Y, finalmente, de los beneficios que yo este viaje a Marte, ob nuestra conciencia de planetaria. La Tierra, planeta, es más poten Marte, porque la Tierra grande, tiene más ve tiene mares, es rica en no, disfruta de una má da atmósfera, etc. terrestre y un marciano misma distancia —en cia planetaria—, que pueda haber —en co nacional—, entre un ciu español y un ciudadano Principado de Andorra, un ciudadano francés no y un ciudadano del pado de Mónaco. ¡Qué En nuestro sistema pla hay planetas y planetas planetas grandes y plane cos, y aunque la tierra los más chicos, Marte es vía más chico que la Ello nos proporcionará terrestres, cuando llegue Marte, una robustez en interior muy particular comparable a la que sent romanos cuando clavab gonfalones en una nue vincia. Pero esto mismo rá mirar a Marte con Ganivet decía que un pático era siempre un bil. Lo mismo ocurre planetas. Un planeta Marte, pequeñito, redondo oxígeno, sin apenas ve con un frío que pela, ha sultar un planeta simp mo y hasta estoy por adorable. En cambio, —trecientas veces más que la Tierra, los Estados dos o la Unión Soviética planetas—, debe ser o

Los primeros viajes de vuelta serán de tres años cluídos en éstos, 449 días tada en el planeta. Ire como los caracoles, con tra casa a cuestas (casa tecida de oxígeno), que zaremos, preferentemente polo norte de Marte siempre hay nieve o siempre tendremos agu lir a la calle no olvida nunca nuestra escafandra genada, construida toda ella de nylon, com dias de las señoras. bor allí será, únicamente notas y enviar a la Tierra tinuas informaciones situación y de todo menos que observe estará, durante es en la primera plana rios. (¿Cómo relegar nos reportajes a las pá teriores.) En la rrestre se habrá una edad, la Edad como sin duda acordará marla. Y todos, todos manos, incluso los que demos en Tierra, tend día de la noticia del zaje" en Marte, la em expresable de haber portillo en el cosmos. cosmos que nos aprisiona todas partes y, a veces, gustia con su infinita prensible inmensidad.— clusivo para LA NACION

E. S. C

Cartas al Director

("Quisiera tener un escrito por el público"—

Sobre el difícil arte de criti

Señor Director:— En "NOTICIAS DE ULTIMA HO página 2, del día 6 de julio, apareció un artículo en la "El Mirador de Próspero", en que el autor efectúa una consideraciones, muy particulares por cierto, acerca de los blemas de la locomoción colectiva en Santiago.

Es muy lamentable que personas con relativa facilidad para que le publiquen todo lo que escriben no dediquen esta franquicia para realizar una obra constructiva, que tanta falta nos hace en estos tiempos.

Desde hace unos meses a esta parte, he venido leyendo algunos artículos de Próspero, porque realmente tienen la virtud de versar sobre aspectos interesantes, pero ha tomado siempre la actitud más fácil, exponer lo que él estima mal tando de ridiculizar de trabajo, o como en presente, con expresiones gares e irreverentes, quien aparecer la competencia ciertos funcionarios que problemas de tránsito quedado como un buey de un plano"; estimo que no es hacer una labor tica constructiva, ni mucho nos; con ello, no hace que poner de manifiesto amargura e incompetencia actividades que cree alcanzando su visión. reparar en los defectos tivamente debe ser así un obscuro profesor de que tuvo la suerte de o menos 20 alumnos, circunstancias obligadas fesión debían escuchar ses, no puede tener para criticar sanamente rias que no están al su conocimiento medio.

Y recordando a críticos opiniones reconocen las des, que hacen resaltar y dan normas equilibradas precisas sobre la mejor de llegar a una perfección dría citar a Goldschmidt quien reconozco autoridad las materias que escribe, ha perfeccionado sus mientos en una sola materia arte, logrando en ello nar rumbos indestructibles veces inapelables.

Invito a Próspero a sobre los términos de antigua máxima denominada Gran Verdad, que dice:

Nada es más fácil que

No se requiere talento,

Ni cerebro, ni carácter, para dedicarse al oficio de

Saludo atentamente desde luego agradezco da que dispense a esta — R. L. C. Carnet 32059

Razones que determinaron clausura del diario "El Tiempo" de Bogotá

DETALLES DEL INCIDENTE DA A CONOCER LA EMBAJADA DE COLOMBIA EN SANTIAGO

La Embajada de Colombia nos ha entregado para su publicación el siguiente comunicado oficial, que incide con los sucesos que culminaron con la clausura del periódico "El Tiempo", de Bogotá.

Dicho comunicado es del tenor siguiente:

"El Director de "El Tiempo", de Bogotá, se dirigió telegráficamente al Director de "El Comercio", de Quito, en los siguientes términos:

"Bogotá, agosto 1.o de 1955.— Señor Jorge Mantilla, "El Comercio", Quito.— Según comunica la Associated Press, el Presidente Rojas Pinilla declaró que "El Tiempo" y "El Espectador", habían explotado con fines políticos la muerte en accidente de tránsito de tres personas. Posiblemente el Presidente se refería al asesinato de Emilio Correa Uribe, Director de "El Diario", de Pereira, y de su hijo, el abogado Carlos Correa, por asesinos, que en el Valle del Cauca son conocidos con el nombre de "Pájaros", criminales a sueldo de la violencia política. El asesinato de los Correa, que no fue accidente de tránsito, como lo quieren hacer aparecer, está siendo investigado, pero sus autores materiales, ya bien conocidos, no han sido sin embargo capturados y el crimen continúa impune. Ruégoles publicar esta aclaración, pues no es posible que la verdad se deforme al amparo de la generosa hospitalidad ecuatoriana.— Atentamente. — (Fdo.): Roberto García Peña, Director de "El Tiempo".

El mensaje anterior contiene la afirmación de que los autores materiales de ese delito, no obstante ser bien conocidos, no han sido capturados, y el crimen permanece impune, sugiriendo que tal impunidad obedece a motivos políticos. El mismo mensaje del Director de "El Tiempo", refiriéndose a una declaración del Presidente de la República de Colombia, afirma que "no es posible que la verdad se deforme al amparo de la generosa hospitalidad ecuatoriana". Esta afirmación y el mentís al Presidente de Colombia por parte del Director de "El Tiempo", han pretendido fundarse en hechos absolutamente inexactos y manifiestamente tergiversados. No es cierto que el delito permanezca impune y que los autores materiales no hayan sido capturados. La verdad es la siguiente: la investigación ha sido adelantada y perfeccionada con eficacia y diligencia sumas por el Juez de Instrucción, doctor Alfonso Pinto, habiéndose identificado con prontitud a los tres ocupantes del automotor que chocó violentamente con el automóvil de los señores Correa, dando así origen a la deplorable tragedia de que éstos fueron víctimas. Dos de esos ocupantes responsables de los homicidios, fueron capturados y detenidos preventivamente y se encuentran a las órdenes de los jueces superiores ordinarios desde hace más de diez días. El tercero de ellos aún no ha podido ser aprehendido, pero las autoridades respectivas, por orden del juez, adelantan activamente toda clase de medidas tendientes a su localización y captura.

FALSAS ASEVERACIONES. — La dolorosa muerte de los señores Correa, cuya sanción ejemplar el Gobierno ha estado garantizando desde el primer momento, no aparece perpetrada como acto de violencia política, siendo censurable su explotación por rencores de partido susceptible de entorpecer la acción de la justicia y de fomentar con fines sectarios la intranquilidad pública. A este respecto, cabe observar que el juez de instrucción a quien se confió la investigación del delito es de la misma filiación política que las víctimas. Desmentir al Presidente de la República como lo ha hecho el Director de "El Tiempo", y, a la vez, hacer falsas aseveraciones, es, además de irrespeto y agravio intolerables, flagrante violación de la ley penal, máxime cuando se ha hecho con la intención de dar alcance internacional a lo desmentido y hacer aparecer al Presidente de Colombia como abusando de la generosa y cálida hospitalidad que le brindara una nación amiga. Esto último constituye también grave lesión al buen nombre del país en el extranjero. Publicada la carta del Director de "El Tiempo", y teniendo en cuenta la inexactitud y su carácter injurioso, el Gobierno, dejando en suspenso la acción penal, dispuso que se solicitara la rectificación correspondiente en el periódico que el señor García Peña dirige y del cual es responsable en forma clara y acorde con la verdad desfigurada y con la dignidad agraviada El Director de "El Tiempo", sólo sugirió publicar una información que, en vez de rectificar, tenía las apariencias de un comunicado oficial, ajeno totalmente a la naturaleza de una lógica reparación, con el agravante de que en él aparecía el Presidente rectificándose a sí mismo.

En relación con la censura de prensa, el Gobierno de Colombia considera oportuno hacer las siguientes consideraciones:

La censura comenzó a aplicarse el 10 de julio de 1944, y en adelante los Gobiernos de los dos partidos tradicionales, la ejercieron de acuerdo con las circunstancias de orden público. El Excelentísimo señor Presidente Rojas Pinilla restableció la libertad de prensa y dejó a los periodistas la responsabilidad consiguiente, en virtud de lo cual fueron ellos los que por medio de un Pacto de Caballeros, establecieron las normas que debían seguirse para evitar abusos que pudieran contribuir a la exaltación de las pasiones partidarias o a la intranquilidad del país. Este Pacto de Caballeros, calificado como "autocensura" por los mismos periodistas, ha venido siendo violado con publicaciones agresivas e injuriosas para el Presidente de la República y con hábiles campañas que, unas veces sutilmente, y otras en forma insidiosa, pretenden comprometer de nuevo a los colombianos en conflictos de odios y en sangrientas luchas.

BONDAD DEL GOBIERNO. — El Presidente de la República, con sentido magnánimo y con el propósito de contribuir al imperio de las libertades, ha tolerado dichos ataques, tan violentos como injustos, pero en esta oportunidad, en que el Director de "El Tiempo" ha extendido su acción difamadora más allá de las fronteras, publicando en un importante diario de Quito aseveraciones inexactas e injuriosas, con el empeño no disimulado de hacer creer que necesitaba de páginas extranjeras, que sustituyeran las de su periódico, el Gobierno Nacional no puede permanecer impasible ni menos ignorar con criterio de indecorosa tolerancia, hecho tan grave como perjudicial.

PLENAS GARANTIAS.— Oportuno es hacer saber aquí que el Excelentísimo señor Presidente de Colombia reafirma las órdenes ya impartidas a todas las autoridades, a fin de que otorguen plenas garantías para el ejercicio de sus auténticos derechos y de sus legítimas libertades, sin discriminaciones de ninguna naturaleza, a todos y cada uno de los colombianos. Por ello, precisamente, vuelve a advertir que continuará siendo oportunamente atendido todo reclamo que se formule contra cualquiera que quebrante esta imperturbable política de imparcialidad y de genuino sentido cristiano y nacionalitsa. Las relaciones internacionales, la paz de la nación, la responsabilidad del Gobierno, la dignidad de su Primer Magistrado y el buen nombre del país, han sido esta vez afectados de manera tan injustificable como peligrosa. Una acción extraviada y subversiva de periodistas que no aceptan conformar su conducta a los supremos intereses nacionales, puede comprometer, como ya ha acontecido, mediante la creación de un clima de exacerbación, de desconfianza y de violencia, valores tan caros como la vida, honra y bienes de los colombianos.

Ante esta situación, el Gobierno de Colombia no permitirá que por indiferencia o por omisión prosperen los gérmenes del mal. Antes que la importancia de una empresa periodística, o las lisonjas que implica una melancólica tolerancia, pesan en forma inexcusable sobre los deberes del Presidente de la República y Jefe Supremo de las Fuerzas Armadas, la necesidad de preferir la convivencia pacífica de los ciudadanos, el progreso económico y cultural de la nación, el avance social de los campesinos y de los obreros, y el prestigio internacional de la República.

El Excelentísimo señor Presidente de Colombia, General Jefe Supremo de las Fuerzas Armadas, llevando su tolerancia y magnanimidad hasta el extremo, le dio oportunidad al señor Director de "El Tiempo" para que por medio de reparara el agravio a Colombia y a su Presidente, oportunidad que a una clara y explícita rectificación no ser aceptada por él, ha llevado al Gobierno de las Fuerzas Armadas, en acuerdo con todos sus Ministros, a clausurar el mencionado periódico.



...líder de la UNAL, señora María de la Cruz, hace uso de la palabra durante la concentración que realizó ayer en el Teatro Balmaceda la Unión Nacional Laborista, oportunidad en que los asistentes expresaron su adhesión a la ex senadora.

LOS LABORISTAS EXPRESARON AYER SU ADHESION A MARIA DE LA CRUZ

...pública, que ocupó todas las dependencias se dio cita la mañana de ayer en el Teatro Balmaceda, durante la concentración organizada por la Unión Nacional Laborista.

Los asistentes, en su mayoría obreros, exteriorizaron vivamente su adhesión a la líder de la UNAL, señora María de la Cruz, cuyo nombre fue aclamado repetidas veces, conjuntamente con el del Presidente Ibáñez. Delegaciones laboristas femeninas de diversas comunas expresaron su simpatía a la líder, con hermosos ramos de flores.

Durante el desarrollo de esta concentración hicieron uso de la palabra el presidente provincial de la Unión Nacional Laborista, señor Enrique Bahamondes; la líder, María de la Cruz, cuyo discurso fue varias veces interrumpido por los aplausos, y en el cual la oradora enfocó desde diversos ángulos la gestión del General Ibáñez, y el diputado Galvarino Rivera, presidente nacional de la UNAL, quien cerró el acto.

RADIO — PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.55 Hogar de Cristo.
11.00 Heraldo Cine.
14.00 Comenta Mario Planet.
18.30 Para que Todo Chile Cante.
19.30 Coros Infantiles.
20.10 Sucesos Deportivos.
21.40 Huastecos del Sur.
22.45 Gran Radioteatro.

CB 69 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.45 Cine en La Reina.
17.00 Concierto Selecto.
18.30 Una Voz en la Canción.
20.00 Mérquele Preferencia.
21.00 Música Selecta hasta las 24 horas.

CB 66 — CHILENA
7.45 Noticias.
8.00 Hoy Canta...
9.30 Concierto Selecto.
13.30 La Novela de la Tarde.
14.30 El Rosario en Familia.
15.30 El Correo del Domingo.
19.45 Comentarios Internacionales.
21.30 Grandes Ciclos Musicales.

— PACIFICO
Ritmo del Tiempo.
Aud. Quinta Normal.
La Bolsa de Comercio.
Copucha el Colegial.
Crisol de Estrellas.
Semáforo Musical.
Desfile Radial.
Instantáneas.

— BULNES
Orquestas.
Pinceladas Hogareñas.
Canción y Vals.
Club del Radioteatro.
La Música en los EE. UU.
Topaze en el Aire.
Informativo.
Grandes Momentos de la Música.

— NUEVO MUNDO
La Discoteca del Oyente.
¡Viva Chile!
Radiodeportes.
Clarín de Gloria.
Noches del Campo Chileno.
Entretelones.
A. María Gálvez-F. Luna.
Modernas Serenatas.

CB 97 — PRAT
7.00 Hola, ¿Qué Tal?
11.30 Radioteatro Episódico.
13.00 Antorchas de Italia.
20.30 Sinopsis del Deporte.
21.00 Rincón de On Nacho.
21.30 Mario Aguilera.
22.00 Dúo Hnos. Bahamondes.
22.30 Teatro Ensayo UC.

CB 106 — MINERIA
8.36 Almanaque.
10.30 Crónicas.
13.00 Enciclopedia.
20.40 A. Valentine-O. Rivoira.
21.10 Magdalena de Paula.
21.40 Hist. y Geog. de Chile.
22.00 Rayén Quitral.
22.36 Indios Tabajaras.

CB 114 — CORPORACION
7.30 Boletín.
9.30 Radioteatro Romántico.
14.30 Lo Vimos y lo Decimos.
18.05 Ases del Ritmo.
20.10 Esta es la Fiesta Chilena.
21.30 Edu.
22.00 Manolo González.
22.30 Sinfonietta P. Mesías.

CB 130 — LA AMERICANA
6.30 Primer Informativo.
9.00 Recortes.
11.00 Cine Melodías.
15.00 El Tinglado de la Farsa.
20.00 El Deporte de los Reyes.
20.30 Repasando Exitos.
22.30 Sueños.
24.00 Radioteatro Terrorífico.

CB 138 — AURORA DE CHILE
8.30 Hist. y Canc. de Chile.
10.30 Radiorrevista de Bs. Aires.
12.30 Gardel y sus Canciones.
13.30 La Voz de España.
16.00 Aquí Manda el Auditor.
20.10 Murmullos de la Ciudad.
22.30 Reportaje al Mundo.
23.30 Desde El Rosedal.

CB 150 — SUDAMERICA
12.00 Música Popular.
12.45 Canciones.
13.00 Música Selecta.
14.00 Boletín de Noticias.
16.00 Las Cosas de la Vida.
18.30 Lo que Dice la Prensa.
19.00 Jazz. Anima Johnny Melvin.
22.00 Música Selecta.



UN ANFITRION IMPREVISTO.— Un anfitrión imprevisto, con el que no contaban las visitantes de la Embajadora del Paraguay, señora Stella Conigliaro de López Martínez, fue Mario Esteban Alejandro, que aparece en la foto, en los brazos de su madre, mientras ella recibe a un grupo de amigas. Acompañan a la Embajadora, las señoras Graciela de Garcete, Carmen Forbes-Lackey de Encina, María de Vallente, y María M. de Jiménez.

ALMUERZO EN EL SPORTSMEN CLUB.— El sábado se llevó a efecto en los salones del Sportsmen Club, la manifestación que se ofrecía al presidente de la institución, don Luis Silva Salinas, con motivo de su nombramiento como Fiscal de la Superintendencia de Abastecimientos y Precios, y al consocio general don Renato García Vergara, por su designación como Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile.

A esta manifestación, que se caracterizó por el ambiente de cordialidad y distinción que se acostumbra en ese Club, concurrieron las siguientes personas:

General, don Enrique Bravo Ortiz, general Diego Aracena, general Aurelio Celedón Palma, general Jorge Gana Eeastman, general Ismael Sarasda, general Gregorio Blaquert, general Darío Mujica, general Juvenal Garrido, coroneles, David Yuseff, Carlos Montecinos, Julio Maldonado, Agustín Parada, Luis Lepe; y señores Roberto Cifuentes, Andrés Callejas, Pedro Gómez, Héctor Lopehandía, Agustín de la Fuente, Claudio Véliz, Wasfi Haddad, Ramón Bascuñán, Enrique Herrera, Homero Valdés Héctor González Rioseco, Santiago Schuler, Guillermo Carrasco, Walter Galasso, Luis Quintino, Fernando Cuevas, Jorge Rivera Vicuña, Samuel Mujica, Celso Acuña, Hugo Hernández, Tomás Marchant Correa, Arturo Larraín, Ascanio Salas, Oscar Rojas, Guillermo López, Guillermo García, Alfredo Torrealba, Generoso Alonso, Pedro Mandiola, Fernando Silva de la Fuente, Juan Behrand, José Wilson Escala, Tomás Marchant González, Alonso Obando, Raúl Fernández, Armando Contreras, Ismael Carrasco, Roberto Labarca, Luis Larraín Undurraga, Carlos Alzola, Julio Daroch, Enrique Zilleruelo, Andrés Rosas, y otros.

Excusaron su insistencia, los señores Estanislao Silva, generales Horacio Arancibia Lazo y Oscar Reeves, y don Rafael Martínez Krause.

PARTES DE MATRIMONIO.— Circulan los siguientes partes:

"Enrique Tocornal Fernández y Julia León de Tocornal participan a usted el matrimonio de su hijo Andrés con la señorita Cristina Vial Castillo y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio el domingo 28 del presente, a las 12.15 horas.— Santiago, agosto de 1955".

"Andrés Tocornal León participa a usted su matrimonio con la señorita Cristina Vial Castillo y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio el domingo 28 del presente, a las 12.15 horas.— Santiago, agosto de 1955".

DE EUROPA.— Han regresado de Europa el señor Jorge Lyon Edwards y señora María Subercaseaux de Lyon; señora Josefina Ferrari de Edwards; señor Sergio Edwards Yrarrázaval y señora Carmen Valdés de Edwards, acompañados de sus hijas Laura y María Angélica; señora Ana Ovalle de Covarrubias; señora Adriana Pardo de Searle y señora Marie Louise Edwards de Lyon.

SE COMENTA...

...QUE Eugenio Lobo Parga, que se casó ayer, tuvo que vacunarse el día jueves para obtener su pasaporte al extranjero, a fin de partir en viaje de "luna de miel"... QUE la vacuna le brotó, y llegó al altar, adolorido, maltrecho y afiebrado...

...QUE el diputado René Benavides anda eufórico y triunfante... QUE el feliz suceso que lo alegra no se produjo en la Cámara, sino en el hogar: su esposa tuvo unos lindos mellizos...

...QUE María Anguita de Sommer está resultando de lo más conservadora y no celebra nada, últimamente, que no tenga por lo menos un cuarto de siglo... Primero el éxito de sus "Nieves eternas", y el sábado sus veinticinco años de matrimonio...

...QUE la fiesta que dieron el simpático Lucho Sommer y María Anguita, para celebrar el acontecimiento, resultó alegre y "calurosa", a pesar de las "nieves" y del frío día de invierno...

...QUE Fernando Donoso, nuestro correcto diplomático y ex componente del recordado cuarteto "Los Cuatro Huasos", estaba de lo más emocionado con el matrimonio de su chiquilla mayor, María Soledad, que se le casó ayer con Fernando Márquez de la Plata Yrarrázaval...

...QUE el matrimonio reunió a lo más granadito de nuestros círculos sociales... QUE las madrinas, Rosa Yrarrázaval de Márquez de la Plata y Cristina García Huidobro de Donoso, estaban regias...

...QUE este mes de agosto está de lo más "matrimonial"... QUE septiembre también lo va a ser... QUE otros suegros agradables y simpáticos serán Mario González Valdés e Inés Tonkin de González, a quienes se les casa el "conchito" de la casa: Patricio González Tonkin, con Angélica Mardones Gallardo, el domingo 4, en los RR. PP. Franceses...

A. F.

RECEPCION.— El presidente de la Compañía Nacional de Tejidos "El Salto", señor Oscar Valenzuela Valdés, ofrecerá mañana, entre las 19 y 21 horas, una recepción, con motivo de cumplir esa empresa 125 años de ininterrumpida labor, como la más antigua industria de su ramo en el país. A esta manifestación han sido invitados representantes de la banca y del comercio, y personeros de la industria y de la prensa.

A BUENOS AIRES.— Se ha dirigido a Buenos Aires la señorita Eugenia Silva Carvallo, acompañada de sus hermanos señores Fernando y Alfredo Silva Carvallo.

DEL PERU.— Han regresado del Perú la señora Amelia Llona de Cerda y la señorita Eulalia Llona Santa María.

EXPOSICION DE ANDRES BAHAMONDE

(La Alhambra)

Por N. YAÑEZ SILVA

Entré a esta exposición con una idea de ella inferior a la que me produjeron sus cuadros. No los miré, desde luego, uno por uno sino que me puse a charlar, y mi vista de tiempo en tiempo se posaba en algún cuadro. La mayoría de ellos los conocía. Muchos les había olvidado, y me parecieron nuevos, mejorando mi criterio su calidad, acaso por el tiempo que no les veía, como los vinos que se purifican guardados en las bodegas, hasta adquirir su color una transparencia exquisita.

Andrés Bahamonde es mucho más de lo que se cree de él como pintor. Está colocado no en los primeros peldaños de la escala de nuestro arte, pero con un poquito de esfuerzo más y con una mayor disciplina, entendiendo por ésto una mayor continuidad de trabajo, podría estar en esos peldaños de que hablo.

Le falta pintar su gran paisaje, su gran cuadro, que puede hacerlo. Todo depende de la rebusca acertada de temas y eligiendo bien el momento de empezar a pintar. Está preparado para correr esa carrera clásica, pero no quiere correrla. Es apocado para juzgarse, le falta conciencia de lo que sabe, y arrojo para lanzarse. Y no se lanza, y sigue pintando cuadros buenos, pero corrientes. Hay por el mundo del arte, como por el de las letras, mucha gente así. La modestia en estos casos, es un factor absolutamente negativo. Se dice que esa virtud es muy hermosa. Lo ignoro porque parece ser que no la poseemos. El orgullo tiene una cualidad en arte, y es que para sostenerlo, hay que esforzarse, para conservar una posición consecuente con él. Nadie en el mundo es modesto u orgulloso, si no ha nacido así. La modestia, como el orgullo, hay que sentirla, hay que estar constituído para ello.

Bahamonde tiene una hermosa modestia, pero es negativa. Tiene miedo a ser más de lo que es, a pintar, como repito, su gran paisaje. ¿De dónde va a sacar él esta obra? Yo tengo la pretensión de decírselo. Ponga en este cuadro la solidez del paisaje número 3, de Renca; algo del paisaje número 4, de Ñuñoa, y el color hermoso y el temblor de emoción del paisaje de Polpaico, que lleva el número 9. Junte estos ingredientes y póngase a pintar ese cuadro que yo digo, y verá el resultado que obtiene.

Esos reflejos del paisaje de Polpaico, son de una transparencia de un gran pintor impresionista. Asunto tan simple, tan nuestro tan emocionado: una gran charca rodeada de álamos. No sé por qué; pero por algo será, todo eso, en pequeño, me ha recordado un paisaje que ví en Chile, hace algunos años, de Monet, que pertenecía a la serie que ese maravilloso colorista llamaba de "Los álamos". Aquel paisaje del artista que dio nombre al impresionismo, pintando un puente de Londres, tenía una frescura que se le entraba a uno al corazón. Se sentía el viento, la paz de la tarde en un día de sol, ese relente aromado a alfalfales, que yendo por el campo a caballo, que yo tanto le he recorrido, en esta forma, he sentido y me han dado ganas de gritar de un placer que no se parecía a nada.

Ese recuerdo de una obra maestra me ha traído este cuadro del modestísimo pintor y silencioso hombre que se llama Andrés Bahamonde. Esto de modestísimo no lo digo por sus calidades que tiene como pintor, sino por la manera que usa para manifestarse ante la gente.

He dicho en estas líneas anteriores mis sensaciones netamente personales. Porque creo que lo único que vale en crítica de arte, hoy en día, es lo personal, cómo reacciona el crítico ante las obras que ve; sin tener necesidad de relacionar escuelas ni procedimientos, sin citas, sin casilleros, que me resultan de una cursilería insoportable y de una ingenuidad sin nombre.

Vamos, señor Andrés Bahamonde. ¡Vamos a pintar ese paisaje que yo le digo, para que se coloque Ud. en el sitio a que tiene derecho!

N. Y. S.



ALEGRE GRUPO, forman estos juveniles asistentes a la fiesta que ofreció en su residencia, Luz Cañas Palacios. Son (de izquierda a derecha), cadete Claudio Lobos Barrios, Paz Ojeda Valdés, Augusto Galaz Rivera, Marcela Letelier Rivera y Cristián Devoto Calvo.

EN LA EMBAJADA DEL ECUADOR.— Con motivo de la celebración del 146.o aniversario de la Proclamación de la Independencia del Ecuador, el Embajador de dicho país, Excmo. señor Rafael Arizaga Vega, y señora Eulalia Cuesta de Arizaga Vega, ofrecerán una recepción, en su residencia, de 19 a 21 horas, el próximo miércoles 10 del presente.

RESIDENCIA.— Don Cornelio Saavedra Pinto y señora Sofía Echeverría de Saavedra y familia han trasladado su residencia a calle Orrego Luco N.o 36, teléfono 496177.

EN HONOR DEL PRESIDENTE DEL TOURING CLUB DE FRANCIA.— Hoy, a las 19 horas, el Consejero Comercial de la Embajada de Francia, señor Jacques Soule, ofrecerá un coctel en el Hotel Crillon, en honor del presidente del Touring Club de Francia, monsieur André Defert y señora.

EXPOSICION DEL PINTOR KAULEN OSSA.— Circula la siguiente invitación:

"Guillermo Kaulen Ossa saluda a usted muy atentamente, y tiene el honor de invitarle a su exposición de paisajes y marinas, que se inaugurará en la Sala del Banco de Chile, Huérfanos 972, el lunes 8 del presente, a las 11 horas.

Santiago, agosto de 1955".

NACIMIENTO.— En la Clínica Central ha nacido María Cecilia, hija del teniente de Ejército señor Uros Domic Bezic y señora Stella Peña de Domic.

A LIMA.— Hoy se dirigirán, por vía aérea, a Lima, el señor Eugenio Lobo Parga y señora Gabriela Villarroel de Lobo.

A ESTADOS UNIDOS.— Hoy se han dirigido a EE. UU. las señoras Amelia Pardo de Larraín, Olivia Larraín de Herrera y Olga Larraín de Dávila.

ENFERMOS.— Delicada de salud, la señora Julia Noguera de León.
—De cuidado, la señora Fanny Lira de Amunátegui.
—Enferma, la señora Blanca Cruz Montt de Rodríguez.

FIESTA INFANTIL.— La niñita María Isabel Montt Letelier, hija de don Raúl Montt Balmaceda y señora María Isabel Letelier de Montt, ofreció una matinée infantil a un grupo de sus primos y amigos, con motivo de su cumpleaños.

Asistieron los niñitos Alamos Letelier, Astaburuaga Valdés, Ovalle Letelier, Eyzaguirre Letelier, Bencoret Letelier, Risopatrón Larraín, Boetsch Larraín.

CRITICA DE ARTE.—

LA SEMANA PLASTICA

Por RICARDO BINDIS

Siete días de intensa y variada actividad plástica fueron los que acaban de pasar. A algunas de las exposiciones ya le hicimos comentarios especiales, a otras les daremos la importancia que se merecen en el transcurso de esta semana. Por ahora, nos referiremos a la muestra denominada "Arte gráfico en colores de la Alemania de hoy", en la Sala de la Universidad de Chile, y las muestras individuales de Pedro Subercaseaux y Carmen Johson.

La exhibición de grabadores alemanes contemporáneos nos ha sorprendido profundamente. Pocas veces el ambiente nuestro ha tenido la oportunidad de observar una muestra tan completa de técnicas gráficas, puestas al servicio de las expresiones más modernas. Brillan aquí, la fantasía desatada, el impacto emotivo, la revelación inesperada, es decir, la renovación formal y colorística, apoyada en la técnica más depurada. Los artistas alemanes de nuestro tiempo han hecho resurgir con nuevos bríos las expresiones aparentemente consumidas que caracterizaban a las escuelas de vanguardia, y con rica y personal imaginación plástica han dado nueva vida a las manifestaciones artísticas del siglo XX.

De todas maneras, estas excelencias de invención y novedad plástica, que nos exhiben estos cartones gráficos de la Alemania de hoy, tienen una unión racial que no se puede desconocer. Siempre hay esa intención subjetiva, esa tendencia plástica recia y dramática, que va con especial apego hacia las formas desgarradas y abruptas, complementadas con un colorido que mezcla lo fúnebre, solemne, con lo brillante y luminoso, que distinguen a la expresión pictórica teutona. La vieja tradición alemana que ha servido a estos jóvenes artistas para innovar profundamente, pero sin perder el acento aborigen, les ha permitido invadir otras fronteras con muy buen auspicio.

Entre los más destacados exponentes de la muestra, están: "Kuegler, de perfecta ejecución técnica y novedosa concepción gráfica; Grieshaber, de sentido monumental y trágica expresión; Sohns, temperamento primitivo y alegre; Winter, recio y personalísimo; Westpfahl, que muestra drama y pasión de formas; Ober, más moderado y geométrico; Hoffmann, fino colorista y grabador sutil.

Pedro Subercaseaux es interesante y dispar en la muestra que nos ofrece en el Instituto Chileno-Francés de Cultura. Por un lado, nos presenta un magnífico "Vía Crucis", de dibujo macizo y escueto, y, por otro, nos desilusiona con algunos paisajes a la acuarela y dibujos coloreados de dudoso gusto y ejecución débil. Estos cuadros aminoran los méritos de la extraordinaria labor anterior del maestro, de pulcra y medida realización artesanal. Pero de todas maneras, no alcanzan a herir en forma absoluta sus grandes condiciones de pintor y dibujante, que brilla en algunos croquis de realización dinámica y diestra, que no dejan de interesar.

Carmen Johson, que expone en el taller 14, es una artista joven y bien dotada, que se ha mantenido fiel a su expresión realista. Su mundo plástico apegado a las escenas hogareñas y humildes, se mantiene dentro de un trabajo artístico sereno y sin alardes técnicos. Su sosegada y hábil expresión de dibujo y color, canta en tono menor, y es allí donde está en virtud más notable. Pero resulta evidente que la pintora se ha situado en un plano restringido, que necesita, además de recoger la equilibrada captación del natural, de una complementación novedosa; es decir, de la imaginación artística y la invención personal y poderosa. En este sentido, la pintora ya tiene un acierto notable, su "Escuela", que mezcla con mucha habilidad la solución objetiva con el acento inédito y actual.

R. B.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

Bulganin ofreció a diplomáticos y periodistas una fiesta fantástica

MOSCU, 7.— (UP.)— (Por Kenneth Drodney).— El Primer Ministro, Nikolai Bulganin, ofreció hoy una brillante y alegre fiesta campestre a los diplomáticos y periodistas extranjeros y, en tono muy jovial, expresó su esperanza de visitar "alguna vez" los Estados Unidos.

Los más altos jefes del Partido Comunista y del Gobierno soviético bailaron y cantaron al aire libre, corrieron carreras en botes a remo con embajadores y ministros y llenaron de cumplidos a las damas bajo los árboles frondosos, durante la fiesta de campo ofrecida por Bulganin a 250 diplomáticos extranjeros, sus esposas y sus hijos en su residencia de campo a 100 kilómetros al sur de Moscú. Los corresponsales extranjeros fueron también invitados.

Bulganin expresó por primera vez su deseo de ir a los Estados Unidos.

Cuando conversaba sobre su proyectada visita a Gran Bretaña, en la primavera próxima, se preguntó al Primer Ministro si tenía planes para ir a los Estados Unidos o si había recibido alguna invitación para hacerlo.

"No tengo planes ni invitación, pero espero arreglarlo alguna vez", respondió.

La residencia de campo o "dacha" que sirvió de escenario a la fiesta es la misma que en otro tiempo perteneció al conde Orlov, amante de Catalina La Grande. Después de la revolución sirvió muchas veces de retiro a José Stalin.

Según diplomáticos veteranos, ésta fue la fiesta más alegre e informal ofrecida por los dirigentes soviéticos en los 37 años de régimen comunista.

ATENCIONES A LOS INVITADOS.—El Ministro soviético de Relaciones Exteriores, Viacheslav Molotov, sirvió de remero al Embajador argentino Leopoldo Bravo y a la esposa del Embajador indonesio, Subandrio, en un paseo en bote por uno de los muchos lagos de la estancia, de 110 hectáreas.

El Viceprimer Ministro, Anastas Mikoyan, llevó de paseo en bote a la esposa del Embajador de los Estados Unidos, Charles E. Bohlen, y a su hija Avis, de 15 años.

Más tarde, Mikoyan corrió una carrera a remo con el propio Bohlen, quien resultó vencedor.

El secretario del partido, Nikita Khrushchev, el mariscal Georgi Zhukov, Ministro de Defensa, y el mariscal Iván Konev, se dedicaron a recoger frutillas y frambuesas con las damas.

Bulganin llevó a los esposos Bohlen, al Embajador italiano Mario Di Stefano, su esposa y su hijo Alex, de 10 años; al Encargado de Negocios francés, Jean Le Roy, y a varios otros diplomáticos a recorrer su parque de Venados, en una caravana de automóviles Zis.

El ex Primer Ministro Georgi Malenkov contemplaba desde la orilla, mientras el vicecomandante en jefe de la flota de guerra soviética, almirante Sergei Gorskov, paseaba en una lancha a motor por el lago, a gran velocidad, al Encargado de Negocios británico C. C. Parrott, su esposa y tres niños.

REINO GRAN ALEGRIA.— Mikoyan bailó una danza popular armenia en el centro de un grupo de diplomáticos y dirigentes rusos que cantaban dirigidos por las estrellas del Teatro Bolshoi.

Varias veces, al cantarse algunas antiguas canciones populares rusas, Molotov, Khrushchev, los Viceprimeros Ministros Lazar Kaganovitch y M. G. Pervukhin y otros prominentes dirigentes soviéticos alzaron sus voces con entusiasmo sobre los demás integrantes del coro.

La fiesta precedió y siguió a un suntuoso almuerzo de ocho platos, al aire libre, servido con esplendor medieval bajo un toldo, por más de cien mozos y camareras.

Aunque hubo incontables botellas de vodka, champaña y vino soviético sobre las mesas cargadas de frutas, flores y platos, se debió moderadamente. Hubo sólo dos brindis, uno por Bulganin y una respuesta del decano interino del Cuerpo Diplomático, el Embajador birmano, Maung Ohn, aunque naturalmente hubo mucho entrechocar de vasos, cortés y amistosamente, entre vecinos de mesa.

BRINDIS DEL ANFITRION.— En un sencillo brindis, que fue realmente un breve discurso, Bulganin dijo que la fiesta de hoy fue posible gracias al éxito de la reciente conferencia de los "Cuatro Grandes" en Ginebra.

"El espíritu de amistad establecido en Ginebra es realmente tal que ha hecho posible que hoy nos reunamos aquí", dijo.

Bulganin comenzó su brindis agradeciendo la presencia de los invitados, para añadir:

"Han llegado noticias a la prensa acerca de nuestra reunión de hoy. Yo y mi amigo Krushchev nos hemos pasado nuestro día libre estudiando estos informes de prensa, que dicen que esto no tiene precedentes. Sin embargo, creo que no hay nada realmente sorprendente en el hecho de que nos reunamos, porque el último período en la arena internacional ha sido en realidad sin precedentes".

Luego vino el homenaje a Ginebra, tras lo cual Bulganin dijo: "Espero que este tipo de reuniones se hará más y más frecuente en el futuro".

(Krushchev, sentado al lado de Bulganin, interpuso aquí la siguiente frase: "Siempre que no estorben nuestro trabajo").

Bulganin continuó:

HOMENAJE A LA AMISTAD.— "Nos hemos reunido aquí como amigos. Quisiera proponer un brindis por la amistad y por que esta amistad se haga día a día más fuerte. Creo que nuestra reunión aquí representa el deseo universal de los pueblos del mundo de vivir en la amistad y tan alegremente como nos hemos reunido aquí hoy. Y debemos vivir en esa forma".

El Primer Ministro alzó su copa de champaña y bebió todo su contenido.

El Embajador birmano respondió proponiendo "una comida diplomática anual en honor de los dirigentes soviéticos, como gratitud por sus muchas bondades", pero entonces hubo una risa general, porque el traductor personal de Molotov, Oleg Troyanovsky, cometió un error y, en vez de decir una comida anual, dijo "todos los días".



BUENOS AIRES.— El Embajador de Chile ante el Gobierno de la Casa Rosada, Conrado Ríos Gallardo, ofreció en la sede de la Embajada, una comida en honor del Canciller argentino, Jerónimo Remorino. En la fotografía aparecen (de izquierda a derecha): Canciller Remorino, Embajador Ríos Gallardo, y Embajador Arpesani, de Italia.— (Foto UNITED PRESS).

AMERICA LATINA

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 7 (UP).— Noticias de Rosario dicen que un abogado y un contador público afirman haber sido torturados por empleados policiales, los mismos que intervinieron en el caso Ingalinella; reconocieron a los seis enjuiciados por la muerte del dirigente comunista, entre ellos, el comisario Francisco Lozón (hijo).

BUENOS AIRES, 7 (UP).— En noviembre finaliza el plazo de 180 días para convocar a elecciones de Constituyentes. En círculos informados se cree que posiblemente ese plazo será prorrogado. En una alta fuente del Gobierno se declaró a la United Press que antes de los comicios para la Reforma Constitucional prevista para separar la Iglesia del Estado, el Congreso modificará la ley de elecciones nacionales.

BUENOS AIRES, 7 (UP).— Informaciones de Campana, en la provincia de Buenos Aires, dicen que cerca del Río Luján descarrilaron cinco vagones del tren El Tucumano, sin causar víctimas. No se pudo establecer a qué se debió el accidente. Poco después, un tren que corría en dirección opuesta, pasó rozando los coches descarrilados, causando mayores daños, pero sin dejar víctimas.

URUGUAY

MONTEVIDEO, 7 (UP).— El Cardenal Agagianian ofició en la Catedral la Santa Misa en el antiquísimo rito armenio. El acto litúrgico se llevó a cabo en presencia de un número extraordinario de la jerarquía eclesiástica, que testimonió su veneración al patriarca armenio.

MONTEVIDEO, 7 (UP).— La huelga de hambre de los dirigentes obreros de la industria de la carne entró en su tercer día. El Presidente del Consejo Nacional de Gobierno, Luis Batlle Berres, se entrevistó con una delegación de los dirigentes, a los que propuso una fórmula de arreglo, que los obreros se comprometieron a estudiar.

MONTEVIDEO, 7 (UP).— "El Día" y "El País", dos de los más importantes matutinos de Uruguay, censuraron hoy al Gobierno colombiano del Presidente Gustavo Rojas Pinilla, debido a la clausura de "El Tiempo". Ambos periódicos uruguayos coinciden en lamentar este "nuevo ataque contra la libertad de prensa", y expresan su solidaridad con el "valiente diario de Bogotá".

En China Roja fueron torturados los 11 aviadores norteamericanos

TACHIKAWA, Japón, 7 (UP).— (Por Rutherford Poats).— Once aviadores norteamericanos recientemente puestos en libertad por China comunista relataron hoy aquí cómo fueron torturados, golpeados y puestos en confinamiento solitario por largos periodos para obligarlos a confesar que eran "espías".

El coronel John Knox Arnold, líder del grupo de aviadores cuyo bombardero B-29 fue derribado sobre Corea del Norte en enero de 1953, repudió hoy todas las declaraciones y "confesiones" arrancadas a ellos por los comunistas mediante la tortura física y mental.

Arnold podía apenas contener las lágrimas al relatar, en una conferencia de prensa, cómo los comunistas chinos lo trataron a él y a sus compañeros.

El coronel admitió, con voz quebrada por la emoción, que personalmente dio a los comunistas informaciones militares, bajo tortura, que debió haber guardado sólo para sí.

Los demás aviadores puestos en libertad dejaron en claro que Arnold recibió un tratamiento particularmente severo.

El grupo de aviadores debe partir el miércoles a California, por vía aérea, para reunirse con sus familias, después de dos años y medio de cautiverio.

Arnold admitió que, torturado, firmó una declaración sobre las actividades secretas del Ala 581 de Reabastecimiento y Comunicaciones, bajo su mando.

"Querían toda la información en mi poder —dijo—, no me enorgullezco de ello, pero debo decirles que consiguieron arrancarme lo que sabía".

Sin embargo, añadió orgullosamente que se negó a firmar una "confesión" que los rojos habían escrito ellos mismos. Ante un tribunal militar en Pekín se puso de pie para repudiar esa "confesión", cuando fue introducida por los acusadores durante su "proceso".

Todos los demás aviadores, exceptuando al mayor William H. Baumer, dijeron que "confesaron" haber invadido ilegalmente el espacio territorial de China y aún, algunos de ellos, que habían realizado espionaje.

Interrogado sobre cómo lo trataron los chinos, Arnold dijo: "Tenían un aparato, de una sola pieza, que encajaba en la muñeca (y mostró la posición retorcida en que le colocaban las manos). Al cerrarlo, cortaba la circulación. Me lo aplicaron muchas veces, una vez por un período de 96 horas. Por supuesto, era muy doloroso".

Otras veces, dijo, fui obligado a permanecer de pie hasta 30 horas, con los pies atados. Durante un interrogatorio se le tuvo con las manos atadas detrás del respaldo de una silla, mientras le daban de puntapiés o lo golpeaban con un palo, fueran cuales fueren sus respuestas.

Cuando los oficiales no estaban presentes, añadió Arnold, los soldados solían golpearlo con un disco metálico colocado en la punta de un palo. También se le solía golpear en la cabeza con una varilla.

El capitán John W. Buck dijo que él y otros de los cautivos fueron sometidos a torturas similares.

AMENAZANTE SE TORNA EL DIFERENDO ENTRE LA INDIA Y PORTUGAL

LISBOA, 7. — (UP). — (Por Donald Mackay). — El Gobierno portugués denunció hoy que tropas indias, con tanques, se hallan concentradas en la frontera entre la India y Goa, haciendo "preparativos que no se conforman con las intenciones pacíficas".

Mañana terminan virtualmente las relaciones diplomáticas entre la India y Portugal como consecuencia del conflicto por el futuro de Goa, pequeña posesión portuguesa enclavada en la costa occidental de la India.

India pidió el 25 de julio pasado el cierre de la legación portuguesa en Nueva Delhi precisando que el cierre debía hacerse efectivo desde el 8 de agosto.

La legación india en Lisboa fue cerrada ya hace dos años, a causa del conflicto de Goa.

Desde mañana, los intereses de Portugal en la India quedarán a cargo de la representación diplomática de Brasil en Nueva Delhi.

Brasil, por sus históricos vínculos con Portugal, ve con simpatía la posición portuguesa en el conflicto de Goa.

El Ministerio portugués de Territorios Ultramarinos entregó hoy un comunicado en esta capital en la que dice que "informaciones de la frontera indican que, al norte de Goa, nuevas tropas de la Unión India, traídas de Belgao, han sido concentradas allí y que estas tropas cuentan con unos quince tanques".

El comunicado dijo que un ferrocarril de administración india que une a Goa con el territorio de la India quedó cortado hace dos semanas y que sigue en esas condiciones.

Aunque las relaciones diplomáticas entre India y Portugal quedarán suspendidas desde mañana, los dos países siempre tendrán una vinculación directa mediante sus oficinas consulares en Bombay y Goa, a pesar de la insistencia del Gobierno indio en el sentido de que las misiones diplomáticas portuguesas "no tienen utilidad alguna" en la disputa que comenzó a encontrarse hace diez años.

India insiste en que Goa debe ser incorporada a la India, pero Portugal sostiene que, de ser necesario, luchará con las armas en la mano para defender su colonia, afirmando que Goa se halla unida a Portugal por vínculos hereditarios, culturales y económicos.

Las dificultades fermentan dentro y fuera de Goa todos los años el 15 de agosto, día de la Independencia India.

El año pasado, elementos nacionalistas antiportugueses marcharon sobre Goa, pero no hubo choques porque la policía india mantuvo a la multitud alejada de la frontera.

Murieron 25 personas al estrellarse un avión comercial de la URSS

OSLO, 7 (UP).— Veinticinco personas, entre ellas diez miembros de una delegación femenina noruega, perecieron hoy al estrellarse un avión soviético de pasajeros. El anuncio fue hecho por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

Un portavoz de la Cancillería declaró que el avión cayó a tierra durante un viaje de Stalingrado a Moscú. Agregó que los noruegos eran miembros de grupos políticos y sociales invitados a visitar Rusia. El portavoz dijo que entre los muertos también figuraban cinco tripulantes y diez pasajeros soviéticos.

Estudiantes alemanes quieren saber qué se entiende por "patria"

WIESBADEN, ALEMANIA, 7.— (UP).— Un grupo de cuarenta estudiantes alemanes ha preguntado al Ministro de Defensa qué debe entenderse por "la patria".

Los estudiantes de la Universidad de Francfort y Wesbaden, han escrito una carta al Ministro de Defensa, Theodor Blank, en la que le piden que explique cómo los futuros soldados alemanes pueden prestar un juramento de "defender la patria".

"Si por esto se quiere decir la República Federal, no podemos reconocerla como la patria —dijeron—, nuestra patria es y debe ser toda Alemania, porque somos responsables de la suerte de 18.000.000 de personas, que siguen soportando un sistema de fuerza y represión solamente en base a su fe en nosotros".

Si el juramento de los soldados se refiere a toda Alemania, al mencionar "la patria", añadieron los estudiantes, ello plantea la cuestión de cómo será defendida en caso de guerra.

Entre los firmantes, figura Martín Niemoller, hijo del discutido presidente de la Iglesia Evangélica en Hesse.

La fábrica Volkswagen celebró la terminación de millonésimo coche

WOLFSBURG, Alemania, 7. — (UP). — La fábrica de automóviles Volkswagen celebró la terminación de su millonésimo coche con una fiesta y con apreciables reducciones en los precios. Anunció lo último el director Heins Nordhoff, en una conferencia de Prensa

El modelo común, que se vendía a 3.950 marcos, se venderá en adelante a 3.790. El modelo exportación, antes de 4.850 marcos, costará ahora 4.600 marcos. El modelo convertible, otrora de 7.110 marcos, valdrá en adelante 6.500, vale decir que se venderá con una rebaja de 510 marcos. Cada marco vale aproximadamente 25 centavos de dólar (175 pesos chilenos).

Anunció, asimismo que la producción diaria en la fábrica de Wolfsburg se aumentará en 1.500 unidades dentro de año y medio. En la actualidad la producción diaria es de 1.280 vehículos.

A continuación Nordhoff informó que se invertirán 125 millones de marcos en una nueva fábrica, a levantarse en Hannover-Stoecken, donde se fabricarán autobuses para 8 pasajeros y camiones para servicios públicos. La planta debe quedar lista en octubre y se espera que para mediados del año próximo estará produciendo 300 vehículos por día.

Dijo el director de la empresa que hasta ahora no se le ha pedido la fabricación de vehículos para las nuevas Fuerzas Armadas de Alemania Occidental, y que la compañía no se propone hacerlo.

Finalmente dijo que también se reducirá el precio del modelo mejorado que anunciara ayer y que entrará en producción dentro de pocos meses.

La fiesta de celebración del primer millón fue todo un éxito.

Mató en defensa de sus hijos, y ha sido absuelta joven madre

SENDAI, Japón, 7 (UP).— Romola Viviano Abidin, joven madre, de 26 años de edad, que mató a tiros a su marido, piloto de helicóptero, fue absuelta hoy y enviada a una emocionante reunión con sus hijos.

La señora de Abidin, que rezó el rosario mientras seis coroneles y un general de brigada deliberaban sobre su destino, permaneció quieta e impávida cuando se pronunció el fallo. Luego corrió a abrazar a sus abogados y cayó en una silla con los ojos inundados en lágrimas.

Luego gritó "¡papá!, ¡papá!" Su padre, Louis M. Viviano, de 67 años, que se encontraba en la sala del Tribunal, corrió a abrazar a su hija. Viviano, que es mecánico en una fábrica de aviones neoyorquina, llegó recientemente para hacerse cargo de los niños y dar apoyo moral a su hija. "Ahora iremos a casa", dijo repetidas veces acariciando a su hija.

La señora de Abidin confesó inmediatamente haber dado muerte a su esposo, pero basó su inocencia en que lo hizo en defensa de sus hijos Robert, Ronald y Randolph, de 7, 6 y 4 años. En su dramática declaración, la señora de Abidin manifestó que la mañana del asesinato se apoderó del revólver y "algo ocurrió". La llevó a este extremo el hecho de que durante sus 8 años de casados Abidin la golpeó con sus botas y puños, y porque el otro día, después que éste la hirió con un tenedor, exclamó: "Ahora voy a matar a los condenados de tus hijos".

EL PROYECTADO PACTO DE AMISTAD DE COSTA RICA Y NICARAGUA

WASHINGTON, 7.— (UP). — (Por Henry Jaymont).— El Embajador nicaragüense, Guillermo Sevilla Sacasa, manifestó hoy que la respuesta de su Gobierno a Costa Rica, sobre el proyectado pacto de amistad, deja el paso siguiente a ese país. Calificó la respuesta nicaragüense de "definidamente constructiva, inspirada por los mejores propósitos y en completa armonía con la resolución adoptada por el órgano consultivo de la Organización de Estados Americanos el 24 de febrero".

En esa fecha, la delegación pacificadora de la OEA, recomendó que las dos repúblicas centroamericanas concluyesen un nuevo tratado, encaminado a resolver sus diferencias de antigua data.

El memorándum nicaragüense fue entregado la semana pasada al Embajador costarricense, Fernando Fournier. Su reacción personal fue de que Costa Rica rechazaría una propuesta nicaragüense para el establecimiento de rigurosa fiscalización de los desterrados políticos, alegando que ello infringiría sus derechos constitucionales.

Pero dijo a la United Press que su Gobierno dará pronta atención a las sugestiones nicaragüenses, con la esperanza de resolver cualesquiera dificultades remanentes. Dijo que podía esperarse la respuesta dentro de un par de semanas.

Según los últimos informes de Costa Rica, añadió, "las negociaciones entre los dos Cancillerías progresan en un clima de gran armonía".

Entretanto, Sacasa, habitualmente crítico abierto del Gobierno de Costa Rica, sorprendió a los observadores locales con palabras de elogio al Embajador costarricense.

Manifestó que Fournier había demostrado "sincero interés y buena voluntad" para promover el progreso de las negociaciones.

Estas expresiones conciliatorias fueron bien recibidas entre los miembros del Consejo de la OEA, que sólo el jueves último temían que las conversaciones tropezaran con nuevos obstáculos.

DE "SUTIL EXTORSION" CALIFICA SENADOR DE U.S.A. ACTITUD DE CHINA

WASHINGTON, 7.— (UP).— El jefe de la bancada republicana del Senado, William Knowland, declaró hoy que China comunista, está empeñada en una sutil forma de "extorsión", para obligar a regresar a su país, a los estudiantes chinos residentes en los Estados Unidos.

Dos importantes miembros de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes, habían propuesto de que el Gobierno permitiese que fuentes neutrales entrevistasen a los estudiantes chinos y verificase si quieren regresar o no a China.

Los representantes Clement J. Zablocki, demócrata, y Walter H. Judd, republicano, habían formulado su proposición en un programa de la estación de televisión CBS.

Knowland dijo a un cronista que el procedimiento proveería a los comunistas de una lista de los estudiantes, y que luego podrían ejercer presión sobre sus familias en China, para la repatriación. "En mi opinión, jamás deberíamos hacer esto", dijo.

Zablocki manifestó que Estados Unidos nada tiene que temer de semejantes entrevistas y que, en cambio, "está perdiendo una ventaja en el campo de la propaganda al no expresar inmediatamente que está dispuesto a aceptar la inspección".

Judd expresó su aprobación de las entrevistas siempre que el neutral fuese Suiza o Suecia, o la Cruz Roja Internacional.

Pero mientras Judd opinó que los Estados Unidos habían procedido sensatamente al aceptar las actuales conversaciones de Ginebra con China comunista, Zablocki expresó opinión contraria.

Zablocki es el presidente de la Subcomisión de Relaciones Exteriores especializada en Lejano Oriente de la Cámara de Representantes. Judd fue presidente del mismo organismo.

Elección recaída en general Ramón Cañas Montalva, en México

MEXICO, 7 (U. P).— El general Ramón Cañas Montalba, que fue jefe supremo del Ejército chileno, fue elegido presidente del Instituto Panamericano de Geografía e Historia al clausurarse la Sexta Asamblea de la organización.

Emilio Portes Gil, ex Presidente de México, fue elegido vicepresidente.

El período de ambos durará hasta la próxima asamblea, que tendrá lugar en 1959, en la ciudad de La Paz.

Gina Lollobrigida entusiasma y luego decepciona a París

PARIS, 7 (U. P).— En un trapecio montado sobre un camión decorado alegóricamente, la actriz italiana Gina Lollobrigida desfiló hoy por las calles de París junto a los actores Burt Lancaster y Toni Curtis, a los acordes de una pequeña banda de circo.

Formaban parte de una caravana de circo que desfiló hoy haciendo propaganda para la película "Trapecio" que se está filmando en Francia, y en la que intervienen la estrella italiana y los dos mencionados artistas de Hollywood.

Pero los parisienses que desde temprano se alinearon en las calles por donde debía pasar el desfile sufrieron desilusiones a causa de Gina Lollobrigida. Primeramente, ésta llegó tarde a la iniciación del desfile, y cuando alcanzó a la caravana de elefantes, tigres, leones, payasos y equilibristas, ésta ya había recorrido la mayor parte del trayecto.

Segundo, contrariamente a lo anunciado en los diarios, la belleza italiana no vistió la indumentaria típica de las equilibristas, sino un vestido rosado muy ceñido al cuerpo, ya que su retraso no le dio tiempo para cambiarse de ropa, como tenía planeado.

Gina Lollobrigida explicó que su llegada tarde se debió a que el automóvil en que viajaba sufrió un percance. Esto la obligó a tomar otro y dar caza a la caravana circense a través de las calles de París, después de lograr convencer a los cordones policiales que debían dejarla pasar, porque ella era Gina Lollobrigida, la estrella del desfile que ellos cuidaban tan celosamente.

Madrileños dispensan entusiasta recepción al bufo "Cantinflas"

MADRID, 7 (U. P).— La llegada a Madrid del famoso artista mexicano Mario Moreno, (Cantinflas), ha constituido un acontecimiento.

Al descender esta tarde del avión en el Aeródromo de Barajas, fue objeto de una estruendosa salva de aplausos.

A pesar del día, fueron a recibirle artistas, productores, numerosos admiradores y el director de la película "La vuelta al mundo en ochenta días", que como protagonista rodará en España.

El gran Cantinflas, acompañado de todos sus amigos, se trasladó al Hotel Ritz y esta tarde estuvo en la novillada de la Plaza de Toros.

PROPAGANDA BIBLICA AL OTRO LADO DE LA "CORTINA DE HIERRO"

MUNICH, 7.— (UP).— Un propagandista protestante dirige una campaña de lanzamiento de globos que llevan la biblia al otro lado de la cortina de hierro, dijo hoy que los Estados Unidos concertaron un "acuerdo secreto" en Ginebra para la propaganda anticomunista.

"La conferencia de Ginebra ha apagado toda la actividad anticomunista en el mundo, dijo el doctor Billy James Hargis, presidente de la comisión del Consejo Internacional de Iglesias Cristianas que se encarga de "bombardear" con ejemplares y extractos de la biblia a los países comunistas, con ayuda de globos.

"La conferencia ha hecho imposible el lanzamiento de globos dirigidos a Rusia —añadió—. Si se llegó a algún acuerdo a este respecto, el pueblo tiene derecho a saberlo".

Hargis dijo que "muchas gentes responsables creen que los Estados Unidos concertaron un "acuerdo secreto" en la Conferencia de los Cuatro Grandes "para parar, o por lo menos, frenar la propaganda anticomunista en Europa Occidental".

"En vista de la aparente victoria soviética en Ginebra —dijo también— los anticomunistas del mundo deben intensificar su actividad y denunciar el intento ruso de dominar al mundo mediante la coexistencia pacífica".

Hargis, cuya organización ha lanzado medio millón de extractos de la biblia a los países comunistas con la ayuda de globos, dijo que había recibido una petición "amistosa" de "fuentes políticas" para que no perturbe la coexistencia pacífica". No quiso identificar, sin embargo, a la fuente política que le hizo la petición.

Guarda silencio el hombre que lanzó la bomba de Hiroshima

FONTAINEBLEAU, (Francia) (U. P).— El hombre que arrojó la bomba atómica sobre Hiroshima hace exactamente diez años, se encuentra en esta ciudad francesa, pero más resuelto que nunca a no decir palabra sobre la histórica misión que inició una nueva era en las relaciones internacionales.

El coronel Paul W. Tibbets, piloto del B-29 que lanzó la bomba atómica que arrasó a Hiroshima, se halla de servicio en el comando de las fuerzas aéreas aliadas en Europa Central desde hace un año.

Oficiales que trabajan con él dicen que Tibbets, ahora de 40 años, aviador profesional de fuerte físico y rostro grave, goza de mucho prestigio como jefe de la división de planes del Vicejefe del Estado Mayor Aéreo aliado.

DEFUNCIONES

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

FRANCISCO GARATE NAVARRO

Sus restos serán sepultados mañana martes, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, Walker Martínez N.o 1830, a las 16.30 horas.

La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida esposa, madre, hermana, tía y cuñada, señora

JULIA DELLA CHIARA de ARCE

Sus funerales se efectuarán hoy lunes, a las 16.30 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Parroquia Santa Lucrecia (Placer N.o 1417). Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 9 horas, en la Parroquia indicada.

La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

ANGEL CUSTODIO LEIVA ORTIZ

Sus restos serán sepultados mañana martes, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación, calle Yungay 2375, a las 16 horas.

La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y abuelito, don

FELIPE JURY JACOB

Sus funerales se efectuarán hoy lunes, a las 11 horas, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo de la Iglesia Ortodoxa San Jorge, calle Santa Filomena N.o 372. A las 9 horas de hoy, se oficiará una misa en dicha Iglesia, por el eterno descanso de su alma.

La familia.

✝ Ha fallecido nuestro querido colega y amigo, señor

EDUARDO CRESTA SILVA

(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy lunes, a las 10 horas, partiendo el cortejo del local de la U. P. CH., Monjitas 625, en dirección al Cementerio General.

Dirección y Profesorado de la Escuela Anexa Normal J. A. Núñez.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido padre, suegro y abuelito, don

ALBERTO AYUB ASSAS

(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy lunes, en el Cementerio Católico. El cortejo saldrá desde la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen (Plaza Ñuñoa), después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas.

La familia.

✝ Ha fallecido nuestra querida madre, tía, suegra y abuelita, señora

JULIA BRAVO vda. de LANGE

(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy, después de una misa que se oficiará por el descanso de su alma, en la capilla del Cementerio General, a las 16 horas.

La familia.

EXPRESION DE GRACIAS

✝ Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que nos acompañaron en los funerales de nuestro querido hijo y hermano

GONZALO BARRIGA LOPETEGUI

como también a las personas que manifestaron en una u otra forma su condolencia.

Eugenio Barriga Errázuriz, señora y familia.

...s protestas por la clausura ...iario "El Tiempo" de Bogotá

...(UP).— (Por Carlos Villaborda). ...Nacional de Prensa dirigió un ...Sociedad Interamericana de Prensa ...el comité directivo de dicha ...Colombia para adquirir un co... primera mano sobre los proble... colombiana y, especialmente, relacionados con la clausura ...de Bogotá. ...la Comisión contiene un largo y minucioso recuento de los incidentes restrictivos de la libertad de prensa durante el actual Gobierno desde septiembre de 1953, cuando el matutino conservador "El Siglo", propiedad del ex Presidente Laureano Gómez, fue suspendido. Después de la clausura de "El Tiempo" se ha hecho más rígida la censura, que ha sido impuesta, por lo menos, a otro periódico, y se han comenzado a censurar los despachos para el exterior.

...co. Sólo saben que hay guardia policial establecida permanentemente, para evitar su funcionamiento.

LA RENUNCIA DE UN MINISTRO.— Hasta las últimas horas de la tarde tampoco se sabía el nuevo Gabinete, cuyo nombramiento era esperado para hoy. Uno de los Ministros, Castro Jaramillo Arrubla, del Trabajo, renunció el viernes, por encontrarse en desacuerdo con la clausura de "El Tiempo". El Gabinete está integrado por 10 civiles conservadores y 3 militares.

El matutino "La República", de Bogotá, informó hoy que el Alcalde de Bogotá, Roberto Salazar Gómez, había presentado la renuncia de su cargo. La noticia, sin embargo, no ha sido confirmada oficialmente, ni tampoco por Salazar Gómez, quien se encuentra fuera de la ciudad.

Hollywood rindió homenaje póstumo a Carmen Miranda

HOLLYWOOD, 7 (UP).— El pueblo de Hollywood rindió homenaje póstumo a Carmen Miranda, antes de la partida de sus restos a Brasil.

Más de 3.000 personas desfilaron hoy ante el ataúd que contiene los restos de la famosa actriz, que reposan en la casa funeraria de Cunningham and O'Connor. El esposo de la finada, el productor David Sebastian, y la madre, señora Emilia Cunha, estuvieron orando junto al cadáver durante una hora, antes de la entrada al público, que formaba cola por toda la cuadra.

Las estrellas de Hollywood, muchas de las cuales habían trabajado con Carmen en sensacionales películas y presentaciones musicales, irán esta noche a la Iglesia del Buen Pastor, en Beverly Hills, donde se rezará el rosario por el sufragio del alma de la llorada artista, y mañana se dirá una misa de Réquiem en la misma iglesia.

Hoy se supo que el Gobierno de Brasil enviará un avión de la Fuerza Aérea Brasileña para recoger los restos mortales de la ilustre desaparecida. Saldrá el miércoles de Los Angeles para Río de Janeiro. En el avión irán Sebastian y la señora Cunha.

HAMMARSKJOLD CREE QUE DEBE BUSCARSE CAMINO DE LA PAZ EN LAS NN. UU.

NACIONES UNIDAS, 7. — (UP). — (Por Bruce W. Munn). — Dag Hammarskjold, Secretario General de las Naciones Unidas, condenó hoy indirectamente a las grandes potencias por dejar de lado a la organización mundial en sus esfuerzos por resolver los problemas internacionales mediante Conferencias como la recientemente celebrada en Ginebra.

Hammarskjold dijo que el mundo podría marchar mejor si diera a las Naciones Unidas "una oportunidad de desarrollar todas sus potencialidades", en la búsqueda de los caminos hacia la paz.

En su informe anual a la reunión de septiembre de la Asamblea General, el Secretario General dijo: también que las Naciones Unidas, que nada tuvieron que ver en la reciente Conferencia de Ginebra, deberían invocar una cláusula de la Carta para convocar a reuniones periódicas del poderoso Consejo de Seguridad, para que éste considere los grandes problemas mundiales, incluso con la posible asistencia de los Jefes de Estado de las grandes potencias.

"Con sólo pequeños reajustes —dijo el Secretario—, las discusiones de los grandes asuntos como las que se han celebrado fuera de las Naciones Unidas, ...ieran con frecuencia realizar dentro de sus estructura, añadiendo así fuerza a la organización mundial y, al mismo tiempo, sacando fuerza de ella".

En relación con ésto, Hammarskjold señaló que las Naciones Unidas, nunca han hecho uso de una cláusula de la Carta relativa a las reuniones periódicas del Consejo de Seguridad. En virtud de esta cláusula los Gobiernos podrían hacerse representar en estas reuniones por sus Ministros de Relaciones Exteriores, y aún por sus Jefes de Estado o Gobierno.

¿"Acaso no se podría invocar esta cláusula y perfeccionar procedimientos en el Consejo, que permitieran mayor continuidad y contactos más sostenidos en la consideración de ciertas cuestiones de interés mundial?", preguntó el Secretario.

"Confiemos en que se explorarán éstas y otras posibilidades similares con espíritu imaginativo y con pleno reconocimiento de la necesidad de dar a las Naciones Unidas, una oportunidad de desarrollar todas sus potencialidades como institución", agregó.

Hammarskjold no hizo referencia directa a la reciente Conferencia de los "Cuatro Grandes", pero no dejó dudas de que se refería a este tipo de Conferencia en sus críticas a la práctica de no utilizar plenamente a las Naciones Unidas como "el instrumento más representativo para el alivio de las tensiones".

Una obra maestra de pintura fue prestada a Italia por la URSS

MOSCU, 7. — (UP). — El Gobierno soviético prestó a Italia una de sus obras maestras del famoso Museo Hermitage de Leningrado, en otro gran gesto de amistad soviética hacia una nación occidental.

En breve ceremonia realizada al mediodía en el Museo Pushkin de esta capital, el Viceministro de cultura, S. V. Kastanov, entregó al Embajador italiano Mario de Stéfano la "Madonna con el Bambino del Paesaggio", de El Giorgione.

La Embajada procederá de inmediato al envío del cuadro a Venecia, para mostrarlo en la gran exhibición "Giorgioneschi" que se inauguró allí en junio y que continuará hasta fines de septiembre, cuando la "Madonna", será devuelta al museo soviético.

Los italianos están muy complacidos con el gesto ruso, si bien les hubiera agradado mas aún contar con el lienzo para la inauguración de la exhibición. Lo pidieron con toda antelación.

Es ésta la primera vez en más de 20 años que Italia recibe en préstamo de Rusia un cuadro italiano. La Embajada recordó que en la década del 1950 la Unión Soviética le prestó un Ticiano.

OBISPO QUE PRECIPITO LA ABDICACION DEL REY EDUARDO VIII, DIMITIO

BRADFORD, (Inglaterra), 7 (U. P).— El Obispo anglicano que precipitó la abdicación del Rey Eduardo VIII, anunció hoy su dimisión. Se trata del Obispo de Bradford, Dr. A. W. Blunt, que en un sermón dominical, en 1936, criticó "a gente en altas posiciones" por su actitud hacia el divorcio y el matrimonio.

Sus manifestaciones fueron tomadas como la primera crítica pública del entonces Rey, ahora Duque de Windsor, por su vinculación con la entonces señora Wallis Simpson, dos veces divorciada.

Tomando la indirecta del prelado, los diarios británicos publicaron por primera vez noticias del romance del soberano. Posteriormente algunos expresaron el convencimiento de que el Dr. Blunt se había prestado a hacer de vocero de quienes deseaban impedir la coronación de Eduardo VIII.

El Dr. Blunt negó siempre ésto. Dijo que sin idea alguna de precipitar la crisis, que evidentemente estaba cerca, sencillamente había expresado la considerable preocupación pública prevaleciente entonces en relación con el Rey y la señora Simpson.

La noticia de la dimisión de Blunt fue dada en la Catedral de Bradford, y se encargó de ello el Prebost de Bradford, muy reverendo John G. Tiarks.

Tiarks dijo que Blun se retiraría a comienzos de octubre, a causa de enfermedad.

Blunt cumplirá 76 años el mes próximo. Es Obispo de Bradford desde 1931. En 1909 se casó con Margaret Catherine Duke.

Después de la abdicación de Eduardo, Blunt escribió un artículo en su revista diocesana sobre "La clara e inflexible alternativa" que había afrontado el Rey. "Es una tragedia humana —dijo— que se resolviera por la decisión que tomó y todos lamentamos que resolviera hacerlo así. Es una lástima".

Periodistas de varios países celebraron ayer almuerzo de camaradería

LA PAZ, Bolivia, 7.— Al mediodía de hoy se efectuó, en el Hotel Sucre, de esta ciudad, un almuerzo de los periodistas de los diversos países que han concurrido a La Paz para captar los diversos aspectos de la reunión entre los Presidentes de Chile y Bolivia.

La manifestación se caracterizó por la confraternidad del ambiente y la camaradería de los asistentes.

Otro club expulsado en el fútbol italiano: el Catania

MILAN, 7. (UP).— La Liga Italiana de Fútbol expulsó al Club Catania, de la Primera División, por haber sobornado al árbitro de Roma para ganar varios partidos de importancia.

La drástica acción de la Liga siguió a la sanción similar que se impuso a Udinese, el martes pasado.

En su empeño de poner fin a la corrupción en el importantísimo deporte que en Italia constituye un gran negocio, la Liga redujo así el número de equipos de la División "A", de 18 a 16.

Aunque el Udinese no podrá jugar tampoco con equipos de la División "B", el Catania podrá hacerlo. La Liga, sin embargo, prohibió a la ciudad siciliana que organice otro equipo para jugar en la Primera División

Panorama del MUNDO

WASHINGTON, 7 (UP).— El líder de la mayoría demócrata del Senado, Lyndon B. Johnson, abandonó hoy el Hospital Naval de Bethesda, Maryland, donde fue internado a raíz de un ataque cardíaco que sufrió el 2 de julio pasado.

WASHINGTON, 7 (UP).— Sam Rayburn, presidente de la Cámara de Representantes, elogió el comportamiento del Congreso 84.o de los Estados Unidos, que tiene mayoría demócrata, y señaló que podría haber sido todavía mejor si mayor número de legisladores republicanos hubieran apoyado al Presidente Eisenhower.

LONDRES, 7 (UP).— Radio Moscú anunció hoy que el paracaidista amateur soviético Ivan Elyutin ha elevado sus saltos a la cifra de 3.000.

RUGBY, Inglaterra, 7 (UP).— Descarrilaron la máquina y seis vagones del tren que va de Manchester a Marylebone, a unos tres kilómetros de esta ciudad. Los primeros informes establecen que a raíz del accidente murió el maquinista, y resultaron heridos el fogonero y unos 30 pasajeros.

KIEL, Alemania, 7 (UP).— Una moderna locomotora Diesel alemana fue bautizada hoy con el nombre "Presidente Batista", en la estación principal de esta ciudad. La locomotora, de 2.000 caballos de fuerza, fue bautizada por la señora Manuela Bravo de Canal, esposa del Embajador cubano en Alemania Occidental, Avelino Canal. También asistió a la ceremonia Rubén Batista, hijo mayor del Presidente Fulgencio Batista.

MUNICH, 7 (UP).— Los restos del príncipe heredero Rupprecht, ex pretendiente al trono de Baviera, fueron sepultados ayer después de una solemne Misa de Réquiem y una procesión oficial por las calles de Münich. Rupprecht, que falleció el martes último, a los 86 años de edad, en el castillo de Laustaeten, Baviera Superior, era sumamente popular y querido en todo el sur de Alemania, y miles de bávaros se congregaron en esta ciudad para presenciar el paso del cortejo y saludar al príncipe por última vez.

GELSENKIRCHEN, Alemania, 7 (UP).— El peor desastre minero de Alemania Occidental en el curso de este año reclamó hoy su cuadragésimoprimera víctima, al fallecer en un hospital local un minero que sufrió graves quemaduras en la explosión ocurrida el martes en la mina de Dahlbusch. La explosión causó la muerte de 16 mineros y dejó atrapados a otros 25 a 900 metros de profundidad.

GINEBRA, 7 (UP).— China Comunista rechazó como infundada una acusación de que los once aviadores norteamericanos puestos en libertad la semana pasada habían sido torturados en la cárcel de Pekín.

PADUA, 7 (UP).— Un coche-motor procedente de Niza, con 45 turistas franceses, se salió de la supercarretera que va de Muestre a Padúa, resultando heridos 17 pasajeros.

VIENA, 7 (UP).— Las autoridades soviéticas entregaron hoy al Gobierno austríaco 73 prisioneros de guerra y civiles de esta nacionalidad, detenidos en Rusia por presuntos crímenes de guerra.

KARACHI, 7 (UP).— El mayor general Iskander Mirza prestó juramento del cargo de Gobernador General de Pakistán, que está sufriendo desde hace meses una crisis de Gobierno.

SINGAPUR, 7 (UP).— Procedente de Ceilán llegó hoy el bombardero cuadrimotor a reacción británico "Vickers Valiant", que, en viaje de Inglaterra, se dirige a Australia, cumpliendo un vuelo secreto de prueba. El "Vickers Valiant", que levantará vuelo mañana al amanecer, intentará batir el record de velocidad establecido entre Singapur y Darwin hace dos años. Este record fue señalado por un aparato a reacción "Canberra", que recorrió la distancia de 2.910 kilómetros y 122 metros en 4 horas y 20 minutos.

Estrellas de diferentes países muestra la divertida revista del Teatro Opera

Un elenco estelar de encumbrada jerarquía artística está presentando, en la concurrida sala del Teatro Opera, la Compañía de Revistas Bim-Bam-Bum. Todas las primeras figuras son artistas de prestigio continental, y dá la casualidad de que por sus distintas nacionalidades ellas vienen a constituír un preciado muestrario del arte popular de varios países de América.

Es así como la estrella del cine rioplatense, Sabina Olmos anima las melodías porteñas y los aires típicos de la pampa argentina; Blanquita Amaro, la "vedette", denominada el Ciclón del Caribe, deleita al espectador con sus rumbas y canciones del trópico; los famosos Indios Tabajaras evocan, con sus cantos con guitarra, el embrujo del Brasil moreno; el celebrado bufo Milos Velarde, que es la edición peruana de Cantinflas, hace reir con su inconfundible acento de la tierra incaica; y finalmente, el humorista Manolo González, y el equipo cómico, formado por Iris del Valle, Eugenio Retes, Gabriel Araya y Eduardo Gamboa, pulsan las cuerdas de la gracia inimitable del pueblo chileno.



MILOS VELARDE, aplaudido actor cómico peruano, considerado el sosia de Cantinflas, y que en la actual revista del Opera, tiene una lucida actuación.

Film "Después de la boda" exhibe rotativo Sao Paulo

Siguiendo su línea de estrenos la empresa del Sao Paulo exhibirá hoy una de las mejores comedias que ha salido de los estudios Metro Goldwyn Mayer. Nos referimos a la historia que lleva de protagonista a Lucille Ball y que han titulado "Después de la boda". En esta creación cinesca la popular estrella cumple uno de sus mejores trabajos al todo de un grupo estelar.

La proyección del film nombrado anteriormente se realizará en Cinemascope.

El Océano y su soledad en "Tiburones de acero"

En la película Fox, "Tiburones de Acero", que el miércoles exhibirán los cines rotativos City y York, simultáneamente, el mar sirve de fondo a una dramática historia.

El mar y su soledad dan un marco espeluznante a esta cinta que muestra a un puñado de valientes luchando contra la Naturaleza y los hombres que se interponen en su camino. Sus intérpretes centrales son Tyrone Power y Ann Baxter.

"En los mares de Alaska" hoy en el cine Victoria

Un magnífico reparto encabezado por Robert Ryan, Jan Sterling y Brian Keith presenta "En los mares de Alaska", película del sello Paramount que sube a la pantalla del Victoria en las funciones de hoy.

En las heladas y turbulentas aguas del Artico se desarrolla la nueva y emocionante película que nos ocupa y que fuera de ser un espectáculo cinesco es instructivo ya que muestra cómo pescan, enlatan y salan el salmón, que es la única industria importante de Alaska.

Conciertos anunciados para hoy día y mañana

Hoy, a las 19 horas se efectuará en la Sala Valentín Letelier, otro concierto del ciclo de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales de la Universidad de Chile destinado a estudiantes. Se presentan tres destacadas alumnas del Conservatorio Nacional, las pianistas Betty Caraves, Graciela Yazigi y Frida Conn, en un programa de clásicos, románticos y contemporáneos.

Mañana, a las 15 horas, se efectuará en el Teatro Municipal otro concierto sinfónico dirigido por Víctor Tevah, destinado a estudiantes de primaria y secundaria, organizado por el Instituto de Extensión Musical en colaboración con el Ministerio de Educación. El programa comprende obras de Haydn, Rimsky Korsakoff, Ravel, Falla y Bisquertt.

"Salto Mortale" entra a 2a. semana en el Florida

Una nueva semana de exhibiciones a teatro desbordante inicia hoy en el Florida la espectacular película alemana de postguerra, "Salto mortale" que es distribuida por la Compañía Nacional de Teatros. "Salto mortale" tiene un argumento que logra apasionar al espectador y en sus escenas relata la historia del famoso circo Krone, de renombre universal, con todos los triunfos de sus extraordinarios artistas y las tragedias de entretelones que no trascienden al público que aplaude el espectáculo brillante. Margot Hielscher, Frits Van Dongen, Karlheinz Bohm y Paul Kemp, forman el cuadro principal de intérpretes con la participación de los más notables artistas.

"EL INFIERNO NO TIENE PRECIO", EN DOS CINES

Jean Gabin que lograra, hace algunos meses un triunfo tan rotundo en el Teatro Real con "La hora de la verdad", reaparece en esa elegante sala, en la producción franco-italiana "El infierno no tiene precio". Se dan aquí cita con el citado astro, la bellísima Antonella Lualdi y el característico francés Carette.

"El infierno no tiene precio", constituye una extraordinaria producción, dramática por momentos, y trasnochada alegría, en otros.

Pertenece al programa de la Cinematográfica Selman y se proyecta en calidad de estreno absoluto desde el martes en los teatros Real y Continental.

"Venganza del Aguila Negra" exhibe mañana el Sta. Lucía

El grito terrible de guerra a muerte al poderoso que abusa de su fuerza y de protección al débil subyugado; voces que lanzó el celebrado escritor Alejandro Puskin, llegan a la pantalla en una cinta de Leo Films, titulada: "La venganza del Aguila Negra".

Rossano Brazi, Gianna María Canale y un prestigioso reparto, animan esta cinta que mañana martes se estrena en la pantalla del cine Santa Lucía.

Mañana el Teatro El Golf inaugura el Cinemascope

Otro cine abre sus puertas a revolucionario sistema ideado por la Fox, el Cinemascope. El Teatro El Golf acaba de adaptarlo y lo entregará a la consideración del público desde mañana.

"El Manto Sagrado" será la película escogida para iniciar el nuevo sistema. Durante siete días consecutivos El Golf exhibirá una película distinta.

INFORMATIVO DE LOS TEATROS DE LA SATCH

"LA MURALLA".—Dos nuevas representaciones de la comedia dramática "La muralla", original del comediógrafo gallego Joaquín Calvo Sotelo, se harán hoy en el Teatro Satch, en funciones vespertina y nocturna. La interpretación está a cargo de la compañía que encabeza Rafael Frontaura, quien encarna al protagonista de la pieza, formando pareja con la actriz Sofía Castelló. El reparto lo integran la característica Concha Busón y los actores Rubens de Lorena, Jorge Quevedo, Américo López y Raúl Cardemil.

ESPECTACULOS ALBA REGINA.— En varias oportunidades hemos anunciado que la aplaudida "soubrette" Alba Regina, que tantos éxitos alcanzó en la reciente temporada de opereta, ha tomado la concesión del Teatro Talía, para ofrecer espectáculos de categoría, en base a primeras figuras de los teatros de Buenos Aires. La iniciación de estas actividades de la artista-empresaria tendrá lugar el 1.o de septiembre, presentando a la pareja que forman el distinguido actor Enrique García Buhr y la hermosa actriz Alda Olivier, en la comedia de Michel Dulud, "Nosotros dos", obra de dos únicos personajes que de seguro ha de alcanzar un extraordinario éxito entre nosotros.

EL BIM BAM BUM ESTA DE GALA



BLANQUITA AMARO

EL TEATRO OPERA, está presentando el más grandioso elenco de todos los tiempos en la historia del Teatro Chileno en lo que se refiere a Compañía de Revistas, pues a su gigantesca plana de artistas ha agregado...



SABINA OLMOS

La maravillosa estrella del cine argentino, quien presenta un ramillete de canciones, que fueron aplaudidísimas por el público que llena las 3 funciones diarias: a las 19, 21.30 y 23.15 horas.

Más de 70 artistas internacionales forman la gran Cía. de Revistas BIM BAM BUM, que está presentando la nueva revista "LA BOMBA HIZO BIM BAM BUM". Reservas al fono 30175.





TARIFA

1 publicación, c/palabra $ 2.40
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra .. . 2.20
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra . 1.80
90 publicaciones sucesivas, la palabra 1.50
AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100 POR CIENTO

NOTA.— Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, $ 3 la palabra.

1) ACADEMIAS DE MUSICA.

ACORDEON-PIANO, clases, estudios rápidos, Monjita 560, departamento 9, informe 6-8. (1) 11-8 P.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC. calefacción central, aire acondicionado agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Ñuble 72. Teléfono 53028. (3) H|O. C

6) ALHAJAS Y JOYAS.

PLATA, monedas chilenas o extranjeras, pagamos mejores precios. Weiss. Bandera 84, oficina 406, fono 82491 ó 81655. (6) H/O C.

JOYEROS y relojeros: hago torneados rápidos en oro y metal. Compro oro. Meneses, Puente 576, 2.o piso, oficina 2. (6) H|O. C.

GRABADOS y esmaltados, vaciados de anillos. Alameda 846. Fono 65726. (6) H|O. C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas Alameda 846. (6) H|O. C.

RELOJES, joyas oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H|O. C.

¡NOVIOS! Para argollas Fábrica Sostin. Nueva York 66. (6) H.O. C.

¡NOVIOS! Argollas oro, 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde $ 1.900.— par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

ARREGLO encendedores, anteojos, Puente 682, oficina 21. (6) H|O. C.

10) ARMAS

CONFIE la reparación de su escopeta a Armería Española, de García y Martínez Ltda., técnicos españoles recién establecidos en Chile. Especialidad en ajustes y culatas. San Pablo 1773, fono 65607. (10) H|O C.

COMPRO armas y balas, Armería Italiana, Ahumada 64. (10) H|O C.

COMPRO armas. San Diego 59. (10) H|O. C.

ARMERIA San Diego, repara, vende armas, tiros, fulminantes, pólvora. San Diego 59 (10) H|O. C.

13) ARTICULOS p. HOGAR

REFACCIONES de colchones a domicilio. Sommieres, lanas, coties. San Diego N.o 9. Tel. 86259. (13) H|O C.

17) ARRIENDOS BUSCAN

MATRIMONIO solo, gente tranquila, necesita pieza, derecho cocina. Vargas, Correo 2, Santiago. (17-g) 9-8 P.

18) ARRIENDOS OFRECEN

ARRIENDANSE dos departamentos, segundo y tercer pisos, edificación nueva. Cada uno en un piso, con living, comedor, tres dormitorios, 1½ baño, terraza y servicios. Entrega inmediata. Verlos y tratar: Los Pensamientos N.o 1615 (esquina Los Jacintos, entre Avenida Pocuro y Las Lilas). (18-a) 9-8 P.

20) AUTOS y CAM. COMPRAN

AUTOMOVILES, camiones, camionetas, compraventas, consignaciones. Consúltenos sin compromiso. Alameda 1841. (20) H|O. C.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN

VIDRIOS inastillables para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina. Diez de Julio 725. (23-b) H|O. C.

VENDO camioneta pick-up "Standard 1953", 600 kilos, cabina lujo, con $ 800.000 contado; saldo, siete letras $ 80.000. Tratar lunes. Teatinos 865, oficina 205. (21) 8-8 P.

OPEL, cuatro puertas, 1953. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

CAMIONETA Goliagth, Pick-up. 1954 Esperanza 8. (21) 8-8 C.

BEDFORD, Station Wagons, 1953. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

CHRYSLER, cuatro puertas, 1942. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

OLDSMOBILE, 4 puertas, 1941. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

STUDEBAKER, Comander, 4 puertas, 1938. Esperanza 8. (21) 818 C.

FORD, 4 puertas, 1938. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

D. K. W. convertible, 1938. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

CHEVROLET, 4 puertas, 1936. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

PACKARD, 4 puertas, 1936. Esperanza 8. (21) 8-8 C

CAMIONETA Ford, furgón, 1937. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

CAMIONETA Dodge 1931. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

CAMIONETA Dodge, 1928. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

CAMION Mañ, petrolero, 1939. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

MICRO Ford, 1939. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

FUDRE, capacidad 8.700 litros, vende. Esperanza 8. (21) 8-8 C.

$ 300.000, HUNDSON, 1936, cuatro puertas. Vendo Herrera 117. (21) 8-8 P.

23) AUTOS Y REPUESTOS.

VIDRIOS inastillables, para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina. Diez de Julio 725. (23-b) H|O. C.

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS

JUILLET bicicletas, repuestos, reparación; fábrica de triciclos para repartos. San Pablo 1286, fono 61411. Santiago. (27) H|O. C

30) CITACIONES VARIAS

EL SINDICATO PROFESIONAL DE Empleados Particulares del Laboratorio "The Sydney Ross y Cía. Ltda., cita a todos sus socios a asamblea general para el miércoles 10 de agosto de 1955, a las 17 horas, en su local social de calle Franklin 1356, con el objeto de proceder, en presencia de un Inspector del Trabajo, a la renovación del directorio por el período 1955-1956. Se encarece la asistencia.— El secretario. (30) 8-8 P.

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Bomba Arturo Prat".— Cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el martes próximo, a las 19.30 horas. Renuncia del teniente primero y del maquinista, y elecciones a que haya lugar.— El secretario. (30) 9-8 K.

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Bomba Arturo Prat".— Cito a la Compañía a ejercicio para mañana martes, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión, el cuartel. El secretario. (30) 8-8 K.

PUENTE ALTO

80) PAQUETERIA

"PAQUETERIA Nelly", gran surtido en lanas, algodón de tejer, botones y fantasías. Concha y Toro 051. (PA) 2-9 C.

96) SANITARIOS, COCINA

"CASA BARRIOS" ofrece artefactos sanitarios, muebles de cocina. Créditos. Eyzaguirre esquina Santo Domingo. (P. A. - 96) 23-8 C.

30) CITACIONES VARIAS

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Bomba Arturo Prat".— Cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el miércoles próximo, a las 19.30 horas. Tabla: Renuncia del teniente primero y del maquinista, y elecciones a que haya lugar. Queda nula la citación para el día 9.— El secretario. (30) 10-8 K.

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Deber y Abnegación".— Cito a la Compañía a reunión para el martes próximo, a las 19 horas. Tabla: nombramiento de voluntario honorario, propuesta de voluntario honorario, admisión de voluntarios y otros asuntos a que haya lugar.— El secretario. (30) 9-7 K.

11.a COMPAGNIA DI POMPIERI.— "Pompa Italia".— D'Ordine del Sig. Capitano, convocasi la Compagnia agli essercizi, per martedi 9 e venerdi 12 del c. m., alle ore 21.30. Adunata in Caserma. Tenuta di lavoro.— L'Aiutante. (30) 9-8 K.

32) COLCHONES, ROPA CAMA

¡SOMIERES! Colchonería Francesa refacciona colchones domicilio. San Diego 9, fono 86259. (32) 14-9 C.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

PELUQUERIA, corte-confección, camisería. Nuevos cursos económicos. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257. Alameda 2263. (33) 20-8 P.

DACTILOGRAFIA, taquigrafía, contabilidad. Nuevos cursos rápidos, económicos. "Instituto Moderno", Alameda 2263; también Catedral 1257. (33) 20-8 P.

MATRICULANDOSE este mes puede terminar durante presente año. Sistema individual enseñanza comercial. Solicite prospecto. Instituto Torrealba, Puente 654-D, primer piso, lado gran depósito Yarur. Contabilidad, taquigrafía, dactilografía, aritmética comercial, redacción mercantil, ortografía, caligrafía, auxiliares contabilidad y comercio. Cualesquiera estos cursos permitirá recuperar tiempo transcurrido. (33) 6-9 C.

CURSOS rápidos dactilografía, un mes, dos meses. Además, cursos secretarias, taquígrafas. Comprenden castellano, redacción, dactilografía, taquigrafía. Puente 576, cuarto piso. (33) 16-8 P.

ACADEMIA "Jomar", Bandera 670. Modas, Mecánica Dental. No cobramos matrícula, diplomas legalizados, cursos diurnos y nocturnos. Matrícula abierta. (33) H|O. C.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O C.

ACADEMIA corte confección "Santa Lucía". Especializada enseñanza cursos rápidos: modas, moda infantil. Horarios a elección. Bordados a máquina. Cortador sastre. Enseñanza sastrería completa. Diplomas. Ahumada 26. (33) H/O C.

PROFESOR de piano, Luis Soto Silva, teoría, solfeo, escuela alemana. Metodología moderna, cuyas presentaciones alumnos Hotel Carrera constituyen acontecimiento artístico social, comunica a sus alumnos e interesados reanudó clases. La Marina 1464, fono 51726. (33) 12-8 P.

"ARMANDINI", academias especializadas peluquería completa, enseñanza práctica, últimos adelantos, diplomas legalizados: facilitamos herramientas, facilidades pago. "Armandini", Ahumada 131, 7.o piso, oficina 709. (33) H/O C

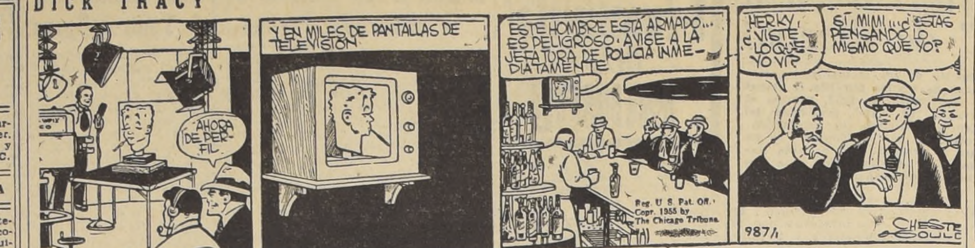
MATRICULA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno. Facilísimo aprender. Prospecto. Academia Fénix. Santo Domingo 1030. (33) 9-8 P.

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, redacción, ortografía, secretarias comerciales, taquígrafas, dactilógrafas. Enseñanza completa, eficiente. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 9-8 P.

CAMISAS, cursos rápidos, vendemos moldes Rosas 1505 (33) H|O C

"JOMAR", aprenda a triunfar. Bandera 670. (33) H|O. C.

DICK TRACY Por Chester Gould



TARZAN — 4321 EL BRUJO Por Edgard Rice Burroughs



34) COMESTIBLES, ABARROTES

PERMANENTEMENTE cecinas, queso y mantequilla de Osorno. Echeverría 957 (La Pepita). (34) 8-8 C.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

PELUQUEROS: máquinas "Bressant" 1 y 0; tijeras, vendo, lunes. Domingo Santa María 124. (35) 8-8 P.

ESQUIES "Allgaukindung", vendo dos pares, 2.05 metros y 1.85 metro, con dos pares zapatos, 41 y 37, poco uso. Todo en $ 25.000. Tratar lunes. Teatinos 865, oficina 205. (35) 8-8 P.

VENDO 150 estacas salitreras, Salar del Carmen, cantón de cocina, Iquique, datos por carta: Galiticio, Antonio Maceo 505, Stgo. (35) 8-8 P.

36) CONSEJOS UTILES

GRATIS, folleto para éxito empresas, lotería. Catálogos de libros. Orientaciones para vencer todo lo que entristezca su existencia. Pida hora. Estudios Astrología, casilla 2523. Envíe franqueo. (36) 16-8 P.

CHANG, mentalista-quirólogo chino, resuelve sus problemas Consultas de 15 a 20 horas. Huérfanos 1734. (36) H|O C

SU DESTINO depende de sabia orientación. Un científico horóscopo astrológico le indicará sus aptitudes, triunfos. Envíe fecha nacimiento, profesor Nizam. Casilla 10420, Santiago y giro postal, $ 200, tendrá guía que solucionará sus problemas. (36) 12-8 P.

SEÑORA NENA. Mentalismo, cartomancia, método exclusivo naipe inglés. Seriedad, reserva absoluta. Consulta, $ 300. Santo Domingo 1688. (36) 9-8 P.

SUS PROBLEMAS sentimentales y dificultades de cualquier índole, pueden ser solucionados en forma científica por profesora psicóloga extranjera recién llegada de Europa. Atiende de 10-1, de 2-8.30 P. M. Sotomayor 216, primer piso (bajo), pida hora fono 90873. (36) 8-8 P.

SRA. REQUINA, cartomancia. Resuelva sus problemas. Consulta: $ 200. Los Tres Antonio 200, Ñuñoa. (36) 17-8 P.

CECILIA, mentalista, consejos psicológicos. Naipe inglés, $ 200. Todas horas. López 858 (Independencia). (36) 14-8 P.

37) CONSTRUCCION

REJAS de fierro, se hacen. Victoria 417. (37) 26-8 P.

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Oumsille, Díaz. Estado 360. 7.o piso. Oficina 4-B. Teléfono 31687. (37) H|O. C.

VIDRIOS planos, sencillo, doble, triple, catedral, cristal e inastillable, espejo. Importación directa Jornada única. Vidriería La Argentina, 10 de Julio 725, entre San Francisco y Santa Rosa. (37) H|O C

TECHO fierro 0.50x1.45, $ 140; 0.46 por 1.45, $ 120. Arturo Prat 1754. (37) H/O C

CIERROS de sitios, marca "Bull-Dog" de cemento armado, sistema prefabricado, solidez, excelente presentación, colocación rápida, cualquiera cantidad. Independencia 4529, casilla 9331. Fono 69042. (37) H|O C.

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard; hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) 30-8 C.

CANALES, bajadas, caballetes y cubetas, fierro grueso Huachipato. Arturo Prat 1754. (37) H|O. C.

FIERRO viejo, compro cualquiera cantidad. Avenida Vicuña Mackenna 1550. (37) 8-8 P.

ZINC nuevo, Huachipato, 2, 2.50 y 3 metros. Consulte precios; son los más bajos. Arturo Prat 1754. (37) H|O C.

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado talonario de cheques del Banco del Estado, sucursal Bandera, cuenta 8881, serie AA, N.os 460417 al 460425, quedan nulos, por haberse dado aviso. (42) 9-8 P.

HABIENDOSE extraviado el certificado de custodia N.o 780-B, del Banco del Estado, extendido a nombre Alfredo Piola de la D. Se da el presente aviso de su nulidad. (42) 8-8 P.

HABIENDOSE extraviado cheque del Banco del Estado, Sucursal Avenida Matta, cuenta 6162, serie AA 0988225, firmado en blanco, queda nulo, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 11-8 P.

51) IMPRENTA. GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H|O K

55) JUDICIALES Y LEGALES

POR RESOLUCION PRIMER JUZGADO de Letras de Mayor Cuantía en lo Civil de Santiago, se ordenó citar a los parientes del adoptante, doña Olga Cifuentes Aravena, y de la adoptada, doña Angela María Urbina García, a la audiencia del diez de agosto en curso, a objeto de que deliberen sobre la adopción de la menor.— El secretario. (55) 9-8 P.

REMATE.— BANCO DEL ESTADO de Chile, Departamento Hipotecario y de Inversiones.— 18 agosto 1955, 15 horas, se rematará propiedad N.o 1916, de la Avenida Salvador, de esta ciudad, ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago. Mínimo: $ 1.500.000. Pagaderos: a) reconociendo por sus saldos de reducción día del remate dos deudas primitivas de $ 60.000 y $ 120.000, en letras del 6 o|o con 3|4 o|o a favor del Departamento Hipotecario y de Inversiones del Banco del Estado; b) con $ 500.000, al contado, y c) saldo, mitad a seis y mitad a 12 meses plazo. Bases: Secretaría Juzgado. Juicio Banco del Estado, Departamento Hipotecario y de Inversiones, con Sara del B. Pinto y otros. Títulos: Archivo Depto. Hipotecario y de Inversiones. Boleta: 10 o|o mínimo.— Secretario. (94) 1.o, 4, 8, y 11-8 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Rómulo Revigliono Busala a heredera testamentaria, Enriqueta Revigliono Velli, sin perjuicio derechos cónyuge, Teresa Velli viuda de Revigliono.— Secretario. (55) 10-8 P.

55) JUDICIALES Y LEGALES

POSESION EFECTIVA HERENCIA intestada María Scherff Urrutia, concedió Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía a Olga Reichhardt Scherff.— El secretario. (55) 10-8 P.

QUIEBRA SOCIEDAD ALCAZAR Y Leyton Ltda.— Tercer Juzgado Civil.— Resolución 1.o de agosto de 1955, túvose por presentada cuenta administratoria rendida por Síndico, conforme artículo 24, ley N.o 4,558.— El secretario. (55) 10-8 C.

INSCRIPCION.— ANTE QUINTO Juzgado Mayor Cuantía Santiago, Ignacio Naranjo Villarroel, acogiéndose ley 6,382, solicita se reconozca su dominio y posesión, y se ordene inscribir a su nombre Conservador Bienes Raíces, propiedad ubicada Lampa. Deslindes: norte, callejón por medio con Adelina Venegas Venegas, en 46 metros; sur, con Carmen Lara, en 30 metros; oriente, calle Barros Luco, en 38 metros, y poniente, con Sucesión Cerda y Manuel Alvarez, en 56 metros.— Rol avalúo N.o 66, comuna de Lampa. Se ordenó esta publicación, de acuerdo con la ley 6,382.— Secretario. (55) 8-8 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ, con beneficio inventario, a doña Francisca Garrido Muñoz, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento don José Villalobos Garrido, sin perjuicio derechos terceros y de su cónyuge sobreviviente, doña Dolores Zarruluqui Martínez. Tramítase conforme ley 5,427. (55) 9-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía amplió posesión efectiva herencia intestada de Carlos Raúl Oyanedel Grebe, concediéndola a hijo póstumo, Mariana Claudia del Carmen Oyanedel Fernández.— Secretario. (55) 10-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN veintinueve julio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Cristina del Carmen Díaz Riquelme a Adriana Aurora y Luisa Germana Salinas Díaz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Luis Armando Salinas Díaz.— El secretario. (55) 6-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Enrique Wachtendorff Aguirre, a cónyuge, María Manzi Véliz. Inventario solemne practicaré 8 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 6-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Aldecira Vera Encalada a Tétimo y Aldecira Guillermina Ortiz Vera, sin perjuicio derechos cónyuge, Tétimo Ortiz Sierra.— Secretario. (55) 5, 6 y 8-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN cinco agosto presente año concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada Mario Eyzaguirre Montes a María Teresa Eyzaguirre Edwards de Irarrázaval, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Carmen Edwards de Eyzaguirre. Practicaré inventario solemne 10 agosto presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (55) 6 y 8, 9-8 P

DE ACUERDO AL ACTA DE RENOVACIÓN de directorio suscrita ante el Inspector del Trabajo, señora Elsa Kloques Jara, ha quedado legalmente constituído, con fecha 26 de abril de 1955, el directorio del Sindicato Profesional de Empleados de Endesa, en la siguiente forma: Sergio Ramírez G., presidente; Humberto Guzmán R., secretario; Sergio Lorenzini C., tesorero; Augusto Dreckmann W., director, y Héctor Ossandón, director.— El secretario. (55) 6-8 P.

55) JUDICIALES ,LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia testada de María Mercedes Valenzuela Vargas, a Matilde del Carmen, Miguel Raúl y Nicolasa Hernández Castro. (55) 6-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía citó parientes referidos artículo 12 ley 7,613, a audiencia 9 de agosto próximo, a las 15 horas, a fin deliberar procedencia adopción del menor Guillermo Algániz Silva, por Guillermo Avilés y Otilia Silva.— El secretario. (55) 6-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Guillermo Hofmann Ahrens a hijos Flor Georgina, Olga María, Federico Guillermo, Jorge Arturo, Raúl Alberto y María Luisa Hofmann Navarro. Inventario solemne practicaré 8 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 6-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN dos agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Maximiliano o Máximo Schwabacher Sichel a Jeanne Stamm Selingmann viuda de Schwabacher, sin perjuicio sus derechos como cónyuge sobreviviente.— El secretario. (55) 6-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Rafael Palacios Calman a Rafael Eugenio y Jimena del Carmen Palacios Aracena, sin perjuicio derechos cónyuge, Emilia Aracena Amaya. Inventario solemne practicaré 9 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 5, 6 y 8-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía fijó 10 actual, 15 horas, audiencia parientes a que se refiere artículo 12, ley 7,613, fin deliberar adopción de Erica Cecilia, Sergio Manuel y René Osvaldo Calderón Bendezu por parte de Guillermina Calderón Palma.— Secretario. (55) 6 y 8, 9-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Ester Reyes Ahumada a César del Tránsito y Marta Mercedes Contreras Reyes, sin perjuicio derechos cónyuge Julio Contreras Casanova.— Secretario. (55) 5, 6 y 8-8 P.

QUIEBRA JOSE ASCHAR HIRANE.— Segundo Juzgado Civil.— Por resolución de 27 de julio de 1954, se declaró cerrado el procedimiento ordinario de verificación. Durante el plazo verificó Textil Flandes Ltda. por $ 168.309, valista.— El secretario. (55) 6-8 C.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN cuatro agosto presente año concedió posesión efectiva herencia intestada Miguel Legrand Fauville a Ives Legrand Hopsomer, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Odette Hopsomer.— El secretario. (55) 6 y 8, 9-8 P.

ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL de Mayor Cuantía, esta ciudad, expediente Alvarez, Vicente con Labbé, Herminia Ester, "nulidad de matrimonio", se presenta don Vicente Alvarez Núñez, demandando juicio de nulidad de matrimonio su cónyuge, doña Herminia Ester Labbé Palma, cuyo domicilio actual ignora, fundado en incompetencia Oficial Civil autorizante dicho matrimonio. Proveyose: Santiago, 17 agosto 1954. A lo principal, por interpuesta la demanda, traslado; primer otrosí, practíquese averiguaciones en Correos, Telégrafos, Carabineros, Investigación e Identificación, oficiándose; segundo otrosí, téngase presente. — Papel $ 12. — N.o 30510. Complétese el impuesto especial. Proveyó, juez titular Eduardo Ramírez Cabezón. Luis Manterola. Previos los trámites ordenados, se decretó: Santiago, 7 de octubre 1954. A los autos el oficio acompañado. Proveyendo la solicitud que precede como se pide, debiendo notificarse el demandado por medio de cuatro avisos publicados en extracto redactado por el secretario en los diarios "El Mercurio" y "La Nación", de esta ciudad, sin perjuicio de la publicación en el "Diario Oficial", conforme lo ordena el artículo 54 del Código de Procedimiento Civil.— Eduardo Ramírez, Luis Manterola. En consecuencia notificó a doña Herminia Ester Labbé Palma, traslado de la demanda.— El secretario. (55) 6 y 8, 9, 10-8 P

SAN BERNARDO

69) MODAS CONFECCIONES

ROSA P. de Riquelme, alta costura. Sgto. Rebolledo 528, por Zapata Lillo. (SB) 15-8 P.

83) PIELES, PELETERIAS

PIELES, recibo toda clase de hechuras y composturas en pieles nacionales e importadas. Precios módicos. San José 76. (SB-83) 15-8 C.

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Eva Poliansky Bronfman a Jaime y Leopoldo Jonás Goren Poliansky y cónyuge Abraham Goren Rappaport. Inventario solemne practicaré 9 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 5, 6 y 8-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL ORDENO citar parientes menor, Camilo Uribe Peña audiencia nueve presente, 15 horas, fin deliberen sobre nombramiento curador.— Secretario. (55) 6 y 8, 9-8 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ, con beneficio inventario a Margarita Cordero Cabello posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento su marido, Demetrio Osorio Rus. (55) 6 y 8, 9-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN tres agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Gastón Heriberto Páez Rodríguez a Adriana Cristina Toro Ansieta viuda de Páez.— El secretario. (55) 6 y 8, 9-8 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN dos agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Juan Amel Benavides Ibáñez a Juan Gustavo Alberto, Oscar Alejandro Aurelio y César Raúl Manuel Benavides Escobar, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Zelima Escobar Bermúdez.— El secretario. (55) 5, 6 y 8-8 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Irma Baeza Baeza a Fernando Alfredo, Luis René, Irma Teresa, Hugo Enrique y Carmen Patricia Gutiérrez Baeza, sin perjuicio derechos cónyuge, Fernando Gutiérrez Menares. Inventario solemne practicaré 9 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 5, 6 y 8-8 P.

57) LIBROS, ART. ESCRITORIO

COMPRO toda clase de libros, especialmente obras Derecho e Historia. Pago buen precio. Voy a domicilio. Librería Miranda, Compañía 1095, fono 69374. (57) H|O C.

COMPRO novelas, revistas usadas Voy domicilio. Diez de Julio 567 teléfono 34688. (57) H|O C

64) MAQUINARIAS y MOTORES

MOTORES eléctricos, compra, venta, bobinado y reparaciones. Dueño industrias eléctricas. P. García, Irarrázaval 327. (64) H|O O.

73) MUSICA, PIANOS

VENDO trombón vara si. b. Bongoes. Varios instrumentos banda; par platillos. Tarapacá 856, departamento 2. (73) 9-8 P.

74) NEGOCIOS ARRIENDAN

DEPOSITO de vino, $ 480.000, con $ 240.000 al contado, saldo un año plazo, casa habitación y local moderno. Arriendo bajo. Herrera 1439 (74) 8-8 C.

79) OCUPACIONES OFRECEN

A) Artes y Oficios Diversos

NIÑO para aseo, puertas adentro, necesito. Trabajo liviano, buen trato. Catedral 1257. (79-a) 8-8 P.

MUCHACHO aseo fábrica, necesito. 1.000 semanal. Paraguay 4228, esquina Apóstol Santiago. (79-a) 8-8 P.

SE NECESITAN aparadoras zapatillas descanso. Pirámide 752, paradero 11 1|2. (79-a) 8-8 P.

JOVEN decente, algunos conocimientos electromecánica, necesito. Paraguay 4228, esquina Apóstol Santiago. (79-a) 8-8 P.

NECESITO buen oficial herrero, cerrajero. San Pablo 3752. (79-a) 9-8 P.

LAVANDERAS, necesito. Lavandería La Española, Rosas 1326. (79-a) 8-8 P.

SE NECESITA ayudante tintorero. San Francisco 435. (79-a) 8-8 P.

SE NECESITA un partidor y seis maquinistas para fábrica de muebles. Dirigirse a "Industrias Montero". Lisperguer 3434, esquina San Borja. (79-a) 8-8 P.

TORNERO mecánico, competente, recomendado, necesito. Santa Elena 1986 y Marconi 1954. (79-a) 8-8 P.

CERRAJEROS, maestros competentes, para ventanas, perfil y rejas, necesito, buen sueldo. Santa Elena 1986 y Marconi 1954. (79-a) 8-8 P.

OFICIAL mueblista adelantado, con algunas herramientas, para muebles finos, necesito. Gálvez 622 (interior). (79-a) 9-8 P.

LUISQUINCEROS, competentes, fino de señora. Chillán 136, final cuadra 1700, por Vivaceta. (79-a) 8-8 P.

PLANTILLEROS necesito, Club Hípico 649. (79-a) 8-8 P.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO SANHUEZA
Nulidades matrimonio, divorcios, particiones, cobranzas. Bandera 465, oficina 507. (GP) H/O C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131, oficina 318. Fono 88387. (GP) 30-8 C.

AIDA SEPULVEDA
Toda clase asuntos profesionales, especialmente cobranzas cheques, letras, juicios trabajo, cuestiones matrimoniales. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 408. (GP) 5-9 P.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta, toda hora. Teléfono 85702. Trabajos urgentes Prótesis inmediata. Compañía 1068, oficina 1103. (GP) H/O C

DOCTOR LEON BUTENSKY
Cirujano dentista. Placas veinticuatro horas. Martes, jueves, sábados. 9-12.30, 14.30-20 horas. Huérfanos 757, oficina 510. 397296. (GP) 28-10 C.

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía. Radiografía. San Antonio 427, 7.o piso, oficina 711. Teléfono 397838. (GP) H/O C.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN
Cirujano-dentista. Horas: 9-12 y 17-20. Serrano 419. Teléfono 62992 (GP) H/O C

Doctor GALLEGUILLOS ROJAS
Dentista. Prótesis-cirugía. Consultas, 16-19 horas. Nuevo teléfono, 63882. Avenida B. O'Higgins 1175, departamento 729. (GP) H/O C.

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C

DENTISTAS

Doctora HORTENSIA LAY
Especialidad niños. Lunes, miércoles, viernes: 10-12; 15-19. Huérfanos 930. oficina 61. 30199. (GP) 7-8 C.

MATRONAS

AZUCENA NAVEAS
Embarazos, partos. Arauco 1070-B. (GP) 24-10 P.

SRA. PHERINY
Atiendo enfermas provincias. Lord Cochrane 95. (GP) 30-8 C.

BLANCA FISHER
Brasil 7 — 87464 — 2-5. (GP) H/O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 8-10 P.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Bellavista 256, departamento 9. (GP) 16-8 P.

MEDICOS

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

DR. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22. Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 16-18 horas. Teléfono 397981. (GP) 29-9 P.

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego, Teléfono 53000. MEDICINA GENERAL, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, inyecciones, curaciones. DENTISTAS. (GP) H|O C.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras, Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3-7. Huérfanos 2084. (GP) 25-8 P.

MEDICOS

Dr. YOCHNAN WOLF
Medicina interna. Rosas 1546 5-7. (GP) 27-8 P.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, tercer piso, departamento 302. (GP) H/O C.

CAHUAS
Alergias, asma, rinitis, eczema urticaria, reumatismo. Carmen 765. 17 a 19 horas. (GP) 10-9 C.

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X. Aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora: 80691. (GP) H/O C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano. Señoras y niños. Consultas de 16 a 18.30 horas. Nataniel 475. Fono 86762. (GP) H/O K

LOPEZ CORTES
Piel, venéreas. Ahumada 236. 15-17 horas. (GP) H/O C

Dr. CARLOS RAMIREZ BRAVO
Señoras, partos. Nuevo consultorio, Manuel Rodríguez 56. Teléfonos 68823-74717. (GP) H/O C.

Dr. GASTON RAMIREZ
Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

DOCTOR RAUL BERRIOS
Reumatismo, artritis. Pasaje Agustín Edwards 336, oficina 204. 17-19 horas. Fonos 494000-83152. (GP) 29-8 C

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381. Depto. 305. 66961-492664. (GP) 6-9 P.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. (GP) H/O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211. (86850). 14 a 17 horas. (GP) 27-7-1956 P.

OCULISTAS

AMENABAR PRIETO
Enfermedades ojos. 11-13 y 15.30-19. Moneda 973, oficina 531. Fono 82792. (GP) 30-8 C.

Dr. MARCELO ZIMEND H.
Oculista. Huérfanos 757, oficina 510. Horas: 16-18. Fonos: 397296-495477. (GP) 18-9 P.

OPTICOS

OPTICA KEPLER
Monjitas 606. 38459. Especialidad despacho de recetas de oculistas en el día. (GP) H/O C

PRACTICANTES

REYES
Tratamientos. Arturo Prat 777. Teléfono 66532. (GP) 17-10 P.

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248. Fono 60828, cerca Hotel Carrera (GP) H/O K

PEDICUROS

KRONER
Estado 75. Pedicuro titulado. (GP) H O C.

LABORATORIOS DENTALES

"LABORATORIO RAPIDO"
Para soldaduras dentales o soldaduras finas en general. Pasaje Agustín Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. (GP) H|O C.

AGENDA

SANTOS DE HOY: SAN CIRIACO

MAÑANA: SAN JUSTO

EL TIEMPO

(Emitido a las 20 horas del día 7 de agosto de 1955)

Buenas condiciones atmosféricas siguieron registrándose en las zonas norte, central y sur. La región de los canales continuó con lluvias y vientos depresionarios de regular intensidad, mientras que en la Antártida se observaron temporales de veinte y nieve.

APRECIACION GENERAL

El estado atmosférico continuará favorable, con nublados y neblinas matinales y heladas en los valles interiores en la mayor parte del país. En la región de los canales persistirán las lluvias, con vientos depresionarios moderados.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nublados parciales y locales. Neblinas en la parte sur. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno, algo nuboso. Heladas en el interior. Vientos del suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Bueno.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno. Nublados y neblinas matinales. Heladas en el interior. Vientos del sur y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Lluvias y chubascos. Vientos del noroeste y oeste.

PUNTA ARENAS: Variable.

TERRITORIO ANTARTICO: Variable.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 7).— Máxima: 16,2 grados C, a las 16 horas.— Mínima: 0,9 grado C, bajo cero, a las 7 horas.

Humedad relativa del aire (día 7).— Máxima: 97 por ciento, a las 8 horas 30 minutos.— Mínima: 44 por ciento, a las 14 horas 15 minutos.

SOL (día 8).— Salida a las 7 horas 30 minutos.— Puesta a las 18 horas 8 minutos.

LUNA (día 8).— Salida a las 23 horas 18 minutos.— Puesta a las 10 horas 27 minutos del día 9.

FASE: Cuarto menguante el 10.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Bueno, algo nuboso

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA.— Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS.— Prefectura General, 60151; Radiopatrullas 62261.

BOMBEROS. — Santiago, 61171; La Cisterna, 166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel 53020.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

...NIO VARAS.— Sábado 13: Fuerte Bulnes.

...NO.— V. y N.: Compañía ...Revistas Picaresque.

... DE JULIO.— V. y N.: ...de Revistas Burlesque.

...— Compañía Chilena de Revistas. 18.45, 21.30 y ...horas: Escándalos de Bohr.

...— V. y N.: Crimen per...

...— V.: La versión de Browning; N.: Concierto de Jazz.

...— A las 19, 22 y 23.15 ...Compañía de Revistas Bim, Bam...

...— V. y N.: La muralla.

...REX.— V.: Siete años de ...

CINES

...EDA (Pantalla panorámica). ...enredos de una gallega, Co... de turno, El valle de la ... y Noticiarios.

...ZAR.— V. y N.: Carne de ...

...MBRA.— R.: Huracán de ..., Serás mi marido, Las ... de Birmania.

...GRO.— R.: La niña pitu... turbulenta, Un alma tor...

...O.— R.: Novio a la medi... ...en y castigo, Ustedes los ...

...ORIUM.— R.: La furia del ... y Noticiarios.

...S.— R.: El fantasma de la ...Morgue, Los miserables, Su ... de los mares del Sur.

...ICA.— R.: La barra de la ..., La historia del 900, Pobre ... querida.

...— M., V. y N.: Nace ...estrella, Noticiarios y Agrega...

...IDA MATTA.— R.: Lec... amor, Conflictos humanos, ... criminal y Noticiarios.

...ERA.— M., V. y N.: Los ... qué sinvergüenzas.

...ACEDA.— R.: El precio de ..., La historia del 900, ...implacable.

...EDANO.— V. y N.: Des... de Chile de "Casino de París" ...es la Fiesta Chilena, Los Tabajaras, Ester Soré, Emba... Radio Minería, gran acto de ...

...CO ENCALADA.— R.: Mú... el alma, Faldas a bordo, Fu... del infierno y Noticiarios.

...AL.— R.: Cumbres de so... María Montecristo, Mediano...

...VAR.— R.: Mi padre fue ..., El amor nació en Pa..., zarpazo del destino.

...OL.— R.: El gran Houdi... del Caribe, La nave del ...

...ERA.— R.: Campeón por ..., Diez segundos, La historia ..., Sansón interino.

...OLICAN.— R.: Tres espo... última avanzada, Cerco de ...

...RAL (Pantalla panorámica). V. y N.: Teresa Raquin.

...ANTES.— R.: Adorables

CINELANDIA.— R.: Nido de ratas, y Agregados.

CITY.— R.: Alto al fuego, Noticiarios y Agregados.

COLON (Pantalla panorámica).— R.: La carta delatora, La mujer que yo perdí, Dos semanas de amor, Ladrón de armas y Noticiarios.

CONTINENTAL.— M., V. y N.: Sangre y arena y Noticiarios.

CLUB DE SEÑORAS.— R.: El desliz de Lady Widermere, Murallas humanas.

CHILE.— R.: El gran Houdini, La nave del destino, Oro del Caribe.

DANTE.— M., V. y N.: La última clase, Tormenta de pasión y Noticiarios.

DELICIAS.— R.: La reina de la opereta, El gran calavera, La hermana impura.

DIECIOCHO.— R.: Una aventura en Roma, La reina del mar, Canción de Navidad.

EGAÑA.— V. y N.: La manzana de la discordia, La reina del mar.

EL GOLF.— V. y N.: Todos los hermanos eran valientes, Nunca me abandones.

EL SALTO.— R.: Pecado, Me condena la conciencia, Traicionado.

ESMERALDA.— R.: De corazón a corazón, La niña pituca, Mientras la ciudad duerme y Agregados.

FLORIDA.— R.: Salto mortale.

GRAN AVENIDA.— R.: Canción de amor, Oliver Twits, Hombres o bestias.

HOLLYWOOD.— R.: Una mujer decente, Tierra baja, La torre blanca.

IDEAL CINEMA.— R.: Las tres perfectas casadas, Mujeres de teatro, Los hijos de María Morales, Noticiarios.

IMPERIAL.— R.: Tarde de toros, Mujeres de teatro, Los hijos de María Morales y Noticiarios.

IRIS.— R.: Yo seré estrella, La patrulla de los cohetes y Noticiarios.

ITALIA.— R.: Su Majestad de los mares del Sur, El gran Houdini, El fantasma de la rue Morgue y Agregados.

LIBERTAD.— R.: La mujer que yo perdí, La carta delatora, El ladrón con armas, Dos semanas de felicidad.

LAS LILAS.— M., V. y N.: Estreno: Siete novias para siete hermanos, Agregados.

LIRA.— R.: Tarde de toros, Las tres perfectas casadas, El mundo las condena.

LO CASTILLO.— V. y N.: Ese impulso maravilloso, La dama marcada.

LO FRANCO.— R.: El gran Houdini, Mujeres de teatro, Oro del Caribe.

MAIPO.— R.: La historia del boxeo, Campeón por un día, Diez segundos, Sansón interino.

MAJESTIC.— R.: Prisioneros de guerra, Patria nueva y Noticiarios.

MANUEL RODRIGUEZ.— R.: Unidos en la venganza, Quién dijo crimen, La mentira candente y Noticiarios.

MARCONI.— R.: Yo seré estrella, La patrulla de los cohetes y Noticiarios.

METRO.— M., V. y N.: Siete novias para siete hermanos, Noticiarios y Agregados.

MIAMI.— R.: Magia negra, Grandezas que matan.

MINERVA.— R.: Homicidio, La calle prohibida, La ley del más fuerte y Noticiarios.

MIRAFLORES.— R.: El gran vals, Caravaggio y Noticiarios.

MONUMENTAL.— R.: El hijo del diablo, Lo que la noche oculta y La hija del deseo.

MODERNO.— R.: El precio de la gloria, Campeón por un día, La marcha triunfal.

NACIONAL.— R.: Matrimonio perfecto, De corazón a corazón, Mientras la ciudad duerme y Agregados.

NACIONAL (Puente Alto).— R.: Hacia otros mundos, Gitana tenías que ser y Noticiarios.

NORMANDIE.— R.: Sangre de mi sangre, Niñera último modelo.

NOVEDADES.— R.: La rubia secuestrada, El gran tenorio, Mis cuatro amores.

O'HIGGINS.— R.: Pobre mi madre querida, Crisis, Una novia para tres.

ORIENTE.— V. y N.: Los tres mosqueteros, La reina del mar.

PACIFICO.— M., V. y N.: La sirena del cabaret, Noticiarios.

PRAT.— R.: Me casé con una estrella, Reclusa y La niña Popoff.

PALERMO (Puente Alto).— R.: Ché, qué loco, Rumbo al peligro y Noticiarios.

PLAZA.— M., V., S. y N.: La última clase y Noticiarios.

PEDRO DE VALDIVIA.— V. y N.: Hacia otros mundos, La reina del mar.

PRINCIPAL.— R.: Animales sabios, Laurel y Hardy y Noticiarios.

PORTUGAL.— R.: Cumbres de soberbia, María Montecristo, Medianoche.

PROVIDENCIA.— R.: Una gallega baila mambo, Pueblerina, Peligro y Noticiarios.

REAL.— M., V. y N.: Carne de patíbulo, Noticiarios y Agregados.

RECOLETA.— R.: Su Majestad de los mares del Sur, Los miserables, El fantasma de la rue Morgue.

REGINA.— V. y N.: México de mis amores, La reina del mar.

REPUBLICA.— R.: Homicidio, La calle prohibida, La ley del más fuerte.

REX.— M., V. y N.: Mambo.

RITZ (Pantalla panorámica).— R.: Adorables criaturas y Noticiarios.

RIALTO.— R.: Yo seré estrella, La patrulla de los cohetes.

ROXY.— R.: Fanfán la Tulipe, Noticiarios y Sinopsis.

ROMA.— R.: El hombre del millón, El diablo Bwana.

SAN ANTONIO.— R.: Llamas sobre el mar, Fruto verde.

SANTA LUCIA (Pantalla panorámica).— M., V. y N.: La venganza del águila negra.

SANTIAGO.— M., V. y N.: El hombre inquieto.

SAN MIGUEL.— R.: El gran Houdini, Oro del Caribe y La nave del destino.

SAN MARTIN.— R.: Un extraño en la escalera, Agregados y Sinopsis.

SAO PAULO.— R.: Después de la boda, Noticiarios y Agregados.

SELECTA.— R.: Los hijos de María Morales, Tarzán y la mujer leopardo, Libre bajo fianza y Agregados.

SEVILLA.— R.: La princesa que quería vivir, El colmo del caradura, Noticiarios y Agregados.

VALENCIA.— R.: Su Majestad de los mares del Sur, Los miserables, El fantasma de la rue Morgue y Agregados.

VICTORIA.— R.: En los mares de Alaska.

VIENA.— R.: La danza inconclusa, El gran Houdini, Las tres perfectas casadas.

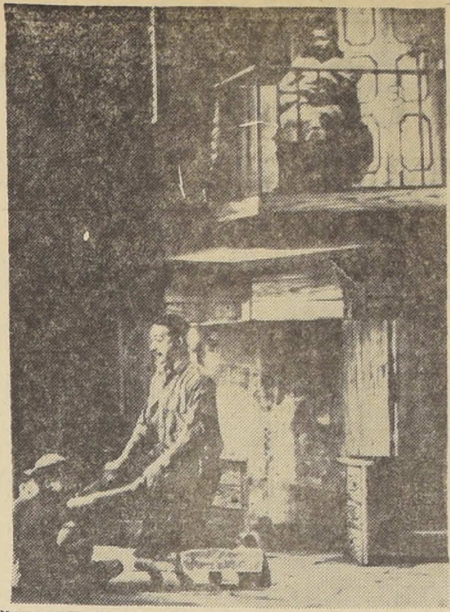
Y...— R.: R... ticiarios y ...

"EL HIJO PRODIGO" ...NUEVO REPARTO

...nuevo reparto se dará el ..., a las 19 horas, en el ...Municipal, la penúltima ... del gran ballet de proko... ...lizado por Uthoff, "El ...pródigo", en una función ..."Alotria", combinándose ...dramaticidad de la céle... ... del maestro ruso, con ... que caracteriza a la ... coreográfica que es ...

...papeles principales de ...Pródigo", intervienen ...Bunster, Malucha So..., ... Unanue y Lola ...

... están en ven... ...boletería del Teatro Mu...



VEREMOS OPERA NEGRA.— Uno de los más grandes acontecimientos artísticos de la presente temporada teatral lo constituirá la venida de un conjunto lírico norteamericano, que desde hace dos años recorre el mundo dando a conocer la ópera del notable compositor George Gershwin, titulada "Porgy and Bess". La compañía, integrada, en su totalidad por artistas negros, llegará en pocos días más a Santiago, procedente de Buenos Aires, donde está realizando una serie de triunfales presentaciones. Naturalmente actuará en el Teatro Municipal. La foto muestra una escena de la famosa ópera negra. El inválido Porgy (Leslie Scott) canta su filosofía sencilla: "aunque él de nada recibe lo suficiente, nada es suficiente para él". En el balcón está sentada Clara (Helen Colbert).

Esta noche, cuarto concierto de jazz en el Teatro Sur del Hotel Carrera

En vermut se repite "La versión de Browning"

La prestigiada sala del Teatro Sur, del Hotel Carrera, ofrece hoy dos espectáculos de jerarquía: en tarde, a las 19.15 horas, el bello drama "La Versión de Browning", de Terence Rattigan. Por la noche, a las 22 horas, tendremos el Cuarto Concierto de Jazz, en el que tocarán los más altos valores de la música sincopada.

Nuevamente nos encontramos ante uno de los más sonados acontecimienntos artísticos de los últimos tiempos. Un público entusiasta acude, lunes a lunes, a escuchar a sus favoritos y a deleitarse con las creaciones admirables de los reyes del ritmo, como son Luis Aránguiz, Mario Escobar, Woody Wolf, Angel Valdés Mickey Mardones, José Luis Córdova, Fernando Morales, Gustavo Salinas, Carlos Armila, Luis Ravello, Hernán Prado y muchos otros. Un panorama completo del ritmo sincopado se ofrecerá a los asistentes de hoy.

Programa doble con films Fox en el Normandie: hoy

Un extraordinario programa doble con films Fox anuncia para hoy el Normandie "Niñera último modelo" con Clifton Webb y Maureen O'Hara y "Sangre de mi sangre" con Edward Robinson, son las cintas que pasarán a exhibirse en el rotativo de la Alameda próximo a la Plaza Baquedano.

Lo que sucede y preparan en el Teatro Experimental

Regresaron recientemente de Europa Bruna Contreras, Raquel Neves, Gonzalo Moreno y otros egresados de la Escuela de Teatro, después de cumplir una jira por Europa visitando Francia, Inglaterra, Italia, Alemania y Suiza.

Hoy empieza los ensayos generales de "Fuerte Bulnes", la pieza de María Asunción Requena, que el Teatro Experimental estrena el próximo sábado 13, en el Antonio Varas. "Fuerte Bulnes", que es toda una página en la gesta del Chile heroico, ha sido magníficamente adaptada al teatro, con un contenible valor de actualidad que la hará la pieza predilecta de nuestro público.

"Es mi mejor labor", ha manifestado Silvia Pinal

"Un extraño en la escalera"

Informaciones que hemos venido proporcionando han permitido que el público admirador de Arturo de Córdova y Silvia Pinal, esté en antecedentes que hoy en el cine San Martín se proyecte la comedia "Un extraño en la escalera", uno de los mejores trabajos de la pareja mencionada. A su lado comparten honores estelares Andrés Soler y Linares Rivas. Como se recordará, cuando Silvia Pinal estuvo en Santiago a comienzos del presente año dijo hablando de "Un extraño en la escalera": "Es mi mejor labor en la pantalla".

GRAN FESTIVAL HOY DIA. DESPEDIDA DEL CONJUNTO LOS VIRTUOSOS DEL VIOLIN



Con motivo de su despedida del público chileno, el Conjunto "CASINO DE PARIS VIRTUOSOS DEL VIOLIN", será objeto en el día de hoy de una cordial despedida consistente en un extraordinario festival artístico que se realizará en el Teatro Baquedano en funciones de tarde y noche. En dicho festival participarán las siguientes atracciones:

ESTA ES LA FIESTA CHILENA, que dirige PEPE ROJAS.
BLANQUITA AMARO, el ciclón de Cuba.
HECTOR GAGLIARDI, la nueva sensibilidad del verso.
KARINA, la estrella del cine, teatro y radio.
MILOS VELARDE, (El Cantinflas peruano).
DORIS Y ROSSIE, dos nuevas y maravillosas voces chilenas.
LOS INDIOS TABAJARAS, magníficos exponentes del Brasil.
ESTER SORE, la NEGRA LINDA, del folklore chileno.
GABRIEL ARAYA, la simpatía personificada.
MIRTHA CARRASCO, y su conjunto LOS CAMPEROS.

Como asimismo números sorpresas, de RADIO MINERIA; tendrá a su cargo la responsabilidad de la conducción de este gran espectáculo el popular actor cómico chileno, CARLOS RAYERO.

Por todos estos nombres de verdadero prestigio como asimismo de otros que se sumarán a esta extraordinaria fiesta, no dudamos que será un verdadero suceso artístico el que se realizará hoy en el Teatro Baquedano.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas. — Precio $ 15.—

LA NACION

LUNES 8 DE AGOSTO DE 1955
SANTIAGO DE CHILE

Enorme interés despertó en Bolivia visita de S. E

ASPECTOS DE LOS DIAS INOLVIDABLES VIVIDOS EN LA CAPITAL DEL ALTIPLANO

REPORTAJE GRAFICO EXCLUSIVO DE "LA NACION"


Empanadas chilenas preparadas en La Paz


Visita protocolar del Excmo, señor Paz Estenssoro al Presidente de Chile.— Asisten Ministros y Edecanes


Choclos del altiplano en el menú

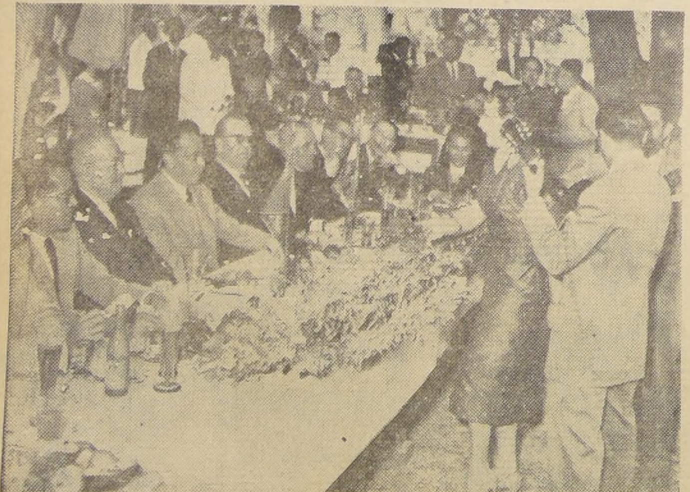

Una "cueca" se bailó en honor del Presidente Carlos Ibáñez


En amable y cordial conversación


Ibáñez y Paz Estenssoro llegan a la residencia de Villa Obrajes


Recepción oficial en el Palacio Quemado. A l fondo, el Vicepresidente Sr. Hernán Siles


"Cueca de punta y taco" en La Paz


Los Presidentes de Chile y Bolivia son objeto de cariñosas manifestaciones de aprecio


Parte de la extraordinaria multitud que acompañó a los Mandatarios de Chile y Bolivia en el trayecto del aeropuerto de "El Alto" a La Paz